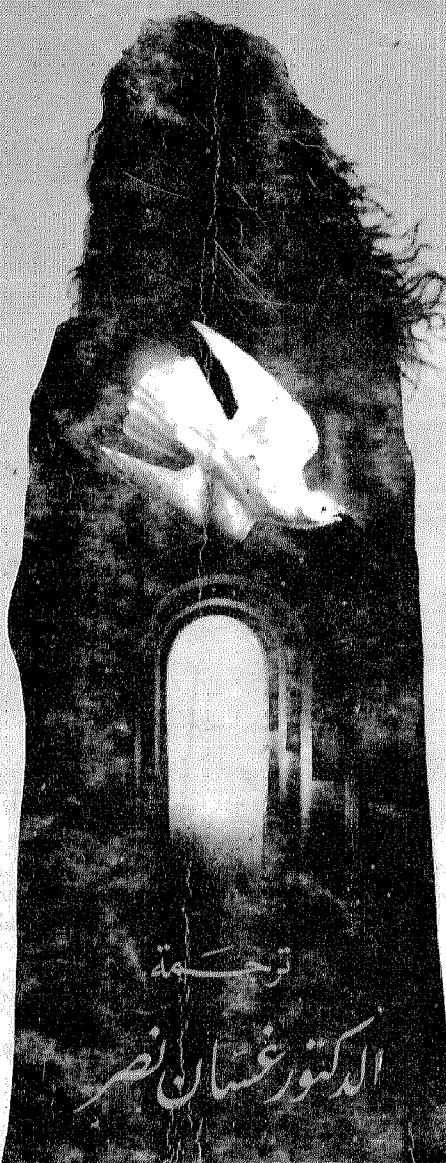


العنوان كون

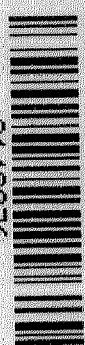
الجنس عن الذات

دراسة في الشخصية ووعي الذات



ترجمة
الدكتور غسان نصر

0148076



Bibliotheca Alexandrina

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

البحث عن الذات

دراسة في الشخصية ووعي الذات

تألفت
لـ يعقوب لـ

زكي
الدكتور خالد الريان نصر

• مدرس في كلية التربية - جامعة دمشق



المحتويات

| رقم الصفحة | من المؤلف |
|------------|-----------|
|------------|-----------|

- | | |
|-----|--|
| ٣ | المقدمة : لغز «الأنـا» الإنسانية من الإجابات إلى الأسئلة |
| ١٢ | المجازيات والنماذج |
| ٤١ | الفصل الأول : الشخصية في مرآة الثقافة |
| ٤٣ | الفصل الأول : علم نفس الشخصية التاريخي من الذات إلى الشخصية |
| ٦٥ | صورة الإنسان وغموض الثقافة |
| ٨٣ | الفصل الثاني : التركيبة القدحية |
| ١٠٧ | الفصل الثالث : بين الإله والقبيلة |
| | الفصل الرابع : إكتشاف الفردية |
| ١٣١ | «الشعور بالشخصية» |
| ١٤٧ | معرفة الذات والاتصال الذاتي |
| | الفصل الخامس : «أزمة الإنسان» والخيال الاشتراكي |
| ١٧٩ | التحرر أم الإغتراب |
| ١٩١ | إنهايـار «الأنـا» شـبه الإلهـية |

* * *

المقدمة

لغز «الأنا» الإنسانية من الأجابات إلى الأسئلة

لقد تعلمنا كل الأجابات الممكنة
ولكننا لا نرى أين يكمن السؤال
١. ماكليش

حدث ذلك وعلم النفس لم ينفصل بعد كتخصص مستقل ، بل كان قائماً كفرع من الفلسفة . أطل طالب السنة الأولى واجلاً في غرفة العيادة وقال متهدلاً إلى البرفسور الذي كان مغادراً : « اتعرف يا بروفسور هناك مشكلة تقلقني) . - وما هي ؟ - قال البروفسور (الذي كان من المشهورين في علم المنطق) - أحياناً يخيلي إليّ أنني غير موجود » - « من يخيلي أنك غير موجود ؟ - دقق البروفسور السؤال . - « إلى » أجاب الطالب بارتباك ولم يضف إلى ذلك شيئاً وذهب مسرعاً . لقد بدا له ذلك السؤال تافهاً للدرجة أنه لم يجرؤ على متابعة الجدال ، غير أن ذلك الوضع الحرج من منظور المنطق قد لا يبدو كذلك من منظور الفلسفة وعلم النفس أو التفكير الصحيح .

ولو أنه قال بدلاً من « من يخيلي » أن يسأل « ماذا يخيلي ؟) لبدأ

السؤال حال من المضمون . وقد يكون الفقى فقد الأحساس بوجود جسده ؟ أو أنه لم يحس بمشاعر انفعالية ويشعر انه مثقل باللامبالاة واللامترقبية ؟ . أو أنه يشعر أنه ليس موضوعاً ، بل هدف لفعالية شخص آخر ؟ أو أن القضية لا تكمن في الانفعالات ، بل في وعي عدم فائدة أو سرابية أو تفاهة وجوده ؟ .

إن أي حكم يعني سؤالاً ما يكون أقل أو أكثر تحديداً ، ولكن عندما يكون الحديث عن أشياء عامة جداً ، فإن مضمون السؤال لا يدقق في أغلب الأحيان . إن الناس عندما يتجادلون في تحديد الذي يعتبر صحيحاً يحاولون الأجابة على أسئلة مختلفة دون التفكير ، بأنهم يتحدثون عن أشياء مختلفة .

إن هدفاً محسوساً بسيطاً مثل الكأس يمكن تحديده بطرق مختلفة انطلاقاً من المحتوى النظري أو التطبيقي . إضافة إلى ذلك فإن هذا يعتبر صحيحاً فيها يتعلق بمفاهيم مثل «الشخصية» «الوعي» «وعي الذات» ، ولا تكمن الأشكالية في عدم دقة مصطلحات العلوم الإنسانية بقدر ما تكمن في أن مختلف الباحثين منشغلون بجوانب مختلفة لاشكاليات الشخصية و«الإنسانا» الإنسانية .

ولكن أين يكمن اللغز ؟ لقد شغل السؤال - حول مصدر قوى الإنسان الأبداعية ، والجدلية ما بين الخالق والمخلوق ف.ت. ميخائيلوف^(١) واهتم أ.غ. سيركين باشكالية «الإنسانا» على أنها حامل وفي الوقت ذاته عنصر وعي الذات^(٢) .

(١) ميخائيلوف . ف. ت. لغز «الإنسانا» الإنسانية . موسكو ١٩٧٦ .

(٢) سيركين . أ.غ. الوعي ووعي الذات . موسكو ١٩٧٢ .

وناقش د. ي. دوبروفسكي إشكالية «الأنما» على أنها عامل فعال وتكاملي للواقع الذاتي^(٣). أما علماء النفس ب. غ. انانيف، ا. ن. ليونيشيف، ق. س. ميرلين، ف. ق. ستولين.

ي. ي. تشينوكوفا، ي. ف. شوروخوفا وغيرهم ينظرون إلى الأنما على أنها نواة الشخصية الداخلية أو أنها بداية الوعي أو أنها تجذرة الوعي الذاتي الفردي ونظام تصورات الإنسان عن نفسه. إن الاهتمام البحثي لاختصاصي علم الأعصاب متوجه إلى إظهار أين وفي أيه أقسام المخ توجد آليات ضبط النفس التي تسمح للકائن الحي تمييز نفسه عن غيره وتتوفر استمرارية نشاطه الحياتي. إن إشكالية الأنما تتركز عند الأطباء النفسيين حول تناسب الشعور واللاشعور وآليات الرقابة الذاتية (قدرة الأنما إلى آخره إلى آخره).

وانطلاقاً من الإشكالية الأبتدائية وطراحتها تقسيمها يتبدل معنى مفاهيم مثل «الفرد» «الفردية» «التماثل» «الذات» «الشخصية» «الإنسان» «الأنما» بالإضافة إلى اشتقاتها الكثيرة.

إن لغة أي علم - بغض النظر عن الاختصاص ، أو على الأقل فيما يتعلق بالعلم الإنساني - لا تفصل تماماً عن لغة الحياة اليومية . ففي مصطلحاتنا الأكثر عمومية هناك خاذج ومجازيات . (إن أية مجازية تعتبر نقل المصطلح من نظام معين أو مستوى معاني إلى آخر ..) إن المجازية إذا فسرت حرفيأً تصبح بلا معنى فهي تقوم دائمأً على الفهم وقدرة الفرد على أن يستقر ذاتياً ويحمل ما ينتجه عن هذه المجازية من تداعي أفكار ،

^(٣) دوبروفسكي . د. ي. إشكالية المثالي . موسكو ١٩٨٣ .

ولا يمكن للمجازية أن تكون أحادية المعنى فهي تبني على مبدأ « كما لو أن » .

إن ذلك ينطبق على أكثر المفاهيم التجريدية أهمية في نظرية الشخصية . وإذا تركنا جانبًا مذاج الصيغة الصريرة مثل صيغة هيغل « وعي الذات الشهوانية » وصيغة ماركس حول مقارنة الإنسان بالسلطة وصيغة كولي Cooley « مرآة الأنا » ولو حاولنا خدش مذاج إحدى نظريات الشخصية فإنه سرعان ما ستظهر المجازيات التي تنادي بأن الإنسان « الفرد » « الشخصية » « الذات » « الأنا » يتحدد كروح أو عالم أو كالة أو جسد أو مرأة أو أنه موقف أو دور أو قناع . وانطلاقاً من مجاز الانطلاق فإنه يمثل ذلك الفرد الذي « يسيطر » على ذاته وميزاته أو ذلك المهد الذي يخضع لسيطرة القوى الخارجية والشهوات الذاتية وأحياناً إنه متفرد أو اجتماعي أو دائم أو متبدل .

إن المجاز الذي تحول إلى نموذج علمي يحفز نحو توجه معين في الأبحاث التي تسمح بنتائجها بمقارنة الأنtagonistic الذاتية والقوة التفسيرية والقيمة التطبيقية لمختلف النظريات . غير أن مثل هذه المقارنة ممكنة فقط عند حسبان التكاملية المتبدلة لهذه . المذاج - المجازيات . إن تحديد الشخصية كموقف اجتماعي لا يستثنى فكره ونموذج الإنسان - الآلة . (مثال ذلك كما في السيبيرنيطيكا) .

لذلك سنبدأ في بحث الاشكالية ليس من التحديد السائد « للذات » و « الأنا » إلى آخره ، بل من تحديد الأسئلة الأساسية حيث تتطابق هذه الظاهرة في اللغة اليومية . ماذَا يعني تعبير « أنا بالذات » .

إن كلمة « أنا » ضمير شخصي للمتكلم مفرد . يصف اللغويون

الضيائـر على أنها كلمـات تستـخدم كـبدائل للأـسماء (إن الكلـمة اللـاتـينـية *Pronomen*) تعـني حـرفـياً بـديـل الأـسـم وـخـلاـفـاً لـأـسـماء الـأـشـارـة « هـذا » « ذـاك » . . . إـلـى آخـرـه . الـقـي تـسـتـخدـم فـي مـجاـلات مـخـلـفة فـيـن الضـيـائـر الـشـخـصـيـة تعـني دـائـيـاً فـاعـل بـالـعـنـيـنـيـة النـحـوـي . فالـضـمـير « أـنـا » يـعـني ضـمـير الـمـتـكـلـم وـ« أـنـتـ » ضـمـيرـ المـخـاطـب يـتـمـيزـان بـشـكـلـ وـاضـعـ عنـ ضـيـائـرـ الـشـخـصـ الـثـالـثـ (أيـ ضـمـيرـ المـفـردـ الـغـائـبـ) الـشـيـءـ الـذـي يـنـسـبـ فـقـطـ إـلـىـ الـبـشـرـ . إـنـ الضـيـائـرـ ، ايـ مـوـضـوعـ الـلـغـةـ وـهـماـ « أـنـاـ » « أـنـتـ » فـقـطـ يـعـتـبرـانـ خـلاـفـاـ لـضـمـيرـ غـيرـ الـعـاقـلـ . فـريـدـانـ مـتـعـاـكـسانـ : « إـنـ الـذـيـ أحـدـدهـ بـ « أـنـتـ » يـنـظـرـ إـلـىـ ذـاتـهـ فـيـ مـصـطـلـحـاتـ « أـنـاـ » وـيـحـولـ « أـنـاـ » الـخـاصـ بـيـ إـلـىـ « أـنـتـ » ^(١) .

غـيرـ أـنـ هـنـاكـ إـضـافـةـ إـلـىـ « أـنـاـ » الـفـرـديـةـ . « أـنـاـ » الجـمـاعـيـةـ . وـانـطـلـاقـاـ مـنـ الرـغـبةـ فـيـ التـاكـيدـ عـلـىـ ثـانـوـيـةـ أـنـاـيـ أـيـ اـنـثـاقـ الـوـعـيـ الـفـرـديـ عـنـ الجـمـاعـيـ . نـجـدـ أـنـ الـبـعـضـ يـقـولـ أـنـ أـنـاـ قـدـ اـشـتـقـتـ تـارـيـخـيـاـ وـتـقـومـ عـلـىـ أـسـاسـ « نـحـنـ » . وـسـتـطـرـقـ لـاحـقاـ إـلـىـ الـحـدـيـثـ عـنـ كـيـفـيـةـ تـكـوـنـ مـفـهـومـ « أـنـاـ » وـلـكـنـ فـيـاـ يـتـعـلـقـ بـالـضـمـيرـ أـنـاـ » فـيـاـ مـثـلـ هـذـاـ الـحـكـمـ خـاطـئـ . وـفـيـ تـطـورـ الـلـغـةـ الـطـفـلـيـةـ وـتـطـورـ الـلـغـةـ تـارـيـخـيـاـ تـظـهـرـ « أـنـاـ » قـبـلـ « نـحـنـ » وـمـنـ خـلاـلـ الـحـوارـ فـيـ اـشـكـالـيـةـ أـصـلـ الضـيـائـرـ الـشـخـصـيـةـ فـيـاـنـ تـرـكـيـةـ الـ« أـنـاـ » وـ« الـلـأـنـاـ » . قـدـ سـبـقـتـ مـنـطـقـيـاـ وـتـارـيـخـيـاـ تـشـكـلـ ضـمـيرـ « نـحـنـ » وـعـدـاـ ذـلـكـ فـيـاـنـ كـلـمـةـ « نـحـنـ » لـيـسـ أـحـادـيـةـ الـعـنـيـ : فـهـيـ « تـعـنيـ صـيـغـةـ الـجـمـعـ مـنـ « أـنـاـ » ، بلـ أـمـاـنـ تكونـ صـيـغـةـ ضـمـنـيـةـ *Inclusive* أـنـاـ +ـ أـنـتـ أوـ أـنـاـ +ـ هـمـ (ـ الـصـيـغـةـ الـخـارـجـيـةـ *Exclusive*) .

(١) بـيـنـفـيـنـسـتـ . يـ . عـلـمـ الـلـسـانـيـاتـ الـعـامـ . مـوـسـكـوـ ١٩٧٤ـ . صـ ٢٦٤ـ .

وفيما يتعلّق بحالات تبديل صيغة المفرد بالجمع (نحن السلطوية أو الكاتبية) فإن هذه الظاهرة قد تأخرت قليلاً. إن «نحن» الفردية ظهرت لأول مرة في القرن الثالث قبل الميلاد في أوروبا في وثائق الإمبراطورية الرومانية التي كان يشارك في حكمها في ذلك الوقت اثنان أو ثلاثة حكام والذين كانوا يكتبون المراسيم بصيغة «نحن»: ومع قيام فردية السلطة فإن ضرورة استخدام هذه الصيغة قد انتفت، لكنها أصبحت تقليداً: وفي اللغات الأوروبية أصبح الحاكم يصف نفسه رسمياً بـ «نحن» والمواطنون بدورهم يتوجهون بالحديث إليهم ومن ثم إلى المسؤولين الكبار بصيغة الجمع وليس المفرد. وفي وقت لاحق أصبحت هذه الصيغة صيغة احترام عامة^(١).

إن صيغة «نحن» للكاتب - في الأديبيات العلمية قد انتشرت في الأونة الأخيرة من مصادرين. فمن جهة وكأنها تشير إلى صيغة المجهول وإلى موضوعية الحقائق المطروحة ، ومن جهة ثانية تستخدم - وقد أصبحت استمرارية لتقالييد اللغة الوعظية - كوسيلة لأنشاء الصلة النفسية مع المتلقين وجذبهم إلى جانب المتكلم . وعلى سبيل المثال أن تعبير «وهكذا فقد اقتنعنا» يعني أما أن ذلك لا يعبر عن رأي المؤلف وحده ، بل هكذا يعتقد الكثير من العلماء أي (أنا + هم = نحن) أو هذا يعبر عن رأي المؤلف والقراء (أنا + أنتم = نحن) .

ويبدو للوهلة الأولى أن قواعد الضمائر الشخصية لا تمت بصلة إلى الاشكالية الفلسفية «أنا» ، غير أن النصوص الفلسفية وغيرها تعكس

(١) مايتينسكيا . ك . ي . الضمائر في اللغات ذات الأنظمة المختلفة . موسكو ص ١٥٦٩ .

بالضرورة منطقية اللغة التي كتبت بها . إن تاريخ المفاهيم مرتبط ارتباطاً وثيقاً بتاريخ الكلمة والصيغة النحوية . وعلى سبيل المثال عندما أراد ولIAM جيمس أن يحدد «أنا» كموضوع النشاط و«أنا» كهدف لادراك الذات استخدم صيغة لغوية جاهزة «لأنا» وهي *ME* (لي) ^(٢) .

إضافة إلى ذلك فإن الضمائر الشخصية لا تعبّر فقط عن حالتنا الذاتية و موقفنا من المشاركين الآخرين في النقاش ، بل تعتبر أيضاً كمراة صغيرة ينعكس فيها نظام العلاقات الاجتماعية ^(٣) . إن مدلولاتها وتاريخها ذاتياً وغطية .

وهكذا فإن الضمير الشخصي في اللغة الروسية «CAM» يشير إلى الشخص الذي يقوم بالفعل . إن مثل هذه الضمائر تسمى ضمائر انعكاسية - وصفية . أو انعكاسية - توكيدية وذلك لأنها لا ترجع إلى شخص أو مادة محددة ، بل وكأنها تحدده وتشير إلى تجنيسها ، رغم أنها بذاتها لا تحمل معلومات محددة معينة فإن غالبية الكلمات التي تستخدمن في مختلف اللغات كأساس لتكونها تُعتبر الأسماء التي تشتمل على معانٍ مثل «الروح» «الرأس» «الجسد» «الصدر» «الوجه» «القلب» أن ضمير أي أنا (والضمائر المشتقة منه في اللغات السلافية الأخرى ذات جذر CAM سلافي وتحمل معنى «منفصل» «وحيد» قريب من ضمير SAMAS في اللغة الهندية القديمة والذي يعني «مستو» متشابه ومن Similis في اللغة اللاتинية ويعني متشابه إن كل هذه الكلمات انبثقت من كلمة أي

(٢) في اللغات الروسية والألمانية والفرنسية لا توجد مثل كلمة لا لا بل يستخدم الضمير المستتر ، وكلمة لا لا تترجم ، بل تفسّر .

(٣) ليونيف . آ. آ. ظهور وبداية تطور اللغة . موسكو ص ١٠٧ ١٩٦٣ .

« واحد»^(٤) من اللغة الهندو- أوروبية .

إن الضمائر الانعكاسية - الوصفية التي ظهرت على أساس الأسماء تندمج في صورة بادئات أو لاحقات في تركيبة كلمات جديدة كثيرة وفي بعض اللغات تكون إسماً مستقلاً والمثال على ذلك كلمة *The Self* «الذات» التي انتشرت في اللغة الأدبية . إن الكلمة «الذات» في اللغة الروسية *Camoct* التي حددتها . دال على أنها «شخص» واحد ، «حقيقة لم تنتشر على نطاق واسع . وإن الكلمة الانكليزية *The Self* تترجم عادة بكلمة «أنا» ليست دقيقة كما لاحظ ف . م . ليين^(٥) وفي اللغة الألمانية هناك نفس الحال . إن الأسم *DAS Selbst* تكون في اللغة حسب التموزج الانكليزي في القرن (السابع عشر) ولكنه لم يستخدم على نطاق واسع . وفي اللغة الألمانية غالباً ما تستخدم الكلمة (أنا - *Ich*) أو المشتقة منها *heit* «الأنوية» وقد استخدم هذه الكلمة فيخته وهيغل وغيرهما . وفي اللغة الفرنسية لا يوجد مقابل يحمل نفس المعنى لكلمة الذات الروسية *Soi* ، وإن هذا المعنى تشتمل عليه الكلمة *Moi* (أنا ولي أو *Soi* بنفسي ، لنفسي وذلك حسب البنية النحوية للجملة .

إن الدراسة غير المعمقة للضمائر الشخصية والانعكاسية تشير إلى أنه - رغم لفظيتها الواسعة - هناك في اللغات المختلفة مجموعة كاملة من العموميات النفسية اللغوية . إن «أنا» تعني ذاتاً الفرد ، أي الموضوع القائم بذاته ، القاعدي ، المرتبط بالروح ، أو الحامل المادي للنشاط الذي

(٤) فاسمر . م . قاموس اللغة الروسية . موسكو ١٩٦٢ . مجلد ٤ . ص ٥٥٢ .

(٥) ليين . ف . م . تفسير التحليل النفسي لبني الشخصية ونظرية الذات الفرويدية الجديدة . مجلة شؤون فلسفية عدد ٦ . ص ١٥٣ ١٩٧٧ .

يكتسب واقعية الحياة في التعامل فقط مع شخص آخر أي «أنت». إن تعبير «أنا نفسي» يبدو كتأكيد للتجانس : (أنا + أنا) ولكن عندما تلفظها شفتا طفل فإن تعبير عن تأكيد الذات والتزوع إلى الاستقلالية . إن «أنا» تعني دائمًا إبراز نقيس الذات شيء ما مختلف أو شخص ما أمام شخص آخر (أنا = اللانا) - (أنا = الآخر) (أنا - أنت) «أنا - نحن» «أنا - ملكي» «أنا - أنا» وتكتسب معنى معين في سياق هذا المعنى . وكلما كانت الإيحائية أكثر تجريدية يتناقض فيها «أنا» كلما كان التحديد أقل فيه ذاته . إن تركيبة (أنا - اللانا) لا تحوي شيئاً سوى التأكيد على اختلافها عن غيرها وإبرازها من العالم المحيط . إن دراسة «الأننا» في سياق العلاقات مع الأفراد الآخرين تحوي مجموعة كاملة من المعاني : إن «أنا - الآخر» تفترض ليس فقط التفريق ، بل التأثير المتبادل القوي . إن «الأننا - نحن» تعبر عن الملكية ، المشاركة في شيء عام . إن (أنا - لي) تعبر عن موقف الكل من الجزء أو الموضوع من المهدف إن (أنا - أنت) للنداء والمخاطبة (أنا - الآخر - أنا - أنا) تعني المخاطبة الذاتية والحوار الداخلي مع الذات . إن «الأننا» إذا وجدت في غير سياق مفيد فإنها ستكون وببساطة بدون معنى .

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

المجازيات والنماذج

إن المفاهيم مثلها مثل الأفراد ، لها تاريخها ، وكما البشر ليس بمقدورها مقاومة الزمن . إضافة إلى ذلك أنها مثل البشر تحافظ على الحنين إلى صور الطفولة س . كيركينور

إن اشكالية « الذات » هي إحدى جوانب السؤال المتعلق بجوهر الإنسان . لكنها ، من حيث المبدأ تعالج الكثير من المسائل وتقصد بذلك خاصية النوع الإنساني واختلافه عن الحيوان ، وكذلك التجانس الانطولوجي للفرد (أي أنه سيقى كما هو في الظروف المتبدلة إلى آخر حياته) . وكذلك ظاهرة وعي الذات وعلاقتها بالوعي والفعالية أو في نهاية الأمر بحدود النشاط الفردي (ماذا يستطيع الفرد أن يقوم به وماذا يرتبط ذلك إن ذلك يمحى ويتعذر بقانونية الاختيار) ورغم أن كل هذه الأسئلة مرتبطة فيما بينها ، إلا أن تناسبها وأهميتها ليسا متشابهين في مختلف النظريات الفلسفية .

(1) الانطولوجيا = *Ontology* علم الوجود والطبيعة .

إن اشكالية «الأنا» بالنسبة لدیکارت هي وقبل كل شيء وعي الذات . ولبيست مصادفة أن تكتب «تأملات عن النبیج» بلسان ضمیر المتكلّم وتبتدئ بترجمة ذاتية ذهنية للكاتب وهي تؤكّد حقه في «أن يطلق كلّياً على الآخرين من خلال نفسه»^(۲) ولكنّه لاحقاً يتبدل وصف «الأنّا» الفردية والتجزئية بتحليل الفرد المفکر بشكل عام .

ويجيب ديكارت على سؤال « ماذا تعني الأنّا ؟ » بقوله « شيء يفكّر » إن التفكير حسب رأي ديكارت ليس عملية تجريدية منطقية بحثه . إن الشيء الذي يفكّر الذي يشكّك ويفهم ويؤكّد وينفي ويرغب ويرفض ويتصور ويشعر^(٣) ، مالذي يدفع بالفرد إلى التفكير بطبيعة « الأنّا » الحالصة واعتبارها مرتبة روحية خاصة ؟ .

وإذا اعتبر ديكارت فكرة «الانا» موروثة فإن أنصار المذهب الحسي Sensualism الانجليز يرون في ذلك اشكالية . إن جون لوك - الذي عالج مفهوم الشخصية - لم يبدأ - من قبيل المصادفة - من سؤال لماذا «لا يستطيع المخلوق المفكر» «العقل أن يرى نفسه ، إنه ذاته ، ذلك المخلوق المفكر في مختلف الأزمنة والأمكنة»⁽⁴⁾ . ويتأمل لوك إن الإنسان يمكن أن يفقد جزءاً من جسده وأن يستبدل مهنته بأخرى وأن يكون ثملاً أو في حالة صحو ، وبهما يكن فإنه يشعر نفسه ويصرار شخصية واحدة . هل هذا قانون؟ نعم . . . يحب لوك . لأنه من خلال هذا التبدل

(٢) ديكارت . ر . المؤلفات المختارة . موسكو . ص ٢٦٢ ١٩٥٠ .

^٣) المصدر السابق ص ٣٤٥ .

^{٤٤} إشكال حمن، مثافات فلسفية مختلفة في علين، رسائل علمية، ١.

• ۱۹۳ • ۲۲۸

تم المحافظة على استمرارية ووحدة الوعي وبالنتيجة فإن «الأننا» مرتبطة بالوعي . الأننا هو ذلك الفكر العاقل ، (ليس المهم من أية مادة يتالف هذا الجوهر روحيًا كان أم ماديًّا ، بسيطًا أم معقدًا) الذي يشعر أو يعي السعادة أو الألم وقدرًا أن يكون سعيدًا أو تعسًا وكلما كان مهتمًا بذاته كلما تحدد هذا الوعي^(٥) .

غير أن «الاهتمام بالذات» يفترض ليس وجود الوعي ، بل وعي الذات . ومن هنا تبرز اشكالية أصل «فكرة الأننا» ليس من منظور تجريدى - معرفى بل سيكولوجي . وبما أن كل الأفكار تتنقل من الأحسان أو الارتكاس فإن وعي الإنسان لوجوده يكون بالحدس وذلك لأنه لا يوجد شيء أكثر صحة من الوجود الفردي . غير أن ذلك الذي يتشابه مع «الاحسان الداخلي» - من أجل أن يصبح حقيقة واقعة - يجب أن يكون موضوع الوعي والارتكاس . وقد اعتبر ديكارت أن الروح من حيث أنها غير مادية «يسهل معرفتها أكثر من الجسد»^(٦) وعلى العكس يؤكّد جون لوك أن الأفكار الارتكاسية مشتقة من التجربة الحياتية حيث يبدأ الناس عندما يصبحون راشدين ويكتسبون معارف عن العالم الخارجي - بالتفكير «بشكل جدي فيما يحدث بداخلهم ، والبعض الآخر لا يفكّر به»^(٧) .

ومن نظور المذهب الحسي لا يمكن بلوغ التأثير الحسي للشخصية ، بل يجب الإيمان بها بشكل مجرد ، ويقول هيوم بهذا الصدد «لا توجد في

(٥) المصدر السابق ص ٣٤٧ .

(٦) لوک جون . المؤلفات الفلسفية المختارة في مجلدين . مجلد ١ ص ٣٤٧ .

(٧) ديكارت . ر . المؤلفات المختارة ص ٢٧٣ .

الفلسفة مسألة أكثر غموضاً من مسألة تماثل وطبيعة ذلك المبدأ الموحد الذي يكون الشخصية ، أي (PERSON) ، ونحن لا نستطيع أن نفسر هذه المسألة بواسطة أحاسيسنا فحسب ، بل على العكس علينا اللجوء إلى الميتافيزيقية العميقه لكي نقدم إجابة مقبولة ، وأما في الحياة اليومية فإن هذه الأفكار حول الأنما والشخصية لا يمكن - كما يبدو - أن تكون دقيقة ومحددة^(٣) وبحسب ما يرى هيوم فإن التماثل هو صفة للعقل الإنساني «(الأنما» الحسية هي من نسج الخيال (. . . إن المسائل الدقيقة المتعلقة بالتماثل الشخصي لا يمكن حلها أبداً ويجب النظر إليها على أنها اشكاليات نحوية إن لم تكن فلسفية^(٤) .

وإذا لم يكن للشخصية تماثل داخلي ، فإنه لا يمكن أن يكون هناك مفهوم الذات ونحو «الأنما» «عندما أسرع غور شيء ما بشكل غامض ، إلا وهو الأنما - كتب هيوم - فإني دائمًا أواجه ذلك الأدراك الواحد للدفء والبرودة ، والنور والظلم والحب أو الكراهة ، الألم أو اللذة . ولم استطع أبداً اصطياد أنا الذات وكأنها تجانب المدركات ولا استطاع ملاحظة أي شيء ما عدا ادراكتها^(٥) إن تشاوئمية مثل هذا الاستنتاج لم يستطع إلا أن يحمس به هيوم الذي يعترف «أنا ما يثير فيه الهمج هو الوحيدة القاتلة» التي تعتمد على نظامه الفلسفي^(٦) وإلى الآن لم يجد مخرجاً من هذا المأزق .

ويعلق من هذه الصعوبة فلاسفة حسيون آخرون . مثل كونديلاك

(٣) لوك جون . المؤلفات الفلسفية المختارة في مجلدين مجلد ١ . ص ١٣١ .

(٤) هيوم . د . في مجلدين موسكو . مجلد ١ ص ٢٩٩ .

(٥) المصدر السابق ص ٣٧٧ .

(٦) المصدر السابق ص ٣٧٧ .

الذي يستمد وعي «الأنا» من محصلة الأحساس الذاتية المخزنة في الذكرة . وفي الفصل الأخير من كتابه «تفسير الأحساس» نجده يُجبر ستانتويا - التي تعي العالم وذاتها بواسطة مختلفة الحواس - للاعتراف بأن أية محصلة للاحساسيـن الذاتيـة لا تقدم معرفة حقيقة «أنا أعرف أنها (أي الأحساسـين الذاتيـة - المترجم) - تخصـني وحـدي رغم أنـني لا أدرـك ذـلـك ، فـانا أـرى نـفـسي وـاـتـمـسـن نـفـسي ، وـيـكـلمـة أـخـرى - أـشـعـر بـنـفـسي لـكـنـي لا أـعـرـف ماـأـنـا وـإـذـا اـعـتـرـت نـفـسي مـن قـبـل صـوـتاً أو مـذاـقاً أو رـائـحة فـإـنـي الآن لا أـعـرـف ماـذـا يـجـب أـنـعـتـر نـفـسي»^(٧) .

وفي معرض بحثهم عن خرج من هذا التناقض ينزع الفلاسفة إلى كلية الجسد البشري . وإذا كانت التحديدية الجسدية - حسب رأي لوک لا نمت بصلة إلى التهائية الشخصية فإن ليبيتس يؤكد إن «الأنـا» البشرية مرتبطة ارتباطاً وثيقاً «بالجسد المنظم بشكل صحيح والماخوذ في لحظة معينة ، والمحافظة على التنظيم الحيـاني بفضل تبدل الأقسام الأساسية المختلفة المرتبطة به»^(٨) .

ومن جهة أخرى تصاغ اشكالية التهائـل الشخصـي في مصطلـحـات جـمالـية - وجـودـية . ولـتـذـكـر هـنـا مـقـولـة باـسـكـالـ المشـهـورـة «ماـذـا تعـني «الـأـنـا» . عـندـ النـافـذـة يـقـفـ إـنـسـانـ يـنـظـرـ إـلـىـ الـمـارـة ، هلـ اـسـطـعـيـ القـوـلـ وأـنـاـ أـمـرـ بـحـادـاثـهـ إـنـهـ اـقـتـرـبـ مـنـ النـافـذـةـ لـكـيـ يـنـظـرـ فـقـطـ؟ـ كـلـاـ لـأـنـهـ يـفـكـرـ بـيـ هـكـذاـ بـلـ هـدـفـ فـحـسـبـ .ـ إـذـاـ أـحـبـ النـاسـ أـحـدـاـ مـاـ أـنـهـ جـيـلـ الشـكـلـ فـهـلـ يـكـنـ

(٧) المصـدرـ السـابـقـ صـ379 .

(٨) ليـبـيـتسـ .ـ عـ.ـ فـ.ـ تـجـارـبـ جـديـدةـ حـولـ الـعـقـلـ الإـنـسـانـيـ .ـ مـوسـكوـ .ـ لـيـنـغـراـدـ .ـ صـ204ـ .ـ 1936ـ .ـ

القول أنهم أحبوه هو بالذات ؟ كلا فإذا تركت الإنسان على قيد الحياة فإنها تقتل جماله وتقتل في ذلك حب الناس لهذا الإنسان . أما إذا أحبوا عقلي أو الذاكرة فهل يمكن القول في هذه الحالة أنهم أحبوني ؟ كلا لأنني يمكن أن أفقد هذه الميزات دون فقد ذاتي . فما زلت أعتقد تقع هذه الآلة إذا لم توجد في الروح أو الجسد ؟ ومن أجل ذلك ماذا يجب أن نحب الجسد أم الروح ، إذا لم نحبها من أجل خواصها ، رغم إنها لا يؤلفان « الأنا » الخاص بي الذي يستطيع أن يكون بدونها . وهل من الممكن إن نحب الجوهر المجرد للروح الإنسانية بغض النظر عن خواصها ؟ كلا لا يمكن ، ولكن هذا غير عادل . وهكذا فإننا لا نحب الإنسان ، بل خواصه . وإننا هنا لن نهزء من أولئك الذين يطلبون أن نحترم الإنسان بسبب موقعه الوظيفي أو مرتبته ، وذلك لأننا دائمًا نحب الإنسان من أجل صفاته التي يجوز عليها لفترة طويلة^(٢) .

إن ما يقلق باسكال ليس الإنسان الذي يعي خواصه ، بل في أي شيء تتجل وما هي القيمة التي تمثلها فرديته ، وهل عليه أن يفرح ذاته أو ينجل بسيبها . وإذا كانت معايير التقييم الذاتي عنده مشتقة من آراء الآخرين فإنها آنية وغير مضمونة مثلها مثل الأسس الذاتية الجسدية . لا تكشف وحدة واستمرارية الوعي الذاتي في خواص « الأنا » التجريبية ، بل في تلك الأسس الأخلاقية التي يحملوها الإنسان والتي ينفذها في أفعاله .

إن التهالل الأخلاقي للشخصية - حسب رأي ليبينتس - هو البعد

(٢) لاروشفوك . ف . دي ماكسيم . وباسكار . ب . الأفكار . لا بروير . ج . موسكو ص ١٦٥ . ١٩٧٤ .

الثالث الخاص بـ «أنا» (إضافة إلى التمايل الجسدي ووعي الفروق الخاصة به عن الآخرين) - الذي يظهر بفضل وعي الموضوع (الفرد) لأفعاله الذاتية وما يترافق معها من عقوبات وثوابات إن قدرة فهم جوهر الأفعال المنفلذة وتبني المسؤولية تجاه ذلك ، تحول الشعور إلى وعي)^(٣) .

كيف يمكن التوفيق ما بين الواجب الأخلاقي ووعي الذات التجربى؟ . إن كانط قد لاحظ أن مفهوم «الأنما» متناقض لأن وعي الذات يتضمن ثنائية «الأنما» ١) - الأنما كموضوع للتفكير (في المنطق) التي تعنى (الأنما) الحالمة . (الأنما الحالص الارتکاسية) والذي لا يستطيع قول شيء أكثر من ذلك . لأنه تصور بسيط تماماً ٢) - الأنما كهدف للأدراك أي الاحساس الداخلي ، الذي يتضمن تنوعاً في التحديدات التي تجعل من التجربة الداخلية شيئاً ممكناً^(٤) .

لكن مفاهيم «الأنما» السيكولوجية والمنطقية لا تعتبر مكونات بنوية للشخصية . إن السؤال هل يحافظ الإنسان على تماثيلته من خلال وعيه لروحه - والذي اعتبره هيوم بحاجة إلى الحل ، يعتبره كانط تافهاً لأن «الإنسان يستطيع أن يعي هذه التغيرات لسبب واحد وهو أنه يعتبر نفسه في حالات مختلفة ذات الموضوع^(٥) .

إن تقسيم الوعي ووعي الذات هو من أهم صفات تفوق الإنسان على الحيوانات «إن الحالة التي تفيد بأن الإنسان يستطيع امتلاك تصور عن «الآنا» المخاص به ترقعه ذاتها إلى ما فوق المخلوقات الأخرى التي تعيش

(٣) لينيتس . غ . ف . تجارب جديدة حول العقل الإنساني . ص ٢٠٤ - ٢٠٦ .

(٤) كانت . ١ . في ستة مجلدات موسكو م ٦ . ص ٣٦٥ .

^(٥) كانت . ١ . المصدر السابق ص ٣٦٥ .

على الأرض . وبفضل ذلك أنه « الشخصية » وانطلاقاً من وحدة الوعي من خلال كل التبدلات التي تعصف به فهو يبقى نفس الشخصية أي أنه بذلك مخلوق الذي يتميز من حيث مكانته وكرامته عن الأشياء مثل الحيوانات غير العاقلة التي يمكن التعامل معها والتحكم بها كما يحلو له .^(١) إن وعي الذات - حسب رأي كانت - هو مقدمة ضرورية للطلاق والمسؤولية الأخلاقية .

بيد أن « المحكمة الداخلية » الذي يشكلها الضمير ضد الإنسان تفترض وجود نموذج شخص آخر ، إضافة إلى نماذج الآنا الخاص به في الوعي . إن الشخص الآخر « يمكن أن يكون حقيقياً أو خيالياً وهو ما يخلقه العقل لذاته^(٢) . وهكذا فإن اشكالية « الآنا » تتخطى حدود التناسب المعرفي ما بين الوعي ووعي الذات ، وتكتسب جانبًا قيمياً وأخلاقياً - اجتماعياً . وحتى في أعماق وعي الذات لا يستطيع الفرد أن لا يخرج عند حدود فرديته ، وشاء أم كره عليه أن يقيم التناسب ما بين سلوكه وأراء الآخرين وبين المطلق الذي يمكن خارجه إلا وهو القانون الأخلاقي . وهكذا تبرز في المقام الأول جدلية التداخل المتبادل ما بين العام والخاص .

والفرد من جهة - حالة متكررة للعام وهو الفرد المفرد الذي تشمل فيه خواص النوع العامة . إن هذه الفكرة بالذات تدرج في المصطلح الشائع في علم النفس وعلم الأحياء الحديثين : « الخصائص الفردية » (أي خواص النوع ، أما الفروق الفردية ، أي جوهر الفروق في درجة

(١) كانت . أ . في ستة مجلدات . ص ٣٥٧ .

(٢) كانت . أ . في ستة مجلدات . مجلد ٤ . قسم (٢) ص ٣٧٧ .

اظهارها . ومن جهة أخرى يعرّف علم الألفاظ منذ القرون الوسطى الفردية ، أنها جوهرية (في الذات - الحياة) ولا تخضع للتقسيم = لا يقسم) ولا تتحول إلى خواص عامة ونوعية (أي مرتبطة بال النوع) وبالتالي لا يمكن التنبؤ بها أو التعبير عنها .

إن المثالية الألمانية الكلاسيكية - وهي تنقل التأكيد على وعي الذات الذي تبرز فيه « الذات » كهدف إلى النشاط الابداعي - تثبت « الأنما - في الذات » الجوهرية على أنها فاعلة نشيطة .

إن « الأنما » عند فيخته هي موضوع شامل للنشاط الذي لا يعني فحسب ، بل ويفترض ويبدع من نفسه العالم المحيط به الذي يعرف سلبياً على أنه « الأنما » إن هذا التعريف قد أبرز أهمية البداية الذاتية للنشاط ويلقي الضوء على جوانب الاشكالية (مثل المناوش العمومية الأساسية للفرد) التي لم تلحظها أو قلللت من شأنها المادي البراغماتي في القرن الثامن عشر الذي يرى في الإنسان على الأكثر نتاج البيئة والتربية . بيد أن « الأنما » المطلقة التي تفترض من خلال وعي الذات - حسب رأي فيخته - ذاتها والعالم كله - لم تكن فرداً محسوساً ولا شخصية إن هذا المفهوم هو على الأكثر مستمد من كونه حسياً (يكتشف فيخته في أعماق الأنما الإنسانية الأنما الأهلية وعلى العكس أن ما هو المهي يبدو عنده موروث للوعي الإنساني الذي يظهر ويتتحقق عبر « الأنما » الإنسانية^(٣) .

أما هيغل فإنه يرفض تعريف فيخته (للأنما) على أنها معطية مباشرة من الواقع . ويعتقد هيغل أن نظرية (الأنما الجبارية) تحول محمل العالم

^(٣) غايدينيكو . ب . ب . فلسفة فيختة والعصر الحديث . موسكوني ص . ١٠٠ . ١٩٧٩

الخارجي إلى شيء متتطور لا غطاء عليه . إن «الأنما» الإنسانية الحقيقة وتمثل الفرد الفاعل الحي وأن حياته تكمن في ابتداع فرديته بالنسبة لنفسه ولآخرين ، وأيضاً في التعبير عن الذات وإظهارها . ولا يقل اعتراف هيغله حلة في مواجهة التجربتين الذين يحاولونربط اشكالية «الأنما» بوعي الشخصية لفرديتها الذاتية . وفي مثل حالة وعي الذات الحي (إننا أمام ذات مؤطرة بنفسها وبحركاتها القليلة وخاملة وكشخصية مفرقة في التعasse⁽⁴⁾) . ويعتبر وعي الذات بالنسبة هيغله جانب أو مرحلة من النشاط التي يندمج في سياقها ما هو فردي بالجماعي وكذلك تظهر «الأنما» ضحلة جداً التي هي (نحن) و(نحن) التي هي (الأنما) . وهنا يبرز هيغله ثلاثة مراحل أساسية لتطور وعي الذات وهذه المراحل تتواافق مع درجات نضيج الفرد وطبيعته والتأثير المشترك مع العالم .

المرحلة الأولى : وهي وعي الذات الفردي - هو وعي وجود الذات ومقابلتها واحتلافها عن الأهداف الأخرى . إن مثل هذا الوعي للذات على أنها وحدة مستقلة ضروري ، لكنه محدود جداً ، وهو بالضرورة ستحوّل إلى الاعتراف بعدم كفايته وتفاهمه إذا ما قرّن مع مدى اتساع العالم المحيط الذي يعتبر - كنتيجة له - الأحساس بعدم التجانس مع العالم والسعى إلى تحقيق الذات . ويسمى هيغل هذه المرحلة من تطور وعي الذات « لوعي الذات الشهوانى » .

المرحلة الثانية «وعي الذات» التي تفترض ظهور العلاقات ما بين الأفراد : أي يعي الإنسان نفسه موجوداً من أجل إنسان آخر . يتعرف

(٤) هيغل . علم الجمال . موسكو المجلد الأول ص ٧٠ . ١٩٦٨ .

الفرد الذي يمتحن مع الآخر إلى صفات خاصة به موجودة فيه والتي بفضلها تكتسب الأنجلدة وتلفت الانتباه . وهكذا فإن وعي الفردية يتزايد من خلال وعي خاصيته . أن العملية السيكولوجية الأساسية هنا الاعتراف المتبادل . غير أن هذه العملية لا تقود إلى العلاقة السيكولوجية السليمة . ويعتبرها هيغل مشكلة من حيث الأساس من خلال ربطها بعلاقة السيطرة والخضوع ، ومن المنظور السيكولوجي يعتبر هذا وعي الفروقات .

المراحل الثالثة : « وعي الذات العام » وهذه المراحلة تعني أن « الذوات » تشتهر في التأثير وذلك بفضل وعي المبادئ العامة « الأسرة ، الوطن ، الدولة ، وكذلك كل الفضائل - الحب ، الصدقة ، الشجاعة ، النزاهة ، المجد »^(١) وهذه الذوات لا تعني الفروقات فحسب ، بل وكذلك مشاعرها وحتى مثالها . تؤلف هذه المشاعرية « أساس الأخلاق » وتحصل « الأنا » الفردية آنية وجزءاً من الروح الموضوعية .

وهكذا فإن تطور وعي الذات يمثل عملية حتمية ذات مراحل ، وتناسب أطوار هذه العملية الفترات الزمنية للطريق الحياتي فردية للإنسان وأيضاً مراحل التاريخ العام . ويشير هيغل إلى أن الفرد يكتشف « الأنا » الخاصة به ليس عن طريق الاستبطان ، بل عن طريق الآخرين في سياق عملية الاحتكاك والنشاط منتقلًا بذلك من الخاص إلى العام .

غير أن المخطط الهيغلي يبقى مثاليًا و مجرداً . ولا يولي هيغل أهمية خاصة لفرد ما بعينه فهو يرى هدف التربية في تكيف الخصائص الفردية

(١) هيغل . موسوعة العلوم الفلسفية . موسكو مجلد ٣ . ص ٢٤٨ ١٩٧٧ .

من خلال دفع الروح «إلى معرفة وطلب العام»^(٢) ويزيل العام عند هيغل في صيغة الفكرة المجردة الميتافيزيقية . وكان العام يزيل ويختنق الفردية ويجعلها تافهة . لكن كيف العمل مع الفرد المحدد المكون من لحم ودم يمر وجوده في ظروف محددة وخاصة زمانية ومكانية؟ . وما هي حقوقه وأمكانياته؟ وهل هو ذو إرادة خاصة به يستطيع بها مواجهة إرادة الدولة؟ .

وعلى نقيس المثالية الكلاسيكية التي تحاول أنبات ذاتيه وعلم الارتباطية الأساسية «للأنا» ويشير فيورباخ إلى اشتقاء وعي الذات من الشروط المادية . وهو بادئ ذي بدء يعيد مجدداً البداية المثالية «الجسدية» المنسية . إن المنطلق الأساسي للفلسفة السابقة تعتبر الموضوعة التالية : («الأنـا» - هي فقط الكائن المجرد الذي يفكر فحسب ، وهي الجسد الذي لا يتصل بالجواهري وفيها يتعلق بالفلسفة الجديدة فإنـها تنطلق من الموضوعة : - «الأنـا» = كائن حقيقي حساس : الجسد يدخل في الجوهرى ، إن الجسد في كمالـية تركيبـته يُشكـل أنا الذـات وتـؤلـف الجوـهـري)^(٣) .

ينبثق من «جسدية» «الأنـا» إنـها ليست نـشـيـطة فـحسبـ ، بل وـخـامـلة وهي تتـعرـضـ إـلـىـ جـمـوعـةـ تـأـيـرـاتـ خـارـجـيـةـ . إنـ «الأنـاـ» المرـتـبـطةـ بشـكـلـ وـثـيقـ بالـعـالـمـ لـيـسـ مجـرـدةـ «ـبـلـ نـسـبـيـةـ» ، «ـإـنـ ذـاـئـيـ لـيـسـ نـتـاجـ إـرـادـيـ ، بلـ عـلـىـ التـقـيـضـ ، إـنـ إـرـادـيـ هـيـ نـتـاجـ لـذـاـئـيـ ، لأنـ وجـودـيـ قـدـ سـبـقـ وـعـيـ .

(٢) هيغل . المصدر السابق . ص ٧٤ .

(٣) فيورباخ . ل . المؤلفات الفلسفية المختارة في مجلدين . مجلد ١ . ص ١٨٦ . ١٩٥٥ .

ويمكن وجود الحياة بدون إرادة ولكنه لا توجد إرادة بدون حياة^(٤) . وإذا ارتبط واقع الإنسان الحقيقى بجموعة من الظروف الموضوعية فإن الأنما الخاصة به ستكون بالضرورة متشعبة . إنها تختلف في الفرح عما هي في الحزن وتكون مختلفة في حالة الفرح عما هي في حالة اللامبالاة .

لذلك لا يمكن للأنا الذاتية التجريبية و«الخالصة» (المنطقية) إن تكون مبدأ أساسياً في الفلسفة «إن المثالية حقة في بحثها عن مصدر الأفكار عند الإنسان ، ولكنها ليست حقة عندما تسعى إلى إخراج الأفكار من الكائن المتغلق والمتكيف أي من الإنسان المتناول على شكل روح . وبكلمة أخرى ، أي عندما تتبعني إخراج الأفكار من الأنما دون وجود «أنت» المحسوسة . إن الجوهر الإنساني يظهر فقط في التعامل وفي وحدة الإنسان مع الإنسان في تلك الوحدة التي تقوم على واقعية الفروق بين الأنما والأنت^(١) .

ورغم أن الأنما تبدو كلياً داخلية ، فإنها من حيث المجال وهي لا تنكشف فحسب ، بل تولد في عملية الاحتكاك ، وليس الاحتكاك العقلي ، بل الحسي . إن الجدلية الحقيقة بين «الأنما» و«الأنت» تنكشف بشكل أكثر كمالاً - حسب رأي فيورباخ - في الحب الذي يؤلف أيضاً أساس الأخلاق .

غير أن فيورباخ - وهو يدمج وعي الذات بالتعامل الثنائي المزدوج - لم يتناول بالدراسة المكونات الاجتماعية العامة رغم أنها موجودة في صيغة

(٤) فيورباخ . ل . المصدر السابق ص ٤٩٩ .

(١) فيورباخ . ل . المؤلفات الفلسفية المختارة في مجلدين . موسكو مجلد ٢ صن ٢٠٣ . ١٩٥٥ .

مجردة في نظرية هيغل (وعي الذات العام) إن الأساسين الفردي والاجتماعي يبدوان متباعدين ولكي نربط بينهما كان ينبغي أن نتصور الإنسان موجوداً «في العالم» فحسب ، بل في عالم التاريخ ، في سياق العلاقات الاجتماعية المحددة والمتناقضه والتغيرة التي تعتبر موضوعها ونتائجها .

إن ماركس وانجلس هما أول من طرحا ذلك . ويشارك ماركس رأي فيورباخ في أن «الأنـا» الإنسانية تتكون في التعامل ومن خلاله ينعكس الإنسان كما في المرأة كإنسان آخر .

وفي النصف الثاني من القرن التاسع عشر أضيفت أبحاث سيكولوجية إلى النظرية الفلسفية التي تبحث في الوعي والشخصية .

إن تحويل الأشكالية الفلسفية إلى لغة العلم التجاري يبدو للوهلة الأولى قضية محددة بسيطة . ومن الصعوبة أنه في علم نفس وعلم اجتماع الشخصية هناك أفكاراً لم يتم مناقشتها مسبقاً فلسفياً في صيغة أكثر عمومية . غير أن الانتقال إلى المستوى الآخر من التجريد لا يعني حل ، بشكل تشكيل الأشكال الأولية التي تكتشف فيها جوانب جديدة .

عرف علم نفس النصف الثاني من القرن التاسع عشر مدخلين رئيسيين لاشكالية الشخصية ووعي الذات أن النفسيين - الشخصانيين الذي أكدوا على حسيـة وليس مادية أو عدم تطابقية وموضوعية «الأنـا» ورأوا فيها تجسيداً للروح أو الأرادة الحرة التي تكتشف في عمل الاستبطان على أساس من التعاليـش المباشر إن مناصري مثل هذا الاتجاه - مثل تـ. ليس يعتقدون أن «الأنـا» هي السبـب الأسـاسي للأفعال المعرفـية وأن وعي الذـات هو أساس الشخصية .

أما مناصرو القدرة في علم النفس فأنهم على النقيض من ذلك يدحضون فكرة «الأنا الحسية» الابداعية يؤكدون أن «أفعالنا لا توجهها سراب في صيف الأنا المختلفة ، بل الفكر والاحساس وهم يشيرون إلى التالية الدائمة للتصرفات الإنسانية يظهرون البنية الداخلية والخارجية (٢) .

ولكن ما هو جوهر هذه القدرة وعلى أساس أية عمليات معنية تكون عند الفرد تصورات عن نفسه «كأنا» . إن سيكولوجي القرن التاسع عشر مثلهم مثل الفلاسفة الحسينيين لا يخرجون عن إطار التجربة الفردية رغم أنهم يشرون إلى جوانبها المختلفة . وقد ربط ج . س . ميل مثلاً وجود الأنا بالذاكرة فيها يتعلق بالأفعال المقلدة .

إن «فكرة» الأنا - حسب رأي تشارلز بيرس - تبرز عند الطفل في نتيجة ادراك حقيقة نقل الأشياء مع حركة الجسد الذي يتم ادراكه كسبب للانتقال . ويفسر ف . وند «الأننا» إنها الأحساس برابطة المعاناة السيكولوجية الفردية من خلال إعطاء أهمية خاصة في جوهرها للأحساس الذاتية الحركية .

إن تفسير ارتباط وعي الذات والنمو الفردي والحركات الارادية الفردية والأحساس الذاتية . . . إلى ما شابه ذلك قد وضع بدأة توجه هام في تطور علم النفس . غير أن هذا الدخل قد أبقى في الطفل المقدرات الاجتماعية لنمو الشخصية .

ورغم أن مؤلفي الروينيسونية التقليدية وخاصة سيكولوجي القرن

(٢) سيشينوف . ي . م . المؤلفات الفلسفية والسيكولوجية المختارة موسكو ص ٣٠٨ - ٣٢٧ . ١٩٧٧ .

الناسع عشر قد أدركوا بوضوح إن الإنسان يعيش في المجتمع ويتعيّن له . إن المجتمع مثله مثل مقوله المكان في نظرية نيوتن الفيزيائية ، وقد فهموه على أنه شرط وإطار وبيئة خارجية لنمو الشخصية فحسب . إن مضمون « الذات » يبدو أما معلوماً بشكل مباشر أو أنه يتكون في نتيجة المراقبة الذاتية . لكن ، ما الذي يدفع الإنسان إلى الارتكاس الذاتي ، وما هي معايير التقييم الذاتي الخاصة به ولماذا يركز انتباذه على بعض جوانب التجربة الفردية والأضرار بالآخرين ؟ .

إن مثل هذه المسائل قد دفعت علماء النفس - كما قد حدث من قبل مع الفلسفة - إلى فهم طبيعة « الأنا ». إن الخطوة الأولى في هذا الاتجاه كانت الاعتراف بأنه إضافة إلى المكونات الطبيعية والجسدية التي يدركها الفرد « من الداخل » وبفضل تطور الأحساس الذاتي العضوي ، فإن « الذات » تشمل على المكونات الاجتماعية التي تعتبر مصدراً للتفاعل المتبدال مع الآخرين . وبفضل أبحاث علماء النفس الأميركيين د . م . بولدوين ، ت . كولي ، د . غ . ميد والمتخصص بعلم النفس وعلم النفس المرضي ب . جانيه والعلمه السوفييت ل . س . فيغوتسيكي ، س . ل . روينشتين برزت جوانب عديدة جديدة .

أن أي مدخل علمي - متخصص يفترض وجهة نظر خاصة . وموجة يتم به دراسة وإنشاء المهد ، وانطلاقاً من المضمون والأهداف البحثية والتوجهات المنهجية يمكننا وصف « الذات » :

- ١) أنها موضوع الوعي والنشاط أو أنها هدف ومنتج وانعكاس .
- ٢) أنها حقيقة انطولوجية محسوسة أو أنها بنية فكرية يبتدعها الباحث .
- ٣) وحدة كلية منظمة أو أنها محصلة للعناصر والصفات والمقياس .

٤) أنها بنية أو عملية .

٥) كتشكل داخلي فطري للشخصية أو تشكل ذاتي مشترك يظهر في عملية التأثير المتبادل للأهداف .

إن هذه المقاييس الشكلية - المنهجية مرتبطة ارتباطاً وثيقاً بمجازيات من النظريات السيكولوجية وهنا لا يمكن خلف كل مجازية إجابات فحسب ، بل أيضاً أسئلة مختلفة^(١) .

وفي النظرية السلوكية تعتبر «الذات» بنيّة معرفية يستطيع الإنسان بواسطتها تكوين معلومات عن ذاته وينظمها في مفاهيم ونماذج خاصة . ويرى علم النفس التحليلي وعلم نفس الذات في الذاتي أنها ظاهرة دافعية تشكل التسلية وال الحاجة أساسين لها . وبالنسبة للتفاعل المتبادل فإن «الذات» تعتبر نتاجاً للتعامل والتفاعل المتبادل بين الأفراد . ويدرس علم النفس الوجودي جوهر «الذات» في تجليات حيوية الذاتية ومظاهر الأبداع ... إلى آخره .

إن ثمة مصطلحات خاصة ترتبط بالاختلاف في فهم «الذات» فعل سبيل المثال رغم أن مقوله «الأنـا» و«الأنـا العـلـيـا» و«الـمـثـالـ» في علم النفس التحليلي الفرويدي - تشغل مكانة هامة جداً . إلا أنها لا تعتبر عناصر بنوية للشخصية . إن مفاهيم «الذات» و«الأنـا» و«الأنـا العـلـيـا» و«الـمـوـ» و«الـشـخـصـيـةـ» من جهة . و«الـمـثـالـ» من جهة أخرى تنسب إلى مستويات مختلفة من التجريد^(٢) . إن «الأنـا» و«الأنـا العـلـيـا» و«الـمـوـ»

(١) كتب يـ. سـ. كون عن ذلك تعصـيلات أكثر في مقالة «مقولـةـ الأنـاـ فيـ علمـ النـسـ» المـجلـةـ السـيـكـولـوـجـيـةـ عـدـدـ ٣ـ . صـ ٢٥ـ - ٣٨ـ . ١٩٨١ـ .

. Kohut,h, *The Analysis of the Self*.N.Y. 1971. P. XIV- XV(٢)

تعتبر عناصر ما يسميه فرويد «الجهاز النفسي». إن مفهومي «الشخصية» و«التأثر» لا يعتبران - خاصة بالنسبة للتحليل النفسي - وأن الذات تعني مضمون النفس. إن فرويد نادراً ما كان يستعمل كلمتي «شخصية» و«الذات»، وفيها يتعلق «بالأنا» و«المو» لم يشير إلى كل العمليات الفردية، بل إلى الارتباط المتبادل بين الشعور واللاشعور (الوعي واللاوعي).

وعندما فرض على مؤسس علم النفس التحليلي كارل يونغ إلى الخروج عن إطار هذه الارتباط كان مضطراً لتوسيع الجهاز المفاهيمي بشكل ملحوظ وإلى تحديد بعض مفاهيم علم النفس التحليلي القديمة من جديد. فقد أبرز يونغ - إضافة إلى «الأننا» *Ego* كموضوع للوعي - الذات كموضوع «للنفس الشاملة» التي تشمل على الوعي واللاوعي. لقد سعى كل من يونغ وفرويد إلى تجنب استخدام مصطلح «الشخصية» وبالمقابل فقد أدخلوا عدة مقولات جديدة تتناول تعددية أوجه الذات وتعددية مستوياتها. أن «الظل» يمثل الجانب السلبي لها - أي كل ما هو كوني وحيواني وبدائي التي تنام في قاع الروح. أما «الوجه» أي القناع الذي يضعه الفرد للعرض بالنسبة للآخرين - فهو موقف موضوعي خالص تختفي وراءه الفردية الحقيقة. أما الروح فهي الجانب الداخلي للشخصية على التقىض من الجانب الخارجي. أما الفرد كمفهوم *Personne* يتمثل في البداية الأنثوية *Anima* أما البداية الذكرية *Animus* مع الأشارة إلى أنه؛ أي الفرد (*Person*) في الحالة الأولى تعبّر بشكل أقوى عن الشهوانية وفي الحالة الثانية عن العقل.

إن مصطلحات الفرويدية الجديدة أيضاً غير متجانسة. أن مؤسس

علم نفس الأفراد هـ . سـ . سوليفان يفرق ما بين «الشخصية» أي النموذج المتكرر الفردي الثابت نسبياً للحالات التي تطبع بها الحياة الإنسانية وديناميكية «منظومة الذات» التي تسهم في تعزيز شعور الأمن الفردي^(١) . وهو هنا لا يعتبر «الذات» بنية متميزة مثل «الأننا» و«الهو» ويميز يـ . أريكسون في نشوء «التهائل» أو «التهائل - الأننا» الجوانب العميقـة المرتبطة بتكون الوظيفة التركيبية «للأننا» والجوانب المرتبطة بتكامل «نماذج الذات» المختلفة^(٢) .

وإذا ابتعدنا قليلاً عن كثرة النظريات والمصطلحات فإنه يمكن تقسيم مسائل علم نفس «الذات» إلى الثلاث التالية : ١) المسألة الموضوعية - الانطولوجية أي في ماذا يمكن وماذا تتغير استمرارية الحياة الفردية؟ . ٢) المسألة الذاتية - النشاطية . أي كيف تكون وتعي آلية ضبط الذات النفسية وما هي مصادر النشاط الفردي الرئيسية الاحتياطية . ٣) المسألة المعرفية - الادراكية : كيف يتكون وعي الذات الفرد وما هي الوظائف التي يؤديها وما هي تصوراته عن ذاته؟ وهناك أيضاً المسألة القيمية التي تدخل في إطار علم النفس بشكل خاص : ما هي القيم - بالنسبة للفرد والمجتمع - تتمثل ظواهر مثل التطابق الشخصي والذاتية ووعي الذات؟ .

وإذا أخذنا بالحسبان كل ذلك يمكننا الحديث عن مختلف مستويات ومقاطع تحليل «الذات» إن فكرة الاستمرارية والتطابق يُعبر عنها على أفضل وجه في مصطلح التهائل الذي يتضمن - في العلوم التي تتناول

Sullivan. H.S. The International Theory Of Psychiatry. N.Y. 1953 O (١)
. 109-111

. Eriksen. E.H. Identity: Youth and crisis. N.Y. 1968 P, 211-212 (٢)

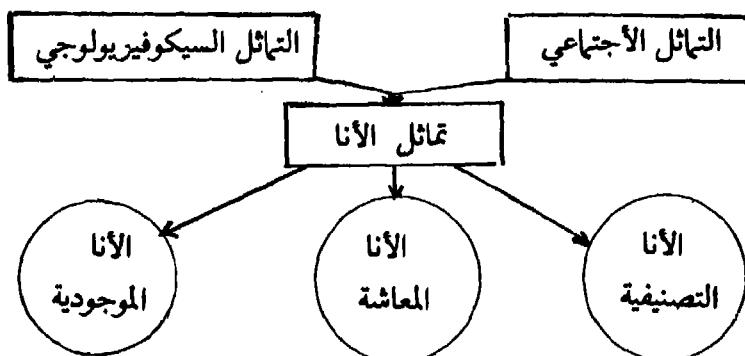
الإنسان - على ثلاث مراحل أساسية : التهائـل السيكوفيزولوجي : الذي يعني وحدة وتواصل العمليات النفسية والفيزيولوجية وبنية الجسد . التهائـل الاجتماعي : الذي يعني منظومة الميزات التي بفضلها يصبح الشخص فرداً اجتماعياً ، وعضوـاً في مجتمع أو مجموعة معينة وتفترض تقسيـم (تصنيـف) الأفراد حسب انتـمامـهم الاجتمـاعـيـة - الطبـقـيـة ، ومواـقـعـهـم الاجتمـاعـيـةـ والمـعـايـير الاجتمـاعـيـةـ المـدـرـكـةـ من قـبـلـهـمـ ، وعـنـدـمـاـ يـشـتـقـ هـذـاـ التـقـسـيمـ منـ الـخـارـجـ تـنـطـلـقـ مـنـ الـمـجـتـمـعـ تـسـمـىـ عـنـدـئـلـ مـوـضـوعـيـةـ أـمـاـ إـذـاـ حـقـيقـةـ الـفـرـدـ ذـاهـنـهـ فـيـ مـصـطـلـحـاتـ مـثـلـ «ـ نـحـنـ »ـ وـ «ـ هـمـ »ـ فـانـهـ يـسـمـىـ ذـاهـنـ . التـهـائـلـ الشـخـصـيـ : أوـ «ـ التـهـائـلـ الـأـنـاـ »ـ وـيعـنـيـ وـحدـةـ وـتوـاصـلـيـةـ النـشـاطـ الـحـيـاتـيـ وـالأـهـدـافـ وـالـوـاقـعـ وـالـمـوـاقـعـ الـفـكـرـيـةـ الـحـيـاتـيـةـ لـلـشـخـصـيـةـ الـتـيـ تعـيـ نـفـسـهـاـ |ـ كـذـاتـ »ـ .

إنـ التـهـائـلـ الجـتمـاعـيـ وـالتـهـائـلـ السـيـكـولـوـفـيـزـوـلـوـجـيـ يمكنـ أنـ يـوصـفـاـ مـوـضـوعـاـ كـشـيـئـينـ مـعـلـومـيـنـ أوـ مـعـرـفـيـنـ وـفـيـهاـ يـتـعـلـقـ بـالتـهـائـلـ الشـخـصـيـ فـيـانـ ذـلـكـ غـيرـ مـمـكـنـ وـذـلـكـ أـنـ هـذـهـ الـظـاهـرـةـ تـنـسـبـ عـلـىـ الـأـكـثـرـ إـلـىـ الـوـاقـعـ الـذـاهـنـ . أـنـ تـحـدـيدـ «ـ الـأـنـاـ »ـ وـ «ـ الـلـأـنـاـ »ـ وـالـمـدـرـكـ وـالـمـعـاشـ وـالـوـاقـعـيـ وـالـمـشـودـ يـكـنـ أـنـ تـكـوـنـ ذـاـ مـعـنـيـ فـيـ أـطـرـ عـالـمـ الـشـخـصـيـةـ الدـاخـلـيـ فـحـسـبـ مـعـ حـسـبـ مـيـزـاتـ الـحـالـةـ الـحـيـاتـيـةـ .

إنـ درـاسـةـ الـبـنـيـةـ الدـاخـلـيـةـ «ـ للـذـاتـ »ـ تـتـطلـبـ تـفـريـقـيـةـ لـاحـقةـ لـلـمـفـاهـيمـ . إنـ الـبـدـاـيـةـ الـذـاتـيـةـ النـشـاطـيـةـ ، وـالمـبـدـأـ الـمـوـجـهـ وـالـضـابـطـ لـلـحـيـاةـ الـفـرـديـةـ تـسـمـىـ «ـ الـأـنـاـ الـفـاعـلـةـ وـالـنـشـطـةـ وـالـمـوـجـودـيـةـ أوـ الـأـنـاـ Egoـ »ـ ، أـمـاـ تـصـورـاتـ الـفـرـدـ حـولـ ذـاهـنـهـ وـحـولـ ثـمـوزـجـ «ـ الـأـنـاـ »ـ أوـ «ـ الـأـنـاـ - الـفـكـرـةـ »ـ تـعـتـبرـ اـرـتكـاسـيـةـ وـظـاهـرـةـ وـتـصـنـيفـيـةـ . بـهـدـفـ الـأـشـارـةـ إـلـىـ الشـعـورـ «ـ بـالـذـاتـ »ـ الـذـيـ

لا يصب في صيغ مفاهيمية يستخدم أحياناً مصطلح **ال أنا المعاشرة** ويمكن هنا التعبير عن بنية «**الذات**» بالرسم التالي :

نموذج بنية (الذات)



إن كل عناصر من العناصر تقابلها عملية سيكولوجية معينة خاصة فالـأنا الوجودية يقابلها الضبط الذاتي والرقابة الذاتية ، والأـأنا المعاشرة=الشعور الذاتي والأـأنا التصنيفية يقابلها وعي الذات والتقييم الذاتي إلى آخره بيد أن مثل هذا التحديد هو نظري فحسب : حتى إن الأـأنا التصنيفية التي تبدو ظاهرة معرفية خالصة وتختضع بسهولة للدراسة لا يمكن فهمها بعزل عن نماذج وعنـاصـر «**الذات**» .

ورغم أن دراسة «**الأـأنا**» التصنيفية تمثل المراكز الرئيسية في علم النفس الحديث ، وتتصف بأهمية نظرية وتطبيقية فإنها مسؤولة بصعوبات منهجية ، وبغياب النظريات الدقيقة وعدم وضوح المفاهيم والمصطلحات الأساسية والتجريبية وكثرة الدراسات الهزلية منهاجاً وذات الطابع الوصفي المحسـن .

إن صعوبات دراسة «**الأـأنا**» التجريبية لا تكمن فقط في الأخطاء

المنهجية والمنهجية وهناك خلف علم نفس «الأنما» اشكالية فلسفية تتعلق بالتناسب ما بين «الحسي» و«الشخصي» و«الاجتماعي» و«الفردي» و«العلوم» و«المبتكر». إن التفكير اللاجدلي الأحادي الجانبي الذي لا يحيط بثنائيه نموذج «الأنما» وانتهائهما في وقت واحد إلى «عالمين» يحول بالضرورة «الحسي» و«الشخصي» إلى متضادين مطلقين. إن التفكير الغيبي الاجتماعي و«الغبي - البيولوجي» يهدف إلى ربط الشخصية ووعي ذاتها إلى تطابق الخصائص الطبيعية والاجتماعية الموجود مسبقاً، في حين أن التفكير «الشخصي - الغيبي» و«الشخصي - الروماني» يجعل من الروحية حياة مستقلة مع تجاهل الأساليب الحقيقة لموضوعيتها في نشاط الشخصية الحياتي اليومي.

إن علم النفس التجاري الذي يؤكد الشخصية كهدف يحولها بشكل عفوي إلى حياة موجودة متتجاهلاً تلك البداية الذاتية - الأبداعية التي تعتبرها كل من الفلسفة وعلم الجمال وحتى الوعي المتبدل من أهم وأثمن الأشياء.

إن دراسة وعي الذات - كمجموعة عمليات معرفية - تقدم الكثير من التفاصيل الهامة التي يصعب العودة منها إلى الكلية الفاعلة التي يشتمل عليها مفهوم «الأنما» إن محاولة حصر الأنما في جسد الفرد العضوي تتجاهل عملياً عالمه الداخلي ، أما ربط مضمونه بالمحصلة الآلية للأدوار والشروط الاجتماعية لا تتطابق بشكل جيد مع الاعتراف بالفردية وعدم ارتباطها .

وقد يكون من الخطأ إتهام علم النفس التجاري «بعدم فهم» الشعورية الذاتية وحوارية وقيمية الأنما إن صعوبة دراسة هذه الفظواهر

مجتمعية تكمن في أنها لا تخضع للتحليل الدقيق ولا تدخل في البداية المنطقية للعلم التجريبي الذي يقوم على نموذج العلوم الطبيعية والمحاجة بالنتيجة لدراسة الإنسان ، بل لدراسة الأشياء والعمليات غير الشخصية .

«إننا عندما نطرح سؤال من هو الإنسان ؟ . فإننا نرحب بطرح سؤال ماذا يستطيع الإنسان أن يكون ؟ أي هل يستطيع أن يكون سيد قدره وهل يستطيع «صنع» ذاته بنفسه وإنجاد حياته الخاصة به^(١) ؟ إن هذا السؤال هام جداً بالنسبة لنظرية الشخصية .

ورغم تنوع مفاهيم مقوله الذات الفلسفية فإنها تعني ذاتياً البداية الفاعلة ، الأبداعية ، والنشيطة على النقيض من خمول واستجابة المدفوعة - ذات المدفوعة والواعية لذاتها الحرة التي تتصف بالقدرة على الاختيار ووعي الذات ، وانطلاقاً من ذلك غير المكتملة وغير المتوقعة إلى حد ما ، الغريدة غير المتكررة وليس بدليلاً لأهداف أخرى من نفس التصنيف^(٢) .

أما في الواقع الحقيقي فإن الصفات الذاتية - الموضوعية تتدخل . إن الشخص ذاته يمكن أن يكون هدفاً موضوعياً في علاقات وظروف مختلفة ، حتى أن حالة الفرد التي لا تخصل أحد سواه كمعلوم طبيعي تكتسب ذاتياً ، وأما تعزيزها يتطلب جهود معينة . وليس عبثاً أن ترتبط - منذ

(١) غرامشي . ي . المؤلفات المختارة في ثلاثة مجلدات موسكو مجلد ٣ . ص ٣ . ١٩٦٩ .

(٢) انظر : كاخان . م . س . اشكالية العلاقات الذاتية - الموضوعية في الفلسفة . مجلة العلوم الفلسفية . عدد ٤ . ص ٤٠ - ٤٩ . ١٩٨٠ .

القدم - الشخصية كتجسيد لذاتية الفرد بالأبداع والكمال الروحي وتجاوز حدودية المكان والزمان ، أما عدم التحديدية فإنها ترتبط بالحمل وغياب الحرية وقصور تطور الوعي وغياب الكرامة .

إن الفكرة المتعلقة بفرق الفرد الأكثر غنى « في المعنى الشخصي » - وكذلك « العميل » الذي يتفاعل « كهدف فاعل » من نوع خاص ، الذي - يذوب في المعنى المجازي - في عملية النشاط^(١) .

إن وحدة صفات الإنسان الذاتية - الموضوعية ونشاطه يجعلان مكناً وضرورياً وجود صيغة مزدوجة لوصفهما : خارجية : على أنها شيء موضوعي قدرى وسببي اشتراطى وداخلية : من خلال مقولات الأهداف الذاتية والتأثيرات والدوافع .

وقد طرح الرومانسيون الألمان ومن تلامهم مثل ف . ديلتي الفهم الحدسي القائم على المعايشة والتدخل المتبادل عند الأفراد الذين يضع كل واحد منهم مكان الآخر كبديل للتفسير السببي القائم على اشتراك الهدف في علاقات موضوعية معينة . إن مثل هذا التناقض كان يبدو في ذلك الوقت مطلقاً وارتبط أما بالشيء (صيغة ديلتي المشهورة « نحن نفترض الطبيعة ، لكننا نفهم الحياة الروحية ») (وبصيغة معرفية (الفهم العلمي يقابل الفهم الفني) .

بيد أن التفسير والفهم مختلفين لكنهما وسيلة معرفة تكمل إحداهما الأخرى . فعل سبيل المثال يحاور الأديب المؤلف أو البطل وفي الوقت نفسه يفسره كشيء سببي قدرى (اجتماعياً ، سيكولوجياً ، بيولوجيًّا) إن

(١) كوراتوفا . و . ن . أشكالية الإنسان ، الفرد ، الشخصية في الدراسات الاجتماعية الفلسفية . مجلة شؤون فلسفية عدد ٢ . ص ٢٣ . ١٩٨٢ .

كلا وجهي النظر صحيحتان . لكن ضمن حدود منهجية معينة دون الخلط بينها . وهنا ، لا يجب منع الطبيب من معاينة الجثث على أساس أنه يجب أن يعالج الأحياء وليس الأموات . إن فحص الجثة مبرر تماماً في حدود . وكلما فهم الإنسان دور القدر بشكل أفضل كلما كان قريباً من فهم وتحقيق الحرية الحقيقة^(٢) .

إن اشكالية «الأننا» الإنسانية التي نتحدث عنها تشمل على سؤالين أساسيين مختلفين : ١) (ما هي الذات ؟) و(ما هي بشكل عام طبيعة «الذات») والتماثل ووعي الذات ، ٢) (من أنا ؟ وما هو جوهر كينونتي المحددة : إن هذين السؤالين مترابطان . إن الإجابة على سؤال «ما هي الذات ؟» تتناسب بهذا الشكل أو ذاك مع تجربة السائل الشخصية . ولا يمكن تحديد «الأننا» «الذات دون إيجاد التنساب مع التصور حول جوهر إمكانيات الإنسان بشكل عام . غير أن الاشكالية في كلتا الصيغتين تبقى ذات معنى ليس فقط معرفي ادراكي ، بل معياري - وجودي أيضاً .

غير أن ما يحتل مركز الاهتمام في الحالة الأولى هي إمكانيات الإنسان النوعية ، وفي الحالة الثانية : الإمكانات الفردية .

إن السؤال «ما هي الذات» هو سؤال فكرة يتوجه إلى المعرفة الموضوعية حيث يعبر عن نتائجه في المفاهيم التالية : البحث عن قانون وقاعدة ومعيار عام يستطيع كل إنسان التوجه بواسطته في مختلف تنواعاته ، وهو اكتشاف الذات عبر الآخرين . إن سؤال «من أنا ؟» استبطاني ذاتي يتوجه إلى داخل الشخصية ، إنه ليس المعرفة بقدر ما هو التعبير عن

(٢) باختين . م . م . علم مجال الابداع النفسي . موسكو . ص ٣٤٣ . ١٩٧٩ .

الذات . التعامل الذاتي أي الطريق من الذات إلى الآخرين لا يُصب في صيغ مفاهيمية محددة أو بشكل عام لغوية وهو يناشد ليس العقل بقدر المعانة المباشرة والتجربة الخدبية . إن معناه العام لا يكمن في الخصوص للقواعد العامة ، بل في التشابه الداخلي وتقارب المعانة وقيم كل وأحياناً بعض الناس .

إن تناسب هذه المداخل يمكن تصوره بهذه العمودين :

ما هي «الذات»؟ من أنا؟

| | |
|--------------------|--------------------|
| الذاتي | الموضوعي |
| الوجود | الجواهر |
| التعبيرية | التحديد |
| الفهم | التفسير |
| الخاص | العام |
| الاستبطاني | الرأي الخارجي |
| اللامنطقي | المنطقي |
| المعانة | المفهوم |
| المتغير | الثابت |
| من الذات إلى الذات | من الآخر إلى الذات |

ورغم كل شرطية هذه التركيبة إلا إنها هامة . إن العلم الموجه إلى اكتساب المعرفة الموضوعية يحيب بشكل غني على السؤال الأول فقط مع ترك الثاني للتفحص الفردي . غير أن هذا البحث الداخلي الشخصي يقوم أيضاً على تحديد المقدمات الفلسفية الجمالية المرتبطة ارتباطاً وثيقاً بمعيار

العالم الثقافي . فإذا تساملت الفلسفة اليونانية القديمة من خلال أقوال أرسطو « ما هو الإنسان ؟ أفان الفينداتا^(١) » والبودية تفضلاً سؤال « من أنا ؟ » إن صيغة السؤال تحمل إلى حد كبير الإجابة ولذلك فإننا نبدأ ليس من التحديد المدروس للإشكالية من السيميولوجية الفردية ، بل من دراسة نموذج الإنسان في تاريخ الثقافة الذي سيكرس له القسم الأول من الكتاب .

ما هي المقدمات التاريخية - الانתרופولوجية الأكثر شيوعاً لنشوء الفردية الإنسانية ؟ بماذا يتميز النموذج المعياري للإنسان في ثقافات الغرب والشرق ؟ وكيف طرحت اشكالية الإنسان في العصور القديمة والوسطى ؟ وكيف تبدلت العلاقات المشتركة بين الشخصية والمجتمع في عصر البرجوازية وكيف انعكست هذه التبدلات في اللغة والأدب الروائي والفن التشكيلي ؟ وأين تكمن « أزمة الإنسان » في المجتمع الرأسمالي حول كل ذلك سيدور الحديث في القسم الأول من الكتاب .

(١) الفينداتا . *VENDATA* = كلمة هندية بالأصل تعني تاج الفلسفة والاختيار المنهي . (المترجم) .

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

القسم الأول

الشخصية في مرآة الثقافة

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

الفصل الأول

علم نفس الشخصية التاريخي من الفرد إلى الشخصية

يتتصب العالم أمام عيني
كأشكالية ميشيولوجية
م . بيلي

كيف ومتى وانطلاقاً من أي شيء ظهرت الشخصية ووعي الذات ؟ . انطلاقاً من المعاير السائدة يشير العلماء إلى أماكن وتاريخ مختلفة « لولادة الشخصية ، مثلاً كالقول في اليونان القديمة ، أو مع ظهور المسيحية ، في أوروبا في القرون الوسطى ، في عصر النهضة ، في عصر الرومانسية ... إلى آخره . بيد أن تاريخ المفهوم أو المصطلح لا يتواافق مع تاريخ عملية نشوء الفردية الإنسانية .

إن بعض عناصر وعي الذات الفردي قد تكونت تاريجياً بالتدرج وإن جدليتها تكون العمود الفقري لمجمل تاريخ « الأنما » الاجتماعي ، وكلما أوغلنا في التاريخ ، كلما تضاءلت مصادر هذا التاريخ وتفسيراته وأشكاليته . وحسب تعبير س . س . افيريتسها المجازي « يقف الموضع كالمفسر والمترجم في حضرة المؤلف القديم ومعاصره في حالة التعامل

الإنساني مع هذا أو ذاك وهو ينظر عبر القرون الزمنية في وجه المؤلف القديم ... وهو ينظر في وجه معاصره ، يقابلة بعينيه ويتحمل مسؤولية الإجابة فيما يتعلق بالجوهر بدون مواربات على السؤال : ماذا تعني في لا حقيقة الأمر » وفي آية مناسبة قيلت كلمات المؤلف القديم التي يصل صداتها من عصر مختلف ، من عالم آخر)^(١) .

إن السذج الذين يتناولون التقاليد الأغريقية القديمة مفترضين عن طيب نية أن الأغريق القدماء قد فكروا وأحسوا تماماً كما نفعل نحن اليوم - يتحدثون بحرية عن تبكيت الضمير و«الأثم المأساوي» للملك أو ديب ... إلى آخره . ويعرف الاختصاصي أن القدماء قد أجابوا على أسئلة خاصة بهم وليس خاصية بنا وهو يبحث عن مفتاح لذلك في التحليل الدقيق جداً للنصوص واستفهام دلالات المصطلحات . إن ذلك مهم حقاً ، فعل سبيل المثال عندما كتب الشاعر اليوناني القديم ارخيلوس (في القرن السابع قبل الميلاد) «أيها القلب ، لقد انتصبت المصائب أمامك رتلاً عاصفاً ، تشجع وجاهها برباطة جأش وأضرب الأعداء »^(٢) فإن ذلك الحوار الداخلي لم يكن سيكولوجياً خالصاً ، بل اشتمل على مضمون جسدي حيث أن «القلب» و«الروح» قد اعتبر في ذلك الوقت كائنين مستقلين يمكن التحدث إليهما ليس بشكل مجازي بل بشكل مباشر .

(١) البرنيتسف . س . س . جليسنا - المؤلف القديم . ليتراتورنيا غازيتا عدد ١٦ . ١٩٧٤ .

(٢) القصيدة الغنائية القديمة . ترجمات من اللغتين اللاتينية والأغريقية القديمتين . موسكو ص ١١٨ . ١٩٦٨ .

ولكنه من الصعب أن نكون متأكدين تماماً من المصداقية التاريخية - السينكولوجية للنظريات القائمة على تحليل النصوص فقط . ونحن حتى يومنا هذا نصفُ الظواهر المحسوسة باستخدام مصطلحات مستقاة من السينكولوجية اليومية ، وأما المعاناة الروحية فإننا نصفها من خلال العمليات الحسية . لفترض أنه وقع بين يدي لغوي ما في المستقبل نصوص عن عصرنا الحالي فيه عبارات مثل « قلبي ينتمي بالحب ، إن قلبي يتفجر فرحاً » دون أية إضافة فهل سيستنتج أن إنسان القرن العشرين اعتقاد أن الحب قوة مادية ذات حجم موجودة في القلب ؟ إن تاريخ اللغة يسمح بمتابعة تطور معاني هذه الكلمات أو تلك ، لكن ذلك لا يكفي لإعادة بناء التعبير عن هذه الظواهر .

إن السينكولوجية التاريخية تستند إلى مصادر (الأسطورة والحكاية والملحمة البطولية) لدراسة تطور نموذج الإنسان في الثقافة . يشير ميليتينسكي إلى أن مضمون الأسطورة لا يشتمل على واقعة من حياة بعض الناس ، بل المصير الجماعي . وعلى العكس إن الملحمـة البطولـية على وجه التحديد تبرز البطل من الجماعة رغم إن فردـيته تتحـدد بالجانـب المـتعلق بالواقعـة دون أن تغطـي ذاتـه « التي تـعتبر متـفردة وـبسـطـة للـغاـية فيـما يـتعلـق بـأبطـال المـلاـحم)^(١) .

ولكن ما هو التـنـاسـب ما بين القرـانـين التـارـيـخـية - المرـحلـية لـتـفـرـدـ الإـنـسـان وـقـوـانـين أـنوـاعـ الـأـبـداـعـ الـأـدـبـيـ ؟ ولـمـاـذـا يـكـونـ التـعبـيرـ عنـ الإـحـسـاسـ الـذـاـيـ الفـرـديـ أـقـوىـ فـيـ القـصـيـدةـ الـغـنـائـيـةـ أـكـثـرـ مـاـ هوـ فـيـ الـمـلـحـمـةـ . هلـ لـأـنـ القـصـيـدةـ الـغـنـائـيـةـ بـنـتـ الـمـجـتمـعـ الـأـكـثـرـ نـضـجاـ أوـ أـنـ الـفـرـديـةـ تـتـكـشـفـ فـيـ آـيـةـ

(١) ميليتينسكي . ي . م . أصل الملـحـمـةـ الـبـطـولـيةـ . صـ ٣٤٠ . ١٩٦٣ .

ظروف تاريخية عبر وصف المعاناة الانفعالية (الأحساس بالذات ، يسبق وعي الذات) بواسطة وسيلة تعبر مدللة وهي القصيدة الغنائية ؟ .

وفيها يتعلق بالسيكولوجية التاريخية للشخصية هناك أنواع أدبية هامة جداً مثل السيرة والسيرة الذاتية . غير أن طبيعة وطرائق أي وصف للحياة ترتبطان بشكل مباشر بالمهام الوظيفية للعمل لأدبي . أن المقوش على الصخور التي خلّد فيها ملوك بابل أعمالهم والكتابات على القبور والقصائد الغنائية والمراسلات الفردية والمناجاة والسير الذاتية التثوية تضع أمامها أهداف مختلفة . ولا يجوز هناك وضعها في نسق معرفي واحد . إن اللغة والنداء إلى الأجيال ومناجاة الخالق ، أو الأسراء إلى الصديق والخوار الداخلي مع الذات - إنه هذا كله ظواهر متنوعة وظيفياً .

وكذلك الأمر في تاريخ الرسم ، إن ظهور اللوحة يعتبر دليلاً واضحاً لأثره الأنتبه نحو الفردية الإنسانية وهناك بعض الديانات (ولنقل الإسلامية) تحظر رسم صورة الإنسان فهل هذا يعني أنه لا توجد شخصية عن معتنقيها ؟ . وتحتفل أيضاً نماذج اللوحة : يمكن لللوحة أن تعبّر عن المزايا الاجتماعية النموذجية للفرد المرسوم ومكانته الاجتماعية والفضائل المتعلقة به وخاصيته وفرديته ، الكشف عن عالمه الداخلي أو التأكيد على الميزات الخارجية . أن تكون ذات مضمون سامي أو انتقادياً . أما فيما يتعلق باللوحة الذاتية فإن الرسامين لا سواهم هم الذين يرسمونها « كلما أوغلنا في عمق التاريخ - كتب ماركس - كلما برع الفرد ، وبالنتيجة الفرد المنتج بدرجة أكبر - غير مستقل مرتبط بكل أكثر اتساعاً^(٢) . إن التفرد وهو الاحتياطية الفردية للسلوك والنفس يمثل التجاهماً معرفياً فلسفياً موضوعياً .

(٢) ماركس . ك . المؤلفات . مجلد ٤٦ . ج ١ . ص ١٨ .

وتزداد أهمية الفرد في سياق الارتقاء البيولوجي . وكذلك تأثيره على نمو النوع ويتجلى ذلك في إطالة فترة الوجود الفردي الذي يحدث خلال كسب التجربة الفردية (فترة الطفولة ، التحصيل ... إلى آخره) وفي تعاظم الاحتمالية المورفولوجية والنفسية داخل النوع . وكلما كان مستوى تنظيم الكائن الحي أعلى ، كلما كانت هامة بالنسبة له التجربة الإيجابية المكتسبة وكلما كان أقوى التباين بين الأفراد من النوع ذاته .

يضاف إلى الفروقات الطبيعية عند الإنسان الفروقات الاجتماعية المرتبطة بالتقسيم الاجتماعي للعمل والتفرقة في الوظائف الاجتماعية وفي مراحل معينة من التطور الاجتماعي يضاف إليها كذلك الفروقات الفردية - الشخصية . إن ادراك أهمية وقيمة الفروقات الاجتماعية والشخصية الفردية واستقلالية الفرد المرتبطة بها نسميتها التفرد . وإذا استخدمنا المصطلحات المجردة فإن الإنسان يبرز في البداية كفرد (فرد المصادفة) كما قال ماركس ومن ثم كفرد اجتماعي . إن تفريذ مجموعة اجتماعية معينة أو جماعة (فرد الفتاة ، أو فرد الطبقة) وأخيراً كشخصية . إن كل من هؤلاء الأشخاص ينسجم مع نموذج معين من وعي الذات .

وإذا أن ضبط الذات يُعتبر مقدمة ضرورية لأي نشاط متنوع فإن مستوى معين من وعي الذات تتميز به الحيوانات . إن فترة ما قبل تاريخ وعي الذات تبدأ من الاحساس اللاشعوري للتسلل الذي يفضله (يتعرف) الجسد دون أخطاء إلى خلاياه الخاصة ويرفض خلايا الآخرين إن الحيوانات الراقية تفهم بسهولة اسمائها الخاصة بها ، أما قردة (الشامبانزي) الذين دربوا على لغة الصم والبكم يستطيعون « النطق عن أنفسهم بضمير الأننا مستخدمين رمز « الأننا » أو يستطيعون إلى حد ما

وصف حالتهم الأنفعالية^(٣) . ورغم أن ذلك يعتبر نتاجاً للتعليم فإن الكثير من العلماء يعتبرون أنه يمكن الحديث عن وجود عناصر عي الذات أو مقدمات وراثية أولية .

ومن خلال الأبحاث التاريخية - السيكولوجية في أصل « الذات » نتابع بدقة خطوط النمو المكونة الثلاثة : ١) دمج وحدة وثبات مقوله « أنا » . ٢) إبراز الفرد عن الجماعة . ٣) نشوء فهم الفردية قيمة . لكن هذه العمليات الثلاثة ليست متجانسة .

إن الميزة الأكثر عمومية للوعي البدائي بالمقارنة مع الوعي الحديث هي الانتشارية . وكما كتب ي . م . ميلينتسكي « إن الإنسان في تلك المرحلة لم يبرز نفسه بعد من عالم الطبيعة ونقل صفاتيه الخاصة إلى الأهداف الطبيعية . إن مثل هكذا عدم إبراز يبرز أمامنا ليس كحتاج للشعور الغريزي للوحدة مع العالم الطبيعي والفهم العفوي للتنوع في الطبيعة ذاتها ، بل هي عدم القدرة على عدم التفريقية ما بين الإنسان والطبيعة . إن إنتشارية الوعي البدائي تظهر في التقسيم غير الواضح للهدف عن الموضوع ، والمادي والثابتي (أي بمعنى المادة والرمز والأشياء والكلمات ، والكتائن وأسمائها) الأشياء وملحقاتها ، الفردي والجمعي والساكن والمحرك والعلاقات الزمانية والمكانية^(٤) .

إن تشتبه وعدم استقرارية وتعددية « أنا » عند الإنسان البدائي يؤكدها بالإجماع المتخصصون بالشؤون الدينية والاثنографيون . فالوجودي الفرنسي ل . ف . توماس يحدد هذا النموذج من الشخصية

(٣) ليندين . ي . القردة ، الإنسان ، واللغة . موسكو ١٩٨١ .

(٤) ميلينتسكي . ي . م . بوبطيفا الأسطورة . موسكو ص ١٦٤ - ١٦٥ . ١٩٧٦ .

(على أنه تعددية متراقبة) يتميز بتنوع العناصر التي تؤلفه (الجسد ، الثنائية ، عدد من الأرواح واسماء مختلفة . . . إلى آخره) وكل منها مستقل نسبياً ويعتبر قسم منها خارجياً موجود خارج الأنما (إعادة تجسيد الأجداد ، التعود على حياة أخرى عن طريق المصاورة الرمزية . . . إلى آخره) .

إن « الشخصية الأفريقية » - حسب رأي توماس - تتضمن نظاماً متكاملاً لعلاقات خاصة تربطها بالكون والأجداد والناس والأشياء الأخرى . إن هذه التعددية تعتبر في الوقت ذاته بنوية وزمنية : إن كل مرحلة جديدة من الحلقة الحياتية تفترض انتباع فاعلية الفرد ، وموت بعض عناصر « الأنما » وظهور بعضها الآخر^(٢) .

إن نظرية تعددية « الذات » ذات صفة خاصة لكل شعوب إفريقيا الأستوائية . إن قبائل ديولا (في السنغال) تعتقد أن الإنسان يتكون من جسد وروح وفكر ، وحسب معتقدات قبائل الاليوربا في (نيجيريا) فإن فلانسان يتألف من الجسد (ARA) ونفس الحياة Emi والبديل Odjujdi و(العقل الموجود في الرأس) Ori ، و(الارادة الموجودة في القلب OKON) وعدة من قوى ثانوية تتوارد في أجزاء أخرى من الجسد . إن قبائل السامو (وخاصة يوركينا - فاسو) تبرز في الإنسان تسعة عناصر التي لا تعتبر مستقلة فحسب ، بل ولها مصادر مختلفة : الطفل يتلقى جسده من أمه

Thomas.L.V. Le Pluralisme Coherent de la Notion de Personne en Afrique.

Noire- in: La Notion de Personne en Afrique Nore. Colloques Internationaux de C.N.R.C. N=544. Paris 1973. P, 387-420

والدم من أبيه . . . إلى آخره . إن الحياة ، بل وحتى الموت يعتبران شيئاً مترافقين : كما لو أن عناصر « الذات تتوزع في مهات مختلفة ». وحسب معتقدات قبائل بامبارا (في مالي) إنه يوجد في القبيلة بشكل دائم كل من الروح *Ni* والبدليل *Dia* بعد دفن الإنسان فإن روحه (*Ni*) تبقى في حالة قدسية خاصة ، أما البدليل *Dia* فإنهما تعود إلى مياه النهر . وخلال التوالد الدورى فإن الروح والبدليل يتقمصان في حديثي الولادة وذلك لأن الطفل - إضافة إلى اسم أسرة أبيه - يسمى باسم جده المدين له الطفل بروحه *Ni* . وبديله *Dia* .

إن هذه الصورة ليست في إفريقيا وحدها . ففي لغة أهل ميلانيزيا في كاليدونيا الجديدة يقابل مفهوم *Do Kamo* الذي يعني (إنسان حقيقي) «حي» مفهوم *BAO* - أي الكائن الذي لا جسد له . ورغم ذلك فلن الميلانيزيين لا يساورون بين *KAMO* والجسد . إن الجسد هو ذلك الشيء الذي يسند إله *KAMO* فحسب ، فالجسد لا يملك إنساناً فقط ، بل وأيضاً (الفاس (جسم الفاس - أي قبضة اليد) الليل (جسمه= درب التباهة) إن الإنسان الحقيقي *KAMO* موجود في علاقاته التي تمثل كل منها دوراً محدداً وهو لا يمثل شيئاً إذا كان خارجها^(١) .

إن التعددية والتكامل الضعيف لتكوينات «الذات» يخلقان انطباعاً عاماً حول قصور ثورها. إن الفرد في مراحل نموه المبكرة لا يدرك ذاته بمعزل عن الأدوار الاجتماعية. وفي المجتمع الفلاحي الأقطاعي القديم تبقى مثل هذه الحالة لفترة زمنية طويلة جداً. وفي بداية الثلاثينيات طلب

Leenhardt. M. Do KAMO: La Personne et le Mythe dans Le monde (1)
Melanesien. Paris - 1957

عالم النفس آ. ر. لوريا - الذي بحث آنذاك في سيميولوجية الفلاحين في بعض مناطق أوزبكستان - طلب منهم إن يصفوا طبائعهم وما يميزهم عن الآخرين ، وعيوبهم ، وفضائلهم . وكما توقع فإن نموذج الوصف الذاتي بدا مرتبطةً بالمستوى الثقافي وتشابك روابط الأفراد الاجتماعية . حتى إن بعض الرعاة الأميين في بعض القرى الجبلية لم يفهموا المهمة المطروحة أمامهم . لقد بدأوا وصف ذاتهم بعرض بعض الواقع في حياتهم (على سبيل المثال : لقد سموا بمناثبة عيب فيهم وجود « جيران سيئين » إن وصف الآخرين كان أسهل عليهم كثيراً من الوصف الذاتي . (ففي مرحلة معنية من التطور الاجتماعي - يشير لوريا - يستبدل تحليل الميزات الذاتية والفردية على الغالب بتحليل للسلوك الجماعي وتستبدل « الأنماط » الفردية على الغالب با« النحن » العامة التي تأخذ شكل تقويم السلوك أو فعالية المجموعة التي يتسبّب إليها من يخضع للتحليل . . .)⁽²⁾ .

لقد لفتنا الانتباه - من خلال حديثنا عن مصدر الضمائر إلى ارتباطها الاشتيفي بالكلمات التي تعني الجسد أو الروح « إن الروح لا تعني فقط نموذجاً مصغراً ، ولكن على الغالب تسمية أخرى « الذات » فحسب ، وفي وعي الروح البدائي - التي تفهم على إنها قوة حياتية أو كفز « إنسان صغير » قابع في داخل الفرد أم أنه أنعكاساً له - نجد أن الفعل يرتبط دائمًا بهذا الشكل أو ذاك بالجسد . إن كل شعب يخصص للروح مكان مختلف لوجودها .

وهكذا فإن اليابانيين والكورياكين ، والشوكوتشيين والآيقينيين والياقوتيين والنفعيين والأندونيسيين يعتبرون المعدة مركزاً للروح : إن

(2) لوريا . آ. ر. حول التطور التاريخي للعمليات المعرفية . ص ١٥١ . ١٩٧٤ .

الكلمات التي تعني المعدة وما هو داخلي يصفونها في الوقت ذاته بالعالم الداخلي والروح وحالة الإنسان الروحية : « ينظر اليابانيون إلى المعدة كمصدر داخلي للوجود الانفعالي . إن شقها بأسلوب الماراكاري يعني الكشف عن التوابيا الخفية والحقيقة ليعتبر دليلاً على نزاهة الأفكار والمساعي ^(٣) وتعتقد شعوب أخرى إن الرأس هو وعاء الروح (شعوب البيريا) الكاريبيون والبورميون والسياميون وشعوب كثيرة في بوليفيزيا ^(٤) وعند غالبية الشعوب السلافية تعتبر كلتا الروح والنفس مشتقتان من الفعلين الذين يعنيها الاشتقاد ، وأما الظواهر التي تشتملها فإنها تتوارد في الجوف الصدرى ^(٥) وهنا نجد أن الروح « الذات » لا ترتبط البتة بالتماثل الجسدي المحسوس ، ففيها توجد بشكل دائم البداية الفاعلية - التلقائية - الأبداعية التي يقدمها إليه المجتمع القبلي أو الآلهة إن الروح غير المادية هي ليست نواة الفلسفة المثلالية فحسب ، بل والتجريد الابتدائي للفرد الذي يجعله وعيه التقليدي حسوساً وكذلك وجودياً وبنسبة إلى العالم الآخر .

إننا نواجه مثل هذه الأشكالية لدى دراستنا لأسماء العلم ^(٦) . إن الأسماء الشخصية من المنظور النحوي الصرف تشير جميعها من حيث

(٣) سيفاكوفسكي . أ. ب . الساموري - الفتنة المحاربة في اليابان صن ٤٠ . ١٩٨١ .

(٤) فريز . ج . ج . الفتن الذهبية . موسكو صن ٢٦٢ - ٢٦٣ . ١٩٨٠ .

(٥) قاموس الاشتقات في اللغات السلافية . موسكو الإصدار الخامس صن ١٥٣ - ١٥٤ .

١٦٤ - ١٦٤ . ١٩٧٨ .

(٦) انظر : نوفيكوف . ف . أ . الأسم والمجتمع موسكو ٤٧٩١ لـ وكذلك : لوغان . ي . م . وأوسينسكي . ب . أ . الأسطورة الأسم والثقافة ، أعمال حول أنظمة الإشارات . مدينة تارتو . عدد ٦ . صن ٣٠٢ - ٢٨٢ . ١٩٧٣ .

الجوهر إلى الأشياء وإلى وسائل التعامل . إن الأسماء العلم خاصة تميّزها إن الأسم « الذي يبدأ بحرف كبير » يميّز حامله عن الناس الآخرين وخاصة في وعيه الذاتي . إن الأسماء الشخصية أول شيء يستوعبه الطفل وآخر شيء يفقده في حالات اضطرابات المنطق . وفي الوقت ذاته تؤدي الأسماء وظيفة مثل إشارات اجتماعية معينة تشير إلى المنشأ والحالة العائلية والمكانة الاجتماعية وميزات أخرى كثيرة لحامليها . ورغم أن هذه الوظائف تبدو متضادة إلا أنها تعكس فقط ازدواجيه مفهوم - تماثل الأنما التي تندمج فيها الميزات الاجتماعية بالفردية .

لقد كانت الأسماء الشخصية عند الشعوب ذات اللغات غير المكتوبة مثلّـ قبلي عائلي أو أسري وإن توزيعها كان من صلاحية القبيلة وضبطها طقوس صارمة ، وهي ذاتها تشير إلى علاقات معينة لحامليها مع أعضاء القبيلة الآخرين وكذلك إلى مهنته ومكان سكنه . . . إلى آخره إضافة إلى ذلك فإن الأسماء قد وُهبت قوة سحرية خاصة ونظر إليها كجزء مكون للفرد . إن المعنى السحري للأسم أثار الدافع لأنخفائه أو امتلاكه عدة أسماء . إن الكثير من الديانات تحظر لفظ أسماء الآلهة أو الحكام الآلهين بصوت جهوري وقد تحذّـ المصريون القدماء استخدام اسم فرعون ، وخطر على اليابانيين ذكر اسم الامبراطور ، وفي القديم اخفيت الأسماء الشخصية من أجل خداع الأعداء والأرواح الشريرة . وكانوا يفضلون التحدث عن الناس بشكل وصفي : « إن الذي تسأل عنه » « ابن فلان » وفي العديد من المجتمعات القديمة لم يملّـ بعض الناس - من وضع اجتماعي متدني - العبيد النساء والأطفال - أسماء خاصة بهم وقد كان يشار إليهم باسم المالك أو من خلال العلاقات العائلية - زوجة أو أم فلان . إن

(1)

غياب الأسم أشار إلى عدم المساواة الاجتماعية ورفض حق التفرد . إن تشابه الأسم والتسمية الفردية لا يعتبر مميزاً للنفس التقليدية فحسب . إن الأسم الشخصي كما لو أنه يعزز ويؤكد الكرامة الفردية . وليس من قبيل المصادفة أن يستبدل اسم الإنسان في المعتقل برقم وكأنه بهذا يُحرم من فرديته .

وبكلمات أخرى ، إن الشيء الذي يستخدم - فيما يتعلق بالمجتمع - كرمز اجتماعي يدركه الفرد كملك ذاتي ، كجواهر خاص به . إن التمييز في ذلك يتطلب تفكيراً مجرداً وأكثر تطرراً الشيء الذي لم يمتلكه الإنسان البدائي . إن تفكيره كان أحادياً ، وبما أن « القبيلة بقيت بالنسبة للإنسان الفاصل سواء فيما يتعلق بإنسان من قبيلة أخرى أو فيما يتعلق بذاته^(٢) . فإن الإنسان البدائي لم يعرف المفهوم العام « للإنسان » فالإنسان في عرفه هو ابن قبيلة فقط « إن التركيبة النموذجية للوعي القبلي كانت على النحو التالي « الناس ليسوا أناساً ، الأحياء ليسوا إنساناً أحياءاً والناس الحقيقيون هم الصم الذين لا لغة لهم والموحشون ... إلى آخره . وانطلاقاً من هذه الأحادية يستطيع الفرد ولوحدة أن يقيم المقياس العضوي فقط من خلال مقارنة ذاته مع بقية أعضاء القبيلة وهو لا يرى الفروقات الكمية فحسب ، بل وأيضاً النوعية .

لم تمتلك الأنما - في المراحل المبكرة من التطور الاجتماعي - أهمية وقيمة مهيمنة ذاتية ، وذلك لأن الفرد متكامل مع القبيلة ليس كفرد مستقل فيها ، بل كجزء من الكل المتلاصك لا يمكن له العيش بدونها هذا التمازج منها كان في الوقت ذاته متزاماً : (أي أن مصير الفرد لا يفصل عن مصير أبناء العائلة والقبيلة والأقران من الفئة العمرية ، وتاريخياً : (إنه يشعر

(٢) ماركس . ك . المؤلفات مجلد ٢١ . ص ٩٩ .

وكانه جزء من أجيال الأجداد العديدة ابتداءً من الوالدين وانتهاءً بعرابي القبيلة الأسطوريين).

يرمز إلى حياة الإنسان على أنها تضاد لا نهاية له لأفعال حدثت في الماضي . إن محاكاة الأجداد وأبطال والألهة أكمل التماثل الكامل إلى القدر الذي لم يكن الفرد فيه قادرًا على تمييز أفعاله الخاصة من أفعال الآخرين ، كان التقليد يعيش كتعامل مباشر : يشعر الأحياء بشكل محسوس فيما بينهم بوجود الأجداد ، إن الزمن غير منفصل عن تواصلية الأجيال . إن الموقف من الحياة والموت يوصف كانتقال طبيعي وجسدي مشترك . إن هذا ليس تعليلاً واعياً « للجذور » أو « المصادر » التي تفترض كذلك فهم الفروقات الذاتية عن الأجيال السابقة ، بل معاناة مباشرة للماضي في الذات ، ومساواة الماضي والحاضر .

ويظهر الفرد هنا مسؤولاً (ليس مجازياً ، بل محسوساً : الفدية ، الثار) ليس فقط عن نفسه ، بل عن كل أبناء قبيلته وأجداده . وفي الوقت نفسه لا يعتبر - في أي من أفعاله - وحيداً متميزاً : ففي كل تصرف يقوم به يشعر - بشكل فعال جداً - بأنباء العائلة والأجداد والأرواح والألهة .

وبقدر ما هي الروابط بين أبناء القبيلة والأجداد وثيقة وقوية ، بقدر ما هي غامضة بنية « الأنما » الذاتية . إن الفكرة التي تميز الكثير من الديانات حول التناصح وانتقال الروح تؤكد على نسبية كل شخصية معينة ، وأيضاً فإن الوجود الفردي لا يُقدم كوحدة ثابتة ، بل كتصنيف متتابع للولادات والتناسخات الجديدة .

إن انتشار الوعي الأسطوري الذي لا يستطيع الفرد بفضلها إلا أن يفصل « الأنما » ذاته عن أجداده المتعددين يصوّره بدقة توماس مان في

« يوسف وأخوه ». فالعبد العجوز إليazar يصف بأدق التفاصيل « حادثة من حياته وكأنها قصته » كيف تمت خطبة اسحاق إلى ربيكا ، وفيحقيقة الأمر لم يكن هو بذاته ، بل إليazar آخر ، أي جده الذي يقوم بالمهام ذاتها في البيت « استمع يوسف - بغيطة - دون أن يعيق ذلك أي سوء فهم فيما يتعلق بالبنية النحوية لقصة إليazar - دون أن يتم أن « أنا » العجوز لم تمتلك حدوداً واضحة ، بل كانت وكأنها مفتوحة من الخلف ، متدرجة مع الماضي موجودة خلف حدود فرديته وقد امتصت في ذاتها المعاناة التي وجب تذكرها وخلقها وبشكل خاص إذا نظرنا إلى الأشياء تحت أشعة الشمس في صيغة ضمير الغائب وليس المتكلم^(١) .

لقد أدرك الوعي التقليدي استمرارية الحياة « والزمن بشكل عام » ليس كعملية طولية ، بل كعملية دورية التي لم يكن موضوعها فرد معين ، بل القبيلة ، العائلة . ولا يعرف ممثلوا شعوب اللغات غير المكتوبة - عادة - العمر الزمني الفردي ولا يعيرون ذلك اهتماماً خاصاً ، وهم يكتفون بذكر العمر الجماعي وحقيقة انتهاءهم إلى مستوى عمري محدد ونظام القيادة الذي يُعبر عنه - على الغالب - في مصطلحات نسبة . . . إلى ما شابه ذلك فهناك حيث لا يوجد نظام جوازات سفر لا يزال الأنثوغرافيون إلى اليوم يحصلون على الغالب على إجابات حول العمر من نموذج « من ذا الذي حصى سنوات عمري ؟ » لقد كانت طقوس التنسيب الدينية القديمة جماعية ، أما الموت الرمزي « لأننا » القديمة وميلاد الجديدة المثبتة اسم جديد أوجدا تواصلية كينونة فردية افتراضية ومتزعزة . يظهر خلال التطور التاريخي - وخاصة عند تقسيم العمل تحول

العلاقات الاجتماعية بالضرورة إلى شيء مستقل - الفرق بين حياة وكل فرد ، وذلك لأنها تعتبر شخصية وحياته ذاته لطالما أنها تخضع إلى هذا الفرع أو ذاك من العمل والظروف المرتبطة بذلك^(٢) .

إن التفرقة في الوظائف الاجتماعية وربطها بفئات مختلفة من الناس تعني أن الفرد قد انتمى إلى مجموعة متجانسة ، وفي الوقت ذاته إلى عدة جماعات مختلفة ولذلك يدرك نفسه من منظور «أشخاص هامين آخرين» : الأقارب ، الأصدقاء ، الشركاء التجاريين ... إلى آخره . إن ذلك يكتشف من عمل وعي الذات .

وفي الأتجاه ذاته تتفاعل المفارقة الاجتماعية ، وذلك لأن الموقع العالى يعني نشاطاً أكثر فردية وتميزاً حرية ، وهو يتطلب اهتماماً كبيراً وانتباهاً مناسبين من الآخرين . وإذا كان الفرد قائم بمبادرة حرية فإن ما يهم المحيطين به ليس الميزات الموقعة - الأدوارية ، بل الفردية السيكولوجية = الطبع والدوافع والميول ... إلى آخره وليس من قبل المصادفة أن يوصف الناس من ذوى المراتب العالية بدقة وتفصيل أكثر مما يوصف التابعين والخاصين الذين ترتبط ميزاتهم بالتحديات العامة والموقعة - الأدوارية .

تقترن العظمة - باستثناء وخرق لنظام معينة . إن الخرية والذاتية المطلقة تتوزع في الوعي الخرافي بين الآلهة والملوك الذين يُشار إلى «أنا» ذاتهم بأحرف كبيرة (وهذا يشير إلى تفردهم) أو تحول إلى (نحن حاسية) تختص في ذاتها شعباً بأكمله . وغالباً ماتتفاعل «الأنما» الأهلية في

(٢) ماركس . ك . فيورباخ تضاد المعتقدات المئالية والمادية . ص ٨٣ . ١٩٦٦

صفه اسم شخصي « يقول الأله التوراتي عن نفسه (أنا ذاك الذي قال «إني هاهنا » إن الإنسان التابع والخاضع الذي يشعر نفسه هدفاً

لاحتيالات الآخرين يؤنسن بشكل لا إرادى أولئك الذين يسيطرؤن عليه حتى ولو كانت قوى الطبيعة .. وخلافاً لبقيه الناس فإنه يسمح لإبطال الملاحم - رغم إنهم لا يتمتعون بطباائع سيكولوجية - داخلية أن يحرقوا بعض المعاير الألزامية والمحرمات فيها ينحصر الآخرين .

ومن المناسب هنا في هذا الصدد الاعتماد على مقطع من تعاليم الاوبيانشاد : « لقد كان كل ذلك في البداية ألم *Arman*^(١) فقد نظر من حوله ولم ير أحداً سواه . وأول شيء نطقه هو « أنا موجود » وهكذا ظهر اسم « *الأننا* »^(٢) .

أن هذه الواقع توضح مصادر الاتصال المتداول « *للأننا* » الفردية والروح المطلقة التي غالباً ما تصادف في تاريخ الفلسفة . لكن « *الأننا* » بالحرف الكبير تتوضع عادة - في النصوص القديمة - في أفواه الإله أو الملك : أما « *الأننا* » الإنسان البسيط تبدو أكثر تواضعاً وأنها على العموم محيرة ، وهناك نوعاً من « الحق على *الأننا* » يتعمى فقط إلى من يحتل موقعأً اجتماعياً عالياً أو متميزاً .

استخدمت الكلمة *Ego* في اللغة اللاتينية القديمة للإشارة إلى أهمية الشخص ومقارنته بغيره وعماً كالنظرة المباشرة التي تستخدم عند الكثير من الحيوانات كإشارة تحدي أو الـ *تُرتب* بدقة عند الناس (فقد حرم على المواطن النظر إلى الحاكم وإلى اليوم ولا يعتبر لائقاً ، بل ومثيراً التحديق

بالنظر إلى شخص لا نعرفه) التحدث بضمير المتكلم - بغض النظر عن المضمون - تصف بالتأكيد على الذات ولتجنب ما يرتبط بهذا من مشاكل فقد صيغ نظام الطقوس اللغوية ، وخاصة صيغة النداء غير المباشرة ، وذلك عندما يخاطبون المنادي بصيغة المنادي المخاطب أو بشكل وصفي مثل « يا سيدي » « سينيور » . . . إلى ما شابه ذلك . أن صيغة الاحترام في مخاطبة الأعلى يضاف إليها نعوت تحفظية فيها يتعلق بالذات فبدلاً من ذكر « أنا » يقال على سبيل المثال « الخادم المطيع » « العبد الحقير » .

تتمتع « لغة الإحتقار » أو « لغة الطقوس » بتناقلها عريقة وتوجد في جميع اللغات . أن صيغتها تبدو أكثر جمالاً في لغات شعوب جنوب شرق آسيا . ففي اللغتين الصينية والفيتنامية لا يعتبر مقبولاً لتحدث عن الذات بضمير المتكلم بدلاً من « أنا » يجدر الإشارة إلى الموقف الذي يتبعه المتكلم من الجليس « إن عادة التحدث عن الذات بضمير الغائب تعيد إنشاء نظام المراتب الاجتماعية السائدة يأخذ التفاصيل فالفرد عندئذ يذكر نفسه على الدوام . أنه خاضع أمام مليكه وتلميذ أمام معلمه وصغير أمام الكبير . . . إلخ . ويمكن القول أنه لا يكون موجود بدون ذلك أي بدون ارتباطه بالآخرين . إن « أنا » الخاصة به تهانىء بالنتيجة مع الإدوار الاجتماعية والأسرية المتعددة^(١) .

وفي اللغة الروسية يُعبر عن المراتب في العلاقات الاجتماعية وما ينتهي عنها من مراتب سيكولوجية بشكل أساسي غير صيغة المخاطب « أنت » للأحترام أو « أنت » الودية للتحبب ، أن هذه التفريقية تكون أكثر تعقيداً ودقّة في اللغة الفيتنامية ويعبر عنها أيضاً في اختيار صيغة المتكلم أي أن

Phan Thi Dac. Situation de la Personne au Viet - Nam. Paris. 1966. (١)

ضمير « أنا » يعبر عنه بمصطلحات مختلفة فكلمة « تو - تعني - الخاضع للملك » وهي تعبّر عن الاتزان والمرتبة وتستخدم للتحدث عن القراء ، وكلمة « تا » تعبّر عن شعور تفوق المتكلم وتستخدم في الحديث مع الصغار فقط والأدنى مرتبة ، وكلمة « مين » (في البداية كانت تعني « الجسد البشري » تعبّر عن الودية وتستخدم عند التعامل مع الأقارب أو الأصغر من حيث العمر والمكانة . أما كلمة « تي » المستخدمة في شمال فيتنام فإنها تعني (في البداية « الخادم ») وتعبر عن علاقت الصداقة وتستخدم بين الأصدقاء مثلاً في جماعات الصبية .

أن المتابع الاجتماعية لهذه التفريقيّة تظهر بوضوح في اللغة الصينية حيث يُير عن مفهوم « الأنا » بأشكال مختلفة ، وذلك حسب ما ترمز إليه الكلمة ، إما الإفتخار وتأكيد الذات أو الخنوع . وفي الحديث الرسمي يصف المرء نفسه بكلمة (تشين) (العبد) « المطيع » « موو » التي تعني « لا أحد » لا أحدها . (من حيث المعنى المقابل المباشر للفردية وتميز « الأنا » وفي المراسلات الرسمية في الصين القديمة استخدمت كثير من المترادفات « الأنا » للتعبير عن التواضع مثلاً « نيو = عبد » « الأدنى = يوي » (مين = الأعمى) (دي = الأخ الأصغر) ... إلخ . وعلى التقىض من ذلك نجد في خطب الامبراطور الفردية والتميز وهنا استخدمت عبارات مثل (غوا - جين) (أي الشخص الوحيد) أو (غوتسيريا) السيد الواحد^(٢) وبكلمات أخرى تستخدم صيغة « الأنا » كتعبير متنوع لمكانة الشخص الاجتماعية ومستوى طموحاته وقد طرح عالم

Bauev. W. Tch erleben und Autobiographie in alteren China - (٢)
Heidelberger Jahr bu Cher. 1964.H.8.S.27

النفس الأمريكي ر. بروان الذي بحث من هذا المنظور عن لغات مختلفة القانون التالي : إن أشكال المخاطبة المنطقية بين الأعلى والأدنى تتطابق أينما كان مع أشكال التخاطب المتبادل بين الأشخاص الأقارب الذين يعرفون بعضهم بشكل جيد ومن مكانة واحدة . وأما أشكال المخاطبة من الأدنى إلى الأعلى تتطابق مع تلك الأشكال التي تستخدم من قبل أناس من مكانة واحدة ويعرفون بعضهم بعضاً معرفة طفيفة^(١) وهكذا يستطيع المتقدم في المكانة أو السن مخاطبة الأصغر في صيغة « أنت » وهذه الصيغة متداولة بين الأشخاص الغربيين من بعضهم بعضاً في المكانة ، أما الأصغر فإنه يخاطب الأكبر بصيغة (أنتم) وهذه الصيغة متداولة بين أشخاص لا يعرفون بعضهم بعضاً لكنهم من مكانة واحدة .

إن مثل هذه القانونية تستخدم في المخاطبة غير المنطقية (الإيماءات ، اللمس ... إلخ) ويستطيع المتقدم التربت على كتف الصغير عندما ينبغي على الصغير أن يكون في موقع طاعة بالنسبة للمتقدم . وبالمقابل ليست هذه العبارة مجرد مجازية فقط ، أن كثيراً من الحيوانات ترك أثراً في مناطق « ملكها » وهي لا تفعل ذلك فحسب ، تحافظ على منطقة « فردية » « جسدية » معينة بين الأفراد أيضاً . أن خرق هذه المنطقة يعتبر عدواناً ، والمنطقة « الفردية » عند الحيوانات الأقوى تكون أكبر . وعند البشر مثل ذلك : ففي حالة التعامل يكون الأشخاص المسيطرین والمهيمنین منفصلین عن غيرهم وتحملون موقعاً مركزياً في الجماعة ... إلخ أن ذلك لا يمكن إلا أن ينعكس في دعiem الذاتي .

أن المدخل التاريخي الارتقائي لدراسة الشخصية يشير إلى المرحلية في

. Brown.R. Social Psychology, N.V. 1965, P, 54- 59 (1)

نشوئها : الفرد - الفرد الاجتماعي - الشخصية . بيد أن المرحلة العليا من تطورها لا تلغى الراحل السابقة ، بل تضمها إلى منظومة تصنيفية جديدة وأكثر تعقيداً يرتبط سلوك الإنسان بالمدمج العفوياً للمقدمات الطبيعية وشروط النشاط الحياتي . وعلاوة على ذلك يتحدد سلوك الفرد بنظام المعاير والمعاني الاجتماعية المدركة ، والمكانة الاجتماعية وعلاقاته مع أفراد القبيلة الآخرين . ويكتمل هذا عند الشخصية بوعي ذاتي أكثر أو أقل إستقلالاً إضافة إلى الموقف الذاتي - الاصطفائي من الأدوار والأنشطة الاجتماعية .

ونشير إلى أن كثيراً من سمات الوعي القديم التي تبدو لنا كسمات على عدم نضجه ، ليست غريبة للإنسان المعاصر . إن التغيرات في الأقنة الطقسية في الممارسات البدائية تفسر - علاوة على إنها إظهار «تشتت» الشخصية - انتقالها من طبيعة مزدوجة إلى أخرى . غير أن ذلك هو تعبير عن الحاجة البشرية الخالدة إلى الترميم والإبداع وهما ليسا معقولين دون اللعب وخرق القواعد المصاحبة لذلك . ومهمها كانت الصرامة التي تنظم الثقافة من أهم الجوانب الاجتماعية للسلوك فهي دائمًا ترك مكاناً لبعض التغيرات والتنوعات المطروحة أما المشاركين - إضافة غلى ذلك فإن الثقافة - من خلال صياغتها لهذا الشكل أو ذاك - تتوقع بشكل دائم الامكانيات المشروعة للخرق من خلال التخفيف من إبعاد نسبتها إلى زمن آخر مثلاً إلى «الزمن الأسطوري» الذي هو نقىض الحقيقى أو إلى شخصيات خارقة مثل الآلهة أو الأبطال الذين لا يستطيع الإنسان العادى تقليدهم ، أو نسبها إلى حالات مثل الأعياد والكرنفالات حيث تعتبر المخالفات المباشرة للقواعد والتماطل الاجتماعي الزامي (العبد يلعب دور الملك ، النساء

ترتدي ثياب الرجال . . . إلخ لقد تم الحفاظ على ذلك في وقت لاحق في «العالم المعاكس» أي الثقافة المهزلة التي تحطم المعايير والمنوعات القبلية وكأنها «تعيد إلى العالم فوضويته البدائية»^(٢) أن «الانقلاب الرمزي - ليس فقط صوت الانفعالات المكبوبة ، بل عمل السلوك المكثف الذي يمثل (بدليل قوانين التعامل العامة والعينم والمعايير)^(٣) وتكون في أساسها آليات سيكولوجية عامة كشف عنها تشوkovski بمثال حول «الانقلابات» الطفالية «الآخر الكفيف» التي تساعد الطفل في تعزيز المعايير في وعيه وفي الوقت ذاته أنتبه إلى إمكانيات البيئة المتعددة الكبيرة»^(٤) أن عكس الأمور وقلب الأشياء وصفاتها رأساً على عقب موجود دائمًا في عالم فولكور الراشدين (لتذكر على سبيل المثال «مررت قرية بجانب رجل ، وفجأة ومن بين الكلاب نبع غراب» الذي يعتبر تجسيداً للنفي والشدة والهزل الذين بدونهم لا يمكن ان يكون هناك أبداعاً .

وفيما يتعلق ب موضوعنا فإن ذلك يعني أن عدم الاستقرارية والتعددية ، وتعدد ألوان «الآنا» الإنسانية لا تعفي دائمًا علامة على عدم النضج الاجتماعي أو العقلي . أن البيئة التي تضفي على «الذات» صفة الثبات صارمة جداً وذات معنى أحادي . وفي الوقت ذاته تحجّم من الإمكانيات الإبداع والتبويعية من خلال ربط الفردية بشكل مسبق بدور اجتماعي وجزئي واحد .

(٢) ليختسوف . د. س . باتشينكو . أ. م . عالم الضحك في روسيا القديمة موسكو . ص ٣ . ١٩٧٦ .

Babcock, B.A. *Introduction – in Babcock .B.A. (eds). The (٣) Reversible World. Symbolic Inversion in Art and Society. Ithaca – London. 1978. P. 14*

ورغم أن النشوء التاريخي للشخصية ووعيها الذاتي مجموعه المقدمات الأدراكية (تطور التفكير المجرد والميول نحو التصنيف) والبيئوية - الاجتماعية (تقسيم العمل الاجتماعي) والت التقسيم الاجتماعي للمجتمع) والثقافية - الرمزية (الإقرار باستقلالية قيم «الأن» أن هذه العملية لم تكن البتة أفقية وحتى أن أكثر ميزاتها العامة تتطلب إعادة دراسة في إطار معين تاريخي محدد صارم .

(١) تشوكوفسكي . ك . من اثنين إلى خمسة . موسكو . ١٩٥٨ . ص ٤ .

صورة الإنسان ونموذج الثقافة

في المحاد أزلي حقيقتي
لا حدود له ،
للهاضي والحاضر
ترأى لي «الأنما» كمعجزة
تحضرني وحيدة في كل مكان
طاغور

يظهر وعي الذات من المنظور الاتربولوجي - مثله مثل الوعي - على أساس مقدمتين حقيقيتين هما : العمل والتعامل . ففي العمل يتوزع كل من دافع الإثارة (تلبية بعض حاجات) والمضمون الإشائى المباشر (مثال صنع الرمح الذي سيستخدم أبناء الصيد) . وهذا يتبع للإنسان تميز نفسه - كفاعل - عن نتاجات ونتائج شاطئه . أن التعامل يفترض وجود اللغة وأنظمة إشارات خرى تفسر التأثير . المتبادل بين البشر وتسهم في التفريق فيما بينها وذلك ليس وفق ميزة واحدة ، بل عدة ميزات .
بيد أن العمل - كما بينَ ماركس - لا يعتبر وسيلة الحيوية الذاتية

فحسب ، بل يسهم في ظروف معينة في تغريب الإنسان وخصوصه وضياع كرامته الإنسانية . إن الإنسان يدرك ذلك الشاطئ على أنه نشاطه الذي يشعر فيه أنه حر نسبياً والذي يعتبر بالنسبة له ذات قيمة ومعنى ذاتين حقيقين . أن النشاط لالزامي الذي لا يجني من وراءه نتائج مفيدة هو « كعمل سبزيف » لا فائدة منه . ولكن حتى العمل المفيد إذا ما مورس لخدمة مصالح الآخرين فإنه يقدم القليل من السعادة .

وليس من قبيل المصادفة إن نشاط ومبادرة المضطهددين في المجتمعات الطبقية لا يتجليان في العمل فحسب ، بل وفي القدرة على المروء منه . هناك في فوللوكور مختلف الشعوب إضافة - إلى البطل الذي يحب العمل والصبر ، الماهر ، الحاذق ، المخادع ، المنافق الذي يخدع بمهارة أسياده وحتى الله .

إن العمل حساب « لأننا » و « حساب السيد » نفذ وأرددك بشكل مختلف . أن إنتاجية العمل لدى الفلاح القن في أرضه الخاصة كانت أعلى من إنتاجية عمل السخرة ، وهنا لم يظهر فقط عدم الاهتمام ، بل وشكل من أشكال الاحتجاج الاجتماعي والنضال في سبيل الكرامة الإنسانية . وإذا أُجبر الإنسان على القيام بعمل ما فإنه يؤكّد على كرامته من خلال عمله الذي لا يتسم بالاهتمام . إن المقاومة الخامدة للعمال قد دفعت الطبقات المستغلة إلى إيجاد دوافع معينة فردية لرفع إنتاجية العمل « استبدال عمل السخرة بعمل مأجور » .

إن تغيير الموقف من العمل يستدعي تغييراً في قيمة أنواع المناشط القبلية (التناسب بين العمل واللعب ، النشاط الشيائي ، والتعامل ، والعلاقات الإنتاجية والحياتية الأسرية ، التي ينشد فيها الفرد بشكل

خاص ب مجال تحقيق الذات من خلال التجربة الاجتماعية والثقافية التي يُدركها الفرد من خلال الأنما المدركة .

فهناك مثلاً في بعض المناطق المثقفة حيث يكون تأثير الأخلاق التقليدية البروتستانتية والتي بموجبها يظهر الخيار الإلهي للشخصية في نجاحاتها العملية وال الحاجة إلى الإنجاز ترتبط وقبل كل شيء بفكرة العمل ، أما أحترام الذات فإنه يرتبط بالنجاحات المتعلقة بالنشاط المحسوس (التحصيل العلمي ، العمل) وكذلك بالقيادة . إن الأخلاق البروتستانتية تمثل من هذا المنظور الشخصي الذي يدمج ما بين الفاعلية العالية والاستغلالية والمسؤولية والمراقبة المحلية الداخلية وال الحاجة إلى الإنجاز في مقابلة الخمول بالتبعية وبما هو خارجي وبيد أنه هناك الثقافات التي يعتبر فيها اللعب المجال الأساسي للحرية ، أما القيم المرتبطة بالمتلكات الحمائية (الأسرة ، التعاونية ، الحب) فإنها تتوضع فوق النشاط المحسوس . وهذا يميز بالضرورة نماذج وعي الذات التي تميز هذه الثقافات ولا تكمن الأشكالية في أن بعض الأفراد والثقافات أكثر فعالية من غيرها ، بل في وجهة هذه الفعالية .

إن المصطلحات التي يتم بها وصف ميزات الشخصية (يسميها النفسيون الأوصاف الشخصية) هي أيضاً ذات معنى قيمي معياري ، مع العلم أن مجموعة الصفات المرغوبة وغير المرغوبة تكون متشابهة عند معظم الشعوب . . . تعتبر الشجاعة وحب العمل صفتان إيجابيتان ، أما الجبن والكسل فإنها صفتان سلبيتان . بيده أنه من خلال التحليل العميق ، فإن وهم عمومية المعايير القيمية المعايير يصبحه الخلل . فعلى سبيل المثال تعتبر الشعوب الأوروبية أنه من البديهي أنه كلما كان الطفل متقدماً في

السن ينبغي له أن يكون مسؤولاً اجتماعياً أكثر فعلى النقيض من ذلك تعتبر شعوب الماساي *Maasai* الأفريقية أن الفتى المحاربين أقل مسؤولية من الأطفال الأحداث . لماذا ؟ لأن أطفال من سن ١٢ - ١٤ يؤدون عملاً هاماً ومسؤولاً يتعلق بالعناية بالحيوانات في الوقت الذي يكون فيه المحاربون منشغلون بالتمارين العسكرية . أن دائرة حقوقهم وواجباتهم محدودة جداً أما التعامل فإنه ينحصر في دائرة جموعتهم العمرية . ويتم التفريق بشكل حاد بين المطالب المتصروحة أمام الرجال والنساء^(١) وأمام نشأة المعاير المختلفة للتقويم الذائي وأحترام التراث .

لقد رتبطت الاستقلالية على الدوام بالحرية وبإمكانية المحافظة على الحيوية الحياتية ، أما نقيض ذلك فهو الخمول والعجز . غير أن الضبط الذائي يمكن أن يكون موجهاً إلى الخارج من أجل إيجاد الت المناسب بين البيئة وبين حاجات الفرد وكذلك إلى الداخل من أجل إيجاد الت المناسب بين الصفات الذاتية وال حاجات وبين متطلبات البيئة وفي الأدبيات السيكولوجية نجد أن حرية الشخصية وتحقيق الذات يرتبطان بالصيغة الابتدائية للضبط وبإمكانية تغيير البيئة المحيطة بيد أنه إذا كانت الحرية تشمل على إدراك الضرورة فإن الضغط الذائي الداخلي الموجه إلى التغيير الذائي ليس أقل واقعية .

أن الدوافع التي تثير الشخصية للوقوف على طريق التكيف مع العالم بدلاً من النضال في سبيل تغييره يمكن أن تكون متنوعة : إدراك محدودية

Kirk.L. Burton M. Meaning and Context: a study of contextual shifts (١) in The Meaning of Maasai Personality descriptors – Ameriean Ethnologist, 1987. V.4. No 4. P.734 - 764.

الإمكانيات ، القبول بإخلاص بالنظام الحياني القائم على أنه الوحد الممكن ، السعي ببساطة « للسباحة وفق التيار » لأن ذلك أسهل . إن إشكال هذا التكيف هي أيضاً مختلفة : منها توفر إمكانية التطابق الحقيقي مع أولئك الذين إلى جانبهم القوة ، وبفضل ذلك يبدأ الفرد بالشعور أنه الأقوى أن الإحساس الوهبي بالحرية الذي يوفر الإيمان بالله أو القدر أو الفاعلية الداخلية المتواترة الموجهة إلى معرفة أو كمال الذات وتتنوع وفق ذلك التقييمات الأخلاقية الممكنة مثل هذه الأفعال .

أن الاسترشاد بالنموذج الأول والثاني للضبط الذي يرتبط فيه على الأكثر مسارات محددة للشخصية وهي ذات مقدمات ثقافية خاصة بها ففي علمي الثقافة والمعاني يميزون بين الثقافات السائدة المعتمدة على الغالب على نحو النشاط المحسوس والمعرفة الموضوعية وبين الثقافات التي تؤمن أكثر النضج والاستبطانية والتعامل الذاتي . أن النموذج الأول أكثر حرمة وديناميكية ، غير أنه يمكن أن يتعرض لخطر الاستهلاكية الروحية ، أما الثقافات التي تعتمد على التعامل الذاتي « القادرة على تطوير الفاعليات الروحية الكبيرة تبدو على الغالب أقل ديناميكية مما تتطلبه حاجات المجتمع البشري)^(١) .

ورغم كل الشرطية فإن محدودية هذا التقابل لا يمكن إلا حسبانها عند مناقشة إشكالية الشرق والغرب ، وخلال إبراز السمات السيكولوجية لممثلي هذه المناطق . إن نموذج الإنسان الأوروبي الجديد الذي ستر دراسته لاحقاً يعتبر النشاط الفعال المحسوس الذي يؤكد أن الشخصية

(١) لوغان . ي . م . حول نموذجي التعامل في منظومة الثقافة . دراسات حول نظم الإشارة . مدينة تارتو . ١٩٧٣ . الاصدار السادس . ص ٢٤٣ .

ت تكون و تظاهر و تدرك ذاتها بادئ ذي مبدئ من خلال أفعالها . تشكل العالم المادي و ذاتها . أما الفلسفة الشرقية - وعلى وجه الخصوص الهندية - فأنها على التقيض لا توالي أهمية للنشاط المحسوس وهي تؤكد أن النشاط الأبداعي الذي يُؤلف جوهر «الأنـا» ينتشر في المجال الروحي الداخلي ويتم إدراكه ليس عبر التحليل ، بل من خلال واقعـة الرؤـية السريـعة «للـساتوري» الذي هو في الوقت ذاته الإيقـاظ من النـوم وهو أيضـاً تـحقيق الذـات والانـغماـس في الذـات .

إن التناقض غير الحـقيقي لـلـفلـسـفة الـهـنـدـيـة يـكـمـنـ فيـ أـنـ رـغـمـ أـنـ «ـالـأـنـاـ»ـ هيـ مـفـهـومـهـاـ الـمـركـزـيـ فإنـ هـدـفـهـاـ السـامـيـ هوـ «ـالـانـعـاـقـ منـ الذـاتـ»ـ .

لا يوجد هنا نفي لـوـجـودـ «ـالـأـنـاـ الصـغـرـىـ»ـ التـجـريـيـةـ وـالـفـرـديـةـ فيـ الـأـوـبـاـيـشـادـاـ أوـ الـبـوـذـيـةـ .ـ غـيرـ أـنـهـ يـتـمـ تـحـدـيدـهـاـ منـ خـالـلـ الـمـيـزـاتـ الـمـوـضـوعـيـةـ ،ـ وـتـمـيزـ الـبـوـذـيـةـ إـنـ الـأـشـيـاءـ الـتـيـ يـقـارـنـ الـمـرـءـ أـحـيـاـنـاـ نـفـسـهـ بـهـاـ لـاـ تـشـكـلـ «ـالـأـنـاـ»ـ الـحـقـيقـيـةـ .ـ أـنـ «ـالـأـنـاـ»ـ لـاـ تـرـتـبـطـ بـحـصـلـةـ «ـمـاهـوـيـ»ـ وـتـحـدـثـ الـنـصـوصـ الـبـوـذـيـةـ كـثـيرـاـ عـنـ الشـيـءـ الـذـيـ لـاـ يـعـتـبرـ «ـالـأـنـاـ»ـ لـكـتـهاـ لـاـ تـحـدـثـ عـنـ تـمـثـلـهـ هـذـهـ «ـالـأـنـاـ»ـ وـهـنـاكـ فـيـ أـحـدـ هـذـهـ الـنـصـوصـ وـصـفـ لـحـادـثـةـ حـيـنـ سـأـلـ الـكـاهـنـ الـمـتـجـولـ فـاـتـشـخـاغـوتـاـ بـوـذاـ هـلـ تـوجـدـ «ـالـأـنـاـ»ـ ؟ـ صـمـتـ بـوـذاـ هـلـ يـعـنيـ أـنـ «ـالـأـنـاـ»ـ غـيرـ مـوـجـودـ ؟ـ أـلـحـ الـكـاهـنـ بـالـسـؤـالـ لـكـنـ بـوـذاـ ظـلـ صـامـتاـ ،ـ وـغـادـرـهـ الـكـاهـنـ .ـ لـمـ تـحـبـ يـاـ سـيـديـ عـلـيـ الـأـسـئـلـةـ الـمـطـرـوـحةـ ؟ـ سـأـلـهـ تـلـمـيـذـهـ الـمـحـبـوبـ أـنـانـداـ .ـ «ـذـلـكـ -ـ أـجـابـ بـوـذاـ -ـ لـأـنـ الـأـجـابـةـ الـإـيجـابـيـةـ عـلـىـ السـؤـالـ الـأـوـلـ قـدـ يـؤـكـدـ فـكـرـةـ الـدـيـمـوـمـةـ ،ـ أـمـاـ الـإـجـابـةـ عـلـىـ السـؤـالـ الثـانـيـ يـؤـكـدـ فـكـرـةـ زـوـالـ «ـالـأـنـاـ»ـ⁽¹⁾ـ أـنـ كـلـ الـأـجـابـتـينـ قـاطـعـتـانـ

(1) رـادـخـاـكـيرـ شـنـانـ .ـ سـ.ـ الـفـلـسـفـةـ الـهـنـدـيـةـ .ـ مـوـسـكـوـ ١٩٦٥ـ .ـ الـمـجـلـدـ الـأـوـلـ .ـ صـ ٣٢٧ـ

وذلك لأن السؤالين غير صحيحين : أن أسئلة مثل : « ماذا تعني الأنّا ؟ » أو « أين تقع الأنّا ؟ » ؟ تعتمد على تلقي معرفة موضوعية جاهزة . إضافة إلى ذلك فإن كيّونّة الموضوع مفتوحة دائمًا . أن السؤال « من أنا ؟ » يفترض البحث عن الطريق الحياتيّة التي لا يمكن التعبير عنها في ضيغة كاملة وذلك لأن هذه الطريق غير مكتملة .

وتعلّم البوذية أن حالة « الانعاتق من الذات » « الذات اللاكونية Anatman » يتم بلوغها عندما يتخلص الفرد بشكل كامل من أنايّة الذات والخصوصية والاهتمام با« الأنّا الصغرى » من خلال بلوغ الاندماج مع المطلق . « أن التعمق وإدراك فكرة إنه لا توجد أية « أنا » ولا يوجد شيء لي » ولا توجد « روح » ، بل يوجد عمل متغير ماثل دائمًا لبعض المكونات - هذه هي « المعرفة الحقيقة » (٢) .

أن الموقف من الاندماج التأملي مع العالم وذويان الذات في المطلق تقاسمه تعاليم فلسفة دينية شرقية أخرى . ومن هذا المتّطور يمكن اعتبارها شاملة . وهي في الوقت ذاته نسبة مثيلها مثل مبدأ تحقيق الذات المحسوس والمتكامل أو الوقف من إخضاع « الأنّا » اللا انضباطية الجماعية . أن تناسبها ومضمونها المحدد يتّنوعان بارتباطهما بالإطار الثقافي والاجتماعي .

أن تعاليم الفكر الفلسفي الديني الياباني ولصيحي مثل الكونغوشية والبوذية الداويسية متفقة في تأكيد ما هو إنساني ، وكمال الذات وحسب أقوال داعية الكونغوشية (مان تسزي) « تكمن كل الأشياء في ذاتنا .

(٢) شيرباتسكي . ف . ي . تعاليم البوذية الفلسفية . بتروغوارد . ١٩١٩ . ص

ولا توجد سعادة أكثر من بلوغ الذات ولكشف عن الإخلاص^(٣) . أن الحقيقة والإخلاص يتطابقان وذلك لأن طريق الحقيقة وحيد وكل فرد يجده بنفسه .

غير أن الكونفوشية التي أصبحت ايديولوجية رسمية للإمبراطورية الصينية اكتسبت صفة المحافظة الأمنية مؤكدة وقبل كل شيء على ضرورة النظام والالتزام بقواعد ما هو قائم والخضوع للحاكم . إلى ما شابه ذلك . أن الالتزام بقواعد التهذيب يعني معرفة المرء ل مكانه في المجتمع والعمل وفق المنصب الذي يشغلة . أن «الانعتاق من الذات» اكتسب في هذه الظروف معنى مغايراً - وهو رفض كل شيء لا يتناسب مع أطر العلاقات الاجتماعية القائمة . ويقول ل . س . فاسيليف أنه في الثقافة الصينية طرحت اشكاليتنا الحياة والوعي وحلتنا هاتين الاشكاليتين دون نسبهما إلى الشخصية وإدراكتها . إن الشيء الأساسي في التوجه الإنساني الصيني - التقليدي كان الإحساس بالواجب وضرورة التناوب بين ما هو محدد اجتماعياً وبين المعيار الجمالي . أم ما يعتبر أساسياً ليس القوة الروحية أو الغنى الثقافي والنمو المتكامل لشخصية معينة ، بل تناسب آية شخصية دون أربطةها بميزاتها الفردية وقدراتها والدور الاجتماعي المحدد^(٤) .

أن المبدأ العام في البوذية والداوسيه^(٥) «اللاعمل» يعني ليس فقط

(٣) الفلسفة الهندية القديمة . موسكو ١٩٧٢ . مجلد ١ . ص ٢٤٦ .

(٤) فاسيليف . ل . س . بعض صفات نظام التفكير والسلوك والسيكولوجية في الصين التقليدية . في كتاب الصين - الماضي والحاضر . موسكو . ١٩٦٧ . ص ٧٤ .

(٥) الداوسيه : أحد التيارات الأساسية في الفلسفة الصينية القديمة . وهي احدى

عدم الفعل الحاصل ، بل السعي لكي لا ينحرقه النظام الطبيعي والأشياء .
أن رفض النشاط الخارجي المحسوس يحرر الحكيم من الشهوات الذاتية
ويتيح بلوغ الهمارموني المطلق . أن جمل نشاطه يتتحول إلى الداخل ويصبح
روحي خالص .

أن تعليم هذا الفن هو عمل فردي محض .

يقول كافاباتا ياسوناري : « بالطبع هناك معلمون وهم يعلمون
التلاميذ بواسطة الموندو^(١) » ويعروفونهم إلى الأدب القديم ، غير أن التلميذ
يبقى المسؤول الوحيد عن أفكاره ويتم بلوغ الحالة بجهود خاصة خاصة .
أن الحدس هنا أهم من المنطق وأن النضج الداخلي أهم من المعارف
المكتسبة من الآخرين^(٢) وبما أن في ظروف الاستبداد المميت الشرعي
يمكن للحرية أن تظهر فقط في وعي الذات فإنه في نصوص الداوسيّة في
تاريخ الصين القديمة^(٣) إنها تظهر أقوى في عصور الأزمات والمارق عندما
تطرح أمام الناس المفكرين أسئلة لم يكن بمقدور الأيديولوجية التقليدية

الديانات المتبعة عن فلسفة الداوسيّة . إن أساس الایمان في هذه الديانة هو البحث
عن السعادة الخالدة التي يتم بلوغها عن طريق الفضائل العشر منها : (واجب
الأبن ، الصبر ، التضحية بالذات ... إلخ) (المترجم) .

(١) الموندو : حوار بين المعلم والتلميذ الذي يقوم على الأحساس يأسلوب بلوغ المهمة
وليس الأسلوب العلاقي . وهو المعاناة دون لفظ كلمات .

(٢) غريغورييفا . ت . ب . الفن الياباني التقليدي . موسكو . ١٩٧٩ . ص

. ٢٧٤

*Bauer. W. Icherleben und Autobiographi in alter China. Heidelberg-
ger Jahrbucher. 1964. H. 8S 12-40.* (٣)

الأجابة عليها . لقد كانت مثلاً عصر «السلالات الستة» بين عامي (٢٢٠ ، ٥٨٩) حين يظهر نموذج جديد للبطل الأزيبي ويتطور أدب الاحتجاج ، وتنظر اللوحة الذاتية وتتصبح الأنما الفردية مادة للتحليل الفلسفي .. إلخ .

إن مؤلف فكرة «الانعتاق من فكرة «الأنما»» المكتوبة في صيغة رسالة مفتوحة إلى الصديق شى - خوان (٢٢٣ ، ٢٦٢) يكتب أن التحليل الذاتي والبعد ليسا قدرًا ، بل وسائل ضروريتان للنقد الذاتي . وهو يفسر بالتفصيل لماذا لا يستطيع أن يكون موظفاً جيداً كالذي تتطلبه الأخلاق الكونفوشية قد أصبح نموذجاً للعديد من المؤلفات الصينية لاحقاً .

أن الفترة «الفردية» الثانية من الثقافة الصينية هي فترة حكم سلالة «تان» (٩٠٧ - ٦١٨) عندما قدم الانعطاف نحو الاشكاليات الإنسانية للبؤذية تفوق هام على الكونفوشية أن الشيء المميز هنا هو أنه في «كتابات» المعلم المعروف في فترة حكم تان لين - تسزي استخدمت الكلمة «إنسان» أكثر من ١٩٦ مره وكلمة داو ١٥٥ مره وكلمة بودا ١٢٨ مره .

أما الموجة الثالثة من الإحساس الفردي ترتبط بفترة حكم سلالة مينغ (١٣٦٨ - ١٦٤٤) واقتربت باسمه فلاسفة التيار الذاتي - المثالى فإن يامين ، ثان غينا وعلى وجه الخصوص الفيلسوف لي تجشي الذي كتب «إن كل إنسان قد أهدته السماء الحياة يتمتع بهدف فردي خاص به ولا ضرورة لمعرفة ذلك من الكونفوشية»^(٤) .

De Bary. T.W. Individualism and Humanitarianism in Kate Ming (٤) thought itself and society in Ming thought. N.Y.L. 1970. P.199.

إن عدم ثبات الأحكام الفلسفية مرتبط أرتباطاً وثيقاً بـ تغيير البيئة الاجتماعية ودائرة الإمكانيات الحقيقة للنشاط الاجتماعي . وعندما يكون المجتمع في حالة تقدم فإنه يثير الناس إلى تحقيق الذات المحسوس والمتكمال وفي الفترات الحرجة من التاريخ عندما تكون الحياة فقيدة باطر الروتين البيروقراطية القاسية فإن إمكانيات الشاط النشاط الاجتماعي البناء تضيق مولدة عند المبدعين إحساس مرهق أنه لأحد بحاجة إليهم ولكي يحققون قدراتهم منهم أما يقفون على طريق النضال الثوري مع أنه من أجل ذلك لا توجد دائياً مقدمات ضرورية اجتماعية أو شخصية أو أنهم يضطرون إلى البحث عن الأمان في الهروب أو الانعزal في عالمه الداخلي المغلق .

وفي الشرق حيث استمرت فترات الصمت الاجتماعي قرولاً عديدة فقد صاحت الثقافة استجابات محددة للهروب : مغادرة الحياة بشكل عام (الانتحار) أو الهروب من الحياة الاجتماعية (الرهبة) أو ما يرتبط بها من مأسى وخيبة الآمال وليس من قبيل المصادفة تلك الفكرة أن عظاء الناس يعبرون الحياة دونها ملاحظة ، هذا ما يكرره باستمرار الفلاسفة الهنود وهكذا فإن فيفيكأندا يعتبر بوذا والمسيح بطل الدور الثاني بالمقارنة مع العظاء الذين لا يعرف العالم عنهم شيئاً والذين يعبرون ولا يحصلون على شيء لأنهم يعرفون القيمة الحقيقة للفكر^(٥) .

أن الثقافة الشرقية تقدم الكثير من الأمثلة للتواتر المت النوع للقوانين المعيارية للسلوك على أساس تحديد الخارجية والروحية الداخلية . وهكذا فإن الشعراء الصينيين في القرنين الثامن والثاني عشر الذين كانوا في الوقت ذاته موظفين حكوميين عاشوا ضمن مقاييس روحية مختلفة وقد بقيوا أثناء

(٥) فيفيكأندا . كرامايوغا . بيروغراد . ١٩١٦ . الفصل السابع .

نشاطهم الوظيفي مونفوشيون مطبعون أما في حياتهم الخاصة وأبداعهم الفني كانوا بوذين أو داوسيين^(١) أن المثال المميز هنا هو الشاعر سوتشي . الذي أصبح فيها بعد موظفاً حكومياً ذي مرتبة عالية ، آمن بإخلاص المبادئ الكونفوشية حول الكمال الذاتي وقيادة الناس حاول القيام باصلاحات إدارية . . . إلخ . غير أنه أدرك محدودية إمكانياته . وقد كتب في رسالة « حديث حول تشاوتسو » أن هناك زمن قد يبدو هادئاً وخالياً من المشاكل ، ولكنه في جوهره - الأخفافات لا تخضع القياس التي لا يستطيع الموظف تجاوزها لأنه إذا بدأ العمل بحيوية فإن السماء المعتادة على المدوء لن تصدقه ، ويعتبر سوشي نفسه فاقداً للاستخدام الحقيقي . إن الفلسفة التأملية الداويسية والبوذية تؤكد أن كل شيء غير حقيقي وهو إلى زوال وتنظر إلى فكرتي الحياة والراحة في التأمل الداخلي . وبما أن التطور التاريخي لمفهومي الشخصية والإحساس « بالأنما » يدرسان في هذا الكتاب من خلال المعطيات الأوروبية بشكل كبير فإننا نحاول مقارنة القانون « الأوروبي » مع القانون الياباني .

لماذا القانون الياباني بالتحديد ؟ لأنه في اليابان قد تكونت ثقافة خاصة بها بلغت شأوا عالياً في التطور ولا يمكن تسمية المجتمع الياباني أنه « ضعيف » « غير ديناميكي بشكل كافٍ » « غير متميز » واهلام هنا أيضاً هو أنه قد كرست الكثير من الدراسات المتخصصة لإبراز ووصف الطابع القومي ومن بين واضعي هذه الدراسات هناك اليابانيون أنفسهم .

(١) مارتينوف . أ . س . البوذية والكونفوشية : سو دون بو (١٠٣٦ - ١١٠١) وتشجو سي (١٢٠٠ - ١١٣٠) في كتاب البوذية ، الدولة والمجتمع في بلدان شرق ووسط آسيا في القرون الوسطى . موسكو ١٩٨٢ .

في ماذا يكمن خاصية نموذج الإنسان الياباني؟ .

يؤكد نموذج الإنسان الأوروبي الجديد على القيمية الذاتية ووحدته وكليته ، أن تشتت الأنماط الجماعية تُفهم هنا على أنها شيء مرضي وغير طبيعي أن الثقافة اليابانية التقليدية التي تؤكد تبعية الفرد وانتسابه إلى مجموعة اجتماعية محددة وتنظر إلى الشخصية على أنها تجمع وتطابق عدة « دوائر الواجبات » المختلفة : الواجب تجاه الامبراطور ، الواجبات تجاه الوالدين وتتجاه الناس الذين قد فعلوا شيئاً ما لأجلك والواجبات تجاه الذات .

يُقيم التقليد الفلسفى الأخلاقي الأوروبي الشخصية بشكل عام معتبراً أفعالها - في مختلف الحالات - ظهارات لجوهر واحد . أن تقييم الإنسان في اليابان يرتبط حتى « بدائرة » الفعل الخاضع للتقويم « يتتجنب اليابانيون الحكم على تصرفات وطبع الإنسان بشكل عام ، بل يقسمونها إلى مجالات منفصلة يوجد في كل منها قوانينها الخاصة بها وقانون الأخلاق الخاص بها »^(٢) يسعى الفكر الأوروبي إلى تفسير تصرفات الإنسان « من الداخل » هل يعمل الإنسان إنطلاقاً من شعوره بالشك أو الوطنية أو لغوية في نفسه ... إلخ أي يعني آخر فإن الأهمية الحاسمة هنا من النظرة الأخلاقية تعطي للدافع الكامن وراء التصرف وفي اليابان ينبثق السلوك في القاعدة والمعايير العامة . واهام هنا هو وليس سبب تصرفات الإنسان على هذا ، بل هل هو يتصرف وفق الواجبات لتقاليدية المرعية .

أن هذه الفروقات مرتبطة بالطبع بمجموعة كاملة من الظروف الثقافية والاجتماعية . إن الثقافة اليابانية التقليدية التي تكونت تحت تأثير

(٢) أوفشينيكوفا . ف . غصن الساكورا . موسكو ١٩٧١ . ص ٥٩ .

الكونفوشية والبوذية ليست فردية أن الشخصية هنا تبرز فيها ليس كشيء ذو قيمة ذاتية ، بل كرابطة وصل لواجبات خاصة معينة ومسؤوليات تنبثق من انتهاء الفرد إلى الأسرة والقبيلة .

إذا كان الأوروبي يدرك ذاته عبر تميّزه عن الآخرين فإن الياباني يحقق ذاته عبر المنظومة المتصلة « أنا - الآخرين » « جزء من » أن هذه الأخيرة ليست الأنماطية المجردة ، بل تتواجد في الطبقات الخارجية للشخصية وفي علاقتها المعينة مع الآخرين ولذلك لا توجد عند اليابانيين تقسيمات إلى احساس « داخلي » و« خارجي » وما ينبع عن ذلك من مشاعر « الذنب » و« الخجل » وفي وقت مضى عرفت عالمه الانتربولوجيا الأمريكية ، بينما يؤكد الثقافة اليابانية أنها « ثقافة خجل » انساطية على عكس « ثقافة الذنب » الغربية الانطوائية بيد أنه في نتيجة الاختبارات السيكولوجية ، فإن اليابانيين يبدون أكثر انطوائية من الأوروبيين وهذا يتنااسب مع التوجه القيمي لثقافتهم التقليدية .

لقد شبه العالم اللغوي الياباني موري ذيزدي النموذج الأوروبي للشخصية بالبيضة في قشره ، أما اليابانية فهي البيضة دون قشرة . أن « البيضة في قشرة » لها غلاف قاسي خال من الطبقة المرنة الخارجية . وبما أن محتوى البيضة محمي بالقشرة فإنه من الصعب تخريبه . ولكن إذا تجاوز الضغط الخارجي الحدود الطبيعية فإن البيضة ستنكسر . وبسبب أن الجزء الداخلي محصور في القشرة . فإن كل بيضة تبدو كمادة مستقلة يمكن وضعه بشكل مستقل في مجال مكاني واعطائها تسميتها مستقلة . أن الغبار الذي يتوضع على القشرة القاسية الملساء لا يدخل إلى الداخل ويمكن إزالته بسهولة ولا يمكن - حسب مظهر البيضة الخارجي - معرفة ما إذا كانت

البيضة فاسدة مع أن الحمامة الخارجية تحمي البيضة إلى حد كبير من التلوث وعلى النقيض من ذلك فإن «البيضة بدون قشرة» تكون طرية ومرنة أن البيضة غير المحمية بقشرة تتلف بسهولة ، ولكن ليس بسبب ضربة مفاجئة ، بل بطبيعة من خلال الاستسلام للضغط الخارجي . وبما أن مثل هذه البيضة غير متبلور نسبياً فإنه لا يمكن أعطائها تسمية ونقلها من مكان لأخرين دون وضعها في وعاء وعليها يتوضع الغبار الذي يصعب إزالته ، بينما يمكن بسهولة - من خلال الغلاف الرقيق - معرفة بداية الفساد .

ومن هذا المنظور فإن العالم الداخلي والأنا الذاتية بالنسبة للأوروبي (الشخصية القوية) هما شيئاً حقيقةان محسوسان ، أما الحياة فهي ساحة معركة يحقق فيها مبادئه أما الياباني فإنه مهتم أكثر بالمحافظة على التهائل «اللبن» الشيء الذي يؤمن انتهائه إلى المجموعة ومن هنا تنبثق منظومة أخرى للقيم أن الشخصية التي لا تملك «قشرة» تغيير بسهولة الشكل وتتكيف مع الظروف ولكن يضعف الضغط فإنها تعود إلى حالتها الأساسية . أن التكيف والرغبة في «التشبه بالأخرين» لم يعتبر في اليابان شيئاً قدريان أن العادة في التوافق بين الشكل الخارجي للحياة وأراء وتقويم المحبيتين ، وهذا يتناسب مع مصدر كلمة السعادة في اللغة اليابانية (أفاسي) المشتقة من الأفعال «سورو = عمل وافاسيرو = توحيد ، وتحليل و«تكيف» أن مفهوم «أفاسي» أي التكيف مع الجليس يرتبط بمفهوم «الانتعاق من الذات» .

ورغم أن مخزون اللغة اليابانية غني بالعواطف إلا أن اليابانيين لا يثقون بالتعامل اللغوي معتبرين أن الكلمات تشوش التفاهم المتبادل الحقيقي . وحسب ملاحظة الكاتب الياباني ي . كافاباتا لا تكمن فيما

يقال ، بل في المعنى الكامن وراء ذلك .

هل هناك ضرورة للتعجب لدى مقارنة لوصف الذات عند أطفال تراوح أعمارهم بين ستة أوتسع أو أربع عشرة سنة من إحدى عشرة بلداً (أمريكيين) فرنسيين ، ألمان ، كنديين ، أنكليز ، وفرنسيين وأتراء ولبنانيين ... وغيرهم) وهم يجيبون على أسئلة مثل « من تكون ؟ » « ماذا تعتبر نفسك ؟ » ماذا تستطيع أن تقول عن نفسك ؟ » فإن الأطفال اليابانيين سيتميزون عن غيرهم باستخدام مجموعة كلمات أقل في وصف الذات التي لا يرتبط مطلقاً بمستوى تطورهم العقلي^(١) لقد نصف تطور الرأسمالية والتمدن Urbanism في اليابان - وخاصة في فترة ما بعد الحرب - إلى حد كبيرة الكثير من القيم الفردية التقليدية . أن شبيهة المدينة اليابانية اليوم هي أكثر أناانية وذاتية وهي تولي أهمية كبيرة لدعاوى تحقيق الذات الفردية والتي كان تمثل في الماضي في مفاهيم الانتهاء الأسري أو الولاء للمؤسسة^(٢) . ويبدل أيضاً أسلوب السلوك اللغوي . إضافة إلى ذلك فإن نموذج الإنسان التقليدي يبقى بالنسبة للكثيرين موضع اختيار بشكل مدرك أو غوذاجاً عن مدرك .

وكما نرى فإن الطريق (من الذات إلى الشخصية) ليس واحداً . فإن

Lambert. W.E., Klinberg O. CHkldren's Views of foreign Peoples. (١)

A.Cross-National Study. N.Y. 1967. P.4.

(١) لا تيشيف . ي . أ . الزواج والأسرة في اليابان المعاصر . مجلة شعوب آسيا وأفريقيا . عدد ٢ - ١٩٨١ . ميخائيلوفنا . ي . د . النظام التقليدي لطبع الأطفال في اليابان في كتاب «antugrafija tefvela » . الأشكال التقليدية ل التربية الأطفال والأحداث عند شعوب شرق وجنوب آسيا . موسكو ١٩٨٣ .

البشرية تملك قوانين مختلفة للشخصية لا يمكن وضعها في نسق معرفي واحد - أي من «الأسهل إلى الأصعب ومن الأدق إلى الأعلى»، أن تعibir «الشخصية في مرآة الثقافة» لا يعني أن الإنسان ذاته ينظر إليه بالنتيجة في أكثر من مرأة . أن مرآة الثقافة - هي التاريخ التي لا يعكس فحسب مواضيع مختلفة ، بل ويكون ويشير إلى صقل وتغيير وإعادة تشكيل ما تمت رؤيته ذات مرة . ولذلك فإن علم ثقافة الشخصية يجب أن يكون بالضرورة تاريخياً .

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

الفصل الثاني

التركة القديمية

كثيرة هي عجائب الدنيا
وأعجبها هو الإنسان
سوفوكليس

لم تدرس أية من الحضارات القديمية بشكل مكثف ولم يُطرح مثل هذا الكم الكبير من الآراء المختلفة كالتي تناولت الحضارة اليونانية القديمية . . . فبعض الباحثين يؤكدون أنه هنا على وجه التخصيص صُنعت لأول مرة «اكتشافات الإنسان» وتمّ تثمين قيمة الشخصية الإنسانية ويؤكد آخرون أن التركة القديمية القائمة ليس فقط على التاريخ ، بل على الفضاء لا تمت بصلة إلى التوجه الإنساني ، ولم يكن هناك ولا حتى كلمة واحدة في اللغة اليونانية القديمية تناول مثل هذه الظواهر : مثل الشخصية ، الإرادة ، الضمير أن الشخصية الأغريقية كما يشير الباحث الأمريكي أ . ادكينز - لم تكن تملك بنية ثابتة وصلبة والتي تعتبر في يومنا هذا طبيعية ، وذلك يبدو له مرتبطةً اتباطاً وثيقاً ببنية وقيم المجتمع الأغريقي التي توالي اهتماماً ضئيلاً لنوايا الأفراد^(١) .

Adkins. A.M. from Many to the One. A Study of Personality and (1)

ولكي تبصر من هو الحق في هذا الجدال الطويل لابد من البدء بتحديد الأسئلة . وأول هذه الأسئلة (عن أي أغريق قدماء يدور الحديث ؟) فإن عالم هوميروس مع عصري بيريكلوف أو الهيلليني وأيضاً حسب أية مصادر هذا العالم ؟ أن الميثيولوجيا تعبر عنه بالطريقة التالية : عبر الملحمه والملاسة أو غير ذلك كالقصيدة الغنائية والنصوص الفلسفية لا تعبر عنه كوثائق حياتية . وأخيراً ما هو المقصود باكتشاف الإنسان ؟ ومنشئ مفهوم « الشخصية » والنظريات الفلسفية حول الإنسان ؟ أو الاستغلال الفردي عن القبيلة ؟ أو فردية الانفعالات والمعاناة والدوافع ؟ أو اظهارات الاستبطانية والانطوانية ورفع الاهتمام بالأنا الذاتية ؟ أن مناصري التفسيرات الإنسانية للتراكمة يقيمونها حسب التتابع ، والانتقادات العلمية حسب مصادرها وعناصرها . أن الثقافة الأغريقية القديمة في مصادرها هي عملياً مبهمة وغير سيكولوجية مثل بقية المجتمعات الابوية .

أن الآلهة الأغريقية القديمة رغم عدم تبلورها الانتربولوجي لم تكن أفراداً في المعنى السيكولوجي ولم تكن مهم حياتهم الخاصة أو وحدة نفسية . وعلى الغالب كانت القوى المجازية التي كان الأغريقي القديم يوجد لها بسهولة ويفرقها بسهولة : مثلاً يرتبط عادة باسم زيوس النعم الذي يشير إلى إحدى وظائفه التي بدونها لا يستطيع الاستمرارية مثل : مولد الصواعق ، ساكب المطر ، إله الاهتزاز الأرضية ... إلخ .

أن الديانة الأغريقية لا تعرف التعامل الروحي المركز مع الآلهة أو الصراحة الفردية إن « لانسانية » فن النحت الأغريقي التقليدية العامة

والتي تمثل الجسد والمظهر الخارجي لا تنزع إلى « الكشف » عن الطبع وراء هذا المظهر الخارجي وتشير أن التمثال يجسد بشكل عام ليس الفردية ، بل قوى وقيم دينية - جمالية معينة - الجمال ، الشباب ، الصحة ، القوة والحركة . . . إلخ والتي لا يوجد شيء آخر ورائها . وكما يشير أ . ف . لوسيف « أن ما هو إنساني في القديم هو الإنسان الجسدي رئيس الإنساني الشخصي »^(٢) .

أن اللغة اليونانية القديمة لم تحو كلمات تقابل المفاهيم الحديثة « إرادة » أو « الشخصية » كهدفين فردي وكلى للنشاط . أن ما تضمنه الجدال اللغوي القديم حول أي عبارة أكثر دقة - « أن أفكر » التي تشير إلى فاعلية ذاتية عملية التفكير أو « اعتقاد » التي تشير إلى أنه غير إرادى ، ومن الواضح أن القديم يجسد البداية الخامدة . إن الأبطال القدماء لا ينفذون مآثرهم بقدر أنهم وجدوا بفضلها . إن الأساطير والحكايات لم تتحدث مطلقاً عن مآثرهم من منظور البطل كفرد فاعل مثل : كيف ينحطط لآثارته ، مازا يعاني في لحظة وبعد تفريذها . . . إلخ . حتى أن المائرة ذاتها لم تكن تعتبر عملاً شخصياً للبطل ، وذلك لأنها بمساعدة بعض القوى الألهية الخارجية . أن البطل ينفذ ما قد خطط له القدر فقط أن الإنسان لا يصبح بطلاً ، بل يولد هكذا بإرادة الآلهة .

إن الكلمة الأغريقية القديمة (*Proson*) التي نجدها عند هوميروس ، والكلمة اللاتينية القريبة منها (*Person*) كانت تعني في البداية قناع الوجه الطقسي ومن ثم القناع الذي يرتديه الممثل في المسرح وأخيراً الشخص

(٢) لوسيف . آ . لإ . تاريخ علم الجمال . (الكلاسيك المبكر) . موسكو . ١٩٦٣ . ص ٦٠ .

الذي يؤدي الدور . وفي الفترة المتقدمة فقط أصبحت كلمة *Prospona* تعني عند بوليب وخاصة عند أبيكتيت كما يفترض الباحثون وتحت تأثير اللغة اللاتينية تعني أيضاً الجانب الاجتماعي للفرد - أي ماذا يعتبر بالنسبة للآخرين وبعد ذلك هو ذاته كوحدة فردية^(١) .

أن الآلة والإنسان الذين رسمهم هوميروس يمكنون طبائع محددة وميزات شخصية ثابتة ، ييد أن الباحثين في آثار هيميروس (مثل ب . سلن ، ف . ن . يارخوا وغيرهما) يجمعون على الإشارة غلى التتفوق الحاد للصفات العامة على الفردية والجسدية على النفسية عند الناس في أعمالهم . أن عالم الإنسان الداخلي ييدة مبهماً بشكل واضح . ولا يوجد عند هيميروس مصطلح يشير إلى كلية حياة الإنسان الروحية وذلك من خلال رسمه للأرجل السريعة والأيدي الضخمة ولا وجود للكلمات لوصف الروح ويفسر أبطال هوميروس تصرفاتهم من خلال تدخل الآلة وإرادتهم بشكل مباشر .

وكما يشير مؤسس مدرسة تاريخ السيكولوجية الفرنسية ي . ميرسون : « بالنسبة لنا أن الفعل يفترض بشكل طبيعي تماماً الشخص الفاعل والشخص يعني الفرد والشخص الفاعل يقع بشكل ما خارج الفعل . أن ميزة الفاعل هي ميزة هامة للفرد والعكس بالعكس . أن

Rheinfelder. H. Das wort "Persona" Geschichte seiner Bedeutungen (1) mit besondere Berücksichtigung des franxosischen und Italienischen mittelalters. Halle/Saale. 1928. - Nedoncelle. M. Prospon et persona dans L'Antiquite Classique Essai de bilanlinguistique – Revue das Sciences religieuses. 1955. 29. An. No 1.

المفكر الأغريقي القديم مثل المندى القديم لا ينظر إلى الفعل والفاعل بهذه الطريقة وهو يتهم بالفعل كما هو ، والمبرر الأخلاقي أو بما هو ميتافيزيقي ولا يميل إلى جعل الفاعل فردياً معتبراً إياه « داخل » الفعل^(۲) .

إن هذا المبدأ يميّز التراجيديا الأغريقية القديمة . ورغم أن الثقافة الأغريقية في الفترة الكلاسيكية أصبحت تميّز نوايا الأفعال الإنسانية والظروف والتائج للتصريف الفردي غير مرتبطة بالفرد . إن التراجيديا لا تقابل الحرية الذاتية بالضرورة الموضوعية ، بل على الغالب هما أسلوبان لقدرة السلوك اللذان ينطليان في نهاية الأمر نحو الآلة والقدر . أن القدرة الخارجية للأحداث (أصطدام الإرادة الإنسانية والتائج غير المتوقعة للتصريفات . . . إلخ) والقدرة الداخلية للدروافع هي من إيماء الآلة على حد السواء . إن الإنسان يريد ما تريده الآلة . وعلى خلاف القدرة المسيحية التي فيها شيء ما سام رغم الفكرة غير المفهومة للإنسان فإن القدر الأغريقي القديم يعمل كأنه أعمى وجاهل . أنه لا يعمل من الخارج ، بل موجود في الإنسان ذاته كظله ولا يستطيع الإنسان التخلص منه . أن بطل اسبيخيلوس لا يستطيع أن يتميّز حصة غيره وذلك لأنه ينبغي عليه ذاته أن يتغير .

ومن هنا تبقى محدودية الفهم الأغريقي القديم للمسؤولية الفردية . يُعرف الملك أوديب في تراجيديا سوفوكليس بمسؤوليته تجاه ما فعله وهو لم يكن يتوقع نتائجه . غير أن التراجيديا الأغريقية لم تناقش هذه الأشكالية من المنظور الفردي - السيكلولوجي المعروف ، بل المنظور

Problemes de la personne. Paris 1973. p. 43. (۲)

الكوني أن مفهوم المسؤولية المرتبط بالدافعية الأخلاقية الداخلية لم تنفصل تماماً في ذلك . الوقت عن مفهوم الواجب المفروض من الخارج . أن بطل التراجيديا لا يختار إحدى الإمكانيات المتاحة المتعددة : أمامه طريقة واحدة فقط . أن اعترافه بمسؤوليته وكذلك بجريته هو نتائج للاشتراط الأخلاقي ، بل الضرورة الصلبة التي يليها نظام الأشياء القائم .

أن البطل التراجيدي يُقدم كسبب للمسؤولية تجاه الأفعال وكلما جُسدت طبيعته كإنسان فإنه كدمية عادية في أيدي الآلهة وقربان القدر : يفترض الفعل التراجيدي . أن الخطط الآلية والإنسانية لا تتقابل ، ويُمكن أن تصطدم بعضها ببعض ولكن هذه الخطط تبقى في التراجيديا غير متطابقة أبداً . أن الفرد لا يذوب في فعله الخاص مع أنه لم يصبح بعد صانعه المقتدر . وما أن فعله يندرج في الإطار الزمني إلى لا سيطرة عليه والذي يخضع له بخمول فإن معنى تصرفاته يسقط عنه ويتفوق عليه أن هذا التصور يميز ليس فقط التراجيديا ، بل وأيضاً الوعي العادي لذلك العصر . فالناس في ذلك الوقت لم يعتبروا الفنان أو صاحب المهن مبدعين في نتاجاتهم ، بل افترضوا أن الفرد الماهر يُجسد فحسب في المادة شكلاً مقدراً له متنسباً وغير مرتبط به (ينصو الابداع على مهارة كبيرة ، أكثر من عمل العامل العادي وهو يؤدي عمله العادي) ^(١) .

لكن قانون الإنسان الأغريقي القديم لم يبق كما هو في مختلف مراحل تطور الحضارة القديمة . ورغم أن السمات العامة للثقافة الأغريقية القديمة وهي - الجسدية ، وفن نحت التماثيل ، الاسترشاد بالفضاء الكوني وليس

*Vernant. J.P. Mythe et pensee Chez les Grecs. Etudes de Psychologie (1)
Historique. Paris. 1971. t. 2. p. 63.*

بالتاريخ - على الغالب تبقى . أن تعقيد العلاقة المتبادلة بين الفرد ككائن اجتماعي تجري فيها تصحيحات هامة .

من بين أحد المؤشرات هنا ، تطور القاموس النفسي الذي يعكس تغريقية واستقلالية الوعي ، وكذلك المجال الدافعي للإنسان ، راجحاد آلية الضبط « الداخلية » المتميز عن السلوك « الخارجي »^(٢) أن الكلمات الأغريقية القديمة (سوما) (بسوخي) (يتموس) (فيوسيس) تترجم على النحو التالي (جسد) (روح) (نفس) (الطبيعة) لكن هذه الترجمة شرطية خاصة . أن النصوص الأغريقية القديمة جدأ لم تعرف فكرة الروح غير المادية أو مفهوم الجسد الفردي . أن (سوما) في النصوص الأغريقية المبكرة تعني - تطابق أجهزة الجسد التي تؤدي كل منها وظيفة سيكولوجية وجسدية محددة أما « بسوخي » فإنها تعني عند هوميروس النفس الذي يغادر جسد الإنسان لحظة مماته ، وهو كائن حي ، وأخيراً هو الحياة ذاتها لا ترتبط بها أية آنفعالات خاصة أو وظائف ضبط . أن الجزء المادي من الجسد يبقى (بسوخي) حتى عند الفلاسفة الأغريق القدماء . وفي الواقع أن وظائفها تخضع للتغريقية ، وفي القرن السابع قبل الميلاد فسرت « بسوخي » على أنها مصدر فعال للحياة « القوة الحياتية » وفي القرن السادس ق . م . أصبحت مصدر للمعاناة الأنفعالية .. ففي تعاليم فيثاغورس حول انتقال الروح (بسوخي) تكتسب لأول مرة صنعة الفردية وهي ذات الروح التي تتجسد في أجسام مختلفة . وفي القرن الخامس قبل

*Onians. R.B. The origins of Zuro pean Thought, about the body. The (٢)
mind, the soul, the world, Tkme a fate. Camb. Univ. Press. 1951. –
Webster. T.B.L. Some psychological terms in Geek tragedy – The
Journal of Hellenic Studies. V.77. 1957.*

الميلاد تصبح وظائف (بسوخي) أكثر تنوعاً : أصبح يقابها الجسد ، تعانى الإحساس ، وتعتبر جهازاً للشجاعة والتضحية وتبز كجزء قيم في الإنسان ومتراوفة لكتلته . أن التراجيديات الأغريقية القديمة أصبحت تميز السمات الأخلاقية - النفسية عن مصدرها الداخلي الذي هو « بسوخي » .

لكن هذه التفرقة لم تكن تحمل ذات المعنى عند الأغريق أو شعوب أخرى . أن العمليات الأنفعالية - الإرادية قد تم التعبير عنها عند هرميروس ليس فقط بكلمة (بسوخي) ، بل وبكلمة (تيوموس) التي (مثل الكلمة اللاتينية والنسكرينية (دخوماس) كانت تعني الدخان ، ومن ثم الإحساس ، وكذلك ، بكلمات (كراديـة - وفيما بعد كارديـرا) و« ايـتور» و« كـير» اللواتي عـنـن « القـلـب » ان العمليـات العـقـلـية الفـكـرـية رـمـزـ إـلـيـهـاـ بـكـلـمـةـ (ـفـرـيـنـ) وـصـيـغـةـ الـجـمـعـ (ـفـرـيـنـيـسـ) وـتـوـضـعـ فـيـ الـحـجـابـ الـحـاجـزـ اوـ فـيـ الـرـئـتينـ وـ(ـنـوـسـ) أيـ العـقـلـ الذـيـ يـعـتـرـ الصـدرـ مـكـانـ وجودـهـ .

ولم يتفق الفلاسفة الأغريق في فترة لاحقة حول هذه الأشكاليات . فقد أعتبر هييون أن مكان وجود (بسوخي) هو الرأس ، أما فيلولاي الفيثاغوري ففي القلب ، وأما بروتااغورس وأبوللودور ففي الصدر وافتراض ديمقريطس أن بسوخي موزعه في كافة أنحاء الجسم^(١) . ن تطور القاموس النفسي يعكس التشكل التدريجي لفكرة الهدف ، ولكنه لم يتحدث شيئاً عن تطور وعي الذات الخاص .

Adkins. A.W. from Many to the One. A study of personality and (١) Views of Human Nature in the context of Ancient Greek Society Values a Beliefs. p. 106 – 100 – 101.

أن مفهوم الذات عند الإنسان هو ميروس - كشيء داخلي خاص به - غير موجود بعد وهو لا يستطيع التحدث مع « نفسه » أن كلام الكاهن ديلفينيا « أعرف نفسك » قد ذكر الإنسان في البداية على ما يبدو بضعفه أمام الإله . وإن هذه المعادلة في الفلسفة الأغريقية القديمة قد أصبحت تردد بعضهم أكثر غنى . فقد أصبح هيرفيطيس يتحدث عن « البحث عن الذات » و « معرفة الذات » يشير ديمقريطيس إلى استقلالية الروح و « الأنما الذاتية » على إنها معياران للتقييم الأخلاقي . وتنظر عن غورغى الصوفى عبارات مثل « خيانة الذات » و « الأضرار بالذات » اللتان لا تعتبران استبطانيتان إلا إنها تؤكدان على ذاتية « الأنما » ويتحدث معاصر غورغى انتيفون عن ضرورة « السيطرة على الذات » و « لتفوق على الذات » وهو يرى في التفوق الذاتي المقدمة الضرورية للعلاقة العادلة مع القريب . وأصبحت الفلسفة السقراطية تتحدث مباشرة عن الحوار الداخلى . وينظر انتيسفيني إلى فائدة الفلسفة في إنها تساعد الإنسان على التعامل مع ذاته و « تحرره من ذاته » في المعنى الروحي ومن بين الصيغ الاستراتيجية المستخدمة عند أفلاطون هناك « معرفة الذات » و « الرضى الداخلى » « تجاوز الذات » والتي تصل في بعض الحالات إلى « الحرب » مع الذات ، وكذلك الكمال الأخلاقى .

لقد تكونت في البداية الفردية - الذاتية قبل كل شيء وظهرت في الشعر وخاصة في القصيدة الغنائية (ابتدأ من أرخيليوس) أن توتر الأحساس سواء كانت نشوة الحب أو كره العدو تتيح للشاعر أن يعبر عن فرديته بشكل واضح وأقوى أكثر من الفيلسوف . أن الاعجاب بقوة

(٢) ليديليف . آ . ف . بسوخي . القاموس الموسوعي الفلسفى . موسكو . ١٩٨٣ . ص ٥٥١ - ٥٥٢ .

الأحساس الذاتي يدفع نحو الأشكال الجديدة والمعقدة للأشتراطية ويتوسع ذلك في مثال الصداقة .

أن المؤشر الهام لوجودوعي الذات الفردية هو تطور القولات الأخلاقية . أن الوعي الأخلاقي يفترض دائمًا نوعاً من الاستقلالية الشخصية . وكما كتب دورينسكي : أن المثل النموذجي للوعي القبلي التقليدي يتصادم مع التقاليد الغربية (الوافدة) وتعتبرها « غير حقيقة » وغير واقعية أو حتى أنها غير موجودة^(٣) وفي المجتمع الطبقي يصيّب الخلل هذا التَّنَوُّع وتظهر جماعية المعايير والمبادئ الأخلاقية والأجتماعية التي لا تكون فحسب متساوية ، بل وتناقض بعضها البعض بما أن السؤال المطروح أمام الفرد ليس فقط حول الالتزام أو عدم الالتزام بالمعايير الذي قد يضعه عملياً خارج القبيلة ، بل حول أي معيار هو الصحيح ولماذا . وتظهر سلسلة كاملة من الأسئلة ما معنى الحياة الصحيحة ؟ وما هو الخير ؟ أي من طرائق وأساليب الحياة التي يجب اختيارها ؟ غير أن الخيار الأخلاقي يفترض دائمًا الاستقلالية الفردية بغض النظر عن المصطلحات التي استخدمت فيه .

لقد ثُمِّت الإشارة مسبقاً إلى م مقابلتي الخجل والذنب كنوعين للضبط الاجتماعي . وبشكل أدق هناك منظومتان للمقابلات : عند يـم لوتمان الخوف يقابل الخجل^(٤) وعندـر . بيـنـكـت - الخجل يقابل الذنب . ريعتقد

(٣) دروينسكي . و . غ . مفهوم الأخلاق . عرض نceğiـ - تاريـنـي . موسـكـو ١٩٧٤ . ص ٢٤ .

(٤) لوتمان . يـم . حول معانـي مفهومـي « الخجل » و« الخوف » في آباءـ الثقـافة . بـجمـوعـةـ تـقارـيرـ وـخـاضـراتـ . تـارـتوـ . ١٩٧٠ ص ٩٨ - ١٠١ .

أن هاتين المقابلتين يمكن أن تكونا مفهومتين كمكونات لنظام واحد وعام يتوافق فيه كل رادع سلبي كالخوف والخجل والذنب مع بداية إيجابية معينة وتوجد بينها روابط معرفية ووظيفية .

إن لإحساس الخوف أساساً غريزية بيولوجية فهو يميز كل الحيوانات ويُعبر عن الموقف تجاه قوى خارجية . ويقابلة في المعنى الإيجابي أحاسيس الثقة ، الأمان ، الحماية . وفي نظام الثقافة يضيّط الخوف من الخارجي ، الغريب ، الأعداء الأقوباء « هم » .

الخجل - هو شكل معقد ثقافي خاص يتضمن الالتزام بالمعايير الجماعية والواجبات تجاه « خواصتهم » أن المتلازم الإيجابي للخجل يعني - الشرف ، المجد ، الاعتراف والقبول من جانب « هم » أن أحساس الخجل هو احساس معقد سيكولوجيًّا للخوف وهو يفترض وجود مستوى أعلى من الإدراك ، غير أنه يبقى خاصاً ، يتفاعل فحسب ضمن مجموعة إنسانية معينة : يمكن الخجل فقط من « الأقران » أن الخجل هو آلية جماعية ، قبلية . ورغم أنه « معاناة « داخلية » إلا أنه يفترض النظرة الدائمة إلى المحيطين كالقول مثلاً : ماذا سيقولون ؟ أو قد يقولون ؟ ولا يوجد بعد في معاناة الخجل تعديل للتصرف والدافع : فمن الممكن أن يعتري الخجل من جراء ظروف عرضة غير مرتبطة بإرادة الإنسان ولتي قد تضُعُ في عيون الآخرين في حالة مازق .

أن المستوى الأعلى يجعل المعايير الاجتماعية داخلية يعني ظهور آلية ضبط فردية - شخصية وهي الضمير وإن الحانب السلبي لها هو الاحساس ووعي الذنب ، وعلى نقىض الخجل الذي يدفع الإنسان لأن ينظر إلى نفسه بعيون « آخرين معلومين » فإن الاحساس بالذنب يعتبر داخلياً وذاتياً

وهو يعني محكمة الذات . إن الذي يُقرأ أنه مذنب هو فقط يدرك نفسه كموضوع للنشاط وفي إطار المسؤولية الحقيقة . غير أن هذا الاحساس لا ينطبق فقط على التصرفات ، بل على النوايا الخفية . إضافة إلى ذلك أنه شامل من حيث المضمون : أن مجال المسؤولية الأخلاقية أكثر إتساعاً من الواجبات المباشرة تجاه أفراد الجماعة فهنا الكثير من التنوعات والفرقـات الفردية . أن متلازم الذنب الإيجابي - الاحساس بالكرامة الذاتية - وهو يميز عن المجد مرة أخرى بالفردية والطبع الداخلي : يصبح المجد للإنسان الآخرون وهم يسلبونه إيه ، أما الكرامة فإن الإنسان يصغها هو بذاته وهو لا يحتاج في ذلك إلى تأكيد خارجي . أت تضاد الشرف التي يقصد منها : على أنها ميزة فتوية وكرامة فردية كان قد صاغها لأول مرة متنوراً القرن الثامن عشر بيد أن أصولها تعود إلى النظريات الأخلاقية القديمة .

أي نموذج ضبط تميز في القديم ؟ وحسب رأي الباحثين فإن الثقافة الأغريقية القديمة حتى في زمن ازدهارها - وهو المثال الكلاسيكي « ثقافات الخجل » وكما كتب أ . ادكتنير (بالنسبة للمنتصر فإن واقعة النصر ذاتها تعني *KALON* (شيء رائع) (مدائح سامية) فإنها بالنسبة للمهزوم واقعة الهزيمة وتعني دائمًا *Aischron* (شيء مخجل ، متدني) ومهما تكون ظروف النصر أو الهزيمة أو حق الطرفين)^(٢) .

وقد توصل يارخوف . ن . - الذي تخصص في دراسة مفاهيم الخجل والذنب والمسؤولية والضمير عند هوميروس والتراجيديا الأغريقية - إلى نتيجة مفادها أن الدافعية

*Adkins. A.W. Merit and Responsibility. A study in Greek Values. (٢)
Oxford. 1960. p. 157.*

« الداخليّة » تكونت في فترة متأخرة نسبياً أَدْ بطل التراجيديا الأغريقيّة كان خجلاً من الأفعال التي تسبّب له العار في عيون الآخرين . أن الملك أوديب بطل تراجيدي سوفوكليس لم يعرّف كيف أنه سيواجه نظرات عيون أبيه وأمه ، عندما يكون « أيده » وعند بوروبيديس يخفي هرقل رأسه برداه خجلاً من النظر في عيني « تيسيا » أن الذي يؤرقه ليس الضمير أو الندم الداخلي على ما أقدم عليه . أما اريانيا أو « اوريستا عند بوروبيديس » فإن الخوف خوفها فهو من انتقام الآلهة . وحتى عند بوروبيديس الذي لک تکن لدیه ثقة في ثبات النظام القائم « أن الإنسان يحاكم نفسه ليس وفق المثيرات الداخليّة ، بل حسب النتيجة الموضوعية (فيدرا ، هرقل) وأما فإنه هو يخاف الموت يسعى ببساطة إلى تجنب أي مسؤولية - تجاه الجماعة وتجاه ذاته (اوريست ، هيرميونا)^(١) .

ولكن لا تتبدل آليات الضبط الثقافي بعضها بعض ، بل تكمل بعضها بعضاً وإن مجال فاعليتها يمكن أن تتسع أو تضيق . أن قانون الأخلاق الظبي الذي يحظر على النبلاء معاناة الخوف يدفع بالخوف إلى اللاشعور ، بل على العكس أن تضخم الخوف يحطم الخجل بشكل كامل في ظروف الاستبداد الفظ . ويمكن قول الشيء ذاته حول تناسب الخجل والخوف .

أن الصيغة العليا للضبط لا تخل محل الدنيا ، بل تشتمل جديلاً في ذاتها على أنها مكون أساسي . ويمكن تحديد الذنب على أنه الخوف من الذات ، أما الخجل فإنه الخوف من (الآخرين) الذين يكون استئثارهم (١) يارخو . ف . ن . هل كان هناك ضمير عند الأغريق القدماء . في كتاب القديم والحديث . موسكو ١٩٧٢ . ص ٢٦٣ .

أسوء من الموت على أيدي « الغرباء » والكرامة - هي الشرف الذي يضمه الإنسان لذاته على أساس معيار عام . أما التقدير والاحترام من جانب أناس يحظون بالتقدير فإنها ذات قيمة لأنها يعطيان الأحساس بالأمل والثقة في وجودهم . وحتى أن النفسانيين لا يستطيعون تحديد هذه الحالات الأنفعالية بشكل صارم ، بل يحددون تناسب الخوف والخجل والذنب بشكل مختلف . إضافة غلى ذلك لا يمكن أن يكون ذلك في إطار بحث القاموس التاريخي المنطقي للعواطف . ولقد بينا ذلك وفق المثال حول اليابان .

وينبغي قول الشيء ذاته حول الأغريق القدماء ، فإن مفهوم الضمير موجوداً رغم أنه في الترجمة الروسية للمؤلف « فيوفارست » (٢٨٧ - ٣٧٢ ق . م) يبرز مصطلح « اللاضمير » فإنه في الصisel تستخدم الكلمة التي تعني عدم الخجل التي يحدد المؤلف مضمونها على أنها « تجاهل المجد الخير في سبيل الغاية المخجلة »^(٢) وقد ادخل الفلسفة الأغريق في مفهوم الخجل عنصري الذنب والضمير . وقد اكتسب مفهوم الخجل عند ديقريطس مقياس داخلي إضافة إلى الخارجي : « ينبغي لكي يشعر الإنسان - الذي يرتكب شيئاً مخجلاً - بالخجل أمام نفسه » ويشير الفيلسوف إلى ضرورة (الخجل من الذات أكثر من الآخرين) ويتحدث في هذا الصدد عن أحترام الذات أنه يلقي الضوء في هذه المقولات على اشكالي الذنب والمسؤولية .

لم تعرف الفلسفة الأغريقية القدية فكرة تكون وغو الإنسان . أن الكلمة الأغريقية « الطبع » لم تعن الفردية النامية المتناقضة ، بل « قناع »

(٢) فيوفارست . الطابع . لينتغراد . ١٩٧٤ . ص ١٥ .

« خاتم » « بصمة » أن الفلسفة الأغريق من خلال تفسيرهم للسلوك الإنساني يستعينون بشكل دائم بالظروف الموضوعية أو الإرادة الآلهية . ولكن هل ينبغي دائمًا تذكر ذلك حرفيًا . وقد كتب أفلاطون في « النوميس » (ص ٦٤٤) أنه : « كل منا – هو كلّ واحد » إضافة إلى ذلك « فإن كلّ واحد يملك في ذاته ناصحين متناقضين وغير عقلانيين وهما : المتعة والألم » فإن كان الناس فقط . هم دمى الآلهة العجيبة » فإن « حالتنا الداخلية هي رياطات أو خيوط تشد وتجذب كل منا إلى جانبها وذلك لأنها مقدادان ويجذبانا إلى الأفعال المضادة ، الشيء الذي يكون بمثابة تأثير للخير والرذيلة)^(٣) تبدأ المقارنة الآلية بمثابة إطلاق منطقى يفهم الفيلسوف شرطتها بشكل رائع .

لا يعتبر موضوع القرار الأخلاقي عند السفسطائيين - كأي معرفة أخرى - الإنسان مجرد « بشكل عام » ، بل « أنا » محددة « أم مقياس كل الأشياء هو الإنسان وكما يشرح أفلاطون أن بروتاغورس « يقول الشيء ذاته الذي يبدو فيه كل شيء كما هو بالفعل بالنسبة لي . ومن ثم كيف تبدو كما هي بالنسبة لك)^(٤) .

لا يوافق أفلاطون على المتلازم الفردي . وفي المعرفة وكذلك علم الأخلاق فإنه لا يشير إلى استقلالية الفرد ، بل بدون شك إلى تبعية غلى المدينة الفاضلة . ويضع أرسطوطاليس أيضًا العقل الاجتماعي فوق الفرد . وإذا كان الفرد إنطلاقاً من قواه الطبيعية وليس من ظروف المصادفة

(٣) أفلاطون : المؤلفات في ثلاثة مجلدات . موسكو ١٩٧٢ . مجلد ٣ ، جزء ٢ ، ص ١٠٨ .

(٤) أفلاطون : المؤلفات في ثلاثة مجلدات . موسكو ١٩٧١ . مجلد ٢ ، ص ٢٣٨ .

يعيش خارج الدولة فإنه أما أن يكون كائناً مختلفاً في المعنى الأخلاقي أو إنساناً خارقاً^(١) (شاهد من كتاب السياسة).

إن الإقرار بحدودية الارتباط بالمدينة والآلة لا يعني أن الأغريقي القديم مستعداً لاعتبار نفسه عبداً سهلاً لإرادة غريبة ما . أن حجر الأساس في العقيدة القديمة - هي التناقض بين الحر والعبد . أن العبد بالنسبة للأغريقي هو الشخص الذي لا يسيطر على نفسه ويعيش تحت سلطة غيره . ولذلك تتحدد صفات الإنسان الحر النفسية من خلال تضيادها مع ميزات العبد النفسية من هنا تبرز ضرورة إبراز القوى والسلطة والهيمنة والاستقلالية عن الآخرين - كميزات إنسانية هامة في المقام الأول . ويرتبط هذا بروح التسابقية لمجمل نموذج الحياة الأنثانية (المسابقات الرياضية - تكرار حدوثها) وعندهم يقدر عالياً الضبط الذاتي والاتزان والقدرة على كبح لشاعر الذاتية . إن قوة الإنسان - تظهر - حسب رأي الفلاسفة الأغريقي - في القدرة ليس فقط على المحافظة على استقلالية عن الآخرين ، بل وإخضاع شهواته الذاتية والمحافظة على المدود ووضوح الذهن .

هل هذا ممكن دون وجود وهي ذاتي متتطور معين ؟ بالطبع لا . وحسب رأي بلوطارخ الذي قال عندما أراد أحد سكان سيريفا أن يؤذني فيميستوكل ، أنه قد بلغ مكانته الرفيعة بفضل مجد وطنه ، وليس مجده الخاص أجاب فيميستوكل : « سأكون مجدأً لو كنت مواطن سيريفا مثلك ، لو كنت أثيناً »^(٢) يعكس في القافية الأغريقية في الفترة

(١) ارسطوطاليس : الكؤلفات في أربعة مجلدات . موسكو ١٩٨٣ مجلد ٤ ص ٣٨٧ .

(٢) بلوطارخ : أوصاف حياته مقارنة . موسكو ١٩٦١ مجلد ٢ . ص ١٥٨ .

الكلاسيكية إدراك واضح أن الفرد لا يتبع فحسب إرادة الآلة ولكنه في درجة ما يختار طريقه الحياتية . ويحدث زينون على لسان السفسطائي بروديك عن هرقل « في مرحلة الانتقال من المرحلة العمرية الطفولية إلى المراهقة حيث يصبح الأفراد شباباً مستقلين ويكونوا واضحاً بالنسبة لهم أي طريق سيسلكون في الحياة - طريق الفضيلة أم الرذيلة . لقد إتجه هرقل إلى مكان صحراوي وجلس يفكر بالطريق التي يجب سلوكها^(٣) . أن هرقل لا يبحث عن ذاته بل يتطرق توجيهات من الأعلى على أن الفضيلة والرذيلة تتجسدان في نموذجي إمراتين ورغم ذلك فإن هرقل يختار .

لم يستطع أغريقيو فترة هوميروس فيما يتعلق بمسائل جدية أن يكون ضدأً لماطئهم ، وذلك لأنهم أرتبطت ليس فقط سمعته الحالية ، بل والمستقبلية أيضاً . في المجتمعات التي لم تعرف الكتابة بعد كان الناس يحفظون ما ينقل إليهم من عاصرهم ، ولم تكن هناك مصادر أخرى للمعلومات .

لقد كان الوضع في آثينا القديمة مختلف تماماً . أن سocrates لم يعتبر فحسب نفسه حالة بدائية ، أنه « متّميّز بشيء ما عن غالبية الناس^(٤) » لقد دافع بحماس عن آرائه لدرجة أنه كان مستعداً للموت في سبيلها « أنني مخلص لكم يا أهلاً الاثنين ، وأحبكم ، لكنني سأستمع إلى الآلة أكثر منكم وطالماً أني أتنفس وفي قوتي لن أفلع عن الفلسفة واقناع كل واحد منكم^(٥) » لقد أعلن سocrates ذلك في خطبته أمام المحكمة مظهراً بذلك

(٣) زينون : ذكريات حول سocrates . في كتاب زينون الأثيني . المؤلفات السocrاطية .

موسكو - لينتفراد . ١٩٣٥ . ص ٦١ .

(٤) أفلاطون : المؤلفات في ثلاثة مجلدات . مجلد ١ . ١٩٦٨ . ص ١٠٤ .

(٥) أفلاطون : المؤلفات في ثلاثة مجلدات . مجلد ١ . ١٩٦٨ . ص ٩٨ .

كرامته الشخصية . وليس ذي أهمية أن لا يعتمد سocrates على « أنا » الذاتية المتواضعة ، بل أعتمدت على الإله . وفي حالة الخلاف الحاد مع « هم » فإن الشخصية تبحث - في كل الأزمان - عن سند ما ، وإذا لم يكن ذلك في السلطوية الإلهية فإنه في تجمع ما ذي معنى إلى حد ما ، منخرطاً على سبيل المثال في زمن جديد باسم الطبقة الثورية أو الإنسانية التقدمية . وأهم ما هنا أن سocrates يأخذ على نفسه دور فكرة يرفضها الجميع وباسم ذلك على القول بطارديه وحكامه : لا .

وإلى الآن يستمر الجدال حول الحقيقة الفكرية لـ Socrates . وليس معروفاً ما إذا كان بالفعل قد ألقى هذه الخطبة أو أن تكون حقيقة واقعة أفالاطون . ورغم ذلك فإن نموذج Socrates قد أصبح لفترات لاحقة نموذجاً وقياساً للضمير في سبيل معتقداته .

أن التركة القديمة في جانبها المهم بالنسبة لنا - هي قبل كل شيء صياغة إشكالية حول حق الفرد في رأيه الخاص به وأستقلالية كانت كثيرة أم قليلة في اختيار الطريق الحياتية . أن الحديث هنا يدور على وجه الخصوص حول الحق وليس حول الإمكانيات الموضوعية . قد يكون مفهوماً للإنسان المعاصر أن الديقراطية الأthenian في فترة العبودية قد قدمت إلى المواطن الأthenian القليل من هذه الإمكانيات وحتى أنه لم يفكر بالأصل في هذه التحديات وأنه قد فهمها على أنها قانون طبيعي وإرادة الآلهة . إضافة إلى ذلك فإن حقوقه وبالتالي شعور الكرامة تبقى أوسع منها عند المرزبان الفارسي المعروف ، حيث يكون الاختيار تكون الاستجابة الذاتية . ومن حيث المبدأ فإن الثقافة الأغريقية القديمة ليست نفسية وليس أنطوانية . لقد كانت ذاتاً ثقافة الظروف التي لا تعرف إشكاليات تكون

وتطویر الشخصية ولكن وراء سكون غاذجها الذي يعتبر اليوم ضعفاً يختبئ (دافع معاناة الأبطال نحو الثبات والتماثل الذاتي) ^(١).

إن إدراك التماثل الذاتي - هو المستوى العميق والأكثر بدائية للوعي الذاتي . ففي الأدب القديم وميله لطراائق مثل : التعرّف ، الموت الكاذب . . . إلخ فإن التفسير البسيط للتماثل الجسدي للبطل بتنقل بالتدريج إلى اختيار المدوء الحياتي وكذلك المعتقدات ، ويظهر ذلك بوضوح في فن السيرة القديم ^(٢) لقد كان فن السيرة نوعاً أدبياً فتياً في اليونان القديمة . لقد ظهرت مثل فن النحت والرسم واللوحة الذاتية في القرن الرابع قبل الميلاد . رغم أن ذلك الفن اعتبر لوقت طويل فناً تافهاً وغير جدير بالاحترام إلا أن هذا الفن أصبح يتعدّد بالتدريج . لقد كان أبطال هذا الفن إفراداً متميزين - شخصيات ثقافية ، كهنة لم يتكيفوا مع الأطر « المرعية » وكذلك الشخصيات التي تثير الفضول مثل « الرذلاء » - المحتالين والفاسين والمغامرين وغيرهم .

لقد كان بلوطارخ أول من صاغ الوصف التالي للناس العاديين وأنتقاهم حسب معايير المواطن وأخضع تصرفاتهم للتحليل الأخلاقي وللنفسي وبفضل ذلك لا تصبح الحياة الفردية ذات قيمة وذات مغزى بالنسبة للآخرين ويفقد الأبطال أحديّتهم . ولم يترك بلوطارخ فرصة - من

(١) باختين . م . م . مسائل الأدب وعلم الجمال . موسكو ١٩٧٥ . ص ٢٥٦ .

(٢) انظر : افرينتسيف . س . س . بلوطارخ والسيرة الذاتية القديمة . موسكو ١٩٧٣ .

رايتفيفتش . ي . غ . أشكاليات السيرة الذاتية القديمة . (ملاحظات أولية) . في كتاب التقليد والإبداع في الأدب القديم . ١٩٨٢ .

خلال الحديث عن كرامة الإنسان - إلا وأشار إلى نعائصه حق الإشارة إلى الكرامة عند الأحق .

ورغم أن سيرة بلوطارخ تبقى - حسب تعبير . م . باختين
- « حيوية » - فإن الطبع فيها مكشوف ، ولكن لا يتكون عبر الزمان - إن الاهتمام بدواتع السلوك يثير أيضاً إشكالية « فهم هذا المدخل أو ذاك بالنسبة للآخرين ^(٣) . وت تكون بذلك المقدمات السيكولوجية لظهور فن السيرة الذاتية الخاص الذي يتميز عن فن السيرة ^(٤) .

إن القص بلسان ضمير المتكلم لم يكن بالنسبة للأغريق نادراً أم تميزاً كما هو الحال عند الصينيين مثلاً فإننا نجده عند هيدروسيدس . وقد وصلتنا أيضاً مقاطع من المذكرات الذاتية من الفترة الكلاسيكية فمثلاً يكشف أفلاطون في أحد رسائله التي تناول فيها علاقاته في صباح مع سقراط والدواتع التي دفعته بعد موته معلمه غلى السفر إلى إيطاليا بيد أنه في هذه النصوص كما في المذكرات المتأخرة للشخصيات السياسية في العصر الهيلليني والأباطرة الرومان - لم يتم الكشف عن فردية المؤلفين ، إن الهدف هنا هو على الغالب في تفسير دورهم في أحداث معينة وفي التبرير الذاتي والتقدير الذاتي لقد كانوا من حيث المضمون ذاتيون وشهوانيون وموضوعيون من حيث الشكل : أن الحديث عن الأفعال والأحداث يكون دائماً للسان الغائب ولم يترافق بأفكار حول الذات أو التحليل الذاتي النقيدي ... إلخ . أن ذلك ليس تعاملأ

^(٣) باختين . م . مسائل الأدب وعلم الجمال . موسكو ١٩٧٥ . ص ٢٨٣ .

^(٤) Misch. G. A history of Auto Biograph in Antiquity. London. 1950. V.

ذاتياً ، بل إبلاغ موجه إلى الآخرين ، ويع垦 نسب السيرة الذاتية الشعرية إلى هذا النموذج لكل من اويفيديا وبروبيرتيسا « سيرة الكاتب الذاتية » لنيقولاي داماسكين و« حياة يوسف فلافيما » ومقالات السيرة الذاتية للمؤلف هالين وغير ذلك . أن كل هذه المؤلفت وظيفية مخصصة . أن نيقولاي داماسكين ، يكتب عن ذاته بلسان الغائب وللحمة مسيرة هالين الذاتية يعبر عنها التوان (حول كبي) - أن السيرة الذاتية ليست الهدف ، بل الاستمرارية وكمال أو إضافة عمل هام إلى حياة المؤلف .

غير أن ميزات السيرة الذاتية الرومانية الأدبية لم تستثنى حقيقة أزدياد الاهتمام بالشخصية في ذلك العصر . ومثلها مثل كلمة (*PROSPON*) الأغريقية كانت كلمة (*Persona*) اللاتينية لم تكن ذات معنى خاص سيكولوجي . ففي البداية كانت تعنى فحسب القناع المسرحي ويمكن أن تكون قد عنت ضمير في النحو^(١) وفي القرن الأول قبل الميلاد وإنطلاقاً من تعقيدات الحياة الاجتماعية والمعايير القانونية الضابطة لها فإن معيار هذه الكلمة قد إزداد بشكل حاد . أن كلمة (*Persona*) أصبحت تعنى عند سيسرون أيضاً دوراً قانونياً ووظيفة اجتماعية والكرامة الجمعية وفرداً قانونياً (على تقسيم الأشياء غير العاقلة) وفرداً محدداً ومفهوماً فلسفياً للطبيعة الإنسانية . غير أن كلمة (*Persona*) لم تعن أبداً في اللغة اللاتينية الكلasicية الميزات الجسدية والبدنية للفرد (الأفراد ، الجسد ، المظهر الخاججي) . وعندما إشار القانونيون الرومان القدماء إلى أنه يوجد في القانون (أفراد - أشياء - أفعال) فحسب ، فإن كلمة « فرد » لم تعن

Ernout. A. Meillet. A. Dictionnaire étymologique de la langue latine. (١)
Histoire des mots. Paris. 1951. p. 885.

مجموعة فردية أو منظومة خاصة للصفات ، بل فقط الإنسان حر . أن العبد الذي لم يكن يمتلك حرية لا يعتبر « فرداً » ليس بالمعنى القانوني أو أي معنى آخر . أن مجموعة مفاهيم « الفرد » « الحرية » التي عززت الجانب القيمي « للذات » قد أصبحت في وقت متاخر أحد الأسباب الهامة في صالح إلغاء العبودية ومن ثم قانون القنانة .

أن رفع قيمة الحياة الفردية وغلو الاهتمام بعالم الإنسان الداخلي ينعكس في العصرين الهيللني والروماني في انتشار فن اللوحة الذاتية التي بلغ في روما شاؤعاً عالياً من التطور وظهور مذكرات يومية شخصية مفصلة إضافة على السيرة الذاتية الاحتجاجية . لقد دون الفيلسوف (هيليو أريستيد) من (سميرنا) القرن الثاني قبل الميلاد) بتفصيل كبير ليس فقط الحالة الروحية ، بل والتفاصيل الدقيقة للأحلام وقد حوى سجل مذكراته حوالي ٣٠ ألف سطر .

أن نموذج الإنسان قريب ومفهوم لفكري العصر القديم المتأخرین الذين أدوا أدواراً مختلفة غير متخصصة لهم . أنت مثل وعليك لعب دور قد كرسه لك الشاعر وأن كان الدور كبيراً أو صغيراً - كتب يقول أيببيكتينوس - وإذا كان يرغب أن تمثل دور التسول فإيسع أن تؤدي هذا الدور كما يحب وكذلك أي دور آخر سواء دور الحاكم أو المواطن العادي . أن مهمتك - تنفيذ الدور الموكل إليه ، أما اختيار الدور فهذا شيء آخر^(٢) .

أن مثل هذا الرأي حول الإنسان يبدو ظاهرياً ، ولكن في الواقع يثير الاستجابة : لا هو دوري وما هي معايير تأدیته ، هل سأقوم بذلك بشكل

جيد . . . إلخ . إن هذا الموضوع يشغل مكانة هامة في مراسلات سيسرون وآتيك وقد خصصت لها صفحات عديدة عند سينيكي حيث يبرز التذكر كشرط ضروري للحياة الأخلاقية . ويعتقد الفيلسوف أن الشيء الذي يجعل الناس سعيدين هو أنهم لا يفكرون بحياتهم وينبغي دوماً العناية بالذات والتفكير بالإفعال الذاتية . أن أساس الأخلاق هو الموار الداخلي . الذي يكون فيه الإنسان متهدأً ومدافعاً وقاضياً .

أنظر إلى داخلك - يؤكّد الامبراطور مارك أفريللي - فليس من السهل الإشارة إلى شخص ما الذي لم يكن جزئياً من أنه لم يكن متبعاً تجاه ما يحدث في نفس أخرى . ولكن سيكون بالضرورة حزيناً ذلك الذي لا يراقب حركات نفسه الذاتية^(١) .

وكما الفلسفه الآخرون لا يتحدث مارك أفريللي عن ذاته ، بل عن الطبيعة الإنسانية بشكل عام . وهو لا يقص بل يفكر . إضافة إلى ذلك فإلى عالم أحاسيسه يتميز بشكل أساسى عن مثيله في الفترة الأغريقية المبكرة ففيه تحتل الأنما الفردية مكانة هامة .

(١) مارك أفريللي . وحيداً مع الذات . خواطر . موسكو ١٩١٤ . ص ١٠٢ .
ص ١٩ .

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

الفصل الثالث

بين الإله والقبيلة

عندما أفكر بسرعة زوال وجودي المنفنس في الأبدية التي كانت قبلي وستكون بعدي ، وكذلك بضآلته المكان المشغول والمنظور من قبلي . ذلك المكان المتشير في لانهاية المكانيات التي لا أراها ولا تراني - أني أرتجف من الخوف وأسائل نفسي : لماذا أنا هنا وليس هناك ، وذلك لأنه لا سبب لوجودي هنا وليس هناك ، ولا سبب لأن أكون الآن ، وليس بعد أو قبلأ . بـ . باسكال

مها كانت متناقضة نظرية الإنسان القدية ففيها تتجسد الأفكار الأساسية التالية :

(١) يحتمل الإنسان مكانه خاصة وسامية في تنظيم الكون . (٢) إن الإنسان لا يتمي فقط إلى تجمعه الخاص أو القبلي أو الحكومي ، بل إلى الإنسانية كوحدة كاملة . (٣) أن ذلك يعطيه استقلالية اجتماعية ونفسية معينة وكراهة إنسانية مألوفة والحقوق التي عليها الاعتراف بها والالتزام بالعقل الاجتماعي المعين . (٤) أن الفرد ملزم - وبشكل واعي - ضبط

مراقبه سلوكه ومن الوسائل المأمة هنا - المعرفة الذاتية العقلانية .

أن إنهايار الامبراطورية الرومانية كان سيدفن تلك الأفكار . أن عالم « الحقائق البربرية » والملحمة البطولية والأساطير الاسكندنافية يشبه كثيراً عالم هوميروس إذا لم يكن يتشابه مع العصر الهيللنني أو الروماني لتأخره . وقد أجبَرَ هذا الأنهايار المؤرخين على الحديث مجدداً عن « اكتشاف الذات » أو « تكوين مفهوم الشخصية » أما في القرن الحادى عشر أو الثاني عشر أو الثالث عشر قبل ميلاد . في القرن الثاني عشر أو الثالث عشر يتميز عن النبالة الرومانية . وهناك موقفان هامان لفهم هذه الفروقات : نظرية الإنسانية المسيحية والتعاونية الأقطاعية .

يتميز الفهم المسيحي للإنسان عن الفهم القديم بأن الإنسان - وقبل كل شيء - لا يشعر بنفسه على أنه جزء مكون ، لحظة كونية أنه متربع من الحياة الكونية الطبيعية ووضع خارجها . وحسب نية الآلهة فإنه أعلى من الكون وعليه أن يكون سيده ، ولكن وبسبب إرتكابه الخطيئة فإن مكانته كسيد قد أهتزت ، ورغم أنه لم ولن يفقد مكانته فوق الطبيعة غير أنه في حالته المشوهة يرتبط كلياً بالرحمة الآلهية . إن الإنسان يبدو - دون الإيمان بالإله ودون مساعدة من الخير الآلهي ، وحسب التعاليم المسيحية - أقل كثيراً مما هو عليه في الوثنية : لا توجد لديه حالة أقوى من أن يكون الأعلى بين صنف الكائنات الطبيعية الشيء الذي قدمته له الديانة الوثنية القديمة . وهذا فإنه وبالإيمان يبدو بعيداً خلف حدود كل ما هو طبيعي - كوفي : فهو مرتبط بشكل مباشر بروابط حية شخصية بخالق كل ما هو طبيعي . أن علاقة الإنسان بالخالق مختلفة تماماً في الديانة المسيحية عن موقف الأفلاطونيين الجدد بالواحد : أن الإله الشخصي يفترض علاقة

شخصية به ، ومن هنا أهمية حياة الإنسان الداخلية المتغيرة : فهي تصبح موضوعاً لفهم العميق وتكتسب أهمية دينية أساسية^(١) .

أن نظرية العالم المسيحية لم تكن بشكل عام أنتربولوجية ، بل أن فردية علاقات الإنسان بالآلهة مثلها مثل التعاليم المسيحية (الشخصية) المحسدة في مبدأ الاستقلالية الفردية لكل من الثالوث المقدس ، وفي فكرة (أنسنة الآلهة) (المسيح كإتحاد للطبيعتين الآلهية والإنسانية - أن هذه الفردية كان نتاجاً للمنظور التاريخي الطويل^(١) . وهنا فإن النظريات اللاهوتية حول طبيعة الثالوث (الرب - الابن ، الرب - الأب ، الرب - الروح القدس) أو ينبع تمييز المسيح عن التصورات الدنيوية (الانتربولوجية) أكثر عن المعاناة الأنفعالية أن النصوص الكهنوتية هي أكثر تغيراً وغير واضحة .

وفي مخطوطات قساوسة الكنيسة الأوائل (الأبرشية اليونانية في القرن الثاني قبل الميلاد) ، نجد أن الرب - الأب ، الرب - الابن ، الرب الروح القدس لم تكتسب بعد صفات الاستقلالية الشخصية وتعتبر تسميات مختلفة ومتنوعة لإله واحد الذي هو اللانهاية الصافية غير المحدودة . وكما في نصوص المعرفة القديمة ، أن الابن هو اسم الأب الذي لا اسم له . لقد استخدم تيرتوليان كلمتي *Prosponag Persona* من أجل هدف نحوى

(١) غايدينكو . ب . ب . تطور مفهوم العلم . موسكو . ١٩٨٠ . ص ٤٠٨ - ٤٠٩ .

(١) انظر : افيريتسيف . س . س . مصادر التقاليد الثقافية الأوروبية في عصر الانتقال من العصر القديم إلى الأوسط . في كتاب ثقافة القرون الوسطى وعمر النهضة . موسكو ١٨٧٦ . ص ١٧ - ٦٤ .

صرف أو شخصيات مسرحية أم كلمة *Persona* كانت دون مضمون مفاهيمي مستقل ، لأنها كانت تعني المدف الذي يتمتع بصفات وليس الصفات ذاتها . وفي القرن الثالث بهدف الإشارة إلى أفراد الثالث أدخلت الكلمة اليونانية *Hypostasis* (أي شخصية المسيح التي تجمع بين الطبيعتين الألامية والبشرية) . التي قورن بها لاحقاً (*Persona*) و(*Prospona*) ولكن لم يتحدد أي من هذه المصطلحات الثلاثة من حيث المضمون ، والمادة كمحصلة للميزات الشخصية . وفي اعترافات أوغسطين ترتبط ثلاثة الإله بوجود ثلاث صفات أساسية عند الإنسان (أن تكون ، أن تعرف ، أن تريده) غير أن أوغسطين يعتبر أن سبب هذه الوحيدة الثلاثية صعب المنال . وحتى تعريف بوسي (حوالي ٤٨٠ - ٥٢٤) لمفهوم *Porsona* الذي أعتبر في القرون الوسطى كلاسيكيًا يقول (أن الفرد مادة فردية عقلانية من حيث الجوهر) والتي تفسر عادة ضمن فكرة مفادها أن الصفة الأساسية للفرد كجوهر مستقل خاص تعتبر العقل وهناك تفسير آخر . وهناك بعض آباء الكنائس (مثال الأب أيرون) يستخدمون الكلمة *Porsona* فيها يتعلق بالرب فقط ولكن ليس بالإنسان ولذلك فإن مفهوم الفرد في الابرشية هو تحديد وإبراز الجوهر المثالي غير المحدد^(٣) . لقد قام بيلاجي (٤١٨ - ٣٦٠) بمحاولة تفريذ مفهوم الفرد وقد نفى وراثية الإثم السابق وأقر إمكانية كمالية الإنسان دون مساعدة (إله الخير) غير أن هذه المحاولة قد تعرضت لهجوم شديد من جانب أوغسطين الذي اعتبرها هرطقة .

*Hadot.p. De Tertullien à Boece. Le développement de La notion de (٢)
personne dans les controverses theologique – in: La notion de
personne paris 1973. p. 130 – 131*

ينفي البحث عن البداية الفردية - الشخصية في ثقافة القرون الوسطى ليس في المعاير الإلهية المجردة ، بل في المعاناة الأنفعالية . أن مثال الحرية السقراطية القديم كان يعني سيطرة عمل الفرد والهدوء والجمال . أن الفن الأغريقي لم يعرف نماذج واضحة للألم الجسدي ولا سعي روحي لا فائدة منه . فالآلهة الاوليمبين لم يعرفوا أحساس الخوف والشفقة والأمل ، أما بالنسبة للإنسان فقد أعتبر الانعتاق من الألم خير سام والانتحار فضيلة تُقر به من الآلهة . (لا تدع فرح الغير وسعادته يشغلانك)^(٣) .

وفي الكتاب المقدس تكتشف صورة مغايرة . « أن فهم العهد القديم للإنسان جسدي إلى حد ما أكثر من الفهم الإغريقي ولكن بالنسبة له الجسد فقط وليس القيافة والألم وليس العمل والصبر وليس حيوية العضلات الكبيرة .. أن مثل هذا الجسد لا يمكن تأمله من الخارج ، بل يمكن الشعور به من الداخل وأن نموذجه لا يتألف من انبطاعات العين بل تبدلات الجوف^(٤)) أن معاناة الذات كألم جسدي قد وضعت طريق الفكرة المسيحية لتظهير الذات الداخلية عبر الألم .

ولا يعتبر أقل أهمية بالنسبة لوعي الذات منظور الإيمان بالأخرة وهي تعاليم حول كينونة العالم النهائي والإنسان أن الكون القديم لم يكن ذو مركز داخلي ولم يكن موجوداً في مصير فرد ما . وبالنسبة للمسيحي فإن مثل هذا المركز موجود - أنه الرب الذي هدفه إنقاذ النفوس .

(٣) مارك الفيريللي . وحيداً مع الذات خواطر ص ٩٣ .

(٤) أفينيسيف س . من على مفترق التقاليد الأدبية والأدب البيزنطي : المصادر والميادىء الإبداعية) إشكاليات الأدب ١٩٧٣ - عدد ٢ - ص ١٦٠ .

والفرد بذاته لا يبقى في كل ذلك حيادياً منها حصل لك فإن ذلك مكتوب منذ قرون . وأن تشابك الأسباب مرتبط منذ البداية بوجودك مع حدث ما معين^(١) - كتب يقول مارك أفيريللي أن مثل هذا التأملات غريبة على المسيحية أن الاعتقاد بأنه في تبعية الإيمان الذاتي للقدرة والتوضع الاهلي ينال الانفاذ السريري أم الزوال الأبدى ولا يترك مكاناً للسكونة والرضا . أن الفرد يلهم بين الخوف والأمل والمعجزة . أن ذلك يجعل حالته الحياتية و«الأنـا» في صراع داخلي : فعل الإنسان أن يفكر جلياً بذاته ولا يتشتت فهو يحصل على السعادة في الألم والعظمة في الوضاعة .

أن الأحساس بالصعوبة والتميز كان حاداً جداً لدى المسيحيين الأوائل الذين لديهم تشابك أزمة العصر الاجتماعي المعاشر مع الأزمة النفسية الشخصية المرتبطة بالانتقال إلى العقيدة الجديدة والذي عانوه كحدث داخلي خاص . أن مارك أفيريللي الذي طرح سؤال «من أنا؟» يقصد من حيث الجوهر ليس ما هو فردي ، بل الإنسان بشكل عام ، ومن هنا العقلانية الهادئة . أن المسيحي المعتقد الدين حديثاً والذي قد «تفتح له النور» يشعر أنه ولد من جديد . أن سؤاله حول ذاته ليس واقعه استجابة ، بل «اختراق» حاسِي في المقياس الجديد للحياة . أن النصوص الأكثر فردية في العصر القديم المتأخر هي على وجه الخصوص أقصاص حول «اعتناق الدين» أن فكرة المصارحة الاهمية والتعامل الشخصي مع الإله تعطي معنى جديداً وفكرة وحالة تلقائية سيكولوجية غير موجهة - حالات النوم ، والأحلام ، والهلوسة .

أن العلاقات بين الأفراد تزين أيضاً بصفات جديدة . لقد دعا التيار

(١) مارك أفيريللي . وحيداً مع الذات خواطر ص ١٤٤ .

الإنساني القديم إلى بناء العلاقات الإنسانية على مبدأي العقل والصبر . تدعو المسيحية إلى العقل وإلى أحساس المحبة . لقد قام التيار الإنساني « المسيحي » ليس على استنكار القسوة العقلاني بقدر ما قامت على المعاناة .

وهكذا فإن الإنسان يتوجه في الوقت ذاته إلى الإله وإلى القريب وإلى الداخل « الأنا » الذاتية . أن الإنسان الذي لا يعرف نفسه الذاتية ولا يستطيع تصور الآثام اللا إرادية . ولكن ماذا تعني « الأنا الداخلية » يا إلهي - ماذا أعني أنا - يتسأل أوغسطين - ما هي طبيعتي ؟ أن الحياة ملونة متنوعة لا حدود لها) (الاعترافات ص ٢٦) .

أن التزوة الروحية وجموعة الاختيار هما ميزتان للمسيحية المبكرة ، ومع تحويلها إلى ديانة رسمية فإنها أنطفئت بسرعة واستبدلت بطقوس شكلية بينما لم تسهم البنية الحقيقية للاقطاعية في تطوير الفردية . أن الميزة الهامة للاقطاعية القرون الوسطى هي العلاقة الوثيق بين الفرد والقبيلة . أن محمل حياة الإنسان من الولادة حتى الممات كانت مخططة . فهو على الغالب لا يغادر مسقط رأسه . أن عالم أغذية الناس الحيادي في تلك الفترة كان محظوظاً بأطر القبلية والانتهاء الطبيعي . ومهمها كانت الظروف فإن الاقطاعي يبقى أقطاعياً والصانع صانعاً . أن الحالة الاجتماعية للفرد كانت محدودة وطبيعية كجسده . ولكل فئة كانت هناك منظومة فضائل خاصة بها وعلى كل فرد معرفة مكانة .

والفرد - قبل كل شيء - مرتبط بعلاقات أسرية ، وقد ضُمت الأسرة ليس فقط الزوجين وأطفالهما ، بل والعائلة الكثيرة العدد . إضافة إلى ذلك كان منخرطاً في علاقات مع الجوار وأوطاها القبيلة الريفية ، ومن ثم

الابرشية الكنسية التي لم تكن فقط ابرشية ، بل وحدة إدارية حيث تتركز كل العلاقات الاجتماعية اليومية وللسكان - العمل ، الراحة ، الدفاع عن المصالح العامة . وأخيراً كان كل فرد ينتهي إلى فئة محددة .

أن الروابط «الاقفية» التي تفسر الانتهاء الاجتماعي للفرد ، قد اكتملت بالروابط «العمودية» في صيغة منظومة تطبع اجتماعية قبلية مختارة بدقة أن الطفل - منذ ولادته - لا يكون تحت تأثير والديه فقط ، بل كل الأسرة الكبيرة العدد ومن ثم تلي فترة تلقي العلوم ، سواء كخادم أو عمارب عند الأقطاعي أو مساعداً عند رب العمل . وعندما يصبح راشداً فإنه يكون قد حصل على عضويته في الابرشية ويصبح تابعاً لأحد الأسياد ، أو مواطن المدينة الحرة وموالٍ للملك . وقد ألقى ذلك على كاهله مسؤوليات مادية وروحية عديدة ، ولكنها أيضاً منحه مكانة محددة وأحساس الانتهاء والمشاركة . أن إنسان القرون الوسطى مرتبط بالمحيط حتى أن الأقطاعي لم يكن عملياً وحيداً : سواءً في الرحلة أو في الصلاة أو ليلاً في قلعته الرطبة الباردة .

أن النظرة إلى الفرد على أنه جزء من الكل الاجتماعي تتضح ايديولوجيًّا بفكرة الدعوة الصاعدة نحو المسيحية الكونية والتي بموجبها ينفذ كل «مؤمن» مهام عديدة . أن المجتمع - هو الجسد العضوي الذي ينفذ كل عضو وظائف مخصصة له . لقد انعكس ذلك في كلمات الكاهن بولس «ليبيك كل منكم في المرتبة التي آمن بها» أن كلمة «الحرية» التي استخدمت عادة في صيغة الجمع كانت تعني بالنسبة لإنسان القرون الوسطى ليس الاستقلالية ، بل ميزة الانضمام إلى منظومة ما «مكانة حق أمام الآله وأمام الناس»⁽¹⁾ .

⁽¹⁾ Le Goff La Civiliaation de L'Occident medieval paris. 1972. p. 348

لم تكن مكانة الفرد في المجتمع خطط لها فحسب ، بل وأيضاً دقائق سلوكه الصغيرة « يحتل كل فرد المكان المخصص له ، وعليه التصرف وفق ذلك . أن الدور الاجتماعي الذي يلعبه يعالج (سيناريو) سلوكه تاركاً مكاناً صغيراً للمبادرة والتلقائية ويرمز إلى كل تصرف بمعنى رمزي ويجيب أن ينفذ في صيغة محددة والتصرف وفق المعيار السائد)^(٢) وفي الوقت ذاته فإن كل دور مرتبط بفرد محدد . أن القسم بالإيمان لا يُؤدي أمام الدولة بشكل عام ، بل أمام كاهن محمد وإذا انتهك الاقطاعي واجبه فإن إيمان الولاء يفقد معقوله .

أن البنية القبلية الواقعية « تكمل بنائها » بعالم رمزي مناسب . ويندو النشاط الإنساني بالنسبة لتفكير القرون الوسطى قد خططت له الآلة . إن فردية الإنسان لا تشـد الانتباه إليها أن سمـاته « تفسـر » وفق نموذج فثوي مسبق ومعايير التعامل . وهذا يتناول المظاهر الخارجية (فكل الأفراد النبلاء يوصـفون أنـهم ذـوي بشـرة بيضاء أو شـعر « ذـهـبي » وعـيون زـرقـاء والـصفـات الأخـلاقـية - النـفـسـية) .

أن وصف الناس في القرون الوسطى يرتبط بمجموعة الزامية من الفضائل الطبيعية . فالرجال يكونون عادة شجاعاً ، محبين وعقلاء أو جبناء وجلفاء وحقى . أما صفات النساء فإنها ترتبط بالجهاز والزينة والتحجـل . ولا يوجد صفات « حـيـادـية » و« لا تخـضع للـتـقوـيم » أن الأوصاف الـالـزـامـية الطـبـقـية التـعـالـمـية استـخدمـت حينـما تـنـاقـضـ الفـكـرة مع سـلـوكـ البـطـلـ فعلـى سـيـلـ المـثالـ في (أـغـنـيةـ نـيـيلـغـونـ) يتـرـوجـ المـلـكـ

(٢) غورييفيش . أ. ي . مقولات ثقافة العصور الوسطى موسكو ١٩٧٢ ص ١٥٩ - ١٦٠ .

البوروندي غونتر. بعد أن ساعده في ذلك سيموند - العملاقة برونيدا . ففي الليلة الأولى يمني بفشل ذريع : فبدلاً من أن تستسلم العروس له قامت بربطه وتعليقه على الخطايف تاركة إياه في تلك الحالة طوال الليل . ولكنها خلال ذلك أستمرت ببنادته « السيد غونتر » وفق أسلوب المعاملة السائد والشاعر هنا يحدد « عظمته » و« فروسيته النبيلة »^(٣) أن ذلك يبدو مضحكاً للإنسان المعاصر بيد أن المؤلف القديم لم ير في ذلك تنافضاً فإن غونتر خير ونبيل رغم كل ما ححدث معه .

لقد اعترت الدهشة مؤرخي القرن الماضي . كيف أن ابن الطبقة الملكية استطاع القبول بذلك بهذه ملحمي الذي تتحدث به مصادر القرون الوسطى عن القتل الجماعي لسكان المدن المحاطة وإخلاء القرى ... إلخ ، بيد أن المسألة تكمن في أن قدرة إنسان القرون الوسطى على المعاناة انحصرت في ذاته الدينية والفتوية الخاصة . أن اكتشاف أن « حتى الفلاحات قادرات على الأحساس » هو وليد العصر الحديث .

أن كلمة *Persona* في اللغة اللاتينية في القرون الوسطة هي ذات معان أكثر منها في العصر الكلاسيكي حيث عننت القناع والدور المسرحي والميزات الفردية للإنسان ومن ضمنها الجسدية ومكانته الاجتماعية ومرتبته أن الفعلين *Despersonare*, *Dispersionaire* قد عنيا في القرون الوسطى ليس فقط فقدان الفردية أو الاضطراب النفسي (كما في الطب النفسي الحديث) ، بل فقدان المكانة والشرف كأفراد في المعنى الاجتماعي والمكانة

^(٣) غرويفيتش أ. ي . أدب القرون الوسطى وفهمها المعاصر . حول ترجمة (أغنية نيلغون) في كتاب من تاريخ أدب القرون الوسطى وعصر النهضة .

في الأبوبة الفتوية أما الكلمة اللاتينية *Personalitas* (الشخصية) قد ظهرت في القرون الوسطى المبكرة من كلمة «*Persona*» وقد استخدمها توما الأكويني لتحديد شروط وطائق وجود الفرد . أما كلمة *Personage* التي ظهرت في اللغة الانكليزية في القرن الثالث واستخدمها الفرنسيون كانت تعني في البداية مكانة دينية (Person) أي الكاهن - راعي الابرشية ومن ثم انتقلت إلى عالم المسرح .

ولم تعرف الشريعة الكنسية كذلك . الشخصية كظاهرة خاصة ، فإن كلمة *Persona* تبرز كمتراصة لشخص معين يتمتع بالتطابقية (التوافقية ، الثبات) والعقل اللذان بدونها لا تكون هناك مسؤولية تجاه الآلام ولم تعرف القوانين القديمة أية (حقوق شخصية) أو « حقوق فردية »^(١) .

أن ثقافة القرون الوسطى كانت بشكل عام قليلة سيكولوجياً . وحسب ملاحظات ليخاتشوف الرسام الروسي في القرون الحادي عشر حتى الثالث عشر فإنه يصف ليس سيميولوجية الأمير بل سلوكه السياسي : لا توجد هناك ميزات طيبة للأمير دون الاعتراف الاجتماعي بها وذلك لأن هذه الصفات مرتبطة دائمًا بأظهرهاها الخارجية الدائمة وهذا لم يعرف الرسام الاختلاف بين ماذا يعتبر في الواقع هذا الأمير أو ذاك وبين كيف يبدو هو للآخرين^(٢) .

أن ذلك يميز (حيوات القديسين) فالسبة للكاهن في القرون الوسطى (كان الأفراد عبارة عن تجمع للميزات ، وأن تصرفاتهم تتباين من

*Le Bras. C. La peraonne dans L droit classique je L'Eglise- in. (١)
Problemes je la péraonn p. 189- 201*

(٢) ليخاتشوف د . م . الإنسان في أدب روسيا القديمة - موسكو ١٩٧٠ ص ٥٩ .

هذا المجتمع وليس من الفردية الكلية^(٣) أن «حياة القديسين» كانت متشابهة مع بعضها بعضاً بحيث أن المؤلفين قاموا بوصف قدسيتهم وليس حياتهم.

أن كل ما هو فردي «منزع» من نظام الأشياء القائم يثير الشك والاستنكار . أن الكلمة «حب الذات» والكلمات القريبة منها قد تضمنت في اللغة الروسية القديمة فكرة سلبية بحتة ، وتفسir كحب الذات والشهوة غير الجيّده نحو الذات ، وفوضى ذاتية ... إلخ^(٤) لقد عَد الفخار «أما لكل الرذائل» .

لم يكن إنسان القرون الوسطى ميالاً نحو تركيز الاهتمام بميزاته الخاصة دون ميزات الآخرين . أن عصور القرون الوسطى لم تعرف مثلاً الذاتية الفردية والعناية بأصل المتوج «أن المؤلف ، سواء كان مؤسس الحياة والأساطير والاعترافات والمياكل الصغيرة والمخطوطات أو أي تطور تقني ، قد نظر إلى أبداعيته وقبل كل شيء من منظور العمل الجماعي في الورشة بما هو كليٌ قُدم إليه مسبقاً . أن مثل هذا الرأي لم يستثنِ وعي المؤلف الذاتي ، لكن التقويم الذاتي الابداعي لم يكن في مقابلة الذات بالعالم ، وليس في تأكيد حياته الذاتية وعدم التشبه بالآخرين ، بل في الإدراك الاستكاني - الكبريائي للمهارة الذي به أظهر المؤلف واستطاع استخدام المعارف والخبرات «الورشية» الموروثة ، وفي أنه بكمالية قصوى قال

*Braudt. w.j. The shape of Medieval History. Studies in Modes (٢)
of Perception. p. 157.*

(٤) سريلينفسكي ي. ي. مواد من أجل قاموس اللغة الروسية القديمة موسكو مجلد ٣ ص ٢٩١ ١٩٥٥ .

الحقيقة التي تسمى إلى الجميع^(١).

ورغم ذلك فإن عالم العصور الوسطى الأوروبي لم يكن عالم اللاشخصية وأنها قد فتحت حدود جديدة لاشكالية «الأنما» ومفهوم الشخصية.

لقد أدرك إنسان المجتمع الأقطاعي ذاته - وقبل كل شيء - عبر انتهاء إلى مجموعة اجتماعية محددة تتألف «نحن» ، ولكن إضافة إلى الانصرافية الدينية الـ «نحن» (الأسرة ، الجوار ، الطبقة) تؤكد المسيحية عمومية (نحن) ، والمشاركة الروحية تجاه الرب . وفي المراحل المبكرة في تطور الأقطاعية فإن تناسب هاتين الـ (نحن) قد انعكس بشكل ضعيف مثل علاقة الأنما الفردية و«الجسد» الوهمي للكنيسة لكنه اشتمل على مجموعة من التناقضات التي ينبغي أن تثير الاستجابة . وظهور في المجال المجرد الروحي الحاجة إلى توافقه تعارف الإنسان كذروة الإبداع وشبه الإله ، وكبعد للآلهة ، وفي مجال الممارسات الدينية يبرز جدال حول تناسب قيمة النفس والجسد ، وفي المجال الاجتماعي السياسي تبرز إشكالية تناسب الفضائل المسيحية والدينية وأبوية واجبات الإنسان والمواطن .

أن توما الأكويني الذي تعرض لمسألة استقلالية المواطن الإنسان يلجم إلى الفروقات في ميزات الإنسان والمواطن التي طرحها أرسطو : (يحدث أحياناً أن أحداً ما لا يُعد مواطناً جيداً إذا لم يتمتع بميزات التي تحدد الاعتراف به كمواطن جيد ، ومن هنا يبرز أن صفات الإنسان الجيد

(١) غوريفيتش . ١ . ي مقولات ثقافة القرون الوسطى ص ٢٠٩

والموطن الجيد ليست هي ذاتها) ^(٣).

لقد أكد البابا غريغوري الأكبر (٦٤٠ - ٥٤٠) بشدة أنه يجب الخضوع لأمر من هو أعلى ، بغض النظر عن درجة عدالته . ويحيب توما الأكويني على هذا السؤال بشكل مغاير «إذا تناقض الأمر مع ضمير الإنسان لا ينبغي عليه تنفيذه وذلك لأن كل فرد ملزم باختبار أفعاله في ضوء معرفته التي منحه إياها الله» ^(٣) ؛ ورغم أن ذلك - كما في السابق - توجه نحو تنفيذ معيار «خارجي» ما ، فإن طريقة تنفيذه تفترض وجود فعالية العقل الفردي وبالنتيجة اختيار المسؤولية الفردية . ففي الفكر السياسي عند «دانتي» تكتمل ذلك بمقدمة أنه ينبغي على الحكومة الجيدة العناية بالصالح العام وحرية المواطن . وهكذا فإن الفرد يبرز ليس فقط كعامل بل كمشارك في أفعال معينة ، بل وكهدف ذاتي ينبغي على الآخرين حساباته .

أن عالم إنسان القرون الوسطى يمثل وحدة متناقضة للشمولية الروحية (لقد خلق الله كل الناس وهم سواء أمامه) وكذلك التعاونية الفئوية الأبوية (يتسم كل فرد إلى فتة معينة) وعليه أن يدرك ويقيم ذاته حسب نظامين مختلفين ففي إحدهما يبدو وجوده شاملًا وموحدًا روحياً ، وفي الثاني - الانصرافية والتعددية والدنيوية . وبالنتيجة يتبدل القانون المعياري

ULmon. W. The Individual and Society in the middle ages. Baltimore (٢)

1966. p. 126

Ibid p. 127. (٣)

للإنسان ووعيه الذاتي التجريبي .

لقد كان الناس في القرون الوسطى إنفعاليين ، وقد عبّروا عن مشاعرهم بشكل واضح و مباشر ، ففي الملحمات البطولية استمرت أصوات الضاحك المهومناوي (أن هذا التعبير ليس من قبيل المصادفة) أن الفارس كارل العظيم والإمبراطور ذاته كانوا يعبران عن أحزانهما بشكل علني من خلال البكاء بكاءً مرأ . لكن قواعد سلوك القرون الوسطى كانت صارمة جداً .

أن وظيفة الوعي الذاتي الفردي مثل الوعي الجمعي في أنه انتهى في القرون الوسطى إلى الكهنة وقبل كل شيء إلى الرهبان . لقد كان هؤلاء فئة مثقفة جداً ، ولكن درجة الثقافة كانت مقدمة أساسية للاستبطانية مع إشارة إلى إمكانية عكسها في نصوص ما . إضافة إلى ذلك كان لزاماً على الكهنة دراسة وتقييم العالم الداخلي ورغبات المؤمنين ، مؤدين بذلك وظيفة النساينيين والأطباء النفسيين في المفهوم الحديث ، هذا الشيء الذي لا يمكن إلا أن يتغير التحليل الذاتي . وأخيراً فإن شروط الرهبنة ، وخاصة عهد عدم الزواج ، التي تحدّ من إمكانية الكشف الذاتي الانفعالي قد أسهمت في تطوير الاستبطانية .

يندمج في إطار الكهونية في القرنين الحادي عشر والثاني عشر إنكار الذات الجسدي والاجتماعي بالاهتمام المتزايد بالأنا الروحية الداخلية (من ذا الذي يستحق الاحتقار كالذي يتتجاهل معرفة الذات ؟) يتسأل يوحنا السولزبوري بمجازية . من أحد أهم كتب إبيلار هناك (الأخلاق أو أعرف نفسك) إن معرفة الذات في تصورات متصوفة لقرون الوسطى - هي الطريق الوحيدة والأصح لمعرفة الآله . وقد كتب برنارد كليروفسكي

أنه يجب بدء ، وإنها أي حكم به ذاته وذلك (لأنه بالنسبة لذاتك أنت الأول والأخير مالذي يعرفة الإنسان بشكل عام إذا لم يعرف ذاته)^(١) لقد استخدمت التجربة الذاتية عند هؤلاء في عظامهم . وفي الأطر الرهبانية في القرون الوسطى تولد أولى السير الذاتية والمذكرات والجمع الدوري للرسائل والوثائق الشخصية الأخرى . هنا تظهر أيضاً وتعزز الفردية الخفية للصداقة الشخصية التي تتطلب ليس فقط الثقة والعون المتبادل كما في عرف النبلاء بل التعامل الروحي العميق .

أن هذه السقراطية المسيحية .. كما حددها ي . جيلسون - كانت بالطبع نخبوبة محصورة بـأطراً لاهوتية . لقد اعتزل متصرف القرون الوسطى ليس فقط بهدف معرفة « أنا » الحسية ، بل بهدف الحوار مع الرب . حتى أن « اعترافات » اوغسطين لم تكن حواراً داخلياً بقدر ما هي نداء إلى الرب ، وحسب تعبير الفيلسوف الفرنسي جيوسدروف (أن حكمة التوبية الكنسية تتصر هنا على استقراء الضمير)^(٢) .

ولا غرابة في أن العلماء ما زالوا إلى يومنا هذا يتجادلون حول هل يُعد مؤلف اوغسطين اعترافاً أو سيرة ذاتية أو نصاً دينياً . ورغم أن اوغسطين قد أدرك تفرد فريديته ، فإنه لم يرى فيها شيئاً ما ذو قيمة يستحق المدح « ففي تاريخ نفس مسيحية واحدة - قد عرفها جيداً - رأى نموذجاً لتاريخ كل المسيحيين »^(١) وهو يعيد بناء حياة في (نظرية الإنسان) التي كانت

Morris. C. *Discovery of the Individual* 1050 – 1200. N.Y. 1972 p. (١)

63. 64

Gusdorf. G. *La decouverte de soi paris.* 1948. p. 21. (٢)

Weintraub, K. J. *The value of the Individual self, anal Cirum Dstate in* (١)

Autobiography Chioogo. 1978. p. 45

عَيْنَةٌ فِي زَمْنِهِ مُؤكِّدًا بِذَلِكَ التَّوْجِهَاتِ الْعَامَةِ لِلتَّطَوُّرِ الإِنْسَانِيِّ . وَمِنْ هَذَا يَأْتِيُ الدِّمْجُ بَيْنَ السِّيرَةِ الذَّاتِيَّةِ الْإِسْتَدَلَالَاتِ الْعُقْلِيَّةِ الْدِينِيَّةِ ، وَالظَّبِيعَةِ الْعُلْنِيَّةِ «لِلْأَعْتَرَافَاتِ» وَالْوَعْظَةِ الْمَكْشُوفَةِ .

أَنْ قَرَاءُ اُوْغُسْطِينِ قدْ فَهَمُوا - فِي ذَلِكَ الْوَقْتِ - فَكْرَةَ الْمُؤْلِفِ بِشَكْلٍ جَيِّدًا . أَنْ دَانِيَ الَّذِي اسْتَنَكَرَ الْكَشْفَ الذَّاتِيَّ الْمُفْرَطَ كَيْاَظْهَارَ حُبِّ الْذَّاتِ يَبْرُزُ مَصْدَاقِيَّةً «أَعْتَرَافَاتِ» اُوْغُسْطِينِ «أَنَّهَا تَحْوِيلٌ غَوْذِجيٌّ وَهَادِفٌ لِحَيَاَتِهِ مِنْ سَيِّئَةٍ إِلَى جَيِّدَةٍ وَمِنْ جَيِّدَةٍ إِلَى أَفْضَلٍ ، وَمِنْ أَفْضَلٍ إِلَى أَمْثَلٍ . وَتَعْدُ مَثَلًاً وَعْبَرَةً لِلآخَرِينَ . وَيَدْعُونَ هَدْفَ التَّوْبَةِ أَوْ ضَرُورَةَ التَّبَرِيرِ الذَّاتِيِّ فَإِنَّ الْحَدِيثَ عَنِ الْذَّاتِ وَالْكَشْفَ عَنِ النَّفْسِ وَخَصْصَوْصًا بِشَكْلٍ عَلَيِّيٍّ - فَإِنَّ ذَلِكَ لَا يَنْبَغِي فَعْلَهُ - حَسْبَ رَأْيِ دَانِيَ - وَذَلِكَ لِأَنَّهُ (لَا يَوْجِدُ ذَلِكَ الْإِنْسَانُ الَّذِي قَدْ يَقِيمُ نَفْسَهُ بِشَكْلٍ عَادِلٍ وَحَقِيقِيٍّ بِقَدْرِ مَا هُوَ حُبُّ الْذَّاتِ خَمَادِعَ)^(٢) .

أَنْ «الْعُمُومِيَّةِ» فِي صَفَةِ عَامَةِ لِفَكْرِ الْقَرْوَنِ الْوَسْطَيِّ . فِي التَّارِيخِ الْأَسَاسِيِّ لِسِيرَةِ غَ . مِيشَ الذَّاتِيَّةِ فَإِنَّ الْفَتَرَةَ مَا بَيْنَ الْقَرْنَيْنِ السَّادِيِّ إِلَى الْخَامِسِ عَشَرَ (فِي إِيطَالِيَا حَتَّى ١٣٥٠) تَمَثِّلُهَا مَجْمُوعَةً مِنْ السِّيرَ الذَّاتِيَّةِ الْكَبِيرَةِ حَتَّى أَنْ عَدَدُهَا - إِذَا مَا أَعْدَدْنَاها بِدَقَّةٍ - قَدْ لَا يَتَجَاوزُ ٨ - ١٠ مَوْلَفَاتِ .

إِضَافَةً إِلَى ذَلِكَ فَإِنَّهُ طَوَالَ فَتَرَةِ تَارِيخِ الْقَرْوَنِ الْوَسْطَيِّ وَخَاصَّةً الْقَرْوَنِ الْحَادِيِّ عَشَرَ إِلَى الثَّالِثِ عَشَرَ قَدْ حَدَثَتْ عَمَلِيَّاتٌ مَعْقَدَةٌ لِنَمْوذِجِ الْحَيَاةِ وَرَفْعِ قِيمِ الْإِنْسَانِ : وَفِي بَدَائِيَّةِ الْقَرْنِ الْحَادِيِّ عَشَرَ يَـيْ أَرْوَبَـيَّةَ (الْغَرْبِيَّةَ) تَبْدِأُ مِزَامِيرُ وَصْلَوَاتُ التَّوْبَةِ بِصَيْغَةِ ضَمِيرِ الْمُتَكَلِّمِ . وَإِنْطَلَاقًا

(٢) دَانِيَ الْبَغْرِيِّ . الْمَوْلَفَاتُ الصَّفْرِيُّ مُوسَكُو ١٩٦٨ ص ١٥٥ .

من تحديد الندم « الداخلي » و« الخارجي » في القرن الثاني عشر تدخل وبشكل تدريجي في الحياة الاعتراف الفردي (على خلاف الجماعي) وفي عام ١٢١٥ فرضت كنسية (لاتيران) على كل مسيحي الاعتراف مرة واحدة . في السنة على الأقل ، والمطلوب ليس فقط الاعتراف بالذنب بل ، بالندم الداخلي وتخضع للتقويم ليس فقط التصرفات بل ودوافع ونوايا المعترف . وحسب رأي إبيلار فإن النوايا و« أفكار الإثم » هي أهم من التصرفات .

إنطلاقاً مما سبق فإن قاموس اللغة اللاتينية يعني بسرعة « بشهورات النفس » والحالات الأنفعالية . أن اللاهوتيين - الذين يرغبون - بتنظيم الأفعال « الدقيقة » بدقة قصوى - يميزون بدقة بين أنواع ودرجات المؤثرات والمشاعر والعلاقات الإنسانية المتبادلة . أن الرغبة في الأنظامية تدخل إلى الثقافة الدينية . فقد صمم - على سبيل المثال - نظام سلول محدد للعناية لنفح الأبواق أو كذلك نظام مصطلحات يتناسب مع درجات وأنواع الحب المختلفة .

أن تطور صور الموت وطقوس الدفن في فترة القرون الوسطى كان - على وجه الخصوص ذو هدف^(٣) . إن الوعي البدائي الذي لم يولي أهمته للوجود الفردي لا يرى حتى مأساة الموت الفردي مفسراً الصيرورة على أنها سلسلة أطوار لا نهاية لها ينتقل فيها الحياة والموت من إحدهما إلى الآخر (مثال الموت الطقسي والأنبعاث في حياة جديدة من خلال تقاليد اعتناق الدين) بيد أنه ، وحسب الثقافة فإن مختلف الشعوب تدرك وتعاني الموت على طريقتها . أن ذلك يمكن (أن يكون إدراكاً ملحمياً هادئاً كقدر عام .

Aries. ph. L'Homme devant La mort paris 1977 (٣)

مثال (العهد القديم) أن الإيمان بتجدد التجسيد الذي يجعل من الموت غير ممكن في المعنى المطلق الشيء الذي عبر عنه بدقة شعرًا في «ماهابهاراتا» .

لا يرافق الحكيم وقد حكمته نواميس الشمول
بالأحياء أو الأموات .

أنا وأنت ... هكذا كننا دائمًا
وهكذا سنكون مدى الزمان ككل الناس .
تنتواب في الجسد وليس في الصنم
الطفولة والرشد والشيخوخة ،
تغير أجسادنا . فالغموض
لا يراه الحكيم في تجسيد آخر
وسيناري ذات يوم متحررًا من ذاته
سالكًا طريقةً صحيحةً ، مذعنًا للشهوة
إلى السكون السرمدي .

أن اليونان القديمة - التي عرفت قيمة الوجود الفردي ، وأيضًا إضافة إلى ذلك رهبة الموت - قد ابتعدت عن ذلك بالإيمان في خلود الروح التي تعود بعد موت الجسد الفاني إلى عالم الفكر السرمدي الذي لا يتغير والذي انتعمت إليه الروح في البده . أن الفهم المسيحي للموت يرتبط ارتباطاً وثيقاً بفكرة الإثم الأولى والأمل بالإنقاذ العجيب . ولكن كيف يمكن معرفة هل أنت في عداد الثقة ؟ فذلك لا يرتبط بالخدمات الذاتية ، بل بالخير الإلهي .

(1) ماهابهاراتا رامايانا ، موسكو ١٩٧٤ ص ١٧٤ .

أن الوعي المبتدل للقرون الوسطى لم يشعر بهذه الدرامية الكبيرة . فالموت بالنسبة له - هو المصير الجماعي الطبيعي « كلنا سنموت » الذي يتطلب التسليم والطاعة أن مثل هذا « الموت المألف » هكذا وصفه الباحث الفرنسي ف . أرييس يعني أن الإنسان يعرف بشكل مسبق أن « وقته قد مضى » ويموت بهدوء ، وهو قبل ذلك يؤدي الطقس المطلوب - مثل الصلاة ، توديع الأقرباء وقول الكلمة الأخيرة . أن الذي يموت ، وربات البيوت اللواثي يودعنه ينظرون إلى الموت بمساواة ولا يعبرون عن حزن خاص . أن مثل هذا الموقف من الموت قد حفظ عليه في الوسط الفلاحي الفترة طويلة .

أن صورة الموت في القرنين الحادي عشر والثاني عشر تصبح بالتدريج فردية : أن طقس الدفن يكتسب مكونات فردية - شخصية ، وتظهر إشكالية « الموت الذاتي » وفي الفن التشكيلي تثبت انتباع الرسامين أقوة فاقوى إلى لوحات يوم الحساب والجحث المتحللة وتظهر صورة المسيح المتألم أو الميت (لقد عبرت لوحات الصليب مثلاً ليس عن الألم الإنساني ، بل النصر الألهي .) .

وتشهد في إدراك وتصوير الموت إزدواجية الإيمان المسيحي بالأخرة الذي يفترض وجود محكمتين فوق الإنسان ، فالمحكمة الأولى هي المحكمة الفردية وهي تحدث بعد الموت مباشرة حيث يُرسل المذنبون إلى جهنم ، أما التقاة المطلقين فإنهم يرسلون إلى الجنة ، أما البقية فإنهم يرسلون إلى المطهير لكنه يوجد يوم حساب عام حيث يقف الجنس البشري في حضرة المحكمة العليا . أن هذين الإيمانين بالأخرة - « الأصغر » وهو شخصي « الأكبر » أصبحا يتميزان بشكل عام وتاريخي في فترة القرون

الوسطى المبكرة^(١) . غير أنه في الفن التشكيلي في فترة القرون الوسطى فإن التوجهات قد حُولت بشكل تدريجي نحو المحكمة الفردية . ورغم أن فكرة يوم الحساب لا تخفي إلأن الفنانين - وبشكل دائم - يصوروون التضاحية الفردية والسرعة في لحظة الموت والتي ترتبط نتائجها بالتأثير الشخصية للميت الذي يحمل على كاهله (كتاب الحياة) كجواز سفر أو حساب جاري في المصرف .

أن لحظة الموت ذاتها تكتسب الآن أهمية خاصة كآخر إمكانية للإصلاح والتفكير وهذه اللحظة تجسد في الفن على أنها صراع دراميكي لقوى الخير والشر والخاتمة المتعددة للطريق الحياتية . أن شواهد القبور تصبح فردية أيضاً . وفي روما القديمة كانت فوق كل قبر كتابات - تدل على اسم الميت وحالته العائلية وأحياناً نوع عمله وسنه وتاريخ موته ، وغالباً ما تضاف إلى هذه الكتابات صورة للمسيح على شكل تمثال تصفي أو ميدالية تحمل صورته . أن المدفن لا يُعد فقط مادة للفرد ، بل وسيلة نقل ذكرى عن الميت إلى الأجيال اللاحقة . في فترة القرون الوسطى كان هناك ابتعاد عن هذا التقليد وابتداً من القرن الخامس تقريباً أصبحت الكتابات والصور تخفي وأصبحت القبور مجهرة . فقد كان منها أن يدفن الجسد في مكان قضاء مع الالتزام بالطقوس المطلوبة . وفي نهاية القرن العاشر وخاصة في القرنين الحادي عشر والثاني عشر فإن الوضع يتغير مجدداً . وتظهر على قبور الأغنياء في البداية كتابات مقتضية تدل على الاسم وتاريخ الوفاة ولاحقاً أصبحت هذه الكتابات تترافق بصلة

(١) غورييفيش . أ. ي. أشكاليات الثقافة الشعبية في القرون الوسطى موسكو ١٩٨١
ص ١٩٨ .

- الرحمة . وفي القرنين الثالث عشر والرابع عشر أصبحت نقوش شواهد القبور أكثر إتساعاً ، ففيها تذكر مرتبة ومأثر المتوفى ، وأما الشواهد فقد رُسمت بالرسومات التي تذكر بهذا الصدد أو ذاك بحياة المتوفى .

أن تتبعية مراحل «اكتشاف الفردية» في الفن قد أخذت لقانونية معينة حدها ليختالشوف في بحثه في أدب وفن روسيا القديمة^(٢) . بدأ يُجسّد على أنه مجموعة من التصرفات التي بدورها تُفسر في ضوء الحالة الاجتماعية . ومن ثم (في روسيا في القرنين الرابع عشر والخامس عشر) تكتشف ميزات نفسية معينة وحالات الإنسان - أحاسيسه والانعكاسات الانفعالية تجاه أحداث العالم الخارجي . . . إلخ . أن هذه الحالات النفسية لا تنبثق كاملة من الانتهاء الفئوي ، ولكنها لا تضوي بعد في طبيعة واحدة ، فهم كأنهم يعيشون لوحدهم ويفكررون ضمن مفاهيم أخلاقية - دينية وأخيراً تكتشف الوحدة الداخلية ، والحلقة الرابطة والقوى المنتجة لبعض الميزات النفسية مثل الطبع الفردي . وبكلمات أخرى أن عكس عملية التفريذ في الفن تجري من إدراك الفرد الكلي في حالة معطاة إلى التفريق في ميزاته النفسية التي تتكامل في نموذج داخلي مُتابه واحد يحافظ على بنائه بغض النظر عن الحالات المتغيرة .

وفي الفن التشكيلي ينصب الاهتمام بالفردية بعكس ذلك في فن اللوحات الذاتية .

أن فن اللوحة الذاتية - كنوع - غير موجود عملياً في فترة القرون الوسطى . فالإنسان الذي لم يفصل نفسه بعد عن وظائفه الاجتماعية والذي يشعر بنفسه متغيراً زمانياً لم يكن بحاجة لتشيّط هالته وحالته في

(٢) ليختالشوف . د . س الإنسان في أدب روسيا القديمة ص ٧٢ - ٧٣ .

لحظة زمنية معينة . أن « عدم القدرة » الوهمية لرسام القرنين الوسطى على رسم حالة الإنسان بصفاته الفردية التي تخصه كانت في الواقع تعبيراً مثل هذا الفهم لجوهر الإنسان ، هذا الفهم الذي يعتبر ليس ما هو آني ، بل ما هو خالد أي الصفات النوعية والجوانب التي تملك قيمة بالنسبة لرسام القرنين الوسطى . لقد ثبتت الرسومات الصغيرة ونقوش القبور في القرنين التاسع والعشر مقام الفرد ، وليس صفاته الشخصية . فمثلاً صورة الامبراطور أوتو الثالث (٩٨٠ - ١٠٠٢) على كتب الصلاة والتي صادق عليها هو ذاته ترسمه كحالم صغير يشبه المسيح ، وفي لوحة أخرى يظهر بصورة مغايرة تماماً ، وما يثير الفضول إن رسام المخطوط الذي وهو في أثناء تنفيذ عمله يموت الحاكم - لم يبدأ بتغيير الصور بل كتب في أسفلها اسم خليفته أوتوهنجي الثاني رغم أنه كان أكبر سنًا من سلفه^(١) ، وبكلمات أخرى فإن النموذج لم يصبح صورته .

وفي القرنين الحادي عشر والثاني عشر أصبحت الرسومات فردية وهي غالباً ما تصنع بأقنعة الموت ، ولم تتم الإشارة مطلقاً إلى التشابه بين شاهد القبر أو التمثال النصفي مع الأصل ، إضافة إلى ذلك فإن مختلف الرسومات العائدة لشخص واحد غالباً لم تتشابه مع بعضها بعضاً ولا مع الأوصاف الخارجية المذكورة في الكتب . أن شاهدة القبر أصبحت في فرنسا رسماً في منتصف القرن الرابع عشر فقط^(٢) .

أن مثل هذا التوجه كان واضحاً في فن النحت الدنوي ، ففي تخوم القرنين الثالث عشر والرابع عشر انتقد ملك فرنسا فيليب الرابع الجميل

(١) Morris. C. *The Discovery of the individual* 1050- 1200. p. 89

(٢) Aries. ph. *L'onomie devant la mort* p. 255

البابا بونيفيس الثامن لأنه أمر أن تجسد في ثماله ليس فكرة البابوية العامة ، بل صفاته الذاتية الخارجية . وفي القرنين الرابع عشر والخامس عشر أصبحت التمايل التصويرية ظاهرة طبيعية .

أن كل ذلك يتحدث عن التطور التدريجي في فترة القرون الوسطى المتأخرة للأحساس الفردي ورفع قيمة الإنسان كشخصية ، ولكن كيف كان وعي إنسان القرون الوسطى ، فهو لم يقلع عن الأحساس بنفسه أنه مرتبط ومتمني إلى أحد ما أو شيء ما (سيده ، أرضه ، القبيلة أو البر الشيء) أن شعور الانتهاء قدم له تماثل اجتماعي صلب ، لكنه في الوقت ذاته حد من إمكاناته الفردية وافق معتقداته . وكم كانت صعباً تجاوز فكرة التحديد المسبق التي عصفت بكل جوانب ومراحل طريقه الحياتية بدءاً من واقعه الولادة في فئة معينة وإنتهاءً « بالانتهاء » الروحي أن إنسان القرون الوسطى يحس بنفسه كعميل ، وليس كموضوع للنشاط . وأخيراً فإن ما يميزه هو عدم مهاودته لأية فروقات وتنوعات قد تخرب نظام الأشياء الاعتيادي القائم عبر القرون .

لقد بدأ الفرد في إدراك القرون الوسطى ككون مصغر - وفي الوقت ذاته جزء ونسخة مصغرة للعالم . أن الكون المصغر كان منظماً وفق نظام قبلي وهذا النظام الذي يتالف من مجموعة عناصر قد مثلت الشخصية أن « أنا » الفردية لم تكن ولم تصبح مركزاً لصورة العالم هذه وفي عصر النهضة فإن الوقف يتبدل « فالإنسان هو غموض عن العالم - قال ليوناردو دافينتشي - وهو يتوجه ليكشف عن نفسه »^(١) .

Le Goff. La civilisan de L' Occident medieval, p. 452 (١)

الفصل الرابع

إكتشاف الفردية

الشعور بالشخصية

هل حقاً أن حياة شخص واحد ليست ذات قيمة كحياة جيل كامل؟ أن كل إنسان بعينه - هو عالم متكامل ، يولد ويموت معه ، أن على كل شاهدة قبر - قصة عالم كامل .

غ . غينيه

أن ولادة الرأسمالية قد عنت « نهوض الشعور بالشخصية »^(١) أن ذلك كان عملية معقدة أندمج فيها تكيف الفرد الموضوعي (المكاني والزمني) ونمو استقلاليته الاجتماعية مع ازدياد قيمة « الأنا » السيكولوجية ، وكذلك تعقيد وتبطئن عالم الشخصية الداخلي .

أن الصفة المميزة للأقطاعية كانت - كما قالت الإشارة إلى ذلك - صفة مكانية ، وأيضاً وهي الأهم أرتباط الفرد الاجتماعي بالقبيلة والفتنة والوظيفة الاجتماعية . أن الرأسمالية تنسف نظام الأشياء هذا « ففي مجتمع التنافس الحر هذا يتفاعل الإنسان وهو متحرر من الروابط الطبيعية ...

(١) لينين ف. لـ . المؤلفات الكاملة مجلد ١ - ص ٤٣٤ .

إلغ . التي جعلت من العصور التاريخية السالفة انتهاءً إلى كتلة بشرية محددة معينة^(٢) .

أنا - ونحن نقيم هذا التطور التاريخي في ضوء التطور اللاحق للرأسمالية - نشير إلى محدودية وشكلانية الفهم البرجوازي للحرية ، وعدم وضوح العلاقات الاجتماعية الرأسمالية ولنمو الاستقلالية والإغتراب . . . إلخ إضافة إلى ذلك فإن الحرية الشكلية ذاتها هي أكثر تقدمية من الفوضى المنظمة . أن الفلاح القرن كان ملكاً حياً للأقطاعي - ، فلم يكن بمقدوره ترك سيده . وأيضاً أن حرية الانتقال هي المقدمة المنطقية والشرط التاريخي الضروري لكل الحريات الأخرى . أن تحديد الحرية تدركه الحيوانات بشكل غريزي وكذلك الإنسان على أنها لا حرية . ويعرف السجن ليس بوجود قضبان حديدية أو عدم توفر الراحة ، بل بقدر ما هو مكان يحجر فيه الإنسان رغم إرادته .

أن كل فترة جديدة من التطور الاجتماعي - الاقتصادي والثقافي تعني توسيع المكانية الجسدية والاجتماعية المفهومة للإنسان على الأقل من حيث المبدأ . أن أية جماعة اجتماعية (الجنس ، القبيلة ، العشيرة الريفية ، الابرشية أو الدولة) التي يربط الفرد بها تماثله الاجتماعي يتمركز في مكانية محسوسة وتتمتع بحدود جغرافية محددة بهذا الشكل أو ذاك . وليس من قبيل المصادفة أن يربط المؤرخون قيام الرأسمالية والتطورات الثقافية المناسبة معه بالاكتشافات الجغرافية الكبرى وغزو أراضٍ جديدة . أن التقسيم الاجتماعي للعمل والإنتاج السلعي يجعلان الروابط بين

(٢) ماركس ك . المؤلفات الكاملة مجلد ٤٦ جزء ١ . ص ١٧ .

الناس عامة وشاملة بشكل حقيقي أن الفرد الذي يستطيع أن يغير بحرية مكان إقامته وغير مرتبط بأطر أنتهاء اجتماعية فتوية لا يكون . مرتبطاً بشدة بدوره الاجتماعي « ... أن أشكال الروابط الاجتماعية المختلفة تابرз فيها يتعلق شخصية محددة على أنها فقط وسيلة من أجل أهداف خاصة ، وكضوررة اجتماعية^(١) .

أن تحويل الروابط الاجتماعية إلى وسيلة بلوغ أهداف الفرد تزيد من مجال حريته مقدمة له إمكانية الاختيار ، ويصبح الاختيار ضرورياً . وفي الوقت ذاته تبرز هذه الروابط بالنسبة للشخصية كضرورة خارجية إلزامية الشيء الذي لا يمكن في النظام الفتوي حيث أصبحت كل العلاقات فردية .

أن « الفرد الفتوي » لا يفصل نفسه عن إنتهاء الفتوى . أما « الفرد الطبيعي » فإنه سيفعل ذلك حتىًّا محاولاً تحديد « أنا » الذاتية ليس فقط عبر مكانته الاجتماعية ، بل رغمًا عنه . أن الأدوار التي بدت في القرون الوسطى على أنها فمط أقانيم عادية (بشكل أدق أن الفرد ذاته كان محصلة للأدوار) والآن وكأنها تكتسب وجودية مستقلة .

وللإجابة على سؤال « من أنا ؟ » على الإنسان في البداية أن ينكشف ويترع عن نفسه الغطاء الاجتماعي .

أن إنسان القرون الوسطى الذي أدى طقوساً دينية تقليدية متعددة رأى فيها حياته الحقيقة . أما إنسان المجتمع البرجوازي - فعل العكس - يظهر حساسية مفرطة وحتى كراهية إلى ما يبذله أنه قد « فرض عليه » من

(١) ماركس ك . المؤلفات الكاملة مجلد ٤٦ . ص ١٨ .

الخارج وهذا ما يجعل «الأننا» لديه أكثر فاعلية ومعنى أو لكن في الوقت ذاته أكثر إشكالية.

أن الشيء المميز هنا هو استدلالات مونتين العقلية الذي حاول فصل «ذاته» عن الدور الاجتماعي «القديري» لا ينبغي على المرء لعب دور بصدق ، ولكن علينا أن لا ننسى أن ذلك كله مجرد دور أوكل إلينا . ولا يجب جعل القناع أو المظهر الخارجي جوهراً غريباً للآخرين . وليس بمقدورنا تمييز القميص عن الجلد ويكتفي هنا رش الوجه بالطحين وعدم رشه في القلب ، فإن السيد المحافظ وميشيل مونتين ليسا الفرد ذاته وبينهما توجد دائمة حدود معينة^(٢).

أن تحطيم الروابط الاقطاعية قد وسّع موضوعياً ورمزاً مجال التحديد الذاتي الوعي للفرد . أن ضرورة إتخاذ القرار بشكل مستقل في مختلف الحالات المتغيرة تفترض وجود إنسان يتمتع بوعي ذاتي متظور و«أنا» قوية وفي الوقت ذاته ثابت ومرنٌ أن فكر القرون الوسطى يعتبر الإنسان من خلق الإله . لقد كانت إنسانيته في الشفقة والآلام تجاه الكائن الفقير العاجز التائه في الدياجير المثقل بالتعاسة الذي لا يعرف كيف يجد طريقه أن الإنسان بالنسبة لإنساني عصر النهضة - هو الإنسان المبدع . في خطابات «حول كرامة الإنسان» يقول بيكتو ديلا ميراندولا أن الإله الذي بني الإنسان «وضعه في مركز عالم» قد ارافقه بالكلمات التالية «يا آدم أنت لا تعطيك مكاناً معيناً أو صورة ذاتية أو واجباً خاصاً بحيث يكون بمقدورك أن تمتلك المكان والوجه والواجب حسب رغبتك ووفق إرادتك وقرارك أن صورة المخلوقات الأخرى قد حددت في إطار القوانين التي

(٢) مونتين م . تجارب . موسكو - لينفراڈ ١٩٦٠ الكتاب الثالث ص ٢٩١ .

وضعنها وأنت لا تحصرك أية حدود ، وأنت تحدد صورتك حسب قرارك الذي منحك السلطة عليه^(١) .

ومن البديهي فإن صورة الإنسان كمبدع لذاته كانت وقبل كل شيء برنامجاً ايديولوجيأً . لقد عانى فلاحوا أو مهرة إيطاليا في عصر النهضة من الفرقة الاقطاعية والخروب الدائم ويساطة من الفقر ، أما الایديولوجيون الإنسانيون فقد عاشوا بفضل الولاء للحكام أو الأفراد الأغنياء ، إضافة إلى ذلك فقد أظهر هذا العصر تنوع لا سابق له من الموهاب والافراد المتميزين « عباقرة في فوق الفكر والرغبة والطبع » .

وفي المنظور التاريخي الطويل فقد تمتت الشخصية بأهمية حقيقة وأستقلالية حياتية . أن فلاح القرون الوسطى وحتى ابن المدينة قد أمضيا كل حياتهما بين أقارب وجيران دائمين . أن ضيق وصلابة الروابط القبلية لم تتيحا لأحد تجاهلها تاركة للإنسان مكان صغير لشيء ما خاص به . أن مفهومي الأسرة والبيت اللذين ضما في ذاتهما كل الأقارب وربات المنازل والخدم الذي عاشوا سوية لم يفرق بينها حتى نهاية القرن الثامن عشر . أن « المجموعات البيتية » القائمة على الأدارة المشتركة للمنزل والعيش المشترك في بيت واحدة ، ووجود الروابط الانفعالية أو روابط القربي - أصبحت

(١) انظر : بيكونديلا ميراندولا . د . خطابات حول كرامة الإنسان في كتاب تاريخ علم المجال أوابد فكر علم المجال العالمي . موسكو ١٩٦٢ مجلد ١ . ص ٥٠٧ : ريفياكينا ن . ف . إشكاليات الإنسان في التيار الإنساني الإيطالي في النصف الثاني من القرن ١٤ والأول من ١٥ موسكو ١٩٧٧ . باخين ل . م الإنسانيون الإيطاليون نمط الحياة ونمط التفكير موسكو ١٩٧٨ .

تتفرد بشكل تدريجي وبينما يكتسب الأفراد هنا استقلالية أكبر عند رب الأسرة وعن بعضهم بعضاً.

غالباً ما استخدم إنسان القرون الوسطى بيته كقلعة يحمي فيها من الأعداء ، لكنه لا يسعى لأن يخفي وراء جدرانه حياته اليومية . أن كافة مآسي وأفراح هذه الحياة قد حدثت بشكل علني وأمام الجميع ، لقد كان الشارع امتداداً للمسكن . أن الأحداث الحياتية الهامة (الأعراس ، والدفن ... الخ) قد تمت بمشاركة كل القبيلة . أن أبواب المنازل لم تغلق في أوقات السلم وكانت كل زواياه عرضة للناظر . وفي العصر الحديث بدأت الأسرة بعزل حياتها عن التدخل الخارجي ، وأوصدت بالأقفال والأجراس ، ولاحقاً أصبح الناس يتلقون حول الزيارة مسبقاً ، وأيضاً - الاتصال مسبقاً بالهواتف .

وتميز أيضاً مكان السكن ، ففي فترة القرون الوسطى المبكرة كان سكن النبلاء يتالف من مكان واحد ، حيث سكن الاقطاعي بشكل مشترك مع علمناه وزوجاته وحتى أيضاً مع حيواناته المترجلة . وفيها بعد قسم إلى غرفتين : غرفة السكن : حيث ينام أفراد الأسرة ويأكلون ويلهون وغرفة المطبخ . أن نموذج السكن هذا بقي لدى الفلاحين في كثير من بلدان العالم حتى القرن التاسع عشر . وفي بداية العصر الحديث فإنه خطط بيت السكن بدأ يعتقد وقد سعى الأغنياء إلى عزل أبنائهم عن الخدم ومن ثم عن بعضهم بعضاً . وفي إنكلترا في القرنين الخامس عشر والسادس عشر تكونت . أكثريّة البيوت والقلالع من أروتال من الغرف المتداخلة بعضها بعض ، وفي نهاية القرن السابع عشر وبداية الثامن عشر بدأت تظهر المرات وقد نقلت غرف النوم إلى الطابق الثاني ، أن بقية

القاعات كانت متخصصة وقد كان السعي إلى منحصص غرف خاصة لأفراد الأسرة والصيوف أو حتى فقط أسرة لهم . وقد تجنب « الناس المهدبون » الاتصال الجسدي المباشر العلني الشيء الذي تعززه تصورات صحيحه لم تكن معروفة مسبقاً^(٢) .

إضافة إلى المكانية الحسية أصبحت المكانية الاجتماعية أيضاً تتخصص . وإلى الآن فإن مختلف مجموعات الانتهاءات (الأسرة ، العشيرة ، والابرشية ... إلخ) قد توحدت في نظام أبيوي واحد . وقد أدركت كمجالات مختلفة للحياة وجوانب « الأنا » الذاتية وحسب نمو الحرك الاجتماعي فإن الفرد يبدأ بإدراك ذاته ليس فقط كعنصر للأسرة والعشيرة ... إلخ ، بل موضوعاً مستقلاً يدخل بشكل جزء أو أي في هذه التجمعات المتنوعة .

وفي هذا الاتجاه بدأ العمل تسريع وتأثر الحياة والأحساس الجديدين بالزمن المرتبط بها . أن إنسان القرون الوسطى لم يدرك الزمن على أنه شيء اجتماعي أو أنه شيء ذو قيمة . ومن بين المقاييس التي تُغيّر الفهم الحديث للزمن والامتداد والتوجه والإيقاعية ... إلخ) فإن أهمها بالنسبة له كان لإيقاعية والتكرارية . أن الأيقاعات الطبيعية وتوالي فضول السنة . . . إلخ . قد انتشرت ليس فقط في الحياة الإنسانية ، فالناس لم يكونوا مسرعين في إتجاه ما ولم يلهثوا خلف الدقة . وفي القرنين الثالث عشر والرابع عشر كانت آلة الساعة شيئاً نادراً ، أما المفهوم حول الدقيقة

Stone. L. This family. sex and marriage in England 1500 1800. N. Y. (٢)

P. 169—170 Aries ph. L Enfant et la vie familiale sous L Ancien

Regime. paris 1973

وعقرب الدقيقة فقد ظهر في القرن السادس عشر . ان الزمن الذي يحيى المرتبط بالفترات المحددة للحياة والإنسانية قد ارتبطت بشكل دائم بخلود الزمن الإلهي والقدسي . أن تلك لم تكن فقط تصورات مثالية . لقد اهتمت الكنيسة بصراحتها بالالتزام بالقواعد ، فمثلاً العمل في يوم الأحد أو أحد أيام الأعياد والكثير من العدد وقد اعتبر ذلك ليس فقط خرقاً للقواعد بل ، إنما .لقد سرع تطور الرأسمالية بشكل هائل أسلوب الحياة ، ورفع من القيمة الذاتية وسرعة جريان الزمن ، وجعل الشعور بالزمن التاريخي حاداً . ففي القرنين السادس عشر والسابع عشر تظهر في اللغة الانكليزية «شيء لا سابق له » - كلمات جديدة تنسب إلى الزمن التاريخي إلى وحدات محددة (مثل قرن) عقد ، عصر « قوطي » ، « معاصر » ... إلخ^(١)) ان الاهم هو اكتشاف الزمن « الفردي » الذي يأتي إضافة على غو وعي الشخصية الذاتية ومع وعي زوال الوجود الشخص أما بالتبيعة ، بأن قدرات الفرد يجب أن يتحقق خلال جزء زمني محدد من الحياة .

أن الحدس الجديد للزمن يرفع من درجة حرية الإنسان ، الشخصية الذي يمدوه التمكن من الزمن وتسرع نشاطه . أن الزمن يصبح ملكاً للإله . أن فكرة عدم انعكاسية الزمن مرتبطة ارتباطاً وثيقاً بداعي بلوغ الإنجاز ويبداً تقويم الإنسان وفق خدماته .

إضافة على ذلك فإن الزمن يُعد شيئاً حسياً يمكن فقدانه واعتراضه عن الفرد ويفرض عليه إيقاعه ويجبره على السرعة وبذلك يزيد من درجة اللاحرية . أن الإنسان على عجل ليس بسبب أنه يريد ذلك ، بل أنه يخشى التأخر والتخلف عن الآخرين (يغفل عن الزمن) وينبغي عليه أن

Barifield. O. History in English words London 1956. p. 161 (١)

يثبت للآخرين ولذاته حقه في الاحترام احترام الذات .

أن الشعور « الشخصي » يجبر مجدداً على صياغة السؤال حول تناسب الحياة والموت ، فالمزrix الإيطالي أ - تينتي يفسر ذلك بضعف الإيمان بالحياة الأخيرة أن الأحساس بالموت في فترة النهضة خلافاً لأحساس الزهد يعد ليس من الخضوع والاستعداد للوجود الآخر أما الحب المتميز والإيمان بالحياة الإنسانية المحببة^(٢) . يتحدى ف . أريض هذا الرأي من خلال محاولة إثبات أنه في القرنين الثاني عشر والثالث عشر بعض النظر من الوعظ الديني يعاني الإنسان (الحب الشه沃اني للحياة) أن يأس إنسان القرون الوسطى المتأخرة أمام حتفه يعتبر حسب راي أريض وقبل كل شيء قوة ارتباطه بالعالم المحيط : « لقد أمن إنسان القرون الوسطى في آن واحد بالملادة والإله ، بالحياة والموت والتلذذ بالأشياء والنفور منها^(١) ومهمها كانت العالم الآخر فإن الموت قد سلب من الإنسان البيت والحدائق وكل الأشياء الاعتيادية قد دفعت به إلى اليأس .

أن مأساة الموت بالنسبة لإنسان عصر النهضة تتفاقم ، أن الموت سينال الإنسان في خضم عمله ويقع عليه تحقيق ذاته الابداعية . أن كلمي^(٣) (ars moriendi أي فن الموت) في القرون الوسطى . قد اكتسبتا بُعداً جديداً - البحث عن أساليب دنيوية للأنضمام إلى الخلود (مثال مجد ما بعد الموت) .

يتبنى الإنسانيون الصيغة التقليدية للسؤال : فيهذا تكمن فكرة

Tenenti. A. IL senso della morte e l'amore della vita nel Rinascimento (٢)

(Cfrancie Italia) Torino 1957 p. 229

Aries. ph. L. Homme devant la mort. p. 129. 140 (١)

الموت ، أو ماذا يعني « الموت بارتياح » ؟ ولتكنه في تفسيراتهم « ان فن الموت بارتياح قد عبر من حيث الجوهر ، الأحساس الجديد بالزمن وقيمة الجسد ككائن ، ناسفاً بذلك مثال الحياة الفاعلة ، التي لا يقع مرکزها خارج حدود الوجود الأرضي ^(١) . أن الحوارات حول أولويات الحياة أو الموت تقود إلى الاستنتاج أن من يعيش بشكل مريع فإنه يموت بارتياح ومن يعيش بشكل سيء فإنه يموت كذلك . أن الأحساس بجريان وعدم انعكاس الزمن - ينشط فكرة الموت من الشهوة ... إلخ . إضافة إلى ذلك أن وعي حتمية أن الموت مطلق يثير الإنسان للعنابة أكثر بنفسه بتوجه وفكرة كينونته الحياتية الوحيدة . أن السؤال حول فكرة الموت يتحول إلى سؤال حول فكرة الحياة . وكما يقول سينيوز لاحقاً « أن الإنسان الحر أن أقل شيء يفكر به الإنسان الحر مثلما يفكر بالموت وتكون حكمته في التأمل ليس بالموت ، بل بالحياة ^(٢) .

وعندما تكتسب مسألة فكرة الحياة صبغة دنيوية فإنها تنتقل إلى الأرضية التطبيقية : كيف أعيش ، وماذا أفعل ؟) وقد تقوت في المجتمع البرجوازي ويشكل حاد الدافعية المرتبطة بالنجاح الشخصي وال الحاجة إلى البلوغ . أن فكر القرون الوسطى غريب عن فكرة الخروج عن إطار « المعلوم » مثل : يحدثنا التاريخ الوعظي الألماني في القرن الثالث عشر حول الفتى الفلاح واسميه هيلمبرخت إنه في البداية كان يقلد النبلاء

Tementi. A. TL senso della morte el amore della vita nel Rinascimento (٢)

(froncia elialia) Tonc 1957. Rsl

(٣) سينيوزا . بـ المؤلفات المختارة في مجلدين . موسكو ١٩٥٧ - مجلد ١ .

ص ٥٧٦ .

الشباب فقد أطلق ضفائر شعره ذي اللون الأشقر حتى كفيفه وارتدى قبعته جميلة ومن ثم فقد قرر بعد أن أحقر نصائح والده والحياة الفلاحية أن يعيش كنبيل ، لكنه بدلأً من ذلك أصبح مجرماً في عصابة وانتهى إلى خشبة المقصلة وقد رفض والده تقديم المأوى له^(٤) . إن أمثلة الحكاية هنا واضحة : لا تجلس على كرسى ليس لك .

أن الرأسالية - إضافة إلى النظام الفئوي - يرفض مبدأ التجدد الذاتي للإدعاءات الشخصية . وقد شجع الإنسانيون الإيطاليون السعي ليكون فوق وأفضل من الآخرين .. أي شيء فيه كرامة للإنسان من أن يبرز وسط الآخرين - يتسأل جيوفاني بونتانا^(٥) أنهم هم ذاتهم يقدمون مثال تعددية جوانب الشخصية . أن موسوعية ليوناردو دافنشي معروفة للجميع . أن بينيفيتو تشيلليني لم يكن فقط نحاتاً وصائغاً عبقرياً ، بل وماهراً في بناء التحصينات وفي فن المدفعية ، والعزف على الناي والكلارنيت « أن جميع هذه الفنون - كتب تشيلليني - تتميز بوضوح بعضها عن بعضاً ، وذلك إذا أدى أحد ما أحدها بشكل جيد فإنه سيتحول إلى الآخر . الشيء الذي لا ينفذه أحد كالذى يؤدي بشكل جيد ، وعندئذ فانياً وبكل قوای سأسعى إلى التسلّح في وقت واحد بكل هذه الفنون وأنني سأريك أنني بلغت ما كنت أتحدث عنه »^(٦) .

أن الحاجة إلى البلوغ ، على لنقيض من الاعتماد على إنقاذ النفس أو المثل الرواقي « الحياة المادئة » تحتل مكانة أساسية في منظومة القيم

(٤) *La Goff. j. La civilisation de l'occident medievale R. 336*

(٥) باختين . ل . م الإنسانيون الإيطاليون نمط الحياة ونمط التفكير ص ٥٣ .

(٦) حياة بينيفيتون تشيلليني موسكو ١٩٥٨ . ص ٧٧ .

الاجتماعية والشخصية للمجتمع البرجوازي المبكر مقدمة للإنسان بذلك عياراً جديداً وهاماً جداً للتقييم الذائي . ووفق إحصائيات ماك كيللاند أنه قد خصص وسطياً ٤/٦ أسطر لكل مائة سطر تعالج المسرح الانكليزي ووصف الرحلات والأغاني الشعبية في الفترة ١٤٠٠ - ١٥٠٠ وتلك التي تعبّر عن الحاجة إلى البلوغ في الفترة ١٥٠١ - ١٥٧٥ حوالي ٤/٧٣ أسطر وفي الفترة ١٥٧٦ - ١٦٢٥ حوالي ٤/٨١ وفي ١٧٧٦ - ١٨٣٠ ٦ أسطر^(٢) .

وبالمقابل تتبدل فكرة وتناسب المقولات الاجتماعية - الأخلاقية الهامة . ففي المجتمع الأقطاعي كانت المقوله المركزية هي « الشرف » المرتبطة بفكرة « النبلة » ليست موروثة وتنتقل بالتوارث ، بل سمات خيرية مكتسبة .

ويبرز مفهوم لم يكن معروفاً للقرون الوسطى أو القديمة وهو إشكالية تكوين الشخصية . أن فكر القرون الوسطى لم يعرف مطلقاً مقوله التطور بالنسبة له أن « عمر الحيوانات » كان طبيعياً وثابتة كفصول السنة^(٣) . أن الإنسان ينمو بشكل طبيعي مثل الشجرة أن كل أطوار النمو والتبيجة النهائية كانت « محددة » مسبقاً . أن المجتمع الأقطاعي - الذي يربط الفرد بشكل أحادي بأسرته وبفترة - قد نظم بشكل صارم إطار « تقرير الذات » الفردي : ليس نوع العمل ، ولا الاتجاه ، وليس حتى الزوجة لا يختارها هو نفسه ، أن كل ذلك يفعله بدلاً منه الآخرون الأكبر سنًا .

في الزمن المعاصر يصبح الإنسان شيئاً ما نتيجة جهوده الخاصة . أن

. McClelland. D. C. *The Achieving society*. N.Y. 1961. p. 135 (٢)

. أليس . ف . عمر الحيوانات . في كتاب فلسفة ومنهجية التاريخ موسكو ١٩٧٧ (٣) .

التقسيم الاجتماعي المنظور للعمل والحركة الاجتماعي المتنامي قد وسعاً أطر و مجال الاختيار الفردي . أن « الدعوة » في المجتمع الاقطاعي لم تكن تتاجأً مباشراً للوحى الإلهي قد فهمت على أنها شيء مُقدّر وعلى الغالب - من لحظة الولادة . أن حكاية القرن ١٣ المتبدلة دائمًا حول الطالب « ابن التغييرات » الذي بدأ عدّة مرات عمله متقدلاً من التجارة إلى الزراعة ومنها إلى تربية الخيل والقانون والفلك ... إلخ . وحسب تعبير بيركوفسكي « لقد وجّه النظام القديم الإنسان في الحياة وفق فتنته ونصاب الكفاءة ومهنته التي آلت إليه من أجداده . لقد كانت القاعدة التالية : هناك لكل إنسان خرج واحد إلى الحياة . والآن هناك مخارج كثيرة وهناك جداول داخل الإنسان أي من الإمكانيات الشخصية وأي من الفردية عليه إطلاقها)^(٤) .

أن مفهوم الدعوة يتحرر تدريجياً من مصادره الدينية ويتحدد كاختيار للنشاط حسب الميول الفردية . ومن هنا ينبع السؤال - كيف نفهم ونقوّم بشكل صحيح قدراتنا ؟ .

بالنسبة لإنسان القرون الوسطى « أن معرفة الذات » قد عنّت وقبل كل شيء « معرفة المكانة » ، أن تدرجات القدرات الفردية والإمكانيات تتوافق هنا مع التدرجات الاجتماعية وفي عصر النهضة تبدأ الحالة بالتغيير . أن قرينة المساواة الإنسانية وإمكانية تغير المكانة الاجتماعية تعني أن « معرفة الذات » هي وقبل كل شيء معرفة الإمكانيات الداخلية والتي تقوم على أساسها « الخطط الحياتية » أن المعرفة الذاتية تصبح مقدمة ومكوناً للتقرير الذاتي .

(٤) بيركوفسكي . ن . ي . الرومانسيّة في ألمانيا . لينفرايد ١٩٧٣ . ص ٥٤ .

أن مثل هذا التوسيع لمجال الفردي والخاص قد دخل في كل مجالات الحياة الاجتماعية والفردية وأن مجال «الذات» لم يدخل في نظام المعايير الاجتماعية القديم ، بل في صراع حاد معها ليس فقط هاملت صاحب الأحساس الشامل «إنقطاع الرابطة بالزمن» بل أيضاً روميو صاحب الحب الكبير لا يستطيعان الوجود خلف قضبان عالم العلاقات الأقطاعية .

أن بطلة حكاية سرفانتس «الغجرية الصغيرة» تناهض بشكل صارم حق القانون والكتاب في التحكم بقدراتها ورغم أن هؤلاء السادة مشرعون وتسرّعوا على أساس قوانينهم - أني لك ، وقد قدموني لك هكذا كما أنا - فأنني على أساس قانون قلبي الذي هو أقواماً أعلن أنني سأصبح لك بعد أن تنفذ كل الشروط التي اتفقنا عليها . أن هؤلاء السادة يستطيعون أن يقدموا إليك جسدي ولكن ليس روحي التي هي حرّة وولدت حرّة وستبقى حرّة طالما أني أريد ذلك^(١) وهكذا فإن قوانين العشيرة الغجرية تقر بحق الفتاة بالتصريف بمصيرها .

وفي المجتمع الأقطاعي لا يوجد شيء أهم من اسم العائلة - فيه - جوهر الإنسان الاجتماعي الموروث والذي بالمقارنة به فإن كل الصفات الفردية لا معنى لها . أن جولييت الشابة تكشف بقوة عن حبها ، أن كل شيء هو عكس - أن الاسم الموروث - هو رفاه ورمة بالمقارنة مع فردية المحبوب :

إن أسمك فقط هو عذوي
أما أنت ... أنه أنت وليس مونتيكي .

(١) سيرفانتس . م . المؤلفات في خمسة مجلدات موسكو ١٩٦١ . مجلد ٣ . ص ٥١ - ٥٢ .

مونتيكي ... ماذا يعني ذلك ؟
أنه ليس ذراعاً ، وليس ساقاً
وليس وجهك وليس جزءاً منك .
ليكن لك اسمآ آخرأ .

ماذا في الإسم ؟ أنه ذاك الذي ندعوه وردة
قد تحافظ تحت اسم آخر على راقعها الزكية
وهي لوم يدع روميو بهذا الاسم ، لحافظ على إيجابياته .
بغيره ، فلتزم هذا الاسم
أنه لن يتتصق بك .^(٢)

(٢) شكسبير . المؤلفات الكاملة في ثمان مجلدات موسكو ١٩٥٨ . مجلد ٣ . ص ٤٣ .

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

معرفة الذات والإتصال الذاتي

ها قد مرت عدة سنوات وكل أنكاري تتجه نحوه نحوه أنا ، وأنني أدرس وأختبر نفسي فقط . وإذا قمت بدراسة شيء آخر فإن ذلك فقط من أجل ضم ذلك إلى نفسي بشكل مفاجئ ، أو على الأصح أدخله في ذاتي .

م . موتين

أن مثال الحياة الفاعلة في عصر النهضة - منها كانت لإهداف محددة - كان فعلاً رفض التأمل الخامل والانغماس في الذات . غير أن الفرد - بالإضافة إلى اختلافه عن الآخرين - يبحث في ذاته ويفك شيناً داخلياً مستقلأً وسريأً .

ان «تطفين» العالم والتأكيد على البداية «الداخلية» للشخصية يظهران بشكل متتنوع لدى مختلف الفكرين وفي أشكال متعددة للوعي الاجتماعي . أن هذا الاتجاه يظهر أوضح ما يظهر في البروتستانتية التي يتخذ فيها تعامل الإنسان مع الإله ليس طابعاً طقسيأً ، بل فرديأً - سريأً . أن الإنسان في البروتستانتية ليس فقط حلقة في سلسلة العمومية الكنسية ما فوق الشخصية ، بل موضوعاً ذاتياً للمعاناة الدينية . أن الإيمان الفردي

تقابله السلطوية (الطقسية - الكنسية) الخارجية ، أما فضيلة الشرف فإنها تحدد ليس كخضوع القانون الكنسي ، بل كقناعة فردية داخلية . أن مصطلح « الإيمان الفردي » يبيّن أن الحديث يدور حول موقف معين بين الإله والإنسان بوصف الإله في البروتستانية ليس كمقولة « ميتافيزيقية » ، بل قبل كل شيء من منظور فاعليته بالنسبة للإنسان ، أن هذا الأخير يتتصف بدوره على الغالب من منظور موقفه من الإله ، فال موقف الأول - هو الحب الظاهر الذي لا حدود له : أما الثاني إثم متصل^(١) . أن تحول الإله إلى جليس وصديق باطني إلى أوجه عند التقويين في القرنين السابع عشر والثامن عشر الذين أثروا تأثيراً كبيراً على الأدب الروماني الألماني .

أن « باطنية » التفكير ونمو أهمية العالم الداخلي للشخصية من حيث المقارنة مع الخارجي قد انعكسا بدقة في تاريخ اللغة . وحسب قاموس أو كسفورد فقد تم إحصاء ١٣ كلمة في اللغة الانكليزية القديمة دوارات البدائة « Self » أي الذات ، وأن نصف هذه الكلمات كانت تعني علاقات موضوعية . إن كمية هذه الكلمات قليل « حب الذات » « احترام الذات » « معرفة الذات ... الخ » قد تزايدت بحدة ابتدأ من النصف الثاني من القرن السادس عشر بعد حركة الإصلاحية^(٢) . أن بعض هذه الكلمات ارتبط باسماء مؤلفين محدثين : مثل كلمة السيطرة الذاتية *Self-Control* - *Self-Regora* وتعود إلى يـ . بيـثـام ، وكلمة شيفتسـبرـي وكلمة احـترـامـ الذـاتـ *Self-Conscious* فترتـيطـ بـسـ . كولـريـدـجـ ،

(١) مirokhin . L . N . نظرية الإنسان البروتستانتين في كتاب إشكالية الإنسان في الفلسفة الحديثة موسكو ١٩٦٩ / ص ٣٥٦ .

(٢) Barfield. O. Histoy in English words p. 165. 171.

وبالمقابل أصبحت تدخل في اللغة كلمات تصف الأحساس الداخلية والمعاناة . ففي اللغة الانكليزية القديمة استخدمت كلمتا *Person* (الفرد) أو (*Soul* - الروح) بشكل أساسي في إطار العلاقات بالمجتمع والكنيسة والقضاء . وفي القرن السابع عشر تظهر كلمة « طبع » التي ترتبط بالفردية الإنسانية . أما كلمات « توضع » « مزاج » « نمذج الطبع » اللوائي كان هن معنى فيزيائي - فلكي مثل : « توضع النجوم » أصبحت تكتسب الآن معنى ذاتياً - نفسياً أن الكثير من المصطلحات الأخلاقية أصبحت ذات معنى جديد . أن كلمة « الواجب » كان في زمن الشاعر تشير إلى العلاقة الموضوعية والواجب القانوني أنها مرتبطة بمفهوم « الضريبة » و« الإثم » ، أما عند شكسبير فإنها تصبح واجباً أخلاقياً داخلياً .

أن المعاناة الإنسانية كانت توصف في القرون الوسطى على أنها « من الخارج » ويُشار إلى نتائجها أو معناها الأخلاقي . وقد برزت في وصف الناس أوصاف مثل « الغيرة » « الحigel » « الخط » والرحمة والاحتيال والتوبة ... إلى ما شابه ذلك . وفي نهاية القرن السادس عشر وبداية السابع عشر تظهر في اللغة الانكليزية مصطلحات « أستبطانية » مثل *Aversion* - التقرّز ، و - *Dissatisfaction* - عدم الرضى : *Discomposure* - الاختطاب . في القرن الثامن عشر انتشرت أنتشاراً واسعاً كلمات تعني الحالة النفسية الداخلية وبالطبع التي انضمت تحت مصطلح *Feelings* - « الأحساس » وتكتسب معنى سيكولوجياً أيضاً بعض المفاهيم التي كانت فيها سبق ذات معنى موضوعي مثل كلمة *Outlook* إتجاه والتي كانت تعني في البداية المكان الذي منه يُرى منظر جميل أصبحت فيما بعد تستخدم في معناها الحديث . وإذا وصف الإنسان

قبلًا في مصطلحات «حسية» فإنه الآن على عكس ذلك بدأت الأشياء توصف حسب مسميات نفسية يطرحها هو مثل : ممل ، مشغول ، مسلين ... إلخ . أن الشيء الواضح جدًا هو تبدل معنى الكلمة *Subjective* - ذاتي من «موجود في الذات» إلى «موجود في الوعي الإنساني» في القرن الثامن عشر انتشرت انتشاراً واسعاً كلمتا أحساس *Sentiment* ولكن ليس في المعنى النسيكوفيزيولوجي ، بل الأخلاقي *Sentimental* «عاطفي - حساس» أن الأخيرة هي ذات جذر فرنسي وقد استخدمها لأول مرة في معناها الحديث س . ريتشاردسون في عام ١٧٥٣ ، وبعد ظهور مؤلف ل . ستون (١٨٦٨) «رحلات عاطفية» دخلت عملياً في كل اللغات الأوروبية .

وقد تطور في هذا الاتجاه اللغات الأخرى . فمثلاً في اللغة الفرنسية في القرن السابع عشر تظهر لأول مرة الكلمة *Intimite* عاطفي سري ، أن كلمتي *Sensibilité*, *Sensible* اللتان اتنا في القرون الوسطى البداية العاطفية فقط ، على خلاف العقلانية فإنها في القرن الثامن عشر تكتسبا معنى أكثر تحديداً (ذات أحاسيس إنسانية) أن الكلمة *Sensual* في القرن الخامس عشر كانت تعني شيئين لها علاقة بالأحاسيس ، وفي القرن السابع عشر يظهر لها معنى «الباحث عن الذات العاطفية أما الكلمة *Egoisme* - أناية . فقد ظهرت عام ١٧٥٥ لكنه في النصف من القرن الثامن عشر سبقتها الكلمة انجلزية *Egotisme* (وأحياناً كانت تستخدم في فترة لاحقة لذكر « مذكرات الأناني » لـ ستاندال) أن الكلمة *Personalité* - الشخصية قد استخدمت كمصطلح نحوبي . في القرن الخامس عشر أصبحت تعني « شخصي » بشكل عام . في القرن السابع عشر ظهر فعل *Personifier* - فرد . أما في

القرن الثامن عشر ظهر الاسم *Personification* - تفريد . إن الكلمة *Individu* - الفرد كانت في القرون الوسطى مجرد مصطلح علمي لاتيني مدرسي يعني شيء غير قابل للتقسيم مثل الذرة عند ديمقريطيس ، وفي عصر النهضة تظهر الصفة *Indivisual* - فردي ، وفي القرن الثامن عشر الاسم *Individualite* - فردية والفعل *Individualiser* - فرد أما الكلمة (جعل الشيء فردياً - *Individualisation* فأنتها تظهر في القرن التاسع عشر *Individualisme* (فردي) فقد ظهرت في سنوات حكم ملكية تموز فقط⁽¹⁾ .

أن اغتناء القاموس السيكولوجي ، وخاصة عن « الاستبطانية » تشير إلى أن الناس بدؤوا إيلاء أهمية كبيرة لطرائق التعبير عن مكاناتهم وتفاصيلها . وتدخل في دائرة المكنون « الداخلي » ليس فقط المعاناة الروحية ، بل وأيضاً الكثير من المستلزمات الجسدية التي لم تعتبر سابقاً استبطانية وهنا تظهر منوعات لفظية جديدة .

أن الأخلاق المسيحية في أكثر أشكالها زهدأ تنظر إلى الأهام الجسدية بعداوة أن ضغط الجسد قد عنى ليس فقط التحفظ ، بل طرده من وعي الذات الشيء الذي كان عملياً مستحيلاً لقد سوت القرون الوسطى هذه المشكلة عن طريق التأثير الرمزي « للعلوي » و « التحتي » أن هذه الثنائية قد ظهرت بوضوح في فن رسم القرون الوسطى . أن رسم الوجه في الإيقونات هو لاجسدي فقد سيطر الوجه على جملة الجسد الذي فيه تبرز

Dauzat. A. et ol. nouveau dictionnaire étymologique et historique paris. (1)
1964. p. 684. 265. 396 Ullmann. S. La Vocabulcoire. moule et
norme de la pensée - In. problèmes de La personne. p. 260. 263.

العينان كتعبير عن الروح . أن الثقافة المبتذلة تخصص مكانة كبرى «للتحدية» الجسدية إلى درجة التعبير المباشر عن المستلزمات الفيزيولوجية والشهوانية والتلذذ (الجسد المغالى في تصويره) أن «النهضة» لم تضعف فقط من هذا التناقض ، بل ودفعت إلى الحياة «قانون جسدي» جديد يفترض وجود «جسد مستعد تماماً وكمالاً وعدد بشكل صارم ومنغلق ومتفرد ومغبر»^(٢) أن مثل هذا النموذج يتختلف بشكل حاد عن (الجسد المغالى في تصويره) - المكشوف ، غير المنغلق الذي لا يتمتع بتحديديّة صارمة ، مندرجًا في الطبيعة والتي يعرض للنظر الجسد البشري . أن القانون «الجسدي الجديد» كان أحد أوجه عملية التفرد العامة وتفريد الزمن الشخصي . لكنه كان في دوره ابغاً سيكولوجيًّا هاماً وعلى المستوى الفردي - السيكولوجي يتراافق عادة الأحساس الحاد والكبير «لانغلاقية» الجسد والعنابة بالمحافظة على «حدوده» بلدة افعالية عامة وحرية أقل للتعبير عن الذات . وعلى المستوى الثقافي فإن «القانون الجديد» قد تراافق - بتأكيد قانون «بني لغوي» جديد يهدى من التعبير عن المعاناة الجسدية وخاصة الجنسية وقد بدأ في عصر النهضة التنافس في الحديث الحر في هذه الموضوعات من خلال الفن والحياة .

أن الحساسية الفاخصحة المفتوحة عند إنسان القرون الوسطى كانت - حسب رأي باختين - الوجه الآخر للزهد الديني . أن مثال الحب الإنساني يتطلب تجاوز أزدواجية القرون الوسطى «للعلوي» و«التحلي» عن طريق إنصهار الأحساس المفرط بالجنسية الجسدية . أن التصوير التقليدي للجنس في الشكل اللافردي والفيزيولوجي الطبيعي أصبح يثير

(٢) باختين . م . إبداع فرانسوا رابليه والثقافة الشعبية في القرون الوسطى وعصر النهضة موسكو ١٩٦٥ . ص ٣٤٦ .

أستنكاراً أخلاقياً وحالياً . ومن جهة أخرى تتصدى لذلك صيغ البيوريانية الصارمة ضد الجنس أن هذه التوجهات المتناقضة التي اجتمعت في الوعي الجمعي قد ولدت من حيث الجوهر (مثال الحب الفردي الشامل ، ومبدأ لا جنسية الحياة هي شيئاً مختلفان) الظاهرة التي لم تعرفها - على ما يبدو - الثقافة القديمة ، لكنها حرمـت الجسد كما هو . أن التعري أصبح يُمنع شيئاً فشيئاً ليس فقط في الأماكن العامة ، بل أصبح « شيئاً غير لائقاً » حتى عندما يكون المرء وحيداً (يثبت ذلك ظهور - في القرن ١٨ - مختلف أنواع الملابس الليلية (بيجاما - الروب البيتي ... إلخ) وأيضاً حرمـت الأحاديث المتعلقة بالأمور للجسدية . وفي كتب الطب في القرنين ١٨ - ١٩ هناك تأكيد على التصور الذي يحافظ إلى أيامنا هذه على حيوية الحكم القائل بأن الإنسان يتحسس جزء ما من جسده فقط في حالة المرض ... إلخ .

أن كل الأشياء التي يجب على الإنسان إضافتها أو خنقها تصبح بالضرورة متبطة (داخله) أن (ما هو سري) أو (محجل) هو دائمًا متبطن . وليس من قبيل المصادفة أن تختل كافة جوانب المعاناة أحد الأماكن السامة في سُلم موضوعات التعامل على قدم المساواة مع أدق حركات الروح وهكذا ، لم يصبح عالم الإنسان الداخلي أكثر تعقيداً فحسب ، بل وأيضاً الجسد قد اكتسب صفة تبطنية ولغزية .

أن قانون الإنسان المعياري الجديد وفكرة تكوين الشخصية يظهر

(*) البيوريانية : *Puritanism* جماعة دينية بروتستانتية ظهرت في إنكلترا في القرن الـ ١٦ - ١٧ . دعت إلى تبسيط الطقوس الدينية ولكنها أكدت على التمسك الشديد بكل ما يتعلّق بالفضيلة والدين . (المترجم) .

بوضوح في تغير الموقف من الأطفال ومن مفهوم الطفولة ذاته . لقد تميز القرنان ١٧ - ١٨ بولادة نموذج جديد للطفولة وازدياد الاهتمام بالطفل في كافة مجالات الثقافة ، وفوق أكثر وضوحاً من منظور المضمون والتزامن في عالمي الطفولة والرشد ، وأخيراً بالاعتراف بالاستقلالية الطفلية والقيمية الاجتماعية والسيكولوجية الذاتية^(١) .

أن تعقيد عالم الشخصية الحياتي يولد حالات إشكاليات انفعالية متناقضة لكنها تسمح بالتفسير (الأحادي) مثال العزلة . لقد عاش الناس في القرون الوسطى جنباً إلى جنب وكلما افترقوا عن بعضهم بعضاً حتى أن الرهبان الذين قطعوا عهداً بالصمت غالباً ما استقروا بالقرب من الإديرة وأحياناً في أحياط المدينة من أجل ترهيب المؤمنين وتعليمهم . أن العزلة قد فهمت بداية كعزلة جسدية أن فردية العزلة كشرط للتعامل التبعطيي المركز مع الإله هي إحدى ميزات الغبيين . أن الفرد والمجتمع وكأنهما يكملان بعضهما بعضاً أن الشخصية المتعددة الأوجه في زمتنا . التي لا تقارن نفسها مع أي من شخصياتها الاستثنائية والاجتماعية هي بحاجة إلى العزلة عن الآخرين وتبحث طواعية عن العزلة . إضافة إلى ذلك فإنها تعاني بشكل أكثر حدة العزلة كنتاج للنقص في التعامل المألف أو عدم القدرة على التعبير عن غنى المعاناة .

وفي ثقافة النبلاء في القرن السابع عشر فإن حب العزلة مرتبط بالمعاناة

(١) حول تحليل الحالة الراهنة لدراسة الطفولة من الناحية التاريخية - الأنثوغرافية .
أنظر : ي . كون . إنثوغرافيا الطفولة . عرض تاريخي في كتاب إنثوغرافيا الطفولة . الأشكال التقليدية لطبع الأطفال الاجتماعي عند شعوب شرق وجنوب شرق آسيا . موسكو ١٩٨٣ .

الجمالية (العزلة - رفيقة الشعر) و تُعد التقوية العزلة شيئاً ساماً لتطوير الشعور الديني ، ويناقش المتنوروون إيجابيات وسلبيات العزلة بالنسبة لتطور الشخصية والعقل (وقد كرس لذلك مؤلف هام جداً في الأدب الألماني يتألف من أربعة مجلدات وعنوانه (حول العزلة) مؤلفه يوهان غيورغ تسميرمان وقد نشر عام ١٧٨٤) اللواتي يرفعن نموذج المفكر المعزول إلى مصاف المثال وهو يكفي ذاته وفي الوقت ذاته مستعداً لمساعدة الآخرين (للتذكر « نزهات العالم المعزولة » لجان جاك روسو . روسو « المري المثالي » يتحدث عن تلميذه المثالي إميل ، أنه ينظر إلى نفسه دون أية علاقة بالآخرين ويجدد أنه من اللائق أن يفكرون الآخرون به فهو لا يطلب شيئاً من أحد ولا يعتبر ملتمماً تجاه أحد بائي شيء أنه وحيد في المجتمع البشري ويعتمد فقط على ذاته)^(١) .

أن تيار العاطفية ينقل مركز الأشكالية إلى داخل الشخصية مؤكداً ، بعد روسو ، أن كل الرغبات الكبرى تنبع في الانعزal . وأخيراً فإن الرومانسيين يجعلون من العزلة شعارهم البنائي وهو يفهمون العزلة بشكل مختلف - من التحدي البايروني إلى البحث الخاملي عن مأوى من قسوة العالم .

أن اكتشاف حالات سيكولوجية مثل اليأس والسوداوية والملل والكآبة كان مؤشراً هاماً لتطور الفردية والاشتراكية^(٢) . أن فكر القرون الوسطى

(١) روسو . ح . ح . المؤلفات التربوية في مجلدين ١٩٨١ . مجلد ١ ص ٢٤٣ .

(٢) Lepenies . W. Melancholie und Gese Rlschoft. franfurt am Main. 1972
peters. E. Notes towards an archeology of boreolom. social
Research 1975. v. . 42.w=o 3.p 493. 511

لم يعرف السينكولوجيا خارج علم الأخلاق ، أن كل المعاناة تقسم إلى رذائل أو فضائل أن كلمة *Desperatio* - اليأس لم تعن فقط الأحساس أو حالة سينكولوجية ، بل شك إثماني في رحمة الرب . واعتبر الانتحار «انتصار الشيطان » الذي يقود الإنسان اليائس - بمعنى الحرفي للكلمة من يده أو يدفعه إلى شفير الماوية . واعتبرت اللامبالاة أيضاً *Acedia* كسلأ روحيًا ، وأستياءً وإهمالاً فيها يتعلق بالمارسات الروحية ، ويعبر عن جزء منها في كلمة الحزن *Tristitia* في القرن الثالث عشر أصبحت هذه الحالات تقارن بتدفق الصخر الذي سماه هيبيوريطيس بالسوداوية *Melancholy* في حين أن كلمة *Acedia* أصبحت تستخدم في معنى « الكآبة » وهكذا فإن فكر القرون الوسطى يرى في اللامبالاة وعدم استقرارية المزاج رذيلة ومرض (غالباً ما يكون هذا أو ذاك معاً) أن تسريع زخم الحياة وتعقيد الإنسان ذاته قد جعلا من هذه المعاناة في القرنين ١٦ - ١٧ أموراً متكررة .

وفي إنكلترة أطلق على السوداوية - أي حالة الروح المقهورة تسمية متعددة المعاني مثل « المرض الإليزابيثي » ورغم أن شكسبير قد عزاها إلى تدفق الضجر وتأثير النجوم ، فإنها ما زالت تدرك كحالة عابرة بين المعيار والمرضية (أن فكر القرون الوسطى لم يعرف مثل هذه المداخليل . فالروح عنده أما أن تكون سليمة أو مريضة) وإذا بدأنا من لain روبرت بيرتون المعروف « تحليل السوداوية » نشر عام ١٦٢١ والذي ثمنه عاليًا ف . إنجلز^(٣) . فإن وصف السوداوية كمرض نفسى يكتمل بعض اجتماعي - سينكولوجي - يؤكّد على أهمية عوامل مثل العزلة ، الرهاب ، الفقر ، والحب من جانب واحد ، التطرف الديني ... إلخ أن تحرير بيرتون

(٣) ماركس . إنجلز المؤلفات مجاد ٣٩ - ص ١٦٩ .

الاستبطاني يعتبر ذا أهمية : (أني اكتب عن السوداوية تجنب السوداوية ولا يوجد لدى السوداوية سبب كبير أكثر من الاختفالية ولا يوجد وسيلة أفضل لواجهتها هو الانشغال بشيء ما^(٤) .

وكان ارسسطو قد كتب فيما مضى أنه ينصح للسوداوية أناس بارزون ، وفي زمن لاحق أصبحت السوداوية تُقلق بتارك وباسكار ومونتين وديبورير وروسو والرومانسيين الألمان دويستوففسكي وغونتشاروف وأصبحوا يقدمونها شيئاً فشيئاً إنها ليست رذيلة ، بل صفة مميزة للطابع المرهفة والحسنة .

وهكذا كان تقريباً مصير الكلمة الفرنسية *Ennui* فقد كانت بداية إحدى استثنامات الكلمة *Acedia* غير أن باسكال يعتبر عدم الديومة والكآبة والخوف حالات طبيعية للإنسان وإن كانت مصدر عذاب في القرن السابع عشر أصبحت الكلمة *Ennui* تشير إلى دائرة كبيرة من المعاناة : الخوف : القهر ، الحزن ، الكتابة ، الملك ، التعب ، خيبة الأمل^(١) وفي القرن ١٨ انضمت إلى قاموس العواطف الانكليزية كلمات مثل *Bore* كآبة ، ملل *Spleen* (حقد) أن الشيء الماء هنا هو ليست الزيادة في عدد الكلمات تعدد ما هو الحركة في تقويم الحالات السينكولوجية المرافقة : أن تكتسب وبساطة مثل يصبح شيئاً جيلاً وعصرياً . ولم يكن علينا أنظر إلى رومنسيي بداية القرن التاسع عشر دون التفكير (بالحزن القدرى) أن الشيء الذي لم يكن قبلًا إنما خاصاً يستحق الاستئثار قد

Burton. R. The Anatomy of Melancholy. London 1903 v.1. p. 17 (٤)

Dumonceaux. p. Longue et sensibilites au XVII e siecle L'evolution (١)
du vocabulaire affectif Geneve. 1975. ch. v.

تحول - كما لاحظ هاكنسل - في البداية إلى مُرضٍ ومن ثم عاطفة غنائية مرهقة أصبحت معدداً للأهام بالنسبة لمؤلفي العديد من نتاجات الأدب المعاصر . أن رفع قيمة الفردية والاهتمام «بالأنا» الذاتية قد قد انعكسا في الفن التشكيلي . وأول ما انتشر هو فن اللوحات الذاتية وقد أصبح رساموا عصر النهضة المبكر ينتقلون من أنسنة الصفات المثالية المجردة إلى اللوحة الذاتية الدينوية ورغم - باستثناء بعض الرسامين - إنهم بقيوا كما يعتقد المتخصصون في الفن مراقبين موضوعين دون رغبات للطبيعة : فقلما اهتموا بفردية الفرد المصور ، وأما عالمه الداخلي لم يتطرقوا إليه مطلقاً^(٢) .

إن السيكولوجية لم تتناسب مع روح الثقافة الاستقراطية العامة التي تتطلب خواص مثالية نبيلة . أن نموذج اللوحة الذاتية التطبيقية في القرن التاسع عشر المفعمة بمزاجية معينة تظهر فقط عند أصحاب مذهب التكليف في الفن أن «الفردية البطولية» في لوحة النيل الذاتية - هكذا يسميهما لازاريف - تتطلب على عكس ذلك التزاماً صارماً بالفارق الاجتماعية والإنسان فيها (يجب أن يُصور ليس كما هو موجود ، بل كما يجب أن يبدو كما يريد أن يجب أن يُقدم)^(٣) .

أن الدور الاجتماعي قد فهم في فن ذلك العصر على أنه موجود إلى حد ما بغض النظر عن الصفات الطبيعية للفرد الذي ينبغي عليه الارتقاء إلى مستوى . أن نفي البداية الفردية - الطبيعية (الشكل الخارجي) بالاجتماعية (المكانة الاجتماعية) كان مقدمة ضرورية لنشوء المدخل الفرد

(٢) لازاريف . ف . ن اللوحة في الفن الأولاوي في القرن السابع عشر موسكو . ١٩٣٧ .

(٣) اندرونيوكوفا م . ي . حول فن اللوحة الذاتية . موسكو ١٩٧٥ ص ١٨٦ .

من الإنسان وبعد أن نفذت قبل هذه المهمة فقط أصبح أهتم الفنان موجهاً نحو « داخل » الشخصية .

وقد تناسب ذلك مع التوجهات الداخلية لتطور فن الرسم ذاته أن أي قصة أو رسم يفترضان وجود وجهة نظر معينة التي يمكن أن تكون إما « خارجية » أو « داخلية » في الحال الأولى يصف المؤلف المدفوكانه من بعيد ، وفي الثانية يقحم نفسه في موقع داخلي ما ، فيها متبنياً موقف أحد مشاركي الحدث الموصوف أو شاغلاً موقع إنسان يقع داخل الحدث ، لكنه غير مشارك فيه . وتكمّن خاصية الفن في الفترة القدية والقرون الوسطى في أن الفنان لا يقحم نفسه وكأنه داخل الصورة الموضوعة مصوراً العالم حوله وليس من موقع ما غريباً - أن موقعه عندئذ ليس خارجياً ، بل داخلياً فيما يتعلق بالرسم^(١) . ويظهر ذلك في المنظور المميز وفي وجود مصدر النور الداخلي الذي ينتقل إلى الموقع المظلل في المقدمة (وفي حالة معينة جانبي) ... إلى ما شابه ذلك .

وفي عصر النهضة يتبدل موقع الفنان : فهو ينظر إلى موضوع الرسم « من الخارج » من وجهة نظر المشاهد المفترض ومن هنا « موضوعية » اللوحة الذاتي في هذا العصر وكذلك الإمكانية الأساسية لللوحة الذاتية التي من أجل رسماها ينبغي على الرسام رؤية ذاته من على بعد وجعل ذاته مادة للمشاهدة . أن ولادة اللوحة الذاتية قد تطلب لتسلية ليست فقط مقدمات مادية (مرأة جيدة ، التي ظهرت في أوروبا في القرون الوسطى مقدمات اجتماعية - سيكولوجية أن العديد من مهارة عصر النهضة مثل « فيلينوليبي » ، « هيرلاندابو » بوتشيللي ، فيليبو تيبي ، بروجينو ،

(١) أوسينسكي . ب . أ . بوبطينا التركية موسكو ١٩٧٠ ص ١٧٩ .

بيستوريكو ، رافائيل ، ليونارد دافينتشي ، ميكيل أنجلو ، ميملين ، دويرير وغيرهم) غالباً ما رسموا أنفسهم في شكل أبطال لوحاتهم . غير أن صورة الرسام لم تخل من الناحية السيكولوجية أو الفنية - موقع المركز في هذه اللوحات ، بل أن موقعه لم يتميز عن موقع الشخصيات الأخرى . وفي النصف الأول من القرن الخامس عشر فقط بدأت تظهر لوحات ذاتية مستقلة . أن لوحة ديويرير الشاب كانت على وجه الخصوص ذات أهمية وقد ترافت بالكلمات التالية : « هكذا رسمت نفسي من المرأة في عام ١٨٤٨ عندما كنت طفلاً »^(٢) .

أن تطور مثل هذا النوع من الفنون يعكس تحرر الرسامين الاجتماعي وهو يؤكدون في لوحاتهم الذاتية على كرامتهم الشخصية والمهنية وتبذل مثلهم الاجتماعية - الأخلاقية وتطور المبادئ الجمالية غير أن أسلوب اللوحات الذاتية لم يتميز عادة من الناحية السيكولوجية أو الجمالية عن أسلوب اللوحات للرسام نفسه . يدرك الرسام ويرسم ذاته بالطريقة ذاتها كما فعل معاصروه . أن الفروقات واضحة ليس بين اللوحات واللوحات الذاتية للرسام نفسه بقدر ما هي بين أبداعات مختلف الرسامين . أن رسام البلاط فان ديفيك يرسم نفسه تماماً كملك كارل الأول أو الارستقراطيين الإنكليز . لقد ترك رسام اللوحات السيكولوجية الأعظم في القرن السابع عشر رامبرانت سلسلة هي الأكبر في تاريخ الرسم من اللوحات الذاتية (حوالي ١٠٠ مائة) وكأنه أراد أن يثبت ويقص كل لحظة من اللوحة الذاتية السيكولوجية .

*Benkart. E. Das selbstbildnis vom 15. bis zum. Beginn des 18 (٢)
johhunderts B. 1927. s. xxlv.*

أن الصورة المشابهة فيها يتعلّق بحالة الأدب الذاتي . ففي العصر الراهن نجد أن حجم المذكرات والذكريات والاعترافات وما يشاربها من متوجات أدبية يزداد مع كل قرن من الزمن وكذلك يزداد الاهتمام بها . ولكن وحسب رأي الباحث الألماني غ . ميش أن تاريخ السيرة الذاتية هو ليس تماماً تاريخ وعي الذات فبالإضافة إلى التنوّعات الاجتماعية - التاريجنية والسيكولوجية فإنه ما يميزها هو القوانين الأدبية والتاريجية^(٣) .

أما ما يسمى بنصوص السيرة الذاتية فأنّها تقسم حسب التصنيفات التالية :

- ١ - الاعترافات والمذكرات ذات الطابع الديني التي يؤلف « الإيان » مركّزاً الرئيسي في القرن السابع عشر أعني هذا الأدب بتّاجات كثيرة متنوعة للدعاة الكالفينيين وبقي أكثر من ٢٢٠ سيرة ذاتية ببورياتية كتبت حتى ١٧٢٥) أما في القرن الثامن عشر فهناك أعمال للتقوين الألمان .
- ٢ - الأرشيفات العائلية للتجار والصناعيين التي ظهرت في إيطاليا في القرنين الثالث عشر والرابع عشر وانتشرت بعد ذلك في بلدان أخرى . أن هذه الأرشيفات قد خصصت في البداية لدائرة ضيقّة من الأقارب وهي تعرض تاريخ الأسرة والأحداث الحياتية الهامة لمؤلفيها . غير أنها لم تكن

(*) مذهب كالفين اللاهوتي (١٥٠٩ - ١٥٦٤) الديني (روتسانقي) ينادي بالقدرة ، أن قدر الإنسان مرسوم قبل ولادته . (المترجم) .

Niggle. G. Geschichte der deutschen Autobiographie im 18 jahrhunderts Theoretische Grundlegung und literarische Entfaltung Stuttgart

1977

سيكولوجية ، فإن شخصية المؤلف تدرج في العرض لكنها لم تعتبر قط مادة بحث .

٣- الدفاع الذاتي والتبرير الذاتي : التي تغتني دائرتها في القرن السادس عشر بكتب الطبيب والباحث الطبيعي باراتيسا ، الفارس الألماني غوتسه فون بيرليخينجين والمفكر الهولندي اوريل اكوستا وفي القرن السابع عشر (حياة الراهب اواكوما وغيرهم .

٤- السيرة الذاتية المهنية لأفراد بارزين وملوك وعلماء : وقد كتبوا نزولاً عند رغبة بعض الأصدقاء أو المؤسسات بهدف شرح كيفية توصل المؤلف إلى ذلك العدد الكبير من النتائج في نشاطه مثل ذلك كانت أعمال المفكر والتربوي يان أموس كومينوس في القرن السابع عشر والفيلسوفين كريستيان فولف ، وجان باتيستا فيكو المؤرخ ادوارد هيبيون (في القرن الثامن عشر) .

٥- المذكرات الخاصة والارشيفات التي كتب الجزء الأكبر منها دون حسبان نشرها وقد أصبحت بالصدفة موضوعاً للعلمية أن هذه الوثائق المتنوعة جداً من حيث المضمون تنسب على الغالب إلى تصنيف المذكرات فيها إلى السير الذاتية ولكنه فيها بعد فإن هذا الفرق يضمحل . أن بعض الناس قد أشتهروا على وجه الخصوص بفضل أنهم كتبوا مذكرات ممتعة طوال سنين عديدة .

٦- أقاصيص المخاطرين المتنوعة حول مغامراتهم (казانوفا ، فون ديركرينك) أقاصيص حول الرحلات وذكريات القادة العسكريين والسياسيين حيث تندمج عناصر السيرة الذاتية المهنية بسير المغامرة والمخاطرة ليس هناك الكثير من العمومية ما بين هذه المؤلفات ، وأن

المقارنة التي يمكن التوصل إليها أن « الجندي فقط هو الذي يكتب الجندي ، أما الشاعر فإنه يكتب ذاتياً كشاعر »^(١) .

إن السيرة الذاتية مثلها مثل السيرة لا تصف أو تعرض حياة معاشه فحسب ، بل وتفسر وتُعيد تفسيرها من وجهة نظر محددة ولذلك فإن دراستها التاريخية - السيكولوجية مثلها مثل أية وثائق شخصية ، تفترض وجود وجهة نظر عند الباحث ليست « خارجية » بل وأيضاً « داخلية » أي بمعنى فهم .

إن الشيء الهام جداً هو التحديد الذي أفترضه غير بورغ في هذا الصدد حول نصوص السير الذاتية والسيكولوجية الذاتية^(٢) . فالأولى تتناول بشكل أساسي أحداث وتصرفات والثانية التطور السيكولوجي الروحي .

أن السيكولوجية الاستبطانية غير متميزة بالنسبة للإنسانين الإيطاليين رغم شخصية أحاسيس العالم عندهم . ويشكل بترارك هنا استثناءً فإن حواره « سري أنا » أو حوارات حول أحقرات العالم الذي كتبه سنة ١٣٤٢ - ١٣٤٣ قد أعيدت صياغته في ١٣٥٣ - ١٣٥٨ يُعدُّ من أكثر التbagات الأدبية الإيطالية إستبطانية في غير عصر النهضة . أن بترارك مقتنع أنه لا يوجد في العالم شيء فيه كرامة أكثر من الروح الإنسانية والتي لا يمكن

Howarth. W.L Some principles of Autobiography – in Olney. j. (1) Autobiography Essays Theoretical and critical. Princeton. 1980 p.

. 84

(٢) غينزبورغ . ل . ي . حول النثر السيكولوجي لينفرايد ١٩٧١ . ص ٢٥٨ .

مقارنة عظمتها بأي شيء آخر^(٣) أن روح الشاعر تقلقه وذلك لأن ما هو سماوي ودنيوي نجده بنفس القوة أن المشاعر المختلفة - يعترف هو - « تتنابني بشكل دورى بنفس القوة كالذى تقدفه الروح بين العواصف هنا وهناك ، فأننا إلى الآن لا أعرف إلى أية مشاعر على الاستسلام كلياً^(١) .

أن الأزمة الروحية الحادة قد دفعت بالشاعر ذي ٣٨ سنة للخضوع للتحليل الذاتي المكتوب على شكل حوار كنسى بين فرانشيسكو بترارك وأوغسطين بحضور الحقيقة الصامتة . فهو يناقش طبيعته والمبادئ الأخلاقية أن أوغسطين الذى يؤدى وظيفة الضمير يجد عند بترارك التوبة من الآثام الجديدة والرذائل التي قد نفاهما بترارك ومن ثم يعترف ويندم . أن « *Acedia* » مصدر عذاب فهي تعذبني دون راحة أياماً وليالٍ بكاملها . . . مالذى يمكن تسميته قمة سوء الطالع - أننى ثمل بالصراع والألم الروحي والشهواني الصدمة الضيقية التي أجده نفسي أبتعد عنها دون رغبة^(٢) .

ومع اعترافه أنه مذنب لم يستطع بترارك ولا يريد أن يصبح شخصاً آخرأ . « أني اسعى بكل قواي أنا ابقى كما أنا ، أجمع حطام نفسي المبعثرة وأركز بقوة في ذاتي » وتعنى « لا استطيع الحد من رغبتي » وحتى الآن فأننا نقول « أنه تتظرني عدة من الأعمال الهامة رغم أنها دنيوية^(٣) وفي الحوار

(٣) ريفياكينا . ن . ف . إشكالية الإنسان في الإنسانية الإيطالية في النصف الثاني من القرن الرابع عشر والنصف الأول من القرن الخامس عشر موسكو ص ١٩٠ .

(١) بترارك . ف . المختارات . موسكو ١٩٧٤ ص ٢٠٢ .

(٢) بترارك . ف . المصدر السابق ص ١٢٣ .

(٣) بترارك . ف . المصدر السابق ص ٢٤١ .

لا يوجد ذكر هنا للمقولات الدينية ، مثل الإثم الأزلي ، التفكير ، الشكر أو الهبات المقدسة ، ولكنه بالمقابل هناك الكثير من المجازيات والشواهد من أعمال تسييسرون ، فيرجيل ، هوراتيسو ، سينيكي ، يوفينيلا أن بترارك يدعو إلى اسم أوغسطين لكن « أعترافات » أوغسطين - هي بدون شك التوبة بينما تعد أعترافات بترارك أسلوب المصالحة مع الذات ، وتبني « الآنا » بما تحويه من متناقضات .

ويشكل آخر كُتب « الحياة » للمؤلف بينفيتو تشيللي (١٥٠٠ - ١٥٧١) و « آه يا حيّا » للمؤلف جيرلامو كارданو (١٥٠١ - ١٥٧٦) أن سيرة تشيللي الذاتية - هي قصة مسلية عن حياة الرسام المفعمة بالتوتير والمغامرات الخطيرة . ينبه تشيللي القارئ عدة مرات أنه لا يتحدث عن تاريخ زمنه ، بل مغامراته الخاصة ، بدون أية أهداف تعليمية . وهو غير أشتراطي قط ، ولم يشكك قط في حقيقة ذات وأن تأكيد الذات عنده دائمًا فعالاً ، أما شعاره الحيّاي - « أني لن أخضع » وحسب رأيه يساعد الإله فقط أولئك الذين يساعدون أنفسهم وإذا أعاشه الأخلاق المتبدلة فإنه يتخلص مكثها دون تردد . غير أن إيمانه العميق في ذاته ودعوته لا ينفصل عن الإيمان بعظمة الفن الذي يقدمه والذي يعتبر بالنسبة له مقدساً وهو في ذلك لا يساوم .

كان العالم الإيطالي والفيلسوف والطبيب كارданو ، مثله مثل تشيللي متطرفاً في حب الشرف ومفعماً بشعور الكرامة الذاتية . أن كتاب « آه يا حيّا » مدعو لتخليد اسم وعمل المؤلف ورغم أن هذا الكاتب عجوز عمره ٤٧ سنة كتبه قبل وفاته بقليل ، فيه لا توجد صورة استعادة للماضي فيما يتعلق بنشوء الشخصية ولا يوجد تحليل ذاتي سيكولوجي وهو ليس

حواراً داخلياً كما لدى بزارك وليس قصبة حية كما عند تشيللني ، بل هو تحليل طبي - انتروبيولوجي للفردية الذاتية . ولم يصف مثلاً الجسد بهذه الدقة والتفصيلات كما فعل كاردانو ، وكذلك المظهر الخارجي وطريقة المشي والأذواق والخيال ومجموعة من الأمراض لكن موضوعيته صادقة فالنسبة لـ الإنسان عجوز وحق طبيب فإن الصحة وكل ما يرتبط بها ليست أشياءً تافهة إضافة إلى ذلك فإن كاردانو مقتنع بشكل مقدس بالأختيارية القدرة ، إن قناعة الإفراد العظام هي كل شيء .

أن أدب عصر النهضة يبدو غير شرطي بشكل كاف ، فالإنسانيون ما زالوا غالباً ما يتسألون « ماذا يعني الإنسان ؟ » أكثر من سؤال « من أنا » في القرن السابع عشر تتفوّى الاشتراطية الفلسفية - السيكولوجية وتصبح المذكرات واللوحات الشخصية والطبعان والحكم والأمثال تصبح أنواعاً أدبية محبة . إن هذا الأدب ليس إستبطانياً أن سان سيمون ، لاروشفوكو ولا بروير وغيرهم لا يكتبون عن أنفسهم شخصياً بل عن الأفراد المحيطين بهم « عن الإنسان بشكل عام » وعلى خلاف الإنسانيين أنهم موجهون نحو الناس بشكل انتقادي واضح « هل يستحق أن نغضب لأن الناس جافين ، وغير طيبين وغير عاديين ومتغطرسين وأثانيين ولا مبالين بالقريب ؟ هكذا ولدوا وهذه هي طبيعتهم ، أن عدم القبول بذلك يساوي تماماً الأشياء - لماذا يسقط الحجر إلى الأسفل ولماذا يتندّب النار إلى الأعلى(١) هكذا قال جان دولابروير أن مثالية الإنسان البطولية تحمل محل الهزل ، الذي هو مُّ أحياناً وسخيف أحياناً أخرى ولكنها دائمًا مستنكرة وتخليله .

(١) لاروشفوكو . ف . دي . الحكم . باسكال ب . الأنكار ، لا برويرج . دي
الطبعان ص ٣٦٥ .

ويفلت أنتباه بشكل خاص تحديد ما هو حقيقي وما هو ظاهر ، الوجه والأقنعة ففي كلمات التوطئة المؤلف « الحِكْمُ » يعلن لاروشفوكو « أن فضائلنا هي الرذائل المتنكرة بشكل فاتن »^(٢) أن المؤلفين ذاتهم لا يتزعون أن يكونوا استثناءات عن القاعدة وأن مواقفهم من الذات هي أيضاً هزلة كما من الآخرين وهم لا يعتمدون فقط على المشاهدة بل وأيضاً على التحليل الذاتي .

أن قانون الإنسان المتغير هذا مرتبط أرتباطاً وثيقاً بأسلوب حياة البلاط الذي كان يعرفه جيداً الدوق دي . لاروشفوكو والدوق دي . سان سيمون وأمير البلاط كوندي دي . لابروير . أن السلوك وفق « этиكيت » هو النموذج الأكثر نقاوة للسلوك الإدواري الذي يفرض على الفرد رغماً من إرادته ورغباته ، أن المؤامرات التي تجري في البلاط هي المدرسة الثالث للنفاق ، وأن فتاة الصالون - هي مصدر لاغنى عنه للمعلومات عن القوى المحركة الخفية والدوافع السرية للسلوك . غير أن القيمة المعرفية الفنية الدائمة لهذا الأدب تكمن وقبل كل شيء في إنها تثير الناس للنظر بتركيز أكثر في تناقض الدوافع والاهتمامات الذاتية وهي تضع معايير أكثر تفرقة للتقويم الذاتي والاحترام الذاتي . أن التفكير بالآخرين ينتقل إلى الإستبطانية التي تظهر فيها بوضوح صفات العصر فحسب ، بل وأيضاً الشخصية .

أن الشيء المعتبر على وجه الخصوص هنا هو المقارنة بين « تجارب » مونتين التي صدرت الطبعة الأولى منه عام ١٥٨٠ وبين « اعترافات » روسو التي تم الفراغ منها عام ١٩٨٩^(٣) .

(٢) لاروشفوكو . ف . دي المصدر السابق ص ٣٢ .

(٣) غينزغرورغ ل . ي . النثر السينكولوجي لينفرايد ١٩٧١ .

ولذا قرأتنا فهرست « التجارب » فإنه يبدو كمدلولات غير منتظمة وغير خططة حول كل شيء في العالم . أن المادة والنظام الوحيدين - هما مونتين نفسه « . . . أن مضمون الكتاب هو أنا ذاتي . . . لكنني أريد بحيث يروفي في شكل البسيط والطبيعي والعادي ، غير المكرة أو المصطنع وذلك لأنني لا أرسم أحد ما ، بل ذاتي »^(٤) غير أن هذه الصيغة لم تجبر الفيلسوف على الإنطلاق على ذاته أو النظر إلى الآخرين من على ديشير مونتين « أنني أصنع للعرض الحياة العادلة الحالية من كل لمعان الشيء الذي يعتبر هو ذاته »^(٥) .

تكمّن روعة « التجارب » على وجه الخصوص في أن مونتين لا يسعى إلى إيجاد لوحته الذاتية المستقلة والكاملة . مفضلاً الإنطباع الآني وهو بذلك لا يخشى أن يكون في التناقضات « ليس باستطاعتي ثبيت المادة التي صورها . أنني أرسمه في الحركة ، وليس في الحركة من جيل إلى جيل أو كما تقول العوام - من سبع سنين إلى سبع سنين أخرى دفعة واحدة ، بل من يوم لأخر ، من دقيقة لأخرى . . . أن كتاباتي هذه - هي أكثر من سجل يدون فيه إنساق الظواهر القادمة وغير المحددة وفي بعض الحالات الخيالات المتناقضة مع بعضها بعضاً أما سبب أنني سأصبح شخصاً آخرأ أو سبب أنني أحصل على المواد في ظروف أخرى ومن وجهات نظر مختلفة »^(٦) .

أن مونتين يدرك ذاته والعالم المحيط به كعملية حية مفتوحة ، وبين

(٤) مونتين . م . التجارب موسكو ١٩٥٤ الكتاب الأول ص ٧ .

(٥) مونتين . م . التجارب موسكو ١٩٦٠ الكتاب الثالث ص ٢٧ .

(٦) مونتين . م . التجارب موسكو لينغراد ١٩٦٠ الكتاب الثالث ص ٢٦ - ٢٧ .

المؤلف وكتابه تتشكل تغذية راجعة . (عندما أزلت عن نفسي القالب أضطررت ليس مرة أو ثنتين على أن أتحسس وأقيس نفسي في البحث عن التناوب الصحيح والذي بتبيجته اكتسب النموذج ذاته وضوح أكبر ويكتمل بهذا الشكل أو ذاك . إنني من خلال رسم لوحني الذاتية للآخرين فأني إضافة لذلك قد رسمت نفسي في مخيلتي باللون أكثر دقة عدا تلك التي استخدمتها لذلك من قبل أن كتباي - في هذا المستوى - قد وضع من قبلي والذي فيه وضع أنا من قبل كتباي)^(٢) .

ويرى روسو في «اعترافاته» شخصاً آخر تماماً . فإذا أشار مونتين إلى شيء اعتيادي منه ، فإن روسو يعلن ومن الكلمات الأولى عن تمييز إبداعه وشخصيته . «فأنا ابني العمل الذي لا حدود له الذي لا شبيه له . فأني أريد أن أعرض لأنحوي إنساناً واحد في جمل مصاديقه طبيعته - وهذا الإنسان هو أنا . أنا وحيد» فأنا أعرف قلبي وأعرف الناس . لقد خلقت بشكل مختلف عن الآخرين الذين رأيتهم فأنا أجرؤ على التفكير أنني لا أشبه أحداً في العالم فإذا لم أكن أفضل من الآخرين فأني في أسوأ الأحوال لست مثلهم هل ما فعلته الطبيعةجيد أم سيء من خلال خلق الشكل الذي سبكتني فيه ويمكن الحكم على ذلك من خلال قراءة اعترافاتي^(٣) .

أن روسو يعني من تميزه بشكل غير عادي . لقد فضل له أنه نسي من قبل النوع البشري من أن ينظر إليه كإنسان عادي . أن اعترافاته مدعاة

(٢) مونتين . م . التجارب موسكو ليننград ١٩٦٠ الكتاب الثاني ص ٣٩٧ .

(٣) روسو ج . ج . المؤلفات المختارة في ثلاثة مجلدات موسكو ١٩٦١ مجلد ٣ ص ١٠٩ .

لأن تكون « المؤلف الوحيد من نوعه » من حيث المصداقية التي لا مثيل لها وذلك « من أجل روح إنسان واحد على الأقل بدون أية ألوان »^(٤).

ولكن ألم يفعل مونتين ذلك ؟ كلا : يجيب روسو : « أني دائمًا أهزء من براءة مونتين الكاذبة ، فهو وكأنه يعترف ببنائه ، وأنه إضافة إلى ذلك ينسب إلى نفسه الجذابة منها ، في حين أني أعتبرت واعتبر الآن أنني الأفضل بين الناس ، وأيضاً واثق أنه منها كانت الروح الإنسانية صافية فإنه فيها يختفي عيب معرف ما^(٥) .

أن أسلوب الاعترافات يختلف تماماً عن أسلوب « التجارب » أن مونتين متناقض - وهو يعرف ذلك - ولكنه لا يرى هنا سبيلاً للفخار . أن روسو يبين تناقضه الداخلي في الكرامة والمبداً أن مونتين يتحدث عن بعض الصفات المضحكة أو المرضية لطبعه : مثال : الأفراط في الخجل الجسدي الذي يتناقض بشكل غريب مع إطلاق اللغة هكذا بشكل عابر وقد قدمت الإشارة إلى أن روسو يعرض كافة الصفات غير الكنسية ولا معقولية طبيعته وسيرته . أن الكشف عن الذات بالنسبة له أهم من الأنطباع المشتق بشكل أدق - الرغبة في تشكيل إنطباع الإنسان - الذي يجده عن كل شيء عن نفسه - يحول بشكل حاسم الرغبة في الأعجاب فهو يتتأكد ذاتياً عبر الكشف الذاتي وعلى خلاف مونتين الذي يتحدث بهدوء عن ذاته ، فإن ما يميز روسو التحليل الذاتي المعمق ، والسعى لإيجاد منابع شخصيته ، وفهم وتفسير صفات طبعه من العناصر الأولية المحددة وخاصية أندماجها

(٤) روسو ج . ج . المؤلفات المختارة في ثلاثة مجلدات موسكو ١٩٦١ مجلد ٣
من ٤٤٩ .

(٥) روسو ج . ج . المصدر السابق من ٤٤٩ - ٤٥٠ .

في مختلف مراحل الحياة . أن الذي هم هو ليس تلك اللحظة بل الحياة « هناك تابعية معينة للحركات الروحية والإفكار وهي تغير بعضها بعضاً وهذا ضروري معرفته من أجل الحكم بشكل صحيح عليها . وأنني أسعى في كل الاتجاهات للكشف عن الأسباب الأولى من أجل الأحساس بالنتائج ^(١) .

لا توجد عند روسو في دراسة الذات خصوصيات « غير ضرورية » وكلما كان الدافع أو التصرف لا معقولاً وغير عادي وغير مفهوم كما ظهر أكثر فيها عدم توافقية المشاعر والأفكار والسلوك وكلما كانت ممتعة « كم من التفصيات التافهة أرى نفسي مضطراً للكشف عنها أمام الآخرين ، وفي آية تفصيات مثيرة ، وغير منتظمة وغالباً ما تكون صبيانية ومضحكة أجد نفسي مضطراً للدخول فيها وذلك من أجل أتباع خيط مبولي السرية ومن أجل عرض كيف أن كل أنطباع - الذي يترك أثراً في نفسي - في أندرجت فيه لأول مرة ^(٢) أن روسو أكثر من أي من سابقيه قد وصف بعمق أكبر جريان الوعي الإنساني والذي في نتيجته يستطيع الفرد في لحظة واحدة أن يعاني مشاعر متناقضة وبشكل مختلف أن يفكر في مادة واحدة . وهو يرى نفسه في الوقت ذاته مندفعاً ومكمجاً وحساساً وحالماً وعقلانياً وعاطفياً وبالتالي له تميزه تلك الحالة التي وصفها فيها بعده . دوستوفسكي في « الأبلة » « بالتفكير الأزدواجي » .

مات صديق ومنافس روسو كلود آنية « في اليوم التالي تحدثت عنه

(١) روسو . ج . ج . المؤلفات المختارة في ثلاثة مجلدات موسكو ١٩٦١ مجلد ٣ .
ص ١٥٦ .

(٢) روسو . ج . ج . المصدر السابق ص ٦٧٢ .

بحزن أكثر عمقاً ومصداقية مع والدته ، وفجأة وفي أثناء الحوار ظهرت لي فكرة وضيعة وتأفة وهي أنني سأرث حافظة ثيابه - وعلى وجه الخصوص - البزة السوداء الرائعة التي أنطليت إليها منذ زمن بعيد^(٣) أن روسو الأخلاقي يدرك بوضوح الفاصل بين الخير والشر ، لكن نفسه غالباً ما تتجاهل ذلك « عندما دخل واجبي وقلبي في صراع قلماً انتصر الأول ... أن أفعل ضد رغبتي كان ذلك دائئراً مستحيلاً »^(٤) .

أن الأبداع الروائي - السيكولوجي الأساسي « الاعترافات » روسو يكمن في أنه يصور « ذاته » من خلال تناقضاته ، وهو وحيد داخلياً ومتسلسلاً ونامياً ومن هنا ينبثق اهتمامه المفرط بالطفولة ومرحلة الشباب فهو أول من درس إدراكهم من الداخل . ويفضل ذلك فإن الكثير من الظواهر التي تبدو لمعاصري روسو مرعبة ومخجلة (السرقة الطفالية ، الكذب ، الاستمناء ... إلى ما شابه ذلك) فقد أصبحت مفهوماً أكثر وأصبح الموقف منها يتسم بصبر أكثر وكما أشار بدقة أ. موروا « أن تجد عند شخص ما ، خاصة إذا كان عظياً تلك الرغبات وأحياناً النزوات التي يصفها للقاريء والتي على أقل تقدير تنقله إلى الغوى فإنه مفعم بالثقة بذاته^(٥) .

أتهم روسو بسبب عرضه بشكل فاضح ميزات « الأنما » المخجلة مراراً وتكراراً بالوضاعة . غير أن روسو يضمخ من أهمية هذه الحقائق وعلى وجه الخصوص لأنه يدركها ويقيّمها في ضوء تلك المعايير الأخلاقية القاسية كما

(٣) روسو . ج. ج. المصدر السابق ص ٩٨٣ .

(٤) روسو . ج. ج. المصدر السابق ص ٦٢٢ .

(٥) موروا . أ. اللوحات الذاتية الأدبية . موسكو ١٩٧٠ ص ٦٣ .

فعل معاصره . أن التحدي الذي يحلنه للجميع - هو نتاج للتوتر الداخلي الذي لم يكن بمقدور روسو تجاوزه .

أن « أنا » مونتين تبقى مفتوحة ومتغيرة ، أنه إذ يقول أن كتابة هو الذي أوجده ، فإن الذي يرمي إليه هو ليس فقط النموذج الأوروبي الذي يرثه الجيل اللاحق ، بل « ذاته » الحقيقة التي تتبدل في نتيجة التحليل الذاتي . أن روسو ينظر إلى ذاته بشكل إستبطاني ولذلك فإنه يرى (أو يعتقد أنه يرى) العناصر الأولية ومصادر شخصيته بيد أن « أنا » ذاته الموجودة تمثل له كشيء ما جاهزاً ومطلقاً ومنغلقاً . فهي تظهر لكنها لا تتبدل . أن التمييز بالنسبة له يتحول إلى عزلة لا تنسى . (وهكذا فأننا وحيد على الأرض دون آخر أو قريب ، دون صديق - دون جليس مختلف إلا أنا وحدي)^(١) وحتى الثقة بالفارخ في عدم نهاية معرفة ذاته التي بها تستهل « الاعترافات » تتبدل بالاعتراف المز « أن المثيرات الصادقة والأولية الكامنة في أساس الكثير من تصرفاتي ، ليست واضحة بالنسبة لي . كيف تخيلت ذاتي لوقت طويل^(٢) . أن الإستبطانية المتورطة تتيح للفيلسوف التعبير بوضوح عن مشاعره الغامضة والمعذبة لكنها لا تقدم معرفة واضحة .

أن تصعيد الذاتية التي بدأها روسو أكملها الرومانسيون والتي صنعت مركزاً حقيقياً للأنانية المركزية والإستبطانية وكيف لا تكون موضع جدل وصفات وحدود وجوانب ما يسمى « بالشخصية الرومانسية » . التي تقوم على مبادئ التشريع الروماني للإنسان ترسم بشكل واضح على نحو

(١) روسو . ج . ج . المؤلفات المختارة في ثلاثة مجلدات مجلد . ٣ . ص ٥٧١ .

(٢) روسو ج . ج . المصدر السابق ص ٦٢٠ .

كاف^(٣).

- ١ - أن «أنا» الإنسانية هي شيء ما مستقل متميز في المجتمع والثقاف والقناعات والقيم وقصارى القول عن كل شيء.
- ٢ - أن الشخصية والمجتمع هما في حالة صراع دائم وتابت مع بعضها بعضاً فالمجتمع يتحقق ويسوي الفردية مدرجاً إليها في منظومة الإدوار والعلاقات المنكراة والظاهرة (الاغتراب) أن كل نجاح للفرد يعني إنزمامه هو شخصية ، وأما الشيء الذي يبدو فاشلاً فإنه ينقلب إلى ناجحاً .
- ٣ - يستطيع الفرد إنقاذ وحماية «الأنما» فقط من خلال مساندة الأغتراب بين العالم وبينه فعليه دائياً أن يهرب وبختيء عن الناس وبختيء لذاته إدواراً مضادة غير مفهومه للآخرين أن ذلك يمكن أن يتجسد في رحلات إلى أماكن بعيدة ، الحياة المنعزلة في الجبال أو الجزيرة المهجورة ، أن الرحلات الداخلية السيكولوجية - إلى الماضي أو في أعماق نفسه

(٣) حول نظرية الشخصية الرومانطية انظر : غيتزبورغ ل. ب. حول النثر السيكولوجي . ل. ١٩٧١ . / بيركونسكي . ن زى الرومانسية في ألمانيا . ل. ١٩٧٣ . / غايدننكوب ب. ب . مأساة الجمالية تجربة وصف آراء س. كيركفارد موسكو ١٩٧٠ / جيرموتسكي ف. م التبرق الديني في تاريخ الرومانسية موسكو ١٩١٩ / ميغرون ل. الرومانية والأخلاق موسكو . ١٩١٤ .

Huch. R. Die Romantic. Leipzig 1920 Bd. 1.2. jones. W. T. The Romontic Syndrome. Towards a NEW Methodin Culturd Onthropology and Hstory of Tdeas Jhe Hogue 1961 Romdnitism and Behavior.

Colombia. 1976

الذاتية . لكن ذلك يكون بالضرورة شيئاً صعباً وخطراً صعب المنال بالنسبة للآخرين .

٤ - وبما أن المكانية الحسية محددة ، فإن المكانية الداخلية الروحية والهروب إلى الذات تكتسب قيمة وجودية أكبر : « أتعرف ، أنني أحب كثيراً أن أتحدث إلى نفسي ، فقد وجدت أن أكثر الناس متنة من بين معارفي هو أنا »^(٤) كتب عن ذلك س . كيركىغارد .

٥ - أن الشخصية الرومانسية تقطس إلى الجسد البشري من خلال كافة خلجان الروح ، والقطنية والكشف الذاتي . أن فردية الحب العارم والشهوانية الداخلية والصادقة - هي جوانب ثابتة للرومانسية . وإنطلاقاً من القوانيين العامة للعالم المقرب و(أو) الصفات السيكولوجية العامة فإن حاجة الرومانسي إلى التبطن لا يمكن أن تُلبى : فهو يعيش دائمًا في حالة العزلة ، التي تفسر في الوقت ذاته كਮصيبة كبيرة وكحالة طبيعية لكل روح سامية .

٦ - ورغم أن « الأنا » الإنسانية - هي حقيقة سيكولوجية وروحية خاصة إلا أنها تعددية . فكل إنسان يجوي في داخله إمكانيات متعددة وعليه أن يقرر أي منها حقيقي « أن أغلب الناس مثل عوالم ليبيتس المكنته - كتب ف . شليفيل - فقط مرشحون متساوون للبقاء كم هو قليل عددهم ومن يعيش في واقع الأمر »^(١) .

أن صعوبات تحقيق الذات غالباً ما ترتبط بمعنى تعددية أوجه الشخصية « أن المجال الذي يسير فيه الإنسان أمامنا ، لا يجوي في ذاته

(٤) Kierkegaard. S. Eithor or. N.Y. 1959. V.1. P. 396

(١) Schlegel. f. jugendschriften Wien. 1888. Bd. 2. S.208

شيئاً ما غير مقبول ، ومن خلال هذا المجال يستطيع أن يبدو بشكل آخر تماماً ، وليس بحقوق قليلة بل كبيرة للبقاء وعند هوغمان كما عند مثيله من الرومانسيين فإنه يقدم لكل بطل بدلاً - فأحد البدلاء معلوم وهو لا ينسف معنى المجهول^(٢) .

أن تحقيق هذا البديل أو ذاك يرتبط ليس فقط بـ «الأنا» فالرومانسيون يشكرون ليس فقط ضد ظاهرة الاغتراب المجتمع التي تجعل الإنسان نكرة وتتجبره على التخلّي عن أكثر قواه قيمة لصالح الأقل قيمة . فهم يدخلون في نظرية الشخصية سلسلة كاملة من المجموعات : الروح والطبع ، والوجه والقناع (من هؤلاء ك . بريتانو ، ي . هوفمان) الإنسان و«بديله» (خياله) (آ . شاميسيو . ل . تيك) وهذا يجعل العالم الروماني في أعلى درجاته مأساوياً إضافة إلى أنه مسرحاً .

ومن هنا تنبثق بالنسبة للرومانسيين «البني المسبقة للنهازج الأدبية والمواضيع الجمالية في الحياة»^(٣) ومن البديهي أن بناء الحياة كمحاكاة لنهادج محددة لا يتحدد بأطر مرحلة تاريخية محددة . وقد أشار هرتزن في وقت مضى إلى اللامعقولة في «تأثير المتبادل للناس على الكتاب ، والكتاب على الناس ، فإن الكتاب يستخلص كل هذا المخزون من ذاك المجتمع الذي تظهر فيه ، ويعممه ويجعله أكثر حسية وحدة وفي نتيجتها تكون هناك تبادلية الواقع فالفنانون الحقيقيون يرسمون صورة هزلية للوحاتهم

(٢) بيركوفسكي ل . ي . الرومانسية في ألمانيا . ص ٤٥ .

(٣) غينزبورغ . ل . ي حول النثر السينكولوجي . ص ٢٧ . / لوغان . ي . م . بوبيطقيا السلوك الحياتي في الأدب الروسي في القرن ١٨ - أعمال حول نظم الإشارة - تارتو ١٩٧٧ . الأصدار ٨ . ص ٦٢ - ٨٩ .

المغتصبة ، أما الأبطال المشاركون فأئنهم يعيشون في ظل الأدب . وفي نهاية القرن الماضي فإن كل الألمان قد غضبوا قليلاً من فيرتر ، وأما الألمانيات - فإنهن ضد شارلوتا - وفي بداية القرن الحالي ، يتحول أنصار جامعات فيرتر إلى «قطاع طرق» وهم ليسوا حقيقيون ، بل كأبطال مسرحيات شيللير . أن الشباب الروس الذين وصلوا بعد عام ١٨٦٢ كان من أبطال رواية «ما العمل» مع قليل من الإضافات السوقية^(٤) . وبالنسبة للثقافة الرومانسية فإن مثل هذا الأبداع الحياتي شيءٌ مميز خاص رغم أن ذلك يتناقض مع مبدأ التوجّه نحو الفردية الذاتية .

أن برنامج البحث عن «الذات» الرومانسي مثله مثل «اللاعمل» البوذية والرواقية القديمة والزهد المسيحي والتكمالية في عصر النهضة وقد اعتبر نخبويًا ومحاجًأ ليس إلى الجماهير ، بل إلى الأبطال أن شريعة الشخصية الرومانسية كان مكتملاً وفي الوقت ذاته بداية تفسخ الفردية الأوروبيّة الجديدة . وفي المرحلة الأولى البطولية من تطور فلسفة الرومانسية قد أعلنت تحرير الشخصية الكامل .

أن «إنسان فاوست» يعلن بقوّة عن استقلاليته وأستعداده لتحمل المسؤولية ليس فقط لقاء أفعاله الخاصة ، بل لقاء مصائر العالم فهو واثق من أن :

يستحق الحياة والحرية
ذلك الذي صارع من أجل الحياة^(١)

(٤) هيرترن . ١ . يـ المؤلفات الكاملة في ثلاثة مجلدات موسكو ١٩٦٠ مجلد ٢ . الكتاب الأول ص ٣٣٧ .

(١) غوته : فاوست . موسكو ١٩٥٣ . ص ٥٥٤ (ترجمة بوريس باسترناك) .

غير أن المواجهة القاسية مع الواقع قد بنت له محدودية إمكاناته الذاتية مثيرة بذلك عدم رضى حاد بالذات وكذلك بالعالم المحيط :

أستيقظ صباحاً والرجمة تعترفي
وأكاد أبكي لأنني أعرف مسبقاً
إن اليوم سيمُر صامتاً نحو آمالٍ
التي لن يتحققها ...

إن الرب الذي يسكن في صدري
يؤثر فقط على وعيي
ولا يَحْيِي تأثيره على العالم الخارجي وسيرورة الأشياء
أشعر بالشلل من هذا التقص
لقد رفضت الحياة ، وانتظر الموت بملل^(٢) .

(٢) غوقة : المصدر السابق ص ٩٩.

الفصل الخامس

«أزمة الإنسان» والخيارات الاشتراكي

التحرر أم الأغتراب

ماذا يعني أن أحرر؟ فإذا حررت في الصحراء إنساناً لا يسعى إلى مكان ما ، ما الذي تساويه عندئذ حريرته؟ أن الحرية موجودة فقط بالنسبة لفرد ما ، يسعة إلى مكان ما ، أن تحرير إنسان في الصحراء يعني أن تثير لديه . العطش وتدله إلى الطريق المؤدية إلى البشر . عند ذلك فقط نكتسب أفعاله معنى .

١. دي . سان إكزوبيري

طرح التيار الإنساني البرجوازي تأكيداً حول القيمة الذاتية للفردية الإنسانية كبداية أبداعية للعالم ، ولكن بما أن الروابط بين الأفراد في ظروف الرأسالية تتخذ طابعاً تضادياً فإن عمومية الروابط الاجتماعية تبدو عملياً عمومية الاهتمام الإنساني . وهكذا ففي التناقض المباشر مع ثوابت قيمة عالم الأشياء تنمو عدم قيمة العالم الإنساني^(١) .

وقد أفترض الإنسانيون والرومانسيون أن تحرير الإنسان هو إطلاق قدراته الإبداعية . غير أن النشاط الحر «النشاط الذاتي» وإنتاج الحياة

(١) ماركس . ك . المؤلفات مجلد ٤٢ . ص ٨٧ - ٨٨ .

المادية « وقد أبتعدا بعضها عن بعض إلى حد أن الحياة المادية بشكل عام تبرز هنا كهدف أما إنتاج هذه الحياة المادية - وهو العمل (الذي يمثل الآن - كما نرى - الصيغة الوحيدة الممكنة للنشاط الذاتي) الذي يبرز كوسيلة »^(٢) وكلما صنع الإنسان قيمًا مادية كلما حدث بشكل مكثف أكثر « تطور هذا الغنى الحسي ضد الإنسان وعلى حسابه »^(٣) وهنا يبرز الموضوع المرعب للأغتراب وخضوع الإنسان لابداعاته وهذا الموضوع قد طرحت الرومانسيون الأوائل .

ولكن ماذا يمثل الأغتراب على وجه الخصوص ؟ .

أن كلمة *alienato* اللاتينية كانت ذات ثلاثة معانٍ : في المجال القانوني : نقل الحقوق أو الملكية ، وفي المجال الاجتماعي : الابتعاد وهروب وإنزال الفرد عن الآخرين وعن بلده أو آهته . وفي المجال الطبي النفسي : أضطراب الوظائف العقلية ، مرض نفسي ، وفي الأدبيات الفلسفية الألمانية في بداية القرن التاسع عشر أصبحت كلمة *Entfremdung* ذات معانٍ متعددة .

لقد تميز تطور هذا المفهوم عند كارل ماركس . ففي مؤلفاته الأولى ينظر إلى الأغتراب على أنه ظاهرة الإنتاج الروحي وأغتراب الجوهر الإنساني في الوعي الديني . وفي أعمال ١٨٤٢ - ١٨٤٣ تنتقل هذه الأشكالية إلى المجال السياسي وأصبح الاهتمام يتركز على كيفية حددت أن تصبح المؤسسات السياسية التي أوجدها الأفراد أكثر قوة من الناس ذاتهم أي بمعنى على مسائل الدولة والبيروقراطية في « المخطوطات الاقتصادية

(٢) ماركس . ك . المؤلفات فيورباخ : تضاد الاتجاهات المثلية ص ٩٣ .

(٣) ماركس . ك . المؤلفات مجلد ٤٩ . ص ٩٢ .

الفلسفية ١٨٤٤ » يلح ماركس في عمق الأشكالية خرجاً ظاهرة الأغتراب وأغتراب الإنساني الذاتي من علاقة العامل بعمله . وبما أن العمل بالنسبة للعامل هو فقط وسيلة لاستمرارية معيشته ، فإن دافع النشاط العملي لا ينبع بصلة إلى المضمون الموضوعي ، أن وسائل أو إنتاج العمل لا يعودان للعامل وهذا يعني هو ذاته لا يكون في عملية العمل ملكاً لذاته ، بل لغيره أن الآخر المباشر لذلك هو أن العامل يُغرب عن نتاج عمله وعن نشاطه الحياني وعن جوهره النوعي - يعتبر إغتراب الإنسان عن أخيه الإنسان ، وأخيراً في « الأيديولوجيات الألمانية » وأعمال متأخرة ومن ضمنها « رأس المال » نجد أن علاقة العامل الذاتية تجاه العمل تخرج من العمليات الاجتماعية الموضوعية وترتبط بوجود الملكية الخاصة والتقطيع الاجتماعي للعمل . وهنا يميز كارل ماركس بين *Vergegenstandlichung* و *Verdinglichung, Versachlichung* (Verdinglichung) كشكل خاص للمحسوسية حيث يفقد الإنسان صفة الموضوع ، ويهبط إلى حالة الشيء وتتحدد أيضاً الحقيقة الاجتماعية للأغتراب (مثل ذلك : أغتراب العامل عن ملكيته ، وعن السيطرة على وسائل الإنتاج) والوظائف الأيديولوجية التي تولدها (الاشيائة السلعية ، الأيديولوجية المشوهة ... إلخ)^(١) .

يستخدم مفهوم الأغتراب على نطاق واسع في الأدبيات الاجتماعية

(١) للاستزادة حول مضمون الأغتراب انظر : اویزمان . ت ی تکوین فلسفه المارکسیہ موسکو ۱۹۷۴ . لاین . ن ی مارکس الشاب موسکو ۱۹۷۶ .

- الفلسفية والعلمية - التخصصية وفي الجمعية الدولية السيوسيولوجية هناك لجنة بحث خاصة لدراسة الاغتراب غير أن تحويل المقوله الفلسفية إلى مصطلح عمل للبحث السيوسيولوجي يتطلب تدقيقاً أكثر لهذه الظاهرة وتمييز ما يرتبط بها من أشكاليات :

١ - ما هو موضوع الاغتراب ؟ من يُغَرِّب أو عن أي شيء يُغَرِّب شيء ما ؟ هل يدور الحديث حول شخصية محددة أو طبقة اجتماعية أو إنسانية بشكل عام ؟

٢ - ما هو هدف الاغتراب ؟ مالذي يُغَرِّب أم عن ماذا يُغَرِّب المدف ؟ أن ذلك يمكن أن يكون العمل ، السلطة ، المعايير الاجتماعية والقيم وفكرة النشاط الذاتي .

٣ - هل يَمْيِزُ الاغتراب الحالة الموضوعية للأشياء أو المعاناة والمشاعر الذاتية ؟

٤ - هل يَمْيِزُ الاغتراب عملية أو حالة ما ؟ ففي الحالة الأولى يفترض الاغتراب التمكن الأولى من صفة أو إمكانية معينين كانوا قد فقدا ومهماً الباحث هي تبيان مقى وكيف حدث مثل هذا فقدان وفي الحالة الثانية يصف مصطلح « الاغتراب » حالة الأشياء الراهنة دون الإشارة إلى منشأها .

٥ - من أو مالذي يُسَبِّبُ الاغتراب ؟

هل أن الموضوع يتغير عن علاقات ومعايير وقيم معينة أو على العكس إلى هذه العلاقات أو الأشياء هي التي تتغير عن الموضوع ؟ في الحالة الأولى تخضع للتفسير وقبل كل شيء صيغ وعلاقات الموضوع من

الظواهر المواكبة ، وفي الثانية - هي العمليات الاجتماعية الموضوعية .

٦- ما هي المقدمات الأكثر عمومية للأغتراب ؟ وما هو الدور الذي تلعبه شروط الوجود الإنساني في ظهوره كما هو ، مثل الشروط الاجتماعية المحددة (الملكية الخاصة ، والتقسيم الاجتماعي للعمل) والعوامل الفردية السيكولوجية .

٧- ما هي إمكانيات وطرق التخلص من الأغتراب ؟

في الأدبيات الفلسفية السيوسيولوجية التي تطرق إلى إشكالية الأغتراب يُولى انتباه كبير للعمليات الاجتماعية الكبيرة : أغتراب نشاط الإنسان ذاته ، يخرج من عملية العمل متخماً وغريباً ، أغتراب شروط ومتطلبات العمل عن عمله ، إغترابية المؤسسات الاجتماعية ومعايير المجتمع البرجوازي عن العمال (البروقراطية) وأغتراب الأيديولوجيا عن الحياة : وفيها يتعلق بالموضوع الذي بصدده . أن الجانب الذاتي للمشكلة ليس أقل أهمية ، أي كيف يدرك الفرد يعاني هذه العمليات الاجتماعية ، وقد أبرز عالم الاجتماع م . سيمان ستة مآذن اجتماعية - سيكولوجية للأغتراب : العجز : الأحساس بعدم القدرة على ضبط الحدث ، الجهالة : عدم فهم وعدم إدراك الأفعال الاجتماعية والشخصية . والحقيقة المعيارية ضرورة الإسراع لبلوغ الأهداف نحو الوسائل غير المشروعة اجتماعياً . الابعد الثقافي ، رفض قيم سائدة في المجتمع أو في مجموعة اجتماعية معنية . الابتعاد الذاتي : المشاركة في الأفعال التي لا توفر الرضى وتدرك كضرورة خارجية ، العزلة الاجتماعية الشعور برفض وعدم قبول الآخرين^(١) .

Seeman. M. *Empirical Alienation Studies. An. Overview.* In. Geyer. (١)
R. f. Schweizer. D. R. (eds) *Theories of Alienation.* Leiden. 1976. p. 268

أن الأبحاث التجريبية لعلماء الاجتماع القريين تبين أنه في مجال العمل على وجه الخصوص فإن الناس غالباً ما يعانون من شعور العجز والجهالة والاغتراب الذاتي . أن الإحباط وعدم تلبية الحاجة يمكنان في أنه لكي يكون العمل ممتعاً وموفرًا إمكانات أكبر لإظهار الاستقلالية وتؤثر سلباً سواء على أخلاق العمل وإنتاجيته أو مع الأحساس الذاتي - النفسي واحترام الذات العالم لدى العمال .

هناك معطيات هامة تم التوصل إليها نتيجة الإبحاث التي أجراها على مدى سنوات طويلة م . كون ومساعدوه^(٢) . ففي عام ١٩٦٤ أجرى العلماء استفتاء على ٣١٠٠ أمريكيّاً يعملون في مجالات مختلفة (مسؤولون كبار ، اختصاصيون ، مدراء ، مستثمرون متوسطون ، موظفون تقنيون وعمال ذوي كفاءة عالية وكفاءة متوسطة وكفاءة مندنية) وبعد مرور عشرة سنوات في عام ١٩٧٤ أجري مجدداً استقصاء رأى لدى ٦٨٧ و ٦٩ من زوجاتهم العاملات وكانت المهمة تكمن في تبيان كيف يؤثر الانتهاء الاجتماعي الطبيعي وشروط العمل المحددة على التوجهات القيمية ووظيفته الشخصية اليكولوجية . أن الحالة الاجتماعية للفرد ، ودرجة ثقافته ومكانته في التسلسل الهرمي في المؤسسة وطبيعة العمل المنفذ (درجة تعقيد مضمونه ، الاستقلالية والمسؤولية وطبيعة الرقابة الخارجية - هل يعتبر دائمًا أو أنه يضيّط من خلال نتائج العمل ، وجدة روتينية بعض العمليات الإنتاجية ... إلخ) وكذلك عوامل موضوعية أخرى تقابل إحصائيات مع التوجهات القيمية للخاضعين للتجربة ، ومرتبة عملياتها العقلية ،

*Khon. M. L. Schooler. C. Work and personality. An Inquiry into (٢)
Impact. of stratification. Norwood 1983*

واحترام الذات أو الحالة الأنفعالية . . . إلى ما شابه ذلك وبما أن الناس ذاتهم قد خضعوا للأختبار مرتين بفواصل زمني مدته عشر سنوات ، فقد استطاع العلماء تثبيت التبدلات الهامة التي تحدث في حالات وصيغ ونفس المفحوصين خلال عشر سنوات من خلال سعيهم لإظهار ليس فقط الروابط للإحصائية ، بل الروابط السببية-التنجيجية .

لقد بيّنت هذه الأبحاث أنه يوجد إرتباط وثيق بين طبيعة العمل من جهة ، وبين التوجهات القيمية والعمليات العقلية ووعي ذات الشخصية من جهة أخرى . والناس يثمنون الاستقلالية وقدراتهم على إتخاذ القرارات المناسبة ويفظرون بذلك في نوایاهم تجاه المجتمع وتجاه ذاتهم وأطفالهم . أن شروط العمل تعدد أيضاً هامة : أن العمل الأكثر تعقيداً وأستقلالية يسهم في تطوير التفكير الأكثر مرونة والموقف المستقل من الذات والمجتمع ، وعلى العكس فإن العمل الروتيني الذي يحد من إستقلالية العامل . يجعل من تفكيره أحادي الجانب الشيء الذي يقود إلى تشكيل موقف محافظ تجاه الذات والمجتمع أن الإنسان - الذي يُعد نشاطه مستقلًا نسبياً - متحرر من الهيمنة الخارجية البسيطة ، يدرك بشكل أفضل ويعي المعنى الداخلي ، والقيمة الإنسانية لعمله وعلى العكس فإن الرقابة الخارجية الدقيقة جداً تثير عند العامل الشعور بالعجز الذاتي الذي يُقدر أستقرائيًا على جمل العالم الاجتماعي وأحياناً يسبب أضطرابات عصبية نفسية .

أن هذه العوامل تنعكس على سيكولوجية الشخصية (بعض النظر عما يعتبر الفرد - عملاً ، موظفاً أم مهندساً) وكلما كانت إمكانية إظهار الفرد للمبادرة في العمل ، كلما كان ميلاً أكثر في مجالات أخرى للنشاط الحيادي للتوجه نحو السلطوية الخارجية ، أو اعتبار العالم المحيط معادياً ومهدداً

وكلما كانت أحتمالات ظهور الأضطرابات الانفعالية المختلفة لديه .
أن الصفات التي تكون في العمل تظهر أحياناً في أوقات فراغهم (فالناس المشغلون في أعمال أكثر تعقيداً وأستقلالية يتميزون بأن وقت فراغهم يكون أكثر أبداعية وتجريداً) وكذلك في الحياة الأسرية (أن الذين يتمتعون بالاستقلالية في عملهم وكذلك ببرونة سيكولوجية يقدرون أكثر الاستقلالية في أطفالهم ويربونهم على هذا السحر) وهناك أيضاً التغذية الراجعة : التعقيد المعرفي والمرونة ، والتغذية الراجعة ترفع من مستوى مطاليب الفرد تجاه مضمون وشروط العمل .

ومن المفيد الإشارة إلى أن قبل هذه الرابطة قد اكتشفت عند التلاميذ : أن نشاط المدرس الغني المضمون والمستقل يتناسب مع الحيوية العقلية للمتعلمين - وبكلمات أخرى - أن التحصيل الدراسي هو أيضاً

عمل :

أن نتائج هذه الأبحاث السيسيولوجية المحددة لا تشتمل على شيء ما غير متوقع للعلم الذي ينظر إلى النشاط العملي على أنه مجال هام لتطور الشخصية لكنه يؤكد على تبعيته المبدئية للظروف الاجتماعية الاقتصادية لقد أظهر البحث الذي قامت به مجموعة من السيسيولوجيين السوفيت تحت إشراف يادوف حول التوجهات القيمية وسلوك الشخصية في مجالات العمل ووقت الفراغ (التعقيد في المضمون وإستقلالية النشاط العملي لمجموعة من المهندسين ، وقد قورنت بالفعالية والإبداع في وقت فراغهم) أن هذا البحث قد أظهر وجود مجموعة كاملة من التبعيات المتشابهة التي تفسر كفروقات في الأسلوب بين الأفراد .

أن السيسيولوجيين الغربيين لا يأخذون بالحسبان أن اغتراب العمل

في الرأسمالية مرتبط ليس فقط بشروط العمل مباشرة فحسب ، أن كون الذي يُعرف (بـان الشروط الأساسية للعمل تكمن في البنى الاجتماعية والاقتصادية الأكثر عمومية) لا يتحدث عن أنه هل يمكن تحديد العمل في إطار المؤسسة الرأسمالية أن القول ، أن العوامل الاجتماعية الكبيرة تلعب دوراً حاسماً في اغتراب العمل ، قد أكدته مسبقاً ماركس بشكل مقنع مقدماً تحليلياً عميقاً لبنية النشاط العملي ومنابع الاغتراب التي ترتبط بغياب السيطرة - لدى العامل - على متوجات عمله ، وعلى عملية العمل ذاتها . أن العوامل المشار إليها - التي تلعب دوراً هاماً - تتبدل في مختلف مراحل تطور الرأسمالية . ولنأخذ على سبيل المثال مفهوم الاستقلالية .

أن المالك الخاص التقليدي قد أرتبط على الغالب بفوضوية السوق وعدة من العوامل التي لا تخضع للسيطرة بشكل أقوى من الموظف في التعاونية الرأسمالية الحديثة . ولكن أحسن بنفسه موضوعياً أنه متى تتجه مستقبل وهو يخطط ويحدد نشاطه ويقوم نجاحه وفق المترجح الموجود أن رأسالية الدولة الإحتكارية الحديثة تُعدّ تعاونية . أن الموظف - حتى من منصب عال - هو فقط « برغي » في الآلة البيروقراطية . أن معيار تقويم نشاطه ، وبالتالي فإن التقويم الذاتي في هذا الدور - يُعدّ ليس ما قد تم فعله بالفعل ، بل ذلك وهو كيف يبدو نشاطه في عيون الإدارة . أن الشفاط الموجه ليس إلى النتيجة الحقيقة ، بل إلى الإنطباع الذي يحدّثه يتحول بالضرورة من نشاط حسي إلى صوري مولداً أسلوباً خاصاً للتفكير .

أن الجهاز البيروقراطي يضخم من إمكاناته الحقيقة من جهة ، بينما يُعد العالم بالنسبة للبيروقراطي هدفاً لنشاطه ، ومن جهة أخرى أن المبدأ الذي يمكن في أساس وظيفته (وهو الخضوع الأعمى والإيمان بسلطة

وآلية الأفعال الشكلية المصاغة بشكل قوي والمبادئ الجاهزة والتفكير والتقاليد . أن خرق التغذية الراجعة بين حلقات التسلسل المترمي الوظيفي يجعله عملياً قليل الفاعلية . أن المرجعية العليا تتجه - في سبيل معلومات حول واقع الأمور في مجال ما - إلى الموظف المسؤول عنها . ولكن بالنسبة له «أن الإشكالية تحصر في أن هل كل شيء في حالة جيدو في مجاله ، هي إشكالية حول هل يقود بشكل جيد مجاله) وهو لا يشكك في ذلك وهو أحياناً - على أية حال لا يعترف بذلك ، وإنطلاقاً من ذلك فهو جهة سيجد الحالة ليست هزيلة غلى ذلك الحد ومن جهة أخرى حتى إذا وجدتها هزيلة فإنه سيبحث عن أسباب ذلك خارج مجال القيادة - أحياناً ما يكون ذلك في ظواهر الطبيعة التي لا ترتبط بإدارة الإنسان وأحياناً المصادرات التي لا ترتبط بأحد^(١) .

وفي النتيجة «تحول مهام الدولة إلى مهام مؤسساتية أو على العكس ... تعتمد الدوائر العليا على الدوائر الدنيا في كل شيء وفيها يتعلق بمعروفة الملكية الخاصة : فإن الدوائر الدنيا تثق بالعليا في كل شيء ... وفيها يتعلق بفرد بيروقراطي واحد فإن الحكومي يتحول إلى هدفه الخاص ، في سعيه وراء المراتب وضع الموقع الوظيفي »^(٢) وفيها يتعلق بموضوعنا فإن هذا يعني أن الإنسان الذي لا يتسمى إلى سلم وظيفي معين يشعر بنفسه وكأنه صغير وعجز وجهاً لوجه أمام الآلة البيروقراطية البرجوازية المهمة الضخمة المضبوطة بدقة . وبما أن هذه الآلة تعمل عملياً بلا فائدة فإن العالم الاجتماعي والمشاركة لذاتية تبدو فيه غير واضحة ونافهة

(١) ماركس . ك . المؤلفات مجلد ١ . ص ٢٠١ - ٢٠٢ .

(٢) ماركس . ك . المؤلفات مجلد ١ . ص ٢٧١ - ٢٧٢ .

أن هذه الحالة النفسية قد وصفها شكل جيد فـ . كافكا لا يمكن أن يكون هنا حديث عن أية استقلالية حقيقة ترتبط بها فكرة الكينونة الفردية ، وأما فيما يتعلق بالموظفين أنفسهم فأنهم وحسب الملاحظة الدقيقة لعالم الاجتماع الأمريكي بـ . بلاو « منشغلون لدرجة كبيرة في الاستخدام الدقيق جداً للقواعد التفصيلية ، الشيء الذي يفقد التصور حول أهداف أفعالهم ذاتها)^(١) فهذا يعكس أيضاً على صفاتهم النفسية كتب العالم لـ . وارنر ملخصاً بحثه لكتاب موظفي الحكومة الأمريكية قائلاً : رغم أن المدير الفيدرالي قادر بشكل تام على أن يكون مبادراً للفعل إلا أنه ميال أكثر للاستجابة للحالة من أن يضعها هو وخاصة حين يواجه مهمة تتطلب فعلًا فردياً في الحالات حيث يعمل هو في صلة وثيقة مع الآخرين فهو يشعر براحة ويظهر بحرية أكثر المبادرة ويشكل عام يتفاعل أكثر بحيث يصبح هدفها للفعل)^(٢) .

أن جعل المجتمع البرجوازي بيروقراطياً بسبب غم معدل التزمر واللافدية في مختلف مناحي الحياة الاجتماعية وهذا يعكس في أزمة الأشكال التقليدية للفردية البرجوازية وفي مفهوم الذات بعينه ، وبما أن الجوانب الاجتماعية والسياسية والايديولوجية لهذه العملية قد ألقى عليها

. Blao. P.M. Bureacracy in the Modern Society. N.Y. 1956, p. 15. (١)

Warner. W.L. et. al. The American federal Executive Study of the (٢)
Social and personal characteristics of the civilian and
Military Leaders of the U.S federal Goverment. NewHaven
London 1963. p. 195

الضوء كثيراً في الأدبيات السوفيتية ، فإنه من المقيد الوقوف على جانب واحد هذه العملية - إثبات نظرية « الذات » الإحادية : أي معنى التصور حول « الأنماط » المسيطرة شبه الإلهية والوحيدة .

إنها «الأننا» شبه الإلهية

قالت سمكة صغيرة ملكرة البحر : «أني أسمع دانها عن البحر ، لكن ما هو البحر ، أين هو - لا أعرف ». أجبت ملكرة البحر «أنت تعيشين وتتحركين وتسكين في البحر ، فالبحر من حولك وفيك ، فأنت ولدك البحر وهو سيتلعك بعد الموت . أن البحر هو حياتك .
أسطورة شرقية

أن تطور قانون الشخصية الأوروبي الجديد يمكن تناوله بشكل جيد من خلال تاريخ الرواية^(١) ذي المراحل المتعددة . أن فكرة تأكيد «الأننا» المستقلة القوية هي الشيء المميز في ذلك . ففي رواية الرحلات فإن البطل منحصر كلياً في أفعاله أن مساحة شخصية تقاس بمساحة أعماله . وفي رواية المعاناة فإن الميزة الأساسية للبطل تصبح محافظته على صفاته الأولية

(١) انظر : باختين م . م علم الإبداع اللفظي . ص ١٨٨ - ١٩٨ .

و ثبات تماثليته . أن رواية السيرة تفرد الطريق الحياتية للبطل رغم أن عالمه الداخلي يبقى كما في السابق غير متغير . وفي الرواية التربوية (القرن الثامن عشر وبداية التاسع عشر) تتم لأول مرة متابعة نشوء شخصية البطل ، وإن أحداث حياته تبرز هنا كما يدركها البطل ويلقي الضوء عليها من منظور التأثير الذي يديه عالمه الداخلي أن الوصف الخارجي أصبح يكتمل بالداخلي من خلال أعداد الرواية السيكلولوجية في القرن التاسع عشر . وإذا ترجمنا ذلك إلى لغة علم النفس فإن ذلك يعني ، أنه في البداية قد وضعت تماثلية البطل ومن ثم الأنما الفاعلة الوجودية ، ومن ثم تكوين طبعه وأخيراً وعيه الذاتي ، و « الأنما » الاشتراطية . غير أن تبدل المنظور قد عنى ظهور عمليات جديدة .

وبالنسبة للرواية السيكلولوجية فإن وجود الشخصية المستقلة والواعية هو شيء بديهي . وتتنوع الواقعية في القرن التاسع عشر وقبل كل شيء إلى تفسير الإنسان التاريخي الاجتماعي (وبالطبع عبر الوسائل الفنية) الشيء الذي يتاسب مع الفكرة العامة للقدرية ، ولكن مالعمل مع عدم تطابق التصرفات والدوافع حين ينفذ التصرف الخير إنطلاقاً من المثيرات الثابتة أو على العكس ؟ أن موضوع البحث هنا يصبح ليس العمل ، بل من يقوم به ، الذي تعتبر فرديته السيكلولوجية أهم من تلك الحالة التي تظهر فيها . وتطرح في المقام الأول البداية الذاتية ، أما الموضوع ذاته فإنه يبرز ليس فقط ككلية واحدة ، وبلا بنية ، بل كونه معقداً ومتعدد الجوانب ومتعدد المقاييس . وهنا تظهر العديد من الأشكاليات الجديدة : كيف يتسع سلوك الشخصية بارتباطها بالظروف المتغيرة ، وما هي القوانين الداخلية للتطور الداخلي وكيف يدرك ويقييم البطل ذاته ؟ كتب باختين في هذا الصدد يقول

(أن الشيء المهام بالنسبة لدسوسيوفسكي ليس ما يعني البطل في العالم ، بل ماذا يعني العالم بالنسبة للبطل ماذا يعتبر هو نفسه لذاته . . . وبالنتيجة فإن تلك العناصر التي يتكون فيها نموذج البطل لا تكون في صفات الواقع - أي البطل ذاته ومحبيه الحياتي - بل معنى هذه الصفات بالنسبة له ذاته ولوعيه الذاتي^(١) .

وهكذا فإن التفسير يكتمل ، وأحياناً يستبدل بالفهم . غير أن الانعكاسية هي ذات معانٍ متعددة ، ولا يمكن أن تنقل بأسلوب واحد أن البحث الفني في الانعكاسية ووعي الذات يُنسقا فكراً وحدة «الأنما» الانطولوجية وكبديل لها هناك «سبيل الوعي» (وقد نادى به م . بروست ، ج . جوس) وأن جزءاً صغيراً منها فقط ينبع للتفكير المنظم والتفسير . أن «سيادة «الأنما»» تختفي وتتصهر من جهة في الانعكاسية المتعددة المراحل ، ومن جهة أخرى في الأدوار والأقنعة التي لا حصر لها .

ويبيّن الباحث الأدي ف . دنبروف بشكل واضح هذا التطور على مثال إبداع م . بروست . أن سيميكولوجية الرواية الواقعية في القرن التاسع عشر «قد إتبع أشتراطية الشخصية ، مفسرة بذلك تتقلّل الظروف والأهداف والاهتمامات الحقيقية إلى لغة الدوفع ولمعاناة الروحية ، من خلال الوقوف على محطة نقدية لتكوين الفردية . لقد كان هذا تحول إلى وجهة النظر الذاتية من الموضوعية^(٢) .

وعلى العكس فإن التوجه السيميكولوجي لدى بروست ، بما أن القضية

(١) باختين . م . م إشكاليات البويطقا لدى دسوسيوفسكي موسكو ١٩٧٤ . ص ٥٤ - ٥٥ .

(٢) دنبروف . ف . فكرة الزمن وأشكال الزمن . لينغراد ١٠٨٠ ص ٣٨٩ .

تعلق بالبطل الأساسي « من تحول الرأي من وجهة نظر موضوعية إلى ذاتية . أن بداية العالم توجد هنا : توجد في واقعة الذاتية وفي واقعة وعي الذات كمصدر للحياة . ومن هنا نهر الحياة وهنا قمتها) أن السعي نحو الكشف عن نموذج البطل (من الداخل) يستثنى التحليل والتفسير ، بيد أنه خلال ذلك « تتجرا الشخصية إلى أجزاء صغيرة وينصره الموضوع بالزواج وتفقد الفردية تحديدها ، من خلال إنصهارها في سيل الحالات المتنوعة »^(٣) .

أن إنشطار الشخصية و« سيادة الأنما» الخاصة بها من الجانب « الخارجي » فقط للسلوك يظهر في جدلية « أنا » والقناع وهذا الشيء رائع في فن القرن العشرين . أن نقطة الإنطلاق هنا - هي الفرق الكامل والمطلق - فالقناع هو ليس « أنا » هو شيء ما لا يتصل به ، فالقناع يرتدونه من أجل الاحتجاب واكتساب الغموض ونسب الشيء القريب إلى الذات وإلى الأصل . أن القناع يحرر من التصورات المتعلقة بالسمعة والاشتراطات الاجتماعية وواجب التناسب مع آمال المحظيين . أن حفل التنكر - هو الحرية ، والتسليمة ، والتلقائية . ومن المفترض أنه من السهل نزع القناع وارتدائه ، وعندما ينزع المرء قناعه فإنه يعود إلى « الأنما الحقيقة » ولكن هل الأمر كذلك ؟ .

أن القناع ليس فقط قطعة ورقية ملونة ، بل نموذج السلوك الذي لا يمكن أن يكون حيادياً فيها يتعلق بـ « الأنما » لأن الإنسان يختار القناع ليس بملء حريته . أن القناع يغوض عما ينقص الشخصية حسب تقويمها وعلى ما يبذلو ما هو بحاجة إليه . ولا يضطر الإنسان الذي يجب العناية

(٣) دنيروف . ف . فكرة الزمن وأشكال الزمن لينفراد ١٠٨٠ ص ٣٩٠ - ٤٠٢ .

« لإظهار عنایته » وليس مطلوباً من العبد الخاضع أن يصور خنوعه ، وكذلك بالنسبة للفرح أن يرتدي قناع الفرح . أن تميز « الأنا الحقيقة » على وجه المخصوص - كما أتصوره - والقناع يشير الحديث عنها كما الحديث عن شيء خارجي وغير محمد غير أن الفاصل بين الداخلي والخارجي يكون نسبياً . أن الأسلوب « المفروض » للسلوك يتعزز نتيجة للتكرار ويصبح مألفاً . فأحد أبطال مسرحيات مارسيل مارسوإ إيمائية يبدل البطل - أمام المشاهدين - الأقنعة بسرعة فاقتة . فهو مسرور . ولكن فجأة تصبح الملهأة مأساة : فالقناع قد التصق بالوجه . فأصبح يصرخ ويدل جهوداً كبيرة لكن كل ذلك ذهب هباءً ، فالقناع لا يتزع فقد حل محل الوجه وأصبح وجهه الجديد . هل ذلك ضرب من المصادفة ؟ أم ان الفرد وهو شخص يعتبر - رغم أنه إلى ذلك الوقت لم يدرك ذاته - أن القناع هو جانب من شخصيته ؟ .

أن هذه الأشكالية تناولها بشكل عميق الكاتب الياباني كوبو آبي في رواية « الوجه الآخر » فالعالم ، الذي شوهرت وجهه النار لم يستطع تحمل العاهة التي تغريه عن المحيطين به - يضع لنفسه قناعاً يصعب تمييزه عن الوجه الإنساني الطبيعي . فقد أعتقد أن القناع ينحه الحرية . والقناع - مثله مثل الملابس - يخفف من الفروقات الفردية و يجعل العلاقات المتبادلة بين الناس أكثر عمومية ويساطة . أن القناع الذي يخفى شكل الوجه - يمنح الأحساس بالحرية من الوجه الحقيقي وفي الوقت ذاته من الروابط الروحية التي تربطه بالآخرين .

غير أن الحرية التي يقدمها القناع تبدو كاذبة . وكما في إيمائية مارسو يصبح أكثر متصلباً . وهذا القناع - كأحد وسائل الدفاع ضد العالم

الخارجي - يصبح سجناً لا يخرج منه . أن القناع يفرغ على البطل نمذج الأفعال وأسلوب تفكيره . وأن شخصيته تتضخم . أن التعامل مع أقرب الناس - الزوجة . لم يصبح فقط لطيفاً ، بل أصبح مستحيلاً . أن البطل يرى - وهو مرعوب - في القناع تلك الصفات التي لا يتميز بها «الآنا الحقيقة» لكنه من الصعب تغيير شيء ، معزيز نفسه بأن فقدان الوجه ليست مأساته الشخصية ، بل على الأكثر «قدر الناس المعاصرین العام» وأخيراً تبرز الرؤية الأخيرة : يدرك البطل أن القناع هو وجهه الحقيقي «أني بصدق صنع قناع ولكني في الواقع لم أصنع أي قناع . إنه وجهي الحقيقي وأن الشيء الذي أعتبرته وجهها حقيقياً هل في الواقع قناع^(١) . أن الشيء المميز هنا هو أن القرار لم يقرروا شيئاً عنه «الآنا الحقيقة» للبطل وهو ذاته لا يعرف شيئاً . لقد إنصرف ذلك في مكان ما في الانعكاسية الذاتية المتعددة المراحل . «أن الشيء الذي يبقى جامداً في الخزانة - تقول له زوجته - ليس قناعاً ، بل أنت ذاتك ... ففي البداية أردت وبواسطة القناع إعادة نفسه ، ولكن منذ تلك اللحظة أصبحت تنظر إليها كقبعة الإضفاء لكي تهرب من ذاتك . ولذلك فإنه أصبح ليس قناعاً بل وجهه الحقيقي الآخر»^(٢) «أن ما أنت بحاجة إليه هو ليس أنا ، بل المرأة : أن أي شخص آخر يعتبر بالنسبة لك ليس أكثر من مرآة تعكس فيها صورتك وأنا لا أريد العودة إلى صحراء المرأة هذه»^(٣) أن المروب من الناس يعني فقدان الذات : ان ذاك الذي يُعد بالنسبة للآخرين مجرد مرآة يغامر (إلا

(١) كوبو آبي . مرآة في الرمال الوجه الآخر . موسكو ١٩٦٩ ص ٣٤٥ .

(٢) كوبو آبي . مرآة في الرمال الوجه الآخر . موسكو ١٩٦٩ ص ٣٥٣ - ٣٥٤ .

(٣) كوبو آبي . المصدر السابق ص ٣٥٤ .

يرى فيها إنعكاس صورته الذاتية (هذا ما حدث بالضبط مع إبرازم سبيكر في إحدى روايات هوفمان) .

أن رمزية كوي آبي متعددة المعان « فالقناع » هو في الوقت ذاته رمز التكيف مع العالم ورمز القوى الغريبة المهمة التي تفرض على الشخصية قوانينها . أن فقدان البطل لوجهه الذاتي يسبق زمنياً صنع القناع الذي ينبغي له تعويض هذه الخسارة . غير أن الوجه الأول « الطبيعي » قد قدم للبطل مسبقاً بينما صنع هو بنفسه لنفسه القناع مجسداً فيه بشكل لا إرادى صفات « الأنا الحقيقة » وفي هذه الحالة إلا يتبع تاريخ العلاقات المشتركة بين البطل والقناع عملية المعرفة الذاتية - مع التضاحية بالتحرر الصعب من الأوهام على حسابه الخاص ؟ ولكن لماذا يصبح وجهه الحقيقي « آخرأ » ؟ وهل ينبغي رؤيته مصيبة فردية في ذلك (وقد يكون ذنب) لبطل الرواية أو هكذا هي القانونية العامة ؟ .

أن الشيء المميز هنا هو أنه في التناقض ما بين القناع و « الأنا الحقيقة » يخرج القناع الذي يعمق عادة القوة السلبية - متصرأ . لماذا ؟ من منظور علم الاجتماع أن هذه المشكلة تعكس الصراع بين مختلف التوجهات القيمية : « أن « الأنا » تجسد المبادئ الأخلاقية والقيم المختلفة وغيرها التي إدراكها الفرد سابقاً . أن القناع - هو مطلب حالة حقيقة اجتماعية تغير الفرد على التكيف . غير أن القناع أقوى من « الأنا » ليس فقط لأن فيه عدة من الأوامر الاجتماعية . أن هذه الأوامر تتواجد بشكل غير منظور فيـ « أنا » ، ومن المنظور السيكولوجي فإن قوة الأنا في إنها تغنى سلوك حقيقي (أنها تعبيرية يعبر عنها في الفعل في العلاقات من الناس الآخرين ، وهنا تكمن الفكرة في أنها دائمـاً (حقيقة) في حين أنـ

الفرد يعتبر «الأنما الحقيقة» لذاته قد تكون وهمية . أن انتصار القناع على «الأنما» والذي يلقي الفرد الذنب هنا على المجتمع يبدو عند التدقيق إنتصاراً لسلوكه الحقيقي على سلوكه الوهمي المبتدع . أن القناع هو آلية تكيفية تسهل للمرء تكيفه مع حالة أو موقع معينين . أن معرفة الذات ليست متخلفة عن التطبيق ، ففي البداية لا تقربداية (بالأنما الذاتية) كجزء منها . غير أنه إذا كان نموذجاً للسلوك يرمز إليه القناع فإن الشخصية لا يمكن أن تحيط عن إدراكه . أن المرء مضطراً إما أن يتحقق في سلوكه الشيء الذي يعتبره (أنا حقيقة) رافضاً القناع ، أو تبني القناع بمثابة وجه حقيقي معروفاً (بنموذج الأنما) الأسبق أنه غير حقيقي ووهمي . أن التناقض على وجه الخصوص يبين ما هو « حقيقي » وثبتت في الإنسان وأن « الكاذب » هو شيء سطحي .

غير أنه يعتبر هذا التفسير لتعددية «الأنما» الوحيد الممكن ؟ أن تعددية «الأنما» في ضوء قانون الشخصية الرومانسي - هي التعاسة ، أو المرض . وعلى العكس يعتقد هيرمان غيسة أن مبدأ وحدة الأنما هو المرضي والكاذب . أن الشخصية هي تلك (السجن الذي يقبعون فيه) أما التصور حول وحدة «الأنما» فهو « الضياع في العلم » الذي يُعدّ ذا قيمة فقط بسبب أن الشيء الذي يسهل عمل القائمين على خدمة الدولة من معلمين ومربيين ويخلاصهم من ضرورة التفكير أو التجربة وفي نتيجة ذلك فإن الضياع يعد « طبيعياً » وحتى أن المجانين المطبقين اجتماعياً من نوع عال ، أما وكيف ينظرون إلى المجانين فعل العكس على أنهم عباقرة^(١) . « أما في الواقع فإن أية « أنا » حتى الساذجة منها - هي ليس وحدة ، بل

(١) غيسة . المختارات موسكو ١٩٧٧ . ص ٣٥٨ - ٣٧١ .

عالم متعدد المراحل ، وهي سباء صغيرة فيها نجوم وفوضى الأشكال والدرجات وال الحالات الوراثية والإمكانيات » فالناس يسعون إلى الابتعاد عن العالم منغلقين في « أنا » الخاص بهم والمطلوب نقىض ذلك ، وهو القدرة على الإنصهار ونزع الهالة عن الذات « التمسك بضرابة « أنا » الذاتية والتمسك بالحياة بضرابة أيضاً - أن ذلك يعني السير وفق طريق آمنة إلى الموت الخالد ، حين تقود مهارة الموت ، ونزع الهالة والتصرف با« أنا » من أجل التغيير ، تعود إلى الخلود »^(٢) .

أن تعددية « أنا » لا تسمح بتفسير واحد ولا يمكن جعلها موضوعية ووصفها من الخارج .

لقد أبعد علم النفس الوضعي الطبيعي عملياً « أنا » الحسية محدداً مهمته في دراسة مكونات وغاذجوعي الذات .

أن تحويل « الذات » إلى هدف قد آثار الاستيء لدى أنصار المذهب الوجودي في دراسة الشخصية وحسب كلمات كيركفارد - أن « الذات » هي من أكثر الأشياء تجريداً وفي الوقت ذاته أكثرها تحديداً وذلك لأنها هي الحرية .

أن التفسير الوجودي « للأنا » يتناقض مع تجسيدها أشيائياً . أن الإنسان موحدة لا يمكن جعله موضوعياً . - يشير إلى ذلك ك . ياسبرز - وبما أنه موضوعي فهو موضوع . . . ولكن بثابة موضوع لن يكون قط هو ذاته^(١) .

(٢) غيسة . المصدر السابق ص: ٢٦٠ - ٢٦٤ .

. Keirkegaard, S. Either. or. N.Y. 1959. v.2. p. 218 (٣)

. Jaspers. K. Philosophie. B 1932. Bd. I. s. 126 (١)

وفق وجهة نظر ياسبرز فإن الإنسان في كينونته الساذجة الموجودة يتفاعل ويفكر ويؤمن «كالبقية» ، ولكن إنطلاقاً من أنه يبتعد عن عالم الأشياء نحو نفسه فإنه يدرك دوافعه وأحساسه وقبل كل شيء من وجهة النظر التي تقول هل أنه يحافظ فيها على الصفاء والحقيقة . وبما أن أساليب جعل «الأننا» موضوعية يمكن أن تكون فقط جزئية فإن الشخصية يمكن أن تحدّد نفسها بشكل سلبي فحسب : «الأننا» ليست في جسدي وليس في إنجازاتي وليس في آمالي . . . إلخ .

وبحسب هайдغر فإن «الأننا» هي الشيء الذي «يظهر» فينا ، وتبقى في الوقت ذاته كاملة ومكبوّلة وحسب سارتر فإن «الأننا» Ego - ليست موضوعاً حقيقياً ، بل بعض من إمكانيات الوعي التلقائية المدخلة إلى العالم^(٢) :

ويعتقد المحلل النفسي الفرنسي ج . لاكان أن الموضوع لا يتمتع بوجود مستقل ويبرز نفسه فقط في الحوار ما بين المواقف مع الآخر ، وأن فكرة مايقال لا ترتبط بالتحجّث فحسب بل ترتبط بالمستمع .

أن مثل هذا الإلغاء للواقع الانطولوجي «للأننا» يبدو من منظور الوعي المبتدأ تناقضًا ، ولكن لتحول النظر إلى الاشكالية من إطار آخر مثال من منظور تأليف النصوص الأدبية^(٣) لقد اعتننا التفكير أن مؤلف أي

(٢) للمزيد حول التفسير الوجودي «للأننا» انظر : - أشكالية الإنسان في الفلسفة الحديثة . موسكو ١٩٦٩ . الإنسان وكينونته كاشكالية الفلسفة الحديثة . موسكو ١٩٧٨ . كوزمينات . ١ . أشكالية الموضوع في الفلسفة البرجوازية الحديثة / الجانب الانطولوجي موسكو ١٩٧٩ .

foucault. M. What is an auther. Portisan. Review. 1975. v. 42. p. 600. (٣) . 618

نص أدبي هو - « فرد حقيقي » وهو أنطولوجي يسبق إنتاجه . ولكن هل يمكن دائمًا تحديد التأليفية الفردية ؟ إليس تاريخ العلم ممليء بالجدلات حول الأسبقية ، حول تأليفية الأفكار والاكتشافات ؟ أن المسألة لا تكمن فقط في جماعية الإبداع والاختراع المتزامن من قبل الناس ذاتهم لهذه الطواهر أو تلك . من هو على سبيل المثال مؤلف « إرادة السلطة » ؟ فمن المعروف إنها مؤلف ف . نيتشه . والمعروف أيضًا أن خطوطه الفيلسوفية قد ذودتها شقيقته في أثناء الأعداد لنشرها . إلا يعني ذلك أن سمعة نيتشه القائمة على هذا الكتاب لا تستحق التقدير الكامل . لكن « تغيير الشيء » الذي أصبح حقيقة ولوعي الاجتماعي مستحيل . فالفيلسوف نيتشه في معنى ما - هو نتاج الكتاب الذي ألفه على وجه الخصوص الإنسان نيتشه . وبالتالي فإن موضوعة الإنسان - المبدع « يسبق » إبداعه ويوجد بدونه عليه عندئذ القبول به بحدور . أن فكرة أحادية « الأنما » المساوية التي يجب أن يناسبها وعي الذات الواحد والكلي وغير المتناقض . وتخضع للشك ليس في الوعي النظري ، بل وأيضًا المبدىء .

إن أول من تعامل مع ذلك هم الأطباء النفسيين الذين كشفوا ليس فقط عن إزدياد عدد ما يُسمى « بالأضطرابات الشخصية » بل وأيضًا التغيير الأساسي لإعراضها ، وانتشار علائم مثل أزمة التهائل و« انتشار الأنما » وعدم التفرد .

عاف المرض الذي تعامل معهم . س . فرويد في بداية القرن العشرين بشكل أساسي من التناقض بين المعنويات او معاشرة المدركة ومعايير ونزووات الغريزية الذاتية . (أن الأختصاصي الحديث في علم الأعصاب - حسب رأي ي . أريكسون - على نقض ذلك . يبحث عن

أجابة على السؤال حول أنه ينبغي عليه أن يؤمن ومن سيكون أو يستطيع أن يكون^(١) أن إنسان المجتمع البرجوازي - الذي إنفصل إلى عدة من الأدوار الخارجية التي تبدو غير متكاملة على نحو كاف - يعاني من أزمة حادة في الثبات والدفء والإلفة وهو لا يعرف في ماذا تكمن الأنماط الحقيقة الخاصة به .

أن الدراسات في علم الاجتماع الأمريكي حول علم ثمذاج الشخصية في الخمسينات والستينات (إنسان المؤسسة) و . وايت «إنسان الاتجاه الواحد» ماركوز . . . إلى ما شابه ذلك : قد تناولت هذه الظاهرة من الجانب السلبي مشيرة إلى فقدان الاستقلالية الذاتية وغو التزامن والتوجه ليس نحو القيم الداخلية ، بل الخارجية ، والتماثل مع المجموعة والبني الاجتماعية الثابتة . أن المؤلف المميز هنا هو كتاب د . ريسمان (الجمهرة الوحيدة) الذي يؤكد فيه أنه من القرن التاسع عشر أصبح نموذج الشخصية الموجهة من الداخل (*Inner-directed*) هو النموذج المتشر ذي الطابع الاجتماعي في الولايات المتحدة ، أن مضمون فعاليات تتميز بثبات التوجهات الحياتية والتوجه نحو هدف محدد وفي أمريكا الحديثة - حسب رأي ريسمان - يسيطر نموذج آخر للإنسان وهو الشخصية الموجهة من قبل الآخرين (*other directed*) التي لا تتمتع بمثل وقيم حياتية ثابتة وتسعى قبل كل شيء إلى «التناغم» مع المحيطين ، وتسعى أيضاً بأي ثمن لأن تكون متشابهة مع الآخريات . أن هذا الإنسان - الملتزم يستسلم للظواهر الخارجية إلى حد بحيث أن ليس هو فقط ، بل الآخرون لا يعرفون فيما إذا تكمن «الأنماط» الحقيقة . وإذا كان من الممكن مقارنة آلية الشخصية

. Erikson, E.H. *Identity youth and Crisis*. N.Y. 1968. p. 275 (١)

السيكولوجية (الموجهة من الداخل) بالجyروسكوب^(*) فإن الشخصية « التي تعتمد على الآخرين » وكأنها تمتلك رادار داخلي يستجيب بحساسية تجاه أية إشارات خارجية .

ورغم أن معظم علماء الأميركيين قد وقفوا في ذلك الوقت تجاه التزامت « الأحادية » موقفاً لا يتسم بالتعاطف فقد كانوا ميالين إلى الاعتراف بهذه التيارات على أنها حتمية . أن التناقضات الداخلية وتعددية مذاجر « الأنا » وعدم الثقة بتطابقها قد قيمت على أنها سلبية فقد رأوا فيها علامة الاغتراب الاجتماعي واحد عوارض الاضطرابات العصبية أو هذا وذلك معاً . وفي نهاية الستينيات تغيرت حالة . فقد تشكلت لدى منظري الحركة الطلابية والشبابية « توجه الشخصية نحو الحرية المطلقة في إظهار الواقع الفردي العفوي التلقائي والمشاعر المباشرة ، التي تتناقض مع أي فعل مؤسسي منظم عقلانياً^(**) . وبالنتيجة فإن الشيء الذي عُذَّ بالأمس غير سليم قد أصبح نوأة للحرية الجديدة .

اكتسب نموذج (إنسان - بروتيوس)^(**) الذي رسمه المستشرق وطبيب النفسي الأميركي ليفتون شهرة واسعة . أن الأحساس التقليدي ثبات وعدم تغير « الأنا » قام - حسب رأي ليفتون - على الاستقرار النسبي

(*) الجyروسكوب Gyroscope جهاز يستخدم لحفظ توازن الطائرة أو البالون ولتحديد الاتجاه (المترجم) .

(**) إنسان بروتيوس Proteus : أسطورة أغريقية حول إله البحر الذي تمع بمهبة النبيؤ والقدرة على اتخاذ الهيئة التي يريدها (كتابة عند الإنسان المقلب) (المترجم) .

(2) زاموشكين . ي . 1. الشخصية في أمريكا المعاصرة موسكو ١٩٨٠ ص ٩٧ .

للبنية الاجتماعية وعلى تلك الرموز التي فكر الإنسان فيها بكينونته وفي نهاية الستينيات تغير المؤلف كلّاً . فمن جهة تقوى أحاسيس التفرقة التاريخية أو التاريخية السيكولوجية وإنقطاع التواصلية مع المعايير والقيم التقليدية ، ومن جهة أخرى ظهرت مجموعة من الرموز الثقافية الجديدة التي تختلف بسهولة الحدود القومية بمساعدة وسائل الاتصال العامة وتسمح لكل فرد أن يتحسس الرابطة ليس فقط بالقريبين من حوله ، بل مع البشرية كلها . وفي هذه الظروف لا يستطيع الفرد أن يشعر بنفسه مستقلًا ومنغلقاً . أن النموذج القريب هو نموذج الإله الأغريقي القديم بروثيوس الذي يدل باستمرار هيئته بحيث يصبح تارة على هيئة دب ، وهيئة أسد وتارة أخرى تنيناً وإما ناراً أو ماءً ، وقد أستطيع المحافظة على وجهه الطبيعي للعجز المحب للنوم فقط عندما أصبح مقيداً ومقبوضاً عليه . أن أسلوب بروثيوس الحيّ هو مجموعة لا نهاية لها من التجارب والمكتشفات الجديدة التي يمكن لكل منها أن تبقى من أجل بحث سيكولوجي جديد .

أن هذا النموذج يتشابه مع ما سماه إريكسون التهائلية غير المنظمة «المتشرة» وغالباً ما يهتز مع الأضطرابات الوظيفية للنفس . غير أن «هذا الأسلوب ليس مرضياً وهو يُعد على أبعد تقدير مختبراً لزماننا منتشرًا على كافة جوانب التجربة الإنسانية^(١) أن التركيز يقع على الوظائف المختصرة وليس السلبية «الأسلوب البروتيري» هو الذي يميز نظريته عند آراء النقاد الرومانسيين الجدد في «المجتمع ما بعد الضاغعي» .

أن الفيلسوف الأمريكي ج . اوغيلفي في كتابه الذي يحمل عنواناً مثيراً للجدل «الإنسان المتعدد الأبعاد على نقیض كتاب مارکوز» «الإنسان

. lifton. R.J. Proteon Man. Partisan Review. 1968 v. 35. p. 27 (١)

أحادي البعد» يساند فكرة التعددية «البروتوبوسية» للأنا ، ولكنه يشير إلى أن التصور حول «الذرات» بين الأرتباط بالمفهوم التقليدي للتأهيل الذي يموجبه ينبغي على الفرد أن تكون لديه في وقت ما «أنا» واحدة^(٢) . وحسب رأي أوغليلفي يجب المضي قدماً والأعتراف ليس فقط بضرورة تبديل التأهيل ، بل وأيضاً تعددية الأبعاد الدائمة ولا مركزية «الذات» التي تتناسب مع التعددية الاجتماعية - السياسية والدين السياسي .

أن إعادة التوجه من الأنما المستقرة: «المغلقة» نحو «المفتوحة» والجارية المرتبطة إرتباطاً وثيقاً بتأثير التشريعات الدينية - الفلسفية الشرقية (اليودية ، اليونانية ، اليونانية في التبت ، تعاليم غروجيفا ، كريشامورتي ، الفيدانات والصوفية والصيغ المختلفة والغبية الإنسانية ، غير أن الاشكالية لا تكمن فقط في التأثيرات والاقتباسات .

لقد حاول عالم الاجتماع الأمريكي د . تيرنر وبواسطة اختبار بتألف من عشرين جملة^(٣) توضح الجوانب التي يميز الطلبة الأمريكيون «الأنا» الحقيقة عن «غير الحقيقة» وهل تغيرنا بالمؤسسات الاجتماعية الثابتة وبالأدوار «الأنا» المؤسساتية التي تتعدد عبر الانتهاء إلى جمومعات اجتماعية ما ، والوضع الاجتماعي والمكانة ، أو المشاعر الذاتية المتغيرة وبالرغبات («الأنا» الدافعية التي تتعدد في مصطلحات المعاناة الانفعالية والمساعي) من بين الطلاب الى ١٢٦٩ وصف ٣٦٩ (أي ٢٨٪) منهم

*Ogilvy, j. Many Dimensional Man. Decentralizing self. society the (٤)
Scared. N.Y. 1977. P. 148*

(٣) إن جوهر هذا الاختبار هو أن يقوم الفرد خلال وقت محدد وبشكل كتابي الأجبابةعشرين مرة على سؤال «من أكون؟» .

«الأنما» الحقيقة وغير الحقيقة في المصطلحات المؤسساتية ولم يحسوا بالتناقض ما بين المطالib المعيارية والواقع الذاتي وطرح (٣١٠ / ٤٢٤٪) في المقاييس في المقام الأول الوصف الدافعى ، وقد وصف ١٣٤ شخصاً (٦٪ / ١٠٪) الأنما الحقيقة في مصطلحات مؤسساتية وغير الحقيقة في الدافعية . أما المجموعة الكبرى (٤٥٨ / ١٪ / ٣٦٪) فقد رأت الأنما الحقيقة (دافعية) و «غير الحقيقة» مؤسساتية^(١) . وبكلمات أخرى فإن العالم الداخلي الذاتي وتعبيره الانفعالي بالنسبة لهم أهم من الإنتماء الاجتماعي ومن تناسب المعاير السائدة في المجتمع .

أن هذه الصيغة مرتبطة بعمليات اجتماعية كبرى محددة .

لقد اعتبر عالم الاجتماع الامريكي ل. ا. زوكير ، الابن^(٢) أن تغيرات البنية الاجتماعية التي تميز (المجتمع ما بعد الصناعي) تناسبها ، في مجال وعي الذات إعادة التوجيه التدريجي نحو «الأنما» المستقرة حيث تدرك «الأنما» كهدف ، ونحو «الأنما» المتغيرة التي تفهم على أنها عملية .

Turner. R. H. Is there a Quest for Tidentity. *Sociological Quarterly* (١)
1975. v. 16. p. 148. 161

Turner. R. H. *The Real self. from Institution to impulse American Journal of sociology* 1976. v. 18 p. 989. 1016.

Turner. R. H. Gordon. S. *The. Boundaries of the self. The Relationship of Authenticity in the self conception* In, Lynch. M.D. Norem. Hebeisen. A.A. Gergen K. (eds) *self. conception. Advances*.

. in theory and Research Cambridge (Mass. 1981 p. 29. 57)

Zurcher. L. A.Jr. *The mutable self Aself Concept for Social Change* (٢)
N.Y. L. 1971

وإنطلاقاً من تحليل المصطويات التجريبية التي تم الحصول عليها بواسطة (اختبار العشرين حملة) يميز وذكر أربعة نماذج أساسية أو كما سماها (MODUS) وهي «الأنـا» الجسدـيـوـ والاجـتـمـاعـيـةـ والـانـعـكـاسـيـةـ والـمحـيـطـيـةـ .

النموذج أ - Modus- A «الأنـا» وهي قرية ثابتة ومتوجهة نحو الداخل ومنغلقة في «الأنـا الصـغـرـيـ» وتقـوم على الصـفـاتـ الجـسـدـيـةـ والأـحـاسـيـسـ الـذـاتـيـةـ . أنـ الـذـينـ يـتـمـمـونـ إـلـىـ هـذـاـ النـمـوذـجـ يـصـفـونـ أـنـفـسـهـمـ عـلـىـ الغـالـبـ مـنـ خـلـالـ مـصـطـلـحـاتـ جـسـدـيـةـ مـؤـكـدـيـنـ عـلـىـ صـفـاتـ مـثـلـ الجنسـ ،ـ العـمرـ ،ـ الطـولـ ...ـ الخـ .

النموذج ب - Modus- B «الأنـا الـاجـتـمـاعـيـةـ» - تـركـزـ الـانتـباـهـ نـحـوـ الصـفـاتـ الـمـوضـوعـيـةـ وـلـكـنـ لـيـسـ الجـسـدـيـةـ ،ـ بلـ الـاجـتـمـاعـيـةـ فـأـصـحـابـهاـ يـصـفـونـ أـنـفـسـهـمـ فـيـ مـصـطـلـحـاتـ مـوـاقـعـهـمـ الـاجـتـمـاعـيـةـ إـلـاـ دـارـهـمـ وـالـأـنـتـهـاءـاتـ الـجـمـاعـيـةـ . . . إـلـىـ مـاـ شـابـهـ ذـلـكـ . أنـ مـثـلـ هـذـاـ النـمـوذـجـ ثـابـتـ وـهـادـيـ نـسـبـيـاـ وـيـعـدـ عـصـلـةـ وـتـرـكـيـةـ مـعـيـنـةـ لـلـأـدـوـارـ الـاجـتـمـاعـيـةـ .

النموذج ت - Modus- C «الأنـا الـانـعـكـاسـيـةـ» - وهـيـ تـنـقـلـ مـرـكـزـ الثـقلـ إـلـىـ الصـفـاتـ الـذـاتـيـةـ ،ـ وـالـفـروـقـ وـالـتـنـظـيمـ وهـيـ نـسـبـيـاـ غـيرـ تـابـعـةـ لـلـحـالـاتـ الـاجـتـمـاعـيـةـ الـمـحدـدةـ (ـمـثـلـ أـنـاـ شـخـصـ سـعـيدـ)ـ أوـ (ـأـنـاـ أـحـبـ المـوـسـيـقـىـ الـجـيـلـةـ)ـ فـهـوـ يـتـمـيـزـ بـالـجـرـيـاتـ وـغـيرـ مـرـتـبـطـ بـالـأـدـوـارـ الـاجـتـمـاعـيـةـ (ـخـارـجـيـةـ)ـ الـتـيـ تـقـومـ الـشـخـصـيـةـ كـلـ مـنـهـاـ بـشـكـلـ دـائـمـ عـلـىـ أـنـهـاـ قـرـيـةـ مـنـ بـعـضـهـاـ بـعـضـاـ .

النموذج ث - Modus- D «الأنـا الـمحـيـطـيـةـ» - وهـيـ تـعدـ طـارـدـاـ مـرـكـزـياـ يـتوـسـعـ باـسـتـمـارـ ،ـ أـنـهـ التـوـجـهـ مـنـ خـارـجـ «ـالـأـنـاـ الـكـبـرـىـ»ـ وـتـقـومـ عـلـىـ الـقـيـمـ

الشاملة والإفكار المجردة والعمليات السامية أو الأهم الروحي - الغيبي ولذلك فأنها تسمى محيطية . أن مثيل هذا النموذج يصفون أنفسهم بشكل أكثر تجريدية وضمن أحکام لا تشتمل بشكل عام على أية قدرية قاسية «الأنـا» - كائن حـي أو «الأنـا» حـبة رـمل على شـاطئـ الزـمـن .

ويفترض زوركير أن النموذج «المحيطي» على وجه الخصوص يلبي أفضل من سواه حاجات التطور الحديث . وحسب رأيه ينتقلوعي الذات في سياق التطور الفردي عبر النماذج الأربعـة : ففي البداية يتكون النموذج (أ) ومن ثم (ب) وأخيراً (ث) . أن تناسبـها مختلفـ عند مختلفـ الأفراد . ويفترض زوركير أيضاً أنها مرتبطة بالتطور التاريخي للمجتمع ففي المراحل الأولى من التطور الاجتماعي حين قاد الناس صراعـاً مـريـضاً ضدـ الطـبـيـعـةـ منـ أجلـ استـمرـارـيـةـ العـيـشـ تـطـلـبـ الأـمـرـ هـيـمـنـةـ النـمـوذـجـ (أ)ـ .ـ وـ معـ تعـقـيدـ الـبنـيـةـ وـ تقـسـيمـ الـعـلـمـ فقدـ ظـهـرـ فيـ المـقـامـ الأولـ النـمـوذـجـ (بـ)ـ الـذـيـ وـ معـ تـسـارـعـ وـ تـيـرـةـ التـطـورـ وـ تعـقـيدـ حـيـةـ الـمـجـتمـعـ فـيـماـ بـعـدـ .ـ يـتـرـاجـعـ أـمـاـ النـمـوذـجـ (ثـ)ـ وـ فيـ ظـرـوفـ التـقـدـمـ الـعـلـمـيـ .ـ التـقـنـيـ الـحـدـيثـ وـ التـجـدـيدـ الـقـاـفيـ فـقـدـ يـكـوـنـ النـمـوذـجـ (ثـ)ـ هوـ الأـكـثـرـ قـبـولاًـ (ـالـأـنـاـ الـمـتـغـيـرـةـ)ـ .ـ

غيرـ أنـ الجـمـعـ ماـ بـيـنـ التـصـنـيـفـاتـ الـفـرـديـ .ـ الشـخـصـيـةـ الـمـعـتـمـدةـ عـلـىـ مـقـارـنـةـ الصـفـاتـ الـنـفـسـيـةـ الـمـبـتـأـةـ تـجـريـيـاًـ وـ الـنـمـاذـجـ الـاجـتـمـاعـيـةـ الـتـيـ يـفـتـرـضـ أـنـاـ تـولـدـ هـذـهـ الـحـقـيـقـةـ الـتـارـيـخـيـةـ أـوـ تـلـكـ وـ هيـ مشـكـكـ بـهـ مـنـهـجـيـاًـ وـ ذـلـكـ لـأـنـ الـأـولـىـ تـنـزـعـ لـأـنـ تـكـوـنـ تـحـلـيلـيـةـ وـ وـضـعـيـةـ وـ الـثـانـيـةـ تـعـدـ تـرـكـيـبـيـةـ وـ قـيـمـيـةـ مـعـيـارـيـةـ .ـ أـنـ مـاـ يـدـخـلـ ضـمـنـ الـاشـكـالـيـةـ أـيـضاًـ تـقـوـيـمـ درـجـةـ التـكـيفـ وـ الـمـضـمـونـ الـاـيـديـوـلـوـجـيـ الـمـحدـدـ هـذـهـ (ـ الـنـمـاذـجـ)ـ .ـ

إنـ استـبدـالـ نـظـرـيـةـ الـأـخـلـاقـ الـبرـوتـسـ坦ـتـيـةـ حـولـ (ـ إـنـكـارـ الـذـاتـ)ـ

(بأخلاق الوجود الذاتي) هي كما سماها عالم الاجتماع الامريكي د. يانكيلوفيتش ظاهرة جاهيرية واسعة . أن التعطش نحو الوجود الذاتي في الوقت الراهن يميز إلى درجة كبيرة أو قليلة وحسب إحصائياته ٨٠٪ من الامريكيين الراشدين^(١) ولكن فيما إذا يرون « وجود الذات » هنا .

أن « الأنا المتغيرة » تتناقض بحدة مع المثال البرجوازي التقليدي « للشخصية القوية » التي تتباهى بثباتها وإنجازاتها العملية والاجتماعية وتنظر باحتقار إلى « الإنسان الاستهلاكي » أن أخلاق الوجود الذاتي القائمة على تجريد المعاناة الانفعالية التلقائية غامضة اجتماعياً ولا تعتمد على الأوامر الاجتماعية - الأخلاقية الثابتة . فمن جهة فهي وكأنها تحرر الشخصية من عبودية التكريس والركض وراء إمتلاك الأشياء والسمعة والقيم (الخارجية) الأخرى ، ومن جهة أخرى فإن « نظرة الحبور نحو الداخل » تميز بحث الامريكيين الديني - الفلسفي في السبعينيات تحول في التطبيق إلى نرجسية أنانية إلى أبعد حد وعدم مسؤولية اجتماعية وكما قال الصحافي الامريكي ك. لاش إن « شهوتهم الجامحة هي الرغبة في عيش اللحظة ، والعيش من أجل الذات وليس من أجل السلف أو الخلف »^(٢) .

وفي الحالة الراهنة وأمام خطر الحرب النووية والأزمة الاقتصادية العميق لا تستطيع البشرية أن تسمع لنفسها بمثل هذا التجاهل . وحسب

(١) باتالوف . ي. أمريكا المتعددة الطوابق . مجلة الأدب الأجنبية ١٩٨٣ . عدد ٩ . ص ٢١٣ .

Lasch ch. *The cultue ol Narcissism. Americanlife in an Age of Dimenshing Expectations*

كلمات رئيس نادي روما أ . بيتشفى : أن الإنسان في يومنا هذا يقف أمام برهان منطقي (أما عليه أن يتغير - كشخصية مستقلة وجزء من المجتمع البشري وأما أنه حكم عليه بالانفصال عن وجه الأرض)^(٣) .

أن المتناقضة الرومانسية (الفرد أو المجتمع) لا تملك من حيث المبدأ حلاً ، وتقود نظرية علم الاجتماع إلى الضياع وكذلك وعي الذات الفردي .

(٣) بيتشفى . ١ . الصفات الإنسانية موسكو ١٩٨٠ ص ٢١٥ .

منشورات دار معهد النشر والتوزيع

دمشق ١٩٩٢

دمشق نحيم فلسطين هاتف ٨٨٦٢٦٩

ص . ب ١٠٨٧٧



Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)



2

منشورات دار محمد للنشر والتوزيع

رمضان ١٩٩٣